GAZETA
# Współczesna

9 października 2001
WTOREK
1,10 zł
(w tym 7% VAT)
Nr 196 (14859); nakład 19 271
DZIENNIK REGIONALNY BIAŁYSTOK ŁOMŻA SUWAŁKI EŁK OSTROŁĘKA
Zadzwoń do nas: Białystok 0 800 127067 Dział miejski 748 74 65, 748 74 66 Biuro ogłoszeń 748 74 30
e-mail: gazeta@wspolczesna.pl; www.wspolczesna.pl
DZIEŃ DOBRY BIAŁYSTOK

DZIŚ
6 STRON SPORTU!
Między innymi wywiad z Jerzym Engelem

## Wojna z terrorem

# Druga fala ataku

**Stany Zjednoczone i Wielka Brytania wznowiły w poniedziałek wieczorem ataki lotnicze na obiekty talibów i siatki Osamy bin Ladena w Afganistanie, kontynuując zbrojną operację w globalnej „wojnie z terrorem".**

PAP/CAF

*Dwa amerykańskie samoloty F-18 przygotowują się do startu z lotniskowca USS Enterprise na Oceanie Indyjskim*

USA uprzedziło też Radę Bezpieczeństwa ONZ, że może podjąć „w obronie własnej dalsze działania przeciwko innym organizacjom i innym krajom" niż talibowie i siatka terrorystyczna Al-Ka`ida kierowana przez bin Ladena.

Według telewizji CNN, w poniedziałek atakowano między innymi cele w Kandaharze na południu kraju, siedzibie duchowego przywódcy talibów, mułły Mohammada Omara, i w Kabulu, siedzibie rządu talibów.

### 30 celów

Pierwsza fala nalotów rozpoczęła się w niedzielę, około 21.20 czasu afgańskiego, i trwała prawie siedem godzin. Atakowano ogółem 30 miejsc.

Brytyjski admirał Michael Boyce powiedział, że spośród 30 zaatakowanych celów, trzy znajdowały się w Kabulu, cztery „w pobliżu obszarów niezamieszkanych", a pozostałe 23 w rejonach daleko od obszarów zamieszkanych. Celem ataków było wyeliminowanie stanowisk obrony przeciwlotniczej talibów i skromnych sił powietrznych Afganistanu.

Brytyjski minister obrony Geoff Hoon zaprzeczył doniesieniom, jakoby od ataków ucierpiały jakiekolwiek obszary cywilne.

Minister obrony USA Donald Rumsfeld powiedział w poniedziałek, że wszystkie cele, jakie rażono w Afganistanie, były celami militarnymi. Trafiono przeszło 20 obiektów, ale na razie nie ma pewności, czy zniszczono wszystkie centra dowodzenia. Wszystkie samoloty, które uczestniczyły w pierwszej fali nalotów, wróciły do bazy.

### Rośnie armia koalicji

NATO zgodziło się w poniedziałek na skierowanie pięciu swych samolotów wywiadu elektronicznego AWACS do USA. Maszyny te mają dopomóc Amerykanom we wzmocnieniu kontroli antyterrorystycznej po nalotach w Afganistanie – ogłosił sekretarz generalny Sojuszu George Robertson po posiedzeniu Rady NATO w Brukseli.

Natomiast Kanada dostarczy sześć okrętów, pięć wojskowych samolotów transportowych i dwa tysiące ludzi międzynarodowej koalicji antyterrorystycznej zorganizowanej przez USA – poinformował w poniedziałek minister obrony Art Eggleton.

Francuski minister obrony Alain Richard ujawnił zaś, że w Afganistanie znajdują się również żołnierze francuscy. Zapytany, czy są to komandosi, czy agenci wywiadu, odparł: „Wyobraźcie to sobie". Wyjaśnił, że Francuzi pomogli w ustaleniu celów dla amerykańskich rakiet.

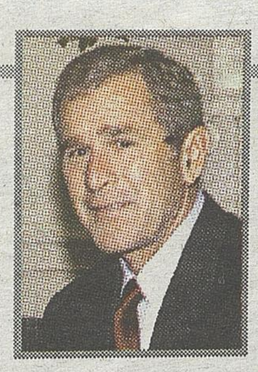
### USA – światowy tyran

Talibański rząd Afganistanu podjął w poniedziałek decyzję o stawieniu oporu atakom. „Stawimy opór Ameryce, tak jak oparliśmy się Rosjanom" – powiedział rzecznik talibów nawiązując do okupacji Afganistanu przez Związek Radziecki w latach 1979-89.

Ambasador talibów w Islamabadzie, Abdul Salam Zajef, oskarżył Stany Zjednoczone o pogwałcenie zasad prawa międzynarodowego i „atak na świat muzułmański". Nazwał USA „światowym tyranem".

(PAP)

**Czytaj też na str. 8. i 9.**



***Prezydent USA George W. Bush** oświadczył w poniedziałek, że niedzielne ataki na cele w Afganistanie zostały zrealizowane zgodnie z planem.*
*Bush wezwał jednocześnie Amerykanów do cierpliwości, uprzedzając, iż batalia z terrorystami potrwa długo:*
*– To będzie długa wojna. Od narodu amerykańskiego wymaga ona zrozumienia i cierpliwości. Stoimy przed nowymi zagrożeniami. Wiem, że wielu Amerykanów ma teraz różne obawy. Przekonaliśmy się, iż Ameryka nie jest niepodatna na atak. Ale Ameryka jest zdolna przeciwstawić się temu wyzwaniu. Terroryści obudzili śpiącego giganta.*

## Kartka z kalendarza

**9 PAŹDZIERNIKA**

*IMIENINY: Dionizego i Arnolda*

**1621 r.** – zawarcie pokoju z Turcją po obronie Chocimia

**1921 r.** – urodził się Tadeusz Różewicz, poeta i dramaturg

**1966 r.** – w Gdańsku odsłonięto pomnik Bohaterów Westerplatte

**DZIŚ:**

**Twórcy filmu o R. Riedlu – legendarnym liderze grupy Dżem – spotkają się z publicznością 17. Warszawskiego Międzynarodowego Festiwalu Filmowego.**

## KOMENTARZ DNIA

### Ciężka dola pacjenta

*Coraz trudniej być pacjentem w zreformowanym systemie służby zdrowia. W blisko trzy lata od wprowadzenia reformy już chyba wszyscy przekonali się, że nie wszystko wyszło nam na zdrowie. Niedoszacowane kontrakty powodują, że szpitalom brakuje środków na wszystko. Widmo upadku jest dla większości z nich coraz bardziej realne. Podlaska Kasa Chorych zasłania się ograniczonym budżetem, z drugiej strony ma ponad 56 mln zł zysku za pierwsze półrocze br. Nic dziwnego, że dyrektorzy placówek nie chcą już kredytować kasy, buntują się przeciwko dalszym ograniczeniom finansowym, zapowiadanym na przyszły rok.*

*To nie tylko walka o interesy szpitali czy przychodni. Bunt dyrektorów to także nadzieja dla pacjenta. To właśnie on najbardziej ucierpiał na reformie służby zdrowia. Stojący w długich kolejkach, czekający na miejsce w szpitalu, leczony najtańszymi lekami, nie zawsze otrzymujący wszystkie badania czy świadczenia. Nie z braku dobrej woli lekarzy czy pielęgniarek, ale systemu.*

***Urszula Ludwiczak***

## OPINIE CZYTELNIKÓW

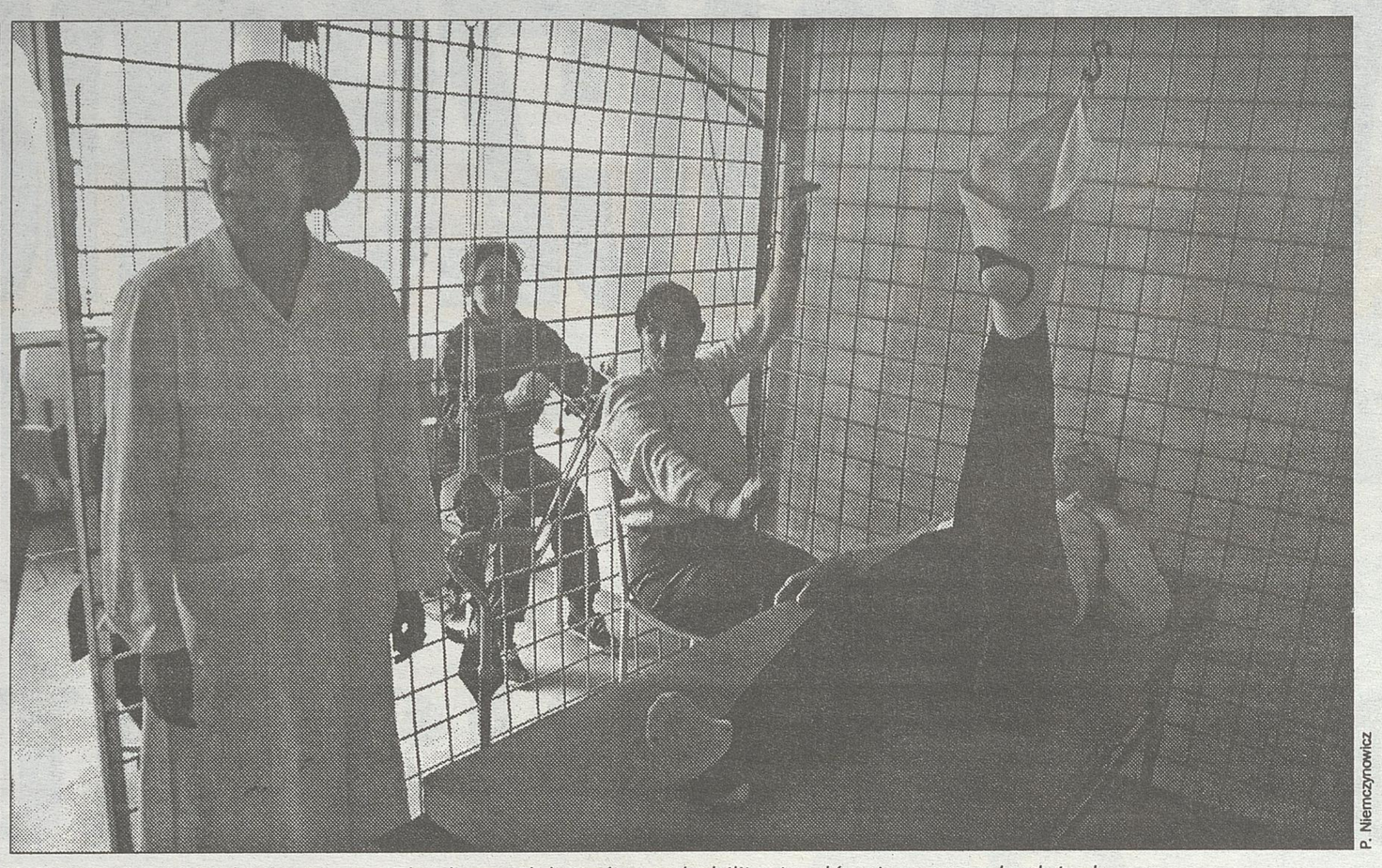
### Śmieciarka nie w porę

– Nie rozumiem, dlaczego firma zajmująca się wywozem śmieci z osiedla Bema w Białymstoku robi to tylko w dwa dni tygodnia, w dodatku zupełnie nie przystające do potrzeb. Śmieciarka odwiedza nas we wtorki i piątki, tymczasem po sobotnim sprzątaniu już w niedzielę rano do śmietników nie da się wejść. Nie muszę chyba mówić, co dzieje się w śmietnikach we wtorek rano, przed przyjazdem firmy sprzątającej. Czy naprawdę nie można zorganizować tego inaczej? W imieniu mieszkańców ulicy domagamy się śmieciarki w poniedziałki! – apeluje pan Zdzisław W. **(luk)**

## BEZPŁATNY TELEFON

**0-800 127-057**

Dziś dyżuruje red. Marcin Goryś



P. Niemczynowicz

*W przyszłym roku białostoczanie będą mogli liczyć na rehabilitację głównie w przychodniach*

### Trudniejszy dostęp do specjalistów

# Veto dyrektorów

**Dyrektorzy dwóch podlaskich szpitali wojewódzkich: w Łomży i Białymstoku nie zgodzili się na warunki Podlaskiej Kasy Chorych odnośnie finansowania w 2002 roku oddziałów rehabilitacji.**

W miniony piątek PRKCh ogłosiła wyniki konkursu na usługi rehabilitacyjne w 2002 roku. O umowę z kasą starały się 43 jednostki, kontrakt dostanie 30 z nich.

– Z przykrością informujemy, że nie doszło do podpisania protokołów uzgodnień ze szpitalami wojewódzkimi w Łomży i Białymstoku – poinformował Mariusz Doroszczyk, rzecznik kasy. – Propozycja kontraktu na rok 2002 dla białostockiego szpitala w porównaniu z rokiem bieżącym, była o ok. 7 procent wyższa. W tym kontekście trudno jest zrozumieć decyzję dyrekcji placówki.

– Trudno jest zrozumieć decyzję PRKCh – mówi z kolei Bogdan Dziatkiewicz, dyrektor szpitala wojewódzkiego w Białymstoku. – Bo rzeczywiście pacjenci stracą dostęp do jedynego w mieście tego typu oddziału. Ale nie mogę podpisując umowę schodzić poniżej kosztów. Już w tym roku do rehabilitacji dokładam, w przyszłym roku kasa zaproponowała nam znowu o 200 tys. zł za mało.

PRKCh poinformowała, że ogłosi konkurs uzupełniający na usługi rehabilitacyjne w Białymstoku. Dyrektor Dziatkiewicz zapowiada, że na pewno niekorzystnej dla placówki umowy nie podpisze. Kontraktu z kasą raczej nie będzie już miał szpital wojewódzki z Łomży. Jak stwierdził Mariusz Doroszczyk, świadczenia, które mógł wykonywać ten zakład, przejmie w przyszłym roku Stacja Opieki Medycznej Caritas Diecezji Łomżyńskiej. **(luk)**

### Pseudoprzedsiębiorca ze Starego Folwarku wyłudził prawie 1,3 mln zł

# Firma jak widmo

Wczoraj przed suwalskim Sądem Rejonowym zakończył się proces 60-letniego Stanisława G. Prokuratur zarzuca mu, że jako właściciel firmy „Expol" z siedzibą w Starym Folwarku wyłudził prawie 1,3 mln zł. Żąda dla oskarżonego dwóch lat pozbawienia wolności. Wyrok zostanie ogłoszony za tydzień.

„Przedsiębiorcą" został w styczniu ub. roku. Wówczas zgłosił się do niego mężczyzna posługujący się dokumentami, jak się później okazało fałszywymi, na nazwisko Marek Gąsowski. Za jego namową Stanisław G. zarejestrował działalność gospodarczą i otworzył konto w banku.

„Gąsowski" występował jako dyrektor „Expolu". Od przeszło dwudziestu firm z całej Polski wyłudził towary wartości 1243 tys. zł. W lecie ub.r. firma wyprowadziła się ze Starego Folwarku. Wierzyciele powiadomili policję. Dotąd nie udało się ująć tajemniczego „Marka Gąsowskiego".

– Głównego winowajcy zabrakło na ławie oskarżonych, ale Stanisław G. wiedział, na co się zgodził i powinien za to ponieść karę – stwierdził wczoraj prokurator. **(yes)**

## EKSPRESEM

**– Wczoraj ok. godziny 13 w koloni Bronaki niedaleko Łomży dokonano rozboju. Nieustalony sprawca napadł na mężczyznę, któremu z kieszeni zabrał 550 zł.**

**– Także wczoraj w Białymstoku przy ul. Lipowej złodziej wykorzystując chwilę nieuwagi wyrwał idącej kobiecie torebkę, w której znajdował się portfel z dokumentami i kartą płatniczą. Poszkodowana straty oceniła na 2,2 tys. zł.**

**– W dniach 6-8 października z placu budowy w Siemiatyczach nieznani sprawcy skradli elektronarzędzia. Straty oceniono na 3 tys. zł. (luk)**

Współczesna SIĘGA REKORDÓW

Czytaj na str. 11.

## Z KRAJU

**Prezes NBP Leszek Balcerowicz uważa, że Polska jest obecnie bardziej zaawansowana w integracji z UE niż Grecja przed przyjęciem jej w 1981 roku czy Hiszpania i Portugalia przed wejściem do UE. Balcerowicz jest zdania, że powodem trudności budżetu nie jest równoczesne przeprowadzenie czterech reform strukturalnych przez koalicję AWS-UW, tylko konstrukcja budżetu 2001, brak reformy rynku pracy i słaby wzrost PKB.**

**Starostwo cieszyńskie krytycznie odniosło się do rządowego projektu wprowadzenia opłaty w wysokości 20 zł przy każdym wyjeździe z Polski. Stanowisko w tej sprawie samorząd przesłał do premiera Jerzego Buzka.**

**Do księgarń trafiła wydana przez wydawnictwo PAP książka Jarosława Reszki „Cześć, giniemy!". Autor, opierając się na relacjach prasy i archiwalnych depeszach PAP, opisał kilkadziesiąt katastrof, największych w powojennej Polsce.**

## ZE ŚWIATA

**Komisarz Unii Europejskiej ds. poszerzenia Guenter Verheugen powiedział w poniedziałek podczas spotkania z ministrami spraw zagranicznych Piętnastki, że wynik wyborów w Polsce nie przeszkodzi jej w postępach na drodze do członkostwa. – Unijna „mapa drogowa" negocjacji jest realizowana. Komisarz pozostaje ufny mimo pewnych wydarzeń, takich jak rezultaty wyborów w Polsce – powiedział po spotkaniu w Luksemburgu szef unijnej Rady Ministrów Zagranicznych Belg Louis Michel.**

**Zgromadzenie Ogólne Narodów Zjednoczonych wybrało w poniedziałek Syrię na dwa lata na niestałego członka Rady Bezpieczeństwa.**

**Syria została wybrana w tajnym głosowaniu w pierwszej turze. Głosowało na nią 160 spośród 189 państw członkowskich ONZ.**

**Stany Zjednoczone postanowiły nie sprzeciwiać się wyborowi Syrii, choć figuruje ona na amerykańskiej liście krajów wspierających terroryzm. Bułgaria zwyciężyła w pierwszej turze w rywalizacji z Białorusią o miejsce należne krajowi Europy Wschodniej.**

**Wrak „Kurska" został w poniedziałek wieczorem całkowicie podczepiony pod wielką barkę-ponton Gigant-4. Tym samym, zakończyła się faza podnoszenia okrętu podwodnego z dna Morza Barentsa i mocowania do barki, która ma go odholować do doku pod Murmańskiem. Kolejnym, ostatnim już etapem operacji będzie właśnie doprowadzenie wraku do doku w sąsiadującym z Murmańskiem Roslakowie. Jeżeli akcja nadal będzie przebiegać sprawnie, zajmie to niecałe dwie doby.**

**(PAP)**

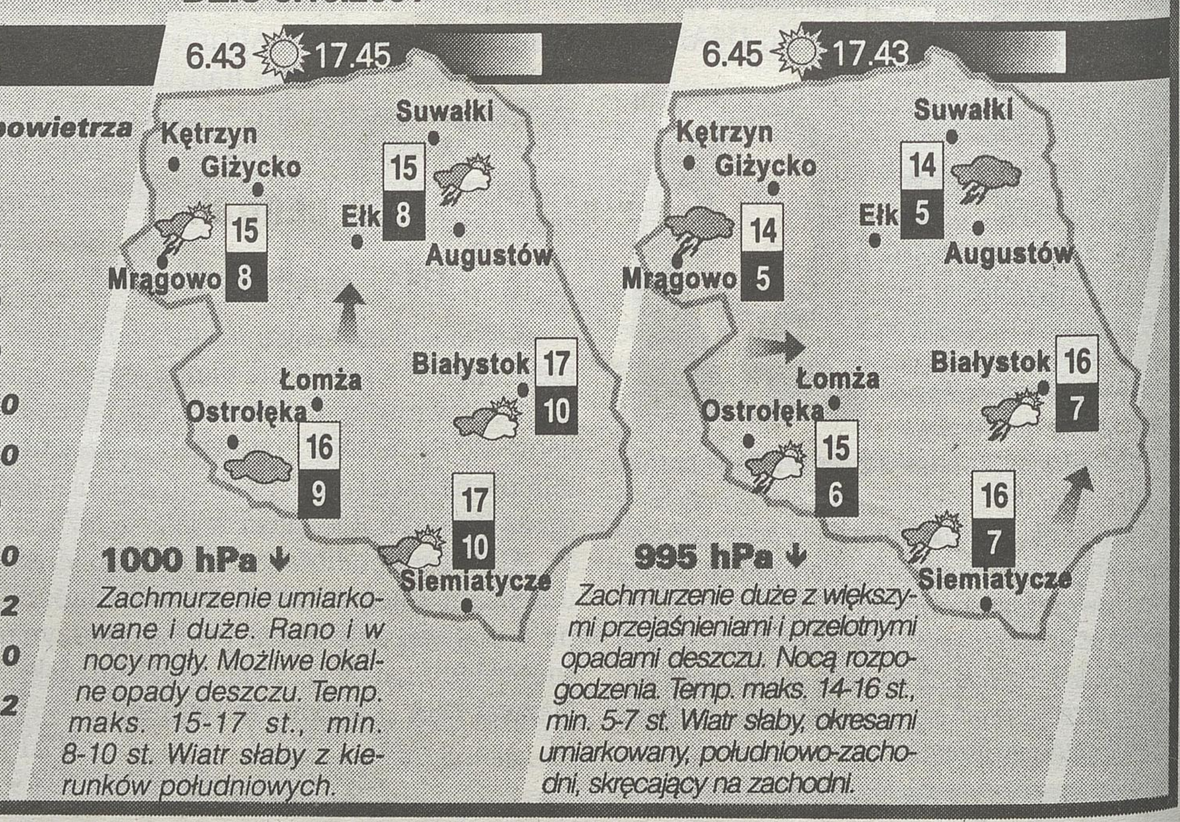
## POGODA

DZIŚ 9.10.2001 — 6.43 / 17.45

JUTRO 10.10.2001 — 6.45 / 17.43

***Temperatury powietrza w Polsce***

| | |
|---|---|
| Gdańsk | 18/8 |
| Szczecin | 19/9 |
| Poznań | 20/9 |
| Wrocław | 21/10 |
| Śnieżka | 14/10 |
| Olsztyn | 15/9 |
| Warszawa | 19/10 |
| Kraków | 22/12 |
| Zakopane | 20/10 |
| Lublin | 22/12 |




**1000 hPa ↓**

*Zachmurzenie umiarkowane i duże. Rano i w nocy mgły. Możliwe lokalne opady deszczu. Temp. maks. 15-17 st., min. 8-10 st. Wiatr słaby z kierunków południowych.*

**995 hPa ↓**

*Zachmurzenie duże z większymi przejaśnieniami i przelotnymi opadami deszczu. Nocą rozpogodzenia. Temp. maks. 14-16 st., min. 5-7 st. Wiatr słaby, okresami umiarkowany, południowo-zachodni, skręcający na zachodni.*

**Ważą się losy ZOZ-ów w Białymstoku, Łomży i Suwałkach**

# Szpitale pod kreską

**Jeśli w najbliższym czasie sytuacja finansowa trzech podlaskich szpitali wojewódzkich: w Białymstoku, Łomży i Suwałkach nie poprawi się, Zarząd Województwa Podlaskiego rozważy możliwość podjęcia uchwały o zmianie formy gospodarki finansowej tych placówek lub o ich likwidacji. Trzy największe podlaskie szpitale wojewódzkie generują coraz większe straty.**

Na koniec lipca br. białostocka placówka miała 11,3 mln zł straty, łomżyńska – 12,4 mln zł, a suwalska – 4,5 mln zł. Według przedstawiciela Zarządu Województwa Podlaskiego Marka Domagały, taki wynik finansowy jednostek spowodowany jest przez obniżenie ich przychodów.

– W 2001 roku daje się zaobserwować wyraźny w stosunku do 2000 roku spadek poziomu finansowania świadczeń przy jednoczesnej tendencji obniżenia kosztów funkcjonowania zakładów – twierdzi Domagała. – Umowy o udzielanie świadczeń zdrowotnych nie pokrywają kosztów jednostkowych ponoszonych przez zakłady.

Negatywnie na wynik finansowy jednostek wpłynęła też zmiana interpretacji umów o udzielanie świadczeń, jaką zastosował Zarząd PRKCh w ub.r. Działania te zaskutkowały potrącaniem przez kasę z bieżących należności kwot z tzw. niewykonania i nadwykonania. Długi szpitali wygenerował też brak źródła finansowania w styczniu i lutym br. (zakłady zawarły kontrakty dopiero w marcu). Według Zarządu Województwa, bieżąca analiza finansowa trzech szpitali wojewódzkich jest jednoznaczna – nie są one w stanie samodzielnie pokryć ujemnego wyniku finansowego. Dlatego, zgodnie z art. 60 ust. 3 ustawy o zakładach opieki zdrowotnej należy rozważyć możliwość podjęcia uchwały o zmianie formy gospodarki finansowej zakładu lub jego likwidacji.

Według członków zarządu, jest jeszcze szansa na uratowanie szpitali wojewódzkich. Gdyby placówki otrzymały tzw. sporne należności za ub.r. od PRKCh, ich sytuacja finansowa poprawiłaby się. Druga kwestia to urealnienie wartości kontraktów z PKCh. Po pierwszym półroczu tego roku w kasie jest ponad 56 mln zł zysku.

– Niestety, wszelkie zabiegi w tym zakresie podejmowane przez Zarząd Województwa i dyrektorów zakładów nie znalazły odzewu ze strony kasy – twierdzi Domagała. – Nadto z informacji uzyskanych od dyrektorów ZOZ-ów wynika, że trend obniżania wartości świadczeń w trakcie negocjacji na 2002 rok został utrzymany, a nawet daje się zauważyć dalsze obniżanie wartości. **(luk)**

**Marek Karp, dyrektor Departamentu Zdrowia Podlaskiego Urzędu Wojewódzkiego:**

Podjęcie uchwały o zmianie formy gospodarki finansowej zakładu lub o jego likwidacji to nasz przykry obowiązek, który będziemy musieli wykonać, jeśli sytuacja szpitali wojewódzkich nie ulegnie zmianie. Jeśli zakład opieki zdrowotnej nie jest w stanie we własnym zakresie pokrywać swoich zobowiązań, nie ma innego wyjścia. Liczymy na to, że placówki te otrzymają dodatkowe środki z kasy chorych, chociażby za wykonane usługi ponadlimitowe. Ale już teraz o dramatycznej sytuacji zakładów chcemy poinformować radnych sejmiku wojewódzkiego. Będzie jeszcze czas, aby zastanowić się nad przyszłością tych placówek.

**Białostoczanie przestali jeździć do krajów arabskich**

# Zmiana kierunku

**Po ataku terrorystycznym na Stany Zjednoczone wielu białostoczan zrezygnowało z lotów do USA. Dramatycznie zmniejszyło się też zainteresowanie wyjazdami do krajów arabskich. Ludzie rezygnują z wyjazdów do Tunezji czy Egiptu, na rzecz wakacji w krajach skandynawskich.**

– Ludzie boją się teraz wyjeżdżać np. do Tunezji. Mieliśmy wielu klientów, którzy zrezygnowali z takich wycieczek. W ogóle nie mamy chętnych na wycieczki w ten region świata – powiedziała Agata Zalewska z biura podróży „Ving" w Białymstoku. – Wielkie było nasze zdziwienie, gdy ostatnio przyszedł do naszego biura mężczyzna, który chciał wyjechać do Egiptu.

Jeżeli chodzi o loty do USA, to stagnacja dotyczy głównie sfery decyzyjnej białostoczan. Ludzie, którzy mają wizę i wcześniej zaplanowali lot do Stanów Zjednoczonych, z reguły z niego nie rezygnują. Na kilka dni po atakach zamarł ruch biznesowy, jednak już wrócił do normy. Nadal lata się do USA w sprawach służbowych.

– Jako firma staraliśmy się zapewnić naszym klientom poczucie bezpieczeństwa. Odpowiadaliśmy na wszystkie pytania, których było bardzo dużo – powiedziała Barbara Zalewska, dyrektor białostockiego oddziału Orbisu. – Klienci rzadko rezygnowali z lotów, jednak preferowali podróże Polskimi Liniami Lotniczymi.

W Orbisie spadło też zainteresowanie wyjazdami do krajów arabskich, które w ubiegłych latach w okresie jesiennym było bardzo duże. Białostoczanie zdecydowanie przestawili się na ruch krajowy i umownie bezpieczne wyjazdy do krajów skandynawskich. **(KP)**

**Policja zatrzymała w Połowcach dwóch Białorusinów**

# Fałszywe dowody

Dwóch obywateli Białorusi w niedzielę usiłowało wyjechać z Polski przez przejście graniczne w Połowcach pojazdami z fałszywymi dowodami rejestracyjnymi. Z relacji zatrzymanych cudzoziemców wynika, że kupili samochody na giełdzie w Szczecinie.

Dwaj Białorusini w wieku 28 i 35 lat usiłowali wrócić do swego kraju fiatem punto i lancią. Wątpliwości służb granicznych wzbudziły jednak dokumenty, którymi się posługiwali.

– Nie przeprowadzono jeszcze ekspertyz, ale wszystko wskazuje na to, że holenderskie dowody rejestracyjne, które przedstawili, są fałszywe. Mają te same numery serii. To podejrzane, zważywszy na fakt, że oba pojazdy – jak twierdzą – kupili na giełdzie samochodowej w Szczecinie – mówi nadkom. Mirosław Augustyniak, rzecznik prasowy Komendy Powiatowej Policji w Hajnówce.

Obaj cudzoziemcy zostali umieszczeni w Policyjnej Izbie Zatrzymań. Policyjni eksperci sprawdzą wiarygodność dokumentów, zbadają także, czy w zatrzymanych pojazdach nie przebijano numerów silnika i nadwozia. **(jg)**

**Stan i trzeźwość**

# Policjanci kontrolują autobusy

Funkcjonariusze z pionu ruchu drogowego podlaskiej policji rozpoczęli wczoraj pięciodniową akcję o kryptonimie „Autobus". Podczas prowadzonych działań funkcjonariusze będą sprawdzać trzeźwość kierowców autobusów oraz stan techniczny pojazdów.

Akcja nie ma zasięgu ogólnopolskiego, obejmie jedynie woj. podlaskie.

Policjanci będą kontrolować zarówno autobusy dalekobieżne PKS jak i autobusy komunikacji miejskiej oraz gimbusy w terenie wiejskim dowożące dzieci do szkół. Oprócz trzeźwości kierowców i świadectw ich kwalifikacji oraz zaświadczeń o badaniu technicznym sprawdzone zostaną dokładnie wszystkie elementy wyposażenia autobusów mające wpływ na bezpieczeństwo jazdy : ogumienie, oświetlenie, układ kierowniczy, hamulce. Najwięcej kontroli zostanie przeprowadzonych w trzech największych miejscowościach woj. podlaskiego – Białymstoku, Łomży, Suwałkach.

Policjanci zapowiadają, że w przypadku ujawnienia usterek technicznych nie będą karali mandatami kierowców, lecz zatrzymają dowody rejestracyjne pojazdów i nie dopuszczą tym samym autobusów do dalszego ruchu. To zmusi firmy przewozowe do większej dbałości o stan techniczny pojazdów – wyłączenie ich z ruchu może narazić firmy na straty finansowe. **(jg)**

**Jeśli nie chcesz przepłacać za centralne ogrzewanie w bloku, zadzwoń do nas w najbliższy czwartek!**

**WSZYSTKO O CIEPLE**

- Nie jesteś pewien, czy podzielniki ciepła, zamontowane w Twoim mieszkaniu, działają prawidłowo?
- Nie rozumiesz zasad rozliczania kosztów centralnego ogrzewania lub podejrzewasz, że płacisz za dużo?
- Jak oszczędzać na ogrzewaniu?

Na te i inne pytania odpowiedzą nasi eksperci: Henryk Kazimierczuk, przedstawiciel firmy „Viterra Energy Services", która zajmuje się sprzedażą podzielników ciepła, oraz Włodzimierz Abramowicz, prezes Spółdzielni Mieszkaniowej „Słoneczny Stok" w Białymstoku.

Państwa pytania i odpowiedzi ekspertów opublikujemy w kolejnych wydaniach „GW".

**W NAJBLIŻSZY CZWARTEK, 11 PAŹDZIERNIKA, W GODZ. 12-14**
**CZEKAMY NA PAŃSTWA TELEFONY POD NUMEREM: (085) 748-74-66 ORAZ 0800-127-067**

P. Niemczynowicz

*Wczoraj w ławkach zasiedli rodzice uczniów z klasy II B, którzy domagają się usunięcia jednego dziecka ze szkoły*

### Pielęgniarki z OLK protestowały w Urzędzie Marszałkowskim

# Pieniądze tylko na jedną wypłatę

**Marszałek województwa podlaskiego podpisał wczoraj umowę kredytową, która pozwoliła na wypłacenie pracownikom Obwodu Lecznictwa Kolejowego w Białymstoku jednomiesięcznej pensji. Mimo otrzymania potwierdzenia przelewu środków na konta pracowników, pielęgniarki z OLK zamierzały rozpocząć okupację urzędu.**

Zdesperowane kilkumiesięcznym oczekiwaniem na wypłaty pielęgniarki z OLK udały się wczoraj do marszałka województwa. Zabrały ze sobą śpiwory i ekwipunek niezbędny do okupacji budynku urzędu. Zapowiedziały, że nie wyjdą stamtąd dopóki nie będą mieć pewności, że na ich konta wpłynęły pensje.

– Po południu marszałek podpisał umowę kredytową, która pozwoliła na uruchomienie przelewów na konto pracowników OLK – mówi **Tadeusz Arłukowicz**, rzecznik marszałka. – Wszystko odbywało się zgodnie z wcześniejszymi ustaleniami. Zrobiliśmy wszystko, aby jeszcze w poniedziałek pieniądze trafiły na konta załogi OLK.

Mimo otrzymania dowodu przelewu środków na rachunki, pielęgniarki nie chciały opuścić urzędu. Żądały wypłacenia zaległej pensji z pozostałych miesięcy. Do chwili zamykania tego numeru gazety trwały rozmowy z marszałkiem, niewykluczona była okupacja budynku.

**(luk)**

### Uczniowie z klasy II B w Szkole Podstawowej nr 6 przestali chodzić do szkoły

# Boją się kolegi

**Wczoraj zamiast uczniów klasy II B, w białostockiej SP nr 6 pojawili się ich rodzice. Żądają oni usunięcia ze szkoły jednego z chłopców – Michała. Twierdzą, że dzieci boją się chodzić na lekcje, bo Michał je bije i zamyka w toalecie. Nauczyciele są bezradni, a dyrektor skierował sprawę do sądu rodzinnego. Wczoraj wniosek dyrektora poparł też kurator oświaty.**

Michał w SP nr 6 uczy się od 1 września br. Nauczyciele twierdzą, że od początku były z nim problemy, ponieważ jest nadpobudliwy. W czasie lekcji nie może usiedzieć na miejscu, chodzi po sali, zaczepia inne dzieci. Potrafi przez kilkanaście minut biegać po klasie i mazać kolegom w zeszytach, a na basenie... ściągać majtki ratownikom.

– Moja córka była bardzo dobrą uczennicą, a teraz boi się chodzić do szkoły – mówi **Janina Borowska**, mama uczennicy klasy II B. – Ale jak ma się nie bać, skoro Michał pobił ją tylko za to, że na niego spojrzała.

– A moja córka przesiedziała całą przerwę pod ławką, bo bała się wyjść, kiedy on biegał po sali z miotłą – dodaje **Ewa Kondraciuk**. – Chłopiec jest agresywny.

Nauczyciele rozkładają ręce. Czują się bezradni, ponieważ uczeń ten nie reaguje na żadne upomnienia.

– Na moim biurku rośnie stos podań od rodziców z prośbą o zabranie Michała z tej klasy – mówi dyrektor SP nr 6 **Andrzej Hanusewicz**. – Ale ile można przenosić z klasy do klasy?

Michał w ciągu niespełna półtora miesiąca w SP nr 6 już trzy razy zmieniał klasę. W ubiegłym roku szkolnym zaś, kiedy uczył się w I klasie, trzy razy zmieniał szkołę. Najpierw uczył się w SP nr 1, potem w SP nr 7 i jednej z białostockich szkół społecznych.

Zdaniem szkolnego pedagoga, Iwony Ostrowskiej, Michał jest dzieckiem nadpobudliwym, ma zaburzenia emocjonalne i powinien zostać poddany badaniom.

– Zaproponowałem matce Michała, aby zaprowadziła chłopca na specjalistyczne badania – mówi dyrektor SP nr 6. – Ona jednak nie chce o tym słyszeć. Twierdzi, że z chłopcem jest wszystko w porządku.

Dyrektor SP nr 6 skierował sprawę do sądu rodzinnego. Wczoraj również podlaski kurator oświaty poparł wniosek dyrektora o przebadanie dziecka. Rodzice uczniów z II B w SP nr 6 czekają na orzeczenie sądu i zapowiadają, że nie wyślą dzieci do szkoły dopóki Michał nie zostanie przeniesiony do innej placówki.

*Imię ucznia zostało zmienione*

**(dona)**

**Andrzej Hanusewicz, dyrektor Szkoły Podstawowej nr 6 w Białymstoku:**

– Zachowanie tego chłopca stwarza poważne zagrożenie dla wszystkich dzieci przebywających z nim w klasie. Bije on dzieci, przypala zapalniczką, potrafi też na przerwie zaciągnąć dziecku sznurek na szyję. W miniony piątek biegał po szkole z kijem i rzucał w uczniów kasztanami. Jego złe zachowanie osiągnęło już swoje apogeum i jak tak dalej pójdzie, to może dojść do tragedii. Nie dziwię się rodzicom uczniów z tej klasy i ich protestom, bo po prostu boją się oni o swoje dzieci.

### Skrócony zostanie czas oczekiwania na dokumenty

# Prawo przez satelitę

Od kilku dni urzędnicy z referatu komunikacji białostockiego Urzędu Miejskiego wysyłają drogą satelitarną dane personalne kierowców do warszawskiej Wytwórni Papierów Wartościowych. Okres oczekiwania na dokument powinien być krótszy – dotychczas wozili je do stolicy kurierzy.

Do niedawna na wydanie prawa jazdy od chwili złożenia dokumentów kierowcy musieli czekać około dwóch tygodni. Tyle samo oczekiwali na dokument ci, którzy dopiero co zdali egzamin i uzyskali stosowne uprawnienia do prowadzenia auta, jak i ci, którzy z różnych powodów (kradzież, zagubienie, przypadkowe zniszczenie) je utracili. Jest to bardzo uciążliwe, zwłaszcza dla tych, którym samochód jest potrzebny w czasie pracy. Obecnie nie ma obowiązku zgłaszania utraty prawa jazdy w policji, jeśli nawet ktoś to zrobi, nie oznacza, że otrzyma w policji czy referacie komunikacji zaświadczenie o posiadaniu uprawnień do kierowania autem.

– W świetle obowiązujących przepisów nie mamy uprawnień do wydawania takich zaświadczeń ani takiego obowiązku – mówi **Danuta Górnikiewicz**, naczelnik referatu komunikacji Urzędu Miejskiego w Białymstoku. – Czasami na prośbę zainteresowanych kserujemy składane przez nich wnioski o wydanie duplikatu dokumentu. To, czy są one respektowane przez policjantów, nie zależy jednak od nas.

Od 1 września wzrosły opłaty za wyrobienie prawa jazdy – z 55 zł na 70 zł. Wiele osób jest zbulwersowanych faktem, że musieli zapłacić drożej, pomimo że złożyli wnioski w sierpniu.

– Nasi prawnicy wypowiedzieli się, że decyduje data wydania dokumentu, bo ta opłata jest właśnie opłatą za wydanie dokumentu – mówi naczelnik Górnikiewicz. **(jg)**

### Parkingi na osiedlach mieszkaniowych są ogólnodostępne

# Samowola na parkingu

Na osiedlu Przydworcowe w Białymstoku pojawił się ostatnio zwyczaj „rezerwowania" miejsc parkingowych przez zmotoryzowanych lokatorów. Kilku z nich wpadło bowiem na pomysł, aby oznaczyć miejsca parkingowe numerem swojego samochodu.

– Jest to działanie niczym nie uzasadnione i niezgodne z prawem – powiedział **Jerzy Chodorowski**, kierownik administracji osiedla Przydworcowe. – Nikt nie ma prawa rezerwowania miejsca na osiedlowym, przyblokowym parkingu bez zgody administracji. A taką zgodę może uzyskać tylko inwalida. Jeśli któryś z lokatorów chce sobie wyznaczać miejsca parkingowe, to musi stawiać samochód na parkingu strzeżonym i płatnym.

Podobne przypadki zdarzają się też na innych białostockich osiedlach. Kilka razy interweniowała w takich sprawach SM Słoneczny Stok.

– Notowaliśmy przypadki, kiedy zmotoryzowany nie tylko rezerwował miejsca rysując linie, ale nieraz nawet ogradzał łańcuchem jedno z miejsc na osiedlowym parkingu – mówi **Włodzimierz Abramowicz**, prezes Spółdzielni Mieszkaniowej „Słoneczny Stok". – Administracja zawsze likwiduje wszelkie tego typu rezerwacje, bo są one nielegalne. Z każdego miejsca na takim parkingu może korzystać każdy kto ma samochód, nie tylko mieszkaniec osiedla. **(u)**

# Połączone linie 24

Od czwartku, 11 października, linie 24 i 24 plus połączone zostaną w jedną linię nr 24. Autobusy tej linii będą jeździły następującą trasą: osiedle TBS – Kołłątaja – Kleeberga – Produkcyjna – Antoniuk Fabryczny – Antoniukowska – Dąbrowskiego – al. Piłsudskiego – Branickiego – Ciołkowskiego – Grabówka – Sobolewo. Równocześnie od czwartku zmieniony zostanie rozkład jazdy tej linii. **(RR)**

### Nowa sygnalizacja na Dojlidach

# Bezpieczne światła

Do końca października ma być gotowa sygnalizacja świetlna na skrzyżowaniu ulic Ciołkowskiego i Niedźwiedziej.

Miejsce to należy do najniebezpieczniejszych w mieście. Wszak ul. Ciołkowskiego odbywa się ruch pojazdów w kierunku targowiska przy ul. Kawaleryjskiej. Przejście przez tę ulicę jest bardzo utrudnione. Również wiele kłopotów mają kierowcy, którzy chcą wyjechać z ul. Niedźwiedziej w ul. Ciołkowskiego.

– Sygnalizacja będzie gotowa do końca października. Będzie to urządzenie wzbudzane, a więc na przycisk – mówi naczelnik Zarządu Dróg Urzędu Miejskiego **Czesław Jakubowicz**. – W tej chwili zakończyły się już prawie prace przy przebudowie geometrii tego skrzyżowania. Poszerzone zostały wloty ul. Ciołkowskiego i Niedźwiedziej. Teraz rozpocznie się montaż sygnalizatorów.

**(RR)**



luc

### Zbiórka makulatury w szkołach i przedszkolach

# Akcja ekologiczna

Przedsiębiorstwo Usługowo-Asenizacyjne „Astwa" w Białymstoku rozpoczyna selektywną zbiórkę makulatury oraz tonerów i kartridży do drukarek komputerowych i ksero. To propozycja dla szkół, które mogą w ten sposób nie tylko zmniejszyć zagrożenie ekologiczne, ale też taniej kupić tonery i materiały eksploatacyjne do sprzętu komputerowego. Akcja ma objąć uczniów i ich rodziców.

Wszystkie zgromadzone materiały „Astwa" będzie odbierać ze szkół raz w miesiącu. Zainteresowane placówki dostaną też kartonowe pojemniki, by było gdzie gromadzić makulaturę, tonery i kartridże.

Pieniądze, która „Astwa" uzyska ze sprzedaży kartridży, zostaną przeznaczone na zakup nagród dla uczestników akcji – zbiorczych lub indywidualnych. Akcja zakończy się w czerwcu, a nagrody zostaną wręczone w Światowym Dniu Ochrony Środowiska.

Zainteresowani powinni zgłaszać się do Piotra Znanieckiego z PUA „Astwa" (tel. 67-60-571, w godz. 8-11). **(ka)**

## Białystok w oczach dzieci

Dziś o godz. 17 w kawiarni „Fama" przy ul. Legionowej zostanie otwarta wystawa „Białystok w oczach dzieci". Prace narysowali uczniowie Szkoły Podstawowej nr 34 w Białymstoku pod kierunkiem nauczycielki Doroty Szóstko. Ekspozycję można będzie oglądać do 23 października.

**(ka)**

A. Zgiet

*Na razie na szczepienia zgłosiło się niewielu białostoczan*

### Do końca tygodnia można zaszczepić się przeciwko żółtaczce

# Ostatnia dawka

**Osoby, które w tym roku korzystały ze szczepień przeciwko żółtaczce w ramach akcji „Żółty Tydzień" mają jeszcze kilka dni, aby przyjąć ostatnią, trzecią dawkę szczepionki. Należy pamiętać, że tylko przyjęcie pełnego cyklu szczepień zapewnia długotrwałą ochronę przed chorobą.**

Wiosną br. w 52 miastach Polski, w tym w Białymstoku, odbywał się „Żółty Tydzień", w ramach którego oferowano w promocyjnych cenach szczepionki przeciwko WZW typu A i B. Co roku na te dwa rodzaje wirusowego zapalenia wątroby zapada w Polsce kilka tysięcy osób. Jedynym sposobem uniknięcia choroby jest szczepionka, niestety dla większości osób płatna. Od początku lat 90. obowiązkowo (a więc za darmo, w ramach kalendarza szczepień) przeciwko wirusowi typu B szczepi się wszystkie noworodki oraz osoby z tzw. grup ryzyka, m.in.: personel medyczny, studentów akademii medycznych oraz pacjentów przygotowywanych do planowych operacji. Pozostałe osoby za szczepienie muszą zapłacić. W pełni płatne są też szczepienia przeciwko WZW typu A. Na szczepionkę przeciwko WZW typu B w aptece wydać trzeba ok. 60 zł, typu A – ponad 160 zł. Do tego aby uodpornić się na żółtaczkę zastrzyk trzeba przyjąć trzykrotnie. Organizowane od kilku lat akcje „Żółtego Tygodnia" są okazją do tańszego o kilka złotych zaszczepienia się. W tym roku na Podlasiu w akcji uczestniczyły dwie przychodnie: Akademicka Praktyka Medycyny Rodzinnej i Podlaskie Centrum Medyczne z Białegostoku. Z akcji skorzystało kilkaset osób. Teraz muszą jeszcze pamiętać o ostatniej dawce w cyklu. Szczepionkę można przyjąć do końca tego tygodnia w tym samym punkcie, w którym robiona była wiosną. **(luk)**

**Dr Sławomir Chlabicz, kierownik Akademickiej Praktyki Medycyny Rodzinnej w Białymstoku:**

– Z akcji „Żółtego Tygodnia" skorzystało u nas w tym roku około stu osób. Bardzo ważne jest, aby nie zapomniały o ostatniej dawce w cyklu szczepień. Tylko wtedy, zgodnie z najnowszymi doniesieniami, odporność na żółtaczkę uzyskuje się nawet na całe życie. Na pewno będziemy przypominać naszym pacjentom o szczepieniu.

### Trzech zatrzymanych

# Nóż w użyciu

W niedzielę ok. godz. 21 na ul. Mickiewicza w Białymstoku policjanci zatrzymali trzech mężczyzn biorących udział w bójce z użyciem niebezpiecznego narzędzia, jakim jest nóż.

Do zdarzenia doszło w pobliżu przystanku komunikacji miejskiej. Na miejsce zostały skierowane policyjne patrole. Zatrzymano trzech mężczyzn. Jeden z nich został umieszczony w Izbie Wytrzeźwień, drugi – w Policyjnej Izbie Zatrzymań, trzeciego, który odniósł najpoważniejsze obrażenia, umieszczono w szpitalu.

– Wszyscy zatrzymani mężczyźni w mniejszym lub większym stopniu znajdowali się pod wpływem alkoholu. Każdy z nich przedstawił inną wersję wydarzeń. Dlatego na razie nie wiadomo, co było przyczyną bójki, kto kogo atakował. Policjanci zabezpieczyli też nóż, ale na razie nie wiadomo, do kogo należał – mówi kom. **Maria Kubajewska**, rzecznik prasowy Komendanta Wojewódzkiego Policji w Białymstoku.

Policja ustali przebieg zdarzeń w toku wszczętego postępowania. Przeprowadzone zostaną konfrontacje, funkcjonariusze przesłuchają świadków oraz samych zatrzymanych, którzy wczoraj trzeźwieli. **(jg)**

### Sprawa jeszcze nie wyjaśniona

# Podwójny zarzut

Zarzut podwójnego usiłowania zabójstwa przedstawiła prokuratura 52-letniemu Wiesławowi M., który w sobotę wieczór w mieszkaniu przy ul. Górniczej podczas imprezy towarzyskiej usiłował zabić nożem dwójkę swoich gości.

Wiesław M. zadał kilka ciosów nożem w szyję i twarz 46-letniej Nadziei P. Kobieta doznała wstrząsu spowodowanego krwotokiem i przebywa w szpitalu. Trafił tam też 45-letni Stanisław A. z ranami szyi i ręki. W chwili zatrzymania Wiesław M. znajdował się pod znacznym wpływem alkoholu. Nie było konkretnej przyczyny, z powodu której zaatakował – nie podobała mu się po prostu wymiana zdań pomiędzy nim a gośćmi. **(jg)**

### Będą pieniądze na budownictwo czynszowe

# Europejska pożyczka

Będą pieniądze na budowę mieszkań finansowanych przez Krajowy Fundusz Mieszkaniowy, zlokalizowany w Banku Gospodarstwa Krajowego. 2 października minister finansów podpisał umowę z Bankiem Rozwoju Rady Europy, która umożliwia otrzymanie pożyczki na ten cel w wysokości 630 mln zł.

Pod koniec września informowaliśmy Państwa o problemach w uzyskaniu obiecanych przez KFM pożyczek. Spowodowało to opóźnienia w oddawaniu do użytku mieszkań – problemy miała Spółdzielnia Mieszkaniowa „Rodzina Kolejowa", „Słoneczny Stok" oraz KTBS (wszystkie z Białegostoku). Z informacji Urzędu Mieszkalnictwa i Rozwoju Miast wynika jednak, że jeszcze w październiku do Banku Gospodarstwa Krajowego trafi pierwsza transza europejskiej pożyczki. Najpóźniej na początku listopada pieniądze powinny dotrzeć do zainteresowanych podmiotów. **(ka)**

REKLAMA

TARCICA
NA DOMY W TECHNOLOGII KANADYJSKIEJ
RATY ŻAGIEL
- elementy konstrukcji dachów
- krawędziaki
- podłogi szalówki
- łaty pod siding i blachę
- sztachety
- usługowe suszenie tarcicy
- płyta OSB
- skup drewna iglastego i osiki

Grupa Paged
PRODUKCJA - SPRZEDAŻ
codziennie w godz. 7⁰⁰-16⁰⁰
soboty w godz. 7⁰⁰-13⁰⁰
ZAKŁAD DRZEWNY W CZARNEJ BIAŁOSTOCKIEJ Sp. z o.o.
ul. Tartaczna 7, tel. (0-85) 7-101-230, 7-101-550, fax (0-85) 7-102-940
D1041470

## KRÓTKO

### Inauguracja uniwersytetu

Ponad 16 tys. studentów Uniwersytetu w Białymstoku zainaugurowało wczoraj nowy rok akademicki. Uczelnię czeka trudny finansowo rok, ponieważ w grudniu może jej zabraknąć około 3 mln zł. Opóźni się więc oddanie do użytku Biblioteki Uniwersyteckiej i akademika. Podczas inauguracji uczelnia otrzymała własny sztandar, „pod którym będą się skupiać ludzie myślący i nauczający myślenia". Sztandar poświęcili abp Wojciech Ziemba i bp Jakub.

W tym roku naukę na UwB rozpoczęło 4.847 osób, w tym 113 obcokrajowców. W sumie na uczelni kształci się 16,3 tys. studentów. Prof. Adam Jamróz, rektor UwB zapowiada, że będzie to trudny finansowo rok. Już teraz bowiem zaległości budżetu państwa wobec UwB sięgnęły 4 mln zł. Mimo to studenci socjologii już za kilka tygodni przeprowadzą się do nowego budynku o pow. 430 mkw. Za kilka miesięcy zaś do nowych pomieszczeń o pow. 2,7 tys. mkw. przeprowadzą się studenci chemii. O cały rok natomiast opóźni się oddanie do użytku nowego akademika przy ul. Pogodnej. Pierwsi studenci wprowadzą się tam dopiero za rok. Na 2003 rok przesunął się też termin oddania Biblioteki Uniwersyteckiej. **(dona)**

### Premiera teatru PRO

Premiera „To Taki Wiek?", nowego spektaklu Teatru Młodzieżowego PRO, odbyła się w niedzielny wieczór w Wojewódzkim Ośrodku Animacji Kultury w Białymstoku. Jest to nowe, młode spojrzenie na twórczość Cypriana Kamila Norwida. Przedstawienie wpisuje się w obchody Roku Norwidowskiego. Autorem scenariusza i inscenizacji jest kierownik PRO Jerzy Siech. W spektaklu wykorzystano przede wszystkim fragmenty „Promethidiona", „Moją Piosenkę II", „Pióro", „Tymczasem" i inne wiersze poety. Przedstawienie zrealizowano w konwencji teatru ubogiego – ze szczątkową dekoracją, bez kostiumów i rekwizytów. **(ada)**

### Uciekł z miejsca wypadku



Do poważnego w skutkach wypadku doszło w niedzielę o godz. 21 na Rynku Kościuszki. Mężczyzna kierujący skodą felicią podczas włączania się do ruchu nie ustąpił pierwszeństwa motocykliście, który jechał ulicą. W rezultacie doprowadził do zderzenia obu pojazdów. Motocyklista, 27-letni białostoczanin doznał ogólnych obrażeń ciała i został przewieziony do szpitala. Kierowca skody felicii zbiegł z miejsca wypadku nie udzielając pomocy poszkodowanemu. Policja prowadzi jego poszukiwania. Zgodnie z przepisami za spowodowanie wypadku i ucieczkę grozi wieloletnia kara pozbawienia wolności. **(jg)**

## SYGNAŁY CZYTELNIKÓW

### Co trzeba zmienić w komunikacji?

- linia „5": godz. 7.30-8.00 i 9-10 z Dziesięcin i Antoniuka w kierunku centrum, natomiast w godzinach popołudniowych, szczególnie 17-18, z centrum na Dziesięciny: przeciążona, po wakacjach jeździ zbyt rzadko. Jest zatłoczona już na Dziesięcinach, na Antoniuku nie można do niej wsiąść
- linia „16": ok. 7 rano w kierunku do centrum i ok. 15.00 z centrum na osiedla mieszkaniowe: tłok, coraz częściej jeżdżą krótkie autobusy zamiast długich
- linia „19": ok. 7 rano z Dziesięcin i między 8.30 a 9.30 za dworcem PKS: ogromny tłok, po godz. 9 autobusy jeżdżą bardzo rzadko, nawet co kilkanaście minut;
- linia „24 plus": w godz. 6-8 rano z osiedla Bacieczki do centrum: po wakacjach autobusów jest bardzo mało, bywa że tylko 2 na godzinę;
- linia „3": z centrum na osiedle Wyżyny w godzinach szczytu: zatłoczona, coraz częściej podstawiane są krótkie autobusy, na dalszych przystankach nie ma jak wsiąść, za mało autobusów wjeżdża w głąb osiedla; wieczorem z Wyżyn do centrum – tylko jeden autobus na godzinę
- linia „25": autobusy jeżdżą zbyt rzadko, dlatego są przepełnione, szczególnie rano i w godzinach szczytu
- linie „4", „19" i „7" na osiedlu Mickiewicza: mają tak ułożone rozkłady, że o podobnej godzinie jadą wszystkie trzy autobusy, a potem na następne trzeba bardzo długo czekać; wystarczyłoby je rozdzielić, by jeździły co parę minut
- linia „24": w godz. 6-7 rano z Sobolewa do Białegostoku – nie ma autobusu, którym mieszkańcy mogliby dojechać na godz. 7 do pracy – zmiana wprowadzona w czasie wakacji obowiązuje do dziś. Pasażerowie mają do wyboru albo pojechać pół godziny wcześniej, albo spóźnić się do pracy
- linia „27": niedostosowana do potrzeb młodzieży szkolnej, chociaż korzystają z niej przede wszystkim dzieci dojeżdżające z os. Wyżyny do podstawówki i gimnazjum; Rada Osiedla i mieszkańcy Wyżyn wielokrotnie zwracali na to uwagę ZOKM-owi – na razie sytuacja nie zmieniła się
- linia „12": z centrum w kierunku Starosielc, godz. 15.30-16.00: krótkie autobusy, ogromny tłok; z Pieczurek do centrum: autobusy jadące z ul. Ściegiennego, które są na rozkładzie na przystanku przy ul. Dojnowskiej, nie zjeżdżają na ten przystanek – zupełna dezorientacja pasażerów
- linia „11": przed wakacjami jeździły autobusy przegubowe, teraz tylko krótkie, panuje więc ogromny tłok, i to nie tylko w godzinach szczytu **(ka)**

P. Niemczynowicz

*Białostoczanie coraz częściej narzekają na tłok w autobusach*

**Trwa „komunikacyjna" akcja „Gazety Współczesnej"**

# Za mało autobusów

**Już kilkadziesiąt osób zadzwoniło do redakcji „Gazety Współczesnej", by przekazać swoje uwagi na temat funkcjonowania komunikacji miejskiej. Na podstawie tych rozmów powstaje lista propozycji zmian, które trzeba wprowadzić, by usprawnić poruszanie się po Białymstoku. Jeszcze w tym tygodniu przekażemy listę Zakładowi Obsługi Komunikacji Miejskiej.**

Przede wszystkim skarżycie się Państwo na tłok w autobusach.

– Jest fatalnie. Od początku września regularnie spóźniam się do pracy, bo nie mieszczę się w autobusie – opowiadała nasza Czytelniczka. – Wystarczy nieznacznie zmniejszyć liczbę kursów, by na popularnych liniach doprowadzić do takiej sytuacji. Tak nie może być, przecież ja płacę za bilet i mam prawo jechać autobusem w normalnych warunkach!

Tylko jedna osoba stwierdziła, że nie powinniśmy narzekać na panujące warunki.

– Tragicznie było w latach 70. Teraz człowiek wysiada z autobusu ze wszystkimi guzikami – mówiła białostoczanka.

Przeciwko ograniczeniu liczby kursów protestują też mieszkańcy sąsiednich gmin, którzy od kilku miesięcy płacą za bilety dużo więcej niż białostoczanie.

– Miesięcznie wydaję na bilet 70 zł, a autobusów jest coraz mniej – żaliła się mieszkanka Sobolewa.

Pani Maria Warzecha zwróciła uwagę na sytuację, gdy na jednym przystanku zatrzymuje się jednocześnie kilka autobusów.

– Osoby mniej sprawne czy rodzice z dziećmi nie zdążą dojść do ostatniego autobusu przed jego odjazdem. Szkoda, że nie przestrzega się u nas zasady, by w takiej sytuacji jeszcze raz zatrzymać się na samym przystanku.

Pan Andrzej Grabowiecki proponował natomiast stworzenie biletów 30-dniowych (nie: miesięcznych), które można by było kupić każdego dnia miesiąca.

– Rozmawiałem już na ten temat z ZOKM-em, ale bez rezultatów – powiedział nam pan Andrzej.

Jeszcze w tym tygodniu skontaktujemy się z ZOKM-em i przekażemy Państwa opinie i prośby. Napiszemy też, czy nasza akcja odniesie skutek oraz wyjaśnimy, dlaczego w białostockich autobusach od 1 września zapanował taki tłok. Cały czas czekamy też na Państwa opinie – tel. 748-74-66. **(ka)**

## KRYMINAŁKI

- 7 października w hotelu przy ul. Lipowej nieznany sprawca wykorzystując nieuwagę kobiety skradł jej portfel z dokumentami, kartę płatniczą i 1750 zł. Poszkodowana oszacowała straty na 2200 zł.
- 8 października ujawniono włamanie do hurtowni przy ul. 27 Lipca. Włamywacze skradli radioodbiornik, telefon, rozbili kasę fiskalną. Straty spowodowane włamaniem oszacowano na 6200 zł.
- 7 października na ul. Suchowolca policjanci zatrzymali 27-letniego mężczyznę podejrzanego o podpalenie zabudowań gospodarczych należących do białostoczanki.
- 8 października policja została powiadomiona o tym, że w czasie minionego weekendu nieznany sprawca zarysował szybę w sklepie przy ul. Mieszka I powodując straty w wysokości 700 zł.
- 8 października o godz. 8.55 21-letni kierowca jadący polonezem na oznakowanym przejściu dla pieszych potrącił 77-letnią kobietę przechodzącą przez jezdnię. Piesza doznała złamania ręki i została umieszczona w szpitalu.
- 7 października na ul. Warszawskiej nieustaleni dotychczas sprawcy napadli na nieletniego i zrabowali mu kurtkę oraz zegarek o wartości 160 zł.
- 7 października na ul. Barszczańskiej nieznani sprawcy skradli volkswagena golfa zaparkowanego przy tej ulicy. Straty oszacowano na 7 tys. zł. **(jg)**

REKLAMA

RADIO TAXI BIAŁYSTOK 96-26
20% TANIEJ
BEZPŁATNIE
ZAMÓWISZ TAXI
0-800 400 400
I ZAOSZCZĘDZISZ 20%
N1041707

## CO, GDZIE, KIEDY

### TELEFONY DYŻURNE

Pogotowie Ratunkowe – 970, 999, 65-24-192; Policja – 997; Straż Pożarna – 998; Pogotowie Gazowe – 992; Pogotowie Ciepłownicze – 993; Pogotowie Energetyczne – 991; Pogotowie Wodno-Kanalizacyjne – 994; Pogotowie Drogowe – 981; Pogotowie Weterynaryjne – 983; Pogotowie Opiekuńcze – 741-68-46; Pogotowie Radiowo-Telewizyjne – 959, 958; Pomoc drogowa – 96-37; Informacja Międzymiastowa – 912; Biuro Numerów – 913; Biuro Napraw Telefonów – 914; Informacja o usługach – 951; Telefoniczna Agencja Informacyjna – 664-21-63, 94-77; Podlaskie Stowarzyszenie Agroturystyczne – tel./fax 711-20-49; Podlaska Informacja Gospodarcza, żółta linia tel. 94-34.

### TELEFONY ZAUFANIA

**Białystok** – 988, czynny codziennie w godz. 18-4 (poniedziałki – zwłaszcza problemy alkoholowe). Telefon zaufania dla kobiet w ciąży i rodzin – 73-22-222; Ochotniczy Białostocki Klub „Amazonki" Stowarzyszenia do Walki z Rakiem, 73-22-222, poniedziałki, środy, w godz. 15-18. Telefon zaufania dla dzieci – 74-25-640, czynny wtorki, piątki w godz. 14-17; Punkt Informacyjny, dotyczący przemocy domowej czynny czwartki i piątki w godz. 17-19 w Klubie Abstynenta „Krokus", ul. Warszawska 2, tel. 743-58-43, Telefon zaufania Ośrodka Interwencji Kryzysowej – głównie dla ofiar przemocy domowej – 744-50-28 – czynny całą dobę, Telefon zaufania „Anonimowi Alkoholicy" 65-14-530, czynny wtorki, czwartki, niedziele w godz. 17-21.

### SŁUŻBA ZDROWIA

**Informacja Pogotowia** – 74-22-222;
**Ambulatorium Pogotowia,** ul. Poleska 89; Pediatryczne – czynne w dni robocze w godz. 19-7, w wolne soboty w godz. 15-7, w niedziele i święta w godz. 7-7.
– Internistyczne – czynne codziennie przez całą dobę.
**Gabinety zabiegowe:**
– Internistyczny dla dorosłych – czynny codziennie przez całą dobę.
– Gabinet dla dzieci – czynny w dni robocze w godz. 19-7, w wolne soboty w godz. 15-7, w niedziele i święta 7-7.
– Ambulatorium Chirurgiczne dla dorosłych, ul. Białówny 11, tel. 746-00-10.
– Ambulatorium Chirurgii Dziecięcej, ul. Wołodyjowskiego 3 a, tel. 742-59-60.
**„Hospicjum" Dom Opatrzności Bożej**, ul. Świętojańska 1c, tel. 7415-607 – czynny przez całą dobę.
**„Hospicjum Domowe"**, ul. Piotrkowska 2, tel. 7421-000, godz. 15-17.00 (w dni robocze).
**DYŻURY NOCNE APTEK** (całodobowe)
ul. Suraska 2, tel. 742-04-53, ul. Mickiewicza 27, tel. 73-23-024

### SZPITALE

**DYŻURY CODZIENNE**
**Woj. Szpital Zespolony im. J. Śniadeckiego**, ul. M. Skłodowskiej-Curie 25, tel. 742-16-21 do 26, 742-70-41 – dyżuruje rehabilitacja oraz oddziały dziecięce: chirurgia, reanimacja, laryngologia.
**Woj. Szpital Specjalistyczny im. K. Dłuskiego**, ul. Żurawia 14, tel. 7409-500 dyżurują oddziały dla dorosłych: neuroinfekcji i chorób pasożytniczych (tel. 7409-518), obserwacyjno-zakaźny (tel. 7409-478), chorób wątroby (tel. 7409-488), stacja dializ (tel. 7409-471); dla dzieci – choroby płuc i gruźlicy dla dzieci (tel. 7409-471).
**Klinika Perinatologii i Położnictwa SPSK AM**, ul. M. Skłodowskiej-Curie 24, tel. 742-11-48 – dyżuruje położnictwo.
**Specjalistyczny Dermatologiczny ZOZ**, ul. św. Rocha 3, tel. 7425-301, 7420-206.
**Regionalny Szpital Onkologiczny**, ul. Ogrodowa 12, tel. 7320-116.
**OSTRE DYŻURY**
**CHIRURGIA, REANIMACJA, KARDIOLOGIA, WEWNĘTRZNY, LARYNGOLOGIA, OKULISTYKA, NEUROLOGIA, ZAKAŹNY DZIECIĘCY, DZIECIĘCY WEWNĘTRZNY, NEUROLOGIA, REANIMACJA, LARYNGOLOGIA, CHIRURGIA** – Wojewódzki Szpital Zespolony im. J. Śniadeckiego, ul. M. Skłodowskiej-Curie 25, tel. 742-16-21 do 26, 742-70-41.
**POŁOŻNICTWO Z GINEKOLOGIĄ** – Wojewódzki Szpital Zespolony im. J. Śniadeckiego, ul. Warszawska 15, tel. 7327-100.
**ODDZIAŁ GRUŹLICY** – Specjalistyczny Przeciwgruźliczy ZOZ, ul. Warszawska 18, tel. 7412-952.
**CODZIENNE DYŻURY OSTRE: dla dorosłych – Oddział Neuroinfekcji i Chorób Pasożytniczych (tel. 7409-518), Oddział Obserwacyjno-Zakaźny (tel. 7409-478), Oddział Chorób Wątroby (tel. 7409-488), Stacja Dializ (tel. 7409-471), dla dzieci – Oddział Chorób Płuc i Gruźlicy dla Dzieci (tel. 7409-507)** – Wojewódzki Szpital Specjalistyczny im. K. Dłuskiego, ul. Żurawia 14, tel. centr. 7409-500.
**DZIECIĘCA ONKOLOGIA (tel. 7450-842)** – Samodzielny Publiczny Dziecięcy Szpital Kliniczny, ul. Waszyngtona 17, Izba Przyjęć, tel. 745-07-47.

### TEATRY

**Teatr Dramatyczny im. Al. Węgierki w Białymstoku** – „OKNO NA PARLAMENT" (Duża scena), godz. 15.30 (spektakl zarezerwowany).
**Białostocki Teatr Lalek** – „Percewal", godz. 9.00, 11.00.

### KINA

**„POKÓJ"** (tel. 742-38-82) – „Quo vadis" (polski, l. 15), godz. 8.15, 11.30, 17.00, 20.15, „Moulin Rouge" (franc., l. 15), godz. 12.00, 14.15, 16.30, 18.45, 21.00 (www.echocinema.pl(kina)pokoj).
**„TON"** (tel. 743-53-82) – „Final Fantasy" (USA, l. 12), godz. 13.00, 15.00, 19.00, „Szybcy i wściekli" (USA, l. 15), godz. 17.00, 21.00 (www.ton.kom.pl).
**„SYRENA"** (tel. 744-58-96) – „Stygmaty" (USA, l. 15), godz. 16.00, „Moulin Rouge" (franc., l. 15), godz. 17.45, 20.00.
**„FORUM"** (tel. 742-23-70) – „American Pie 2" (USA, l. 15), godz. 14.15, 16.15, 18.15, 20.15.
**O muzeach i galeriach informujemy w piątkowym wydaniu gazety – „Magazynie Tydzień".**

### RADIA

**RADIO AKADERA**
**(87,7 MHz)** tel./fax: 74 55 555
Ogłoszenia: 15 i 55 minut po pełnej godzinie (tel. 745 44 44)
6.05-10.00 „PORANEK Z RADIEM AKADERA" – Robert Baran; 6.15, 7.45 Przegląd prasy lokalnej; 6.30, 7.30, 8.30 Informacje lokalne; 6.50 Halo granica, Noc na służbie; 9.05 Horoskop, Power Play; 9.30 Propozycje kulturalne na dziś; 9.45 Porady prawnika; 10.05-16.00 „Z AKADERĄ na co dzień" – prezentuje Wojciech Kujałowicz; 10.45 Gospodarka; 12.00 Hejnał Białegostoku, Serwis informacyjny; 12.45 Tajniki Techniki – program popularnonaukowy; 13.05 Power Play, Horoskop; 15.20 Auto Rodeo; 16.00 Serwis informacyjny; 16.05-22.00 „Popołudnie i wieczór z Akaderą" – prezentuje Krzysztof Sadowski; 16.00 Informacje lokalne; 17.05 Horoskop, Power Play; 18.00 Serwis informacyjny; 19.30 Lista Przebojów Radia Akadera (skrót i głosowanie); 20.05 Power Play; 20.10-21.50 Szafa Gra – piosenki wybierane przez słuchaczy; 22.00 Serwis informacyjny; 22.05-6.00 Nocny Odlot – muzyka non stop
**RADIO JARD (89,23 MHz)**
Wiadomości: – 5 minut przed pełną godziną; Ciekawostki cenowe, co godzinę po wiadomościach; 6.25, 7.25 Gimnastyka poranna; 7.00, 11.00, 17.00 Propozycje kulturalne; 6.25, 7.25 Gimnastyka poranna; 6.30, 7.30 Piosenka na dobry humor; 8.15, 9.15, 11.15 Przegląd prasy; 8.30, 10.30, 14.30, 16.30 Horoskop; 9.00, 12.00, 16.00, 20.00 Przebój dnia – Szef Radia Jard poleca; 9.30, 17.30 Kalendarium; 9.45, 18.45 Wyniki gier liczbowych „LOTTO"; 8.00, 14.00, 22.00 Utwór dla Ciebie gra Radio Jard; 11.35, 15.35 Podróże z „JARD TRAVEL"; 12-14.00, 20-22.00 Pozdrowienia ultrakrótkie (tel. 652-44-33); 19.00-19.55 Przeboje, które kochacie, czyli piosenki na życzenie; 14.35 Ciekawostki kulinarne.
Ponadto w każdą niedzielę o godz. 22.00 rozpoczyna się lista przebojów „GREATEST HITS", a w każdy wtorek w godz. 17.00-17.55 – „Godzina z Kolastyną" (program kosmetyczny).
**RADIO JARD II**
Wiadomości – każda pełna godzina 6.00-10.00 PORANEK Z RADIEM JARD II (kartka z kalendarza, horoskop, płyta tygodnia, losowanie „szczęśliwego numerka", informacje kulturalne, power play); 10.00-11.00 GODZINA PRZEDSZKOLAKÓW; 11.00-12.00 POZDROWIENIA SMS-owe; 12.00-16.00 POPOŁUDNIE Z RADIEM JARD (pogoda, konkurs „5", kartka z muzycznego kalendarza, serwis muzyczny); 16.00-17.00 SZKOŁY NA ANTENIE RADIA JARD II; 17.00-18.00 POZDROWIENIA; 18.45-19.00 DOBRANOCKA DLA NAJMŁODSZYCH; 19.00-22.00 MUZYCZNY WIECZÓR (audycje autorskie); 22.00-6.00 NOC W RADIU JARD II (muzyka non stop); poniedziałek 22.00-2.00 NOC DJ-ów; czwartek 22.00-2.00 NON STOP HOUSE MIX; piątek 22.00-2.00 NON STOP PARTY MIX.

### POLICJA

KOMISARIATY POLICJI – tel. do oficera dyżurnego
nr 1 652-07-26
nr 2 741-50-60
nr 3 651-31-20
nr 4 741-50-76
nr 5 661-53-61
nr 6 677-32-66
nr 7 677-32-77

P. Niemczynowicz

*Sąd zezwolił na publikację wizerunku i danych personalnych oskarżonych*

### Wyrok w sprawie napadu rabunkowego i zabójstwa w Krywiatyczach

# Jechali po pieniądze

**Sąd Okręgowy w Białymstoku skazał wczoraj pięciu mężczyzn oskarżonych o zabójstwo i napad rabunkowy w Krywiatyczach na kary od 8 do 15 lat pozbawienia wolności. 15 lat więzienia dostał Sławomir Stachijuk, zaś Wojciech Januszewski – 12 lat więzienia. Obaj zostali uznani winnymi popełnienia zabójstwa.**

Pozostali oskarżeni zostali uznani winnymi dokonania rozboju. Wojciech Sulima i Daniel Klim zostali skazani na 10 lat więzienia, a Łukasz Mońko – na 8 lat.

Do tragicznych wydarzeń doszło w nocy z 27 na 28 września ub.r. w Krywiatyczach. Oskarżeni, siedząc w białostockim barze, zaplanowali napad. Daniel przypomniał sobie o mieszkaniu państwa W. w Krywiatyczach, miejscowości, gdzie spędzał wakacje. Znał mieszkańców i podejrzewał, że mogą mieć pieniądze. Mężczyźni postanowili pojechać do Krywiatycz. Po drodze zaopatrzyli się w rękawice i kominiarki oraz taśmę klejącą.

Na miejscu kierowca został w samochodzie, a pozostali weszli do mieszkania. Napastnicy skrępowali sznurem swoje ofiary, a taśmą zakleili im usta. Potem splądrowali mieszkanie. Zabrali ponad 7 tys. zł. Skrępowany mężczyzna zmarł w wyniku uduszenia, kobieta przeżyła.

Prokurator domagał się 25 lat więzienia dla Wojciecha Januszewskiego i Sławomira Stachijuka, których oskarżył o zabójstwo w związku z rozbojem, a po 12 lat dla Krzysztofa i Daniela oskarżonych o rozbój. Zdaniem prokuratora, kierowca powinien być skazany na 10 lat więzienia.

– Sąd wziął pod uwagę zróżnicowany udział w zdarzeniu poszczególnych oskarżonych oraz ich bagaż życiowych doświadczeń – powiedział sędzia w uzasadnieniu wyroku.

Ci, którzy byli już wcześniej karani, otrzymali wyroki surowsze. Zdaniem sądu na szczególne potępienie (oprócz zabójców) zasługuje Daniel Klim. Był inicjatorem napadu rabunkowego i doprowadził kompanów do mieszkania w Krywiatyczach, do osób, które znał. Sąd skazał go na 10 lat pozbawienia wolności.

Wyrok nie jest prawomocny.

**(aż)**

### W Grajewie potrzebny oddział psychiatryczny

# Więcej depresji

**Trwają ostatnie prace związane z uruchomieniem oddziału psychiatrycznego w grajewskim szpitalu. Na początku listopada hospitalizację rozpocznie tu 22 pacjentów, docelowo oddział będzie liczył 35 łóżek.**

– Oddział ten jest bardzo potrzebny – mówi dr Marzena Makowska, lekarz psychiatra z Poradni Zdrowia Psychicznego w grajewskim szpitalu. – Gdy zaczynałam tu pracować pięć lat temu, pacjentów było mało. Teraz jest bardzo dużo osób, nie tyle z zaburzeniami psychicznymi, co z depresjami czy nerwicami. Według ustawy o ochronie zdrowia psychicznego, pacjent powinien mieć oddział psychiatryczny jak najbliżej miejsca zamieszkania. Oddział w Grajewie na pewno nie będzie pusty – stwierdza lekarka, która miesięcznie przyjmuje ok. 300 pacjentów.

Zapytana o powody wzrostu liczby nerwic i depresji, dr Makowska wymienia bezrobocie, trudną sytuację materialną i rodzinną.

– Teraz, w porze jesiennej, przypadki się zaostrzają. Nie wszystkie depresje uwarunkowane są genetycznie – dodaje.

W oddziale psychiatrycznym będzie pracowało trzech lekarzy i 22 pielęgniarki.

– Nie zatrudniamy pielęgniarek z zewnątrz, te będą pracowały w ramach przeniesienia z innych oddziałów. Dzięki otwarciu nowego oddziału unikną zwolnień – stwierdza Jan Niebrzydowski, dyrektor szpitala.

Wyjaśnia, że teraz trwają ostatnie prace i oddział zacznie działać na początku listopada br.

– Przygotowanie nowych pomieszczeń kosztowało ok. 160 tys. zł. Zaś wartość adaptacji dla oddziału psychiatrycznego to 500 tys. zł.

**(an)**

### Suwałki. Był jeden Powiatowy Zespół do spraw Orzekania o Stopniu Niepełnosprawności, a mogą być cztery.

# Chorych nikt nie pytał

Zarząd Miasta Suwałki wypowiedział starostwom w Augustowie, Sejnach i Suwałkach porozumienie o wspólnym działaniu Powiatowego Zespołu ds. Orzekania o Stopniu Niepełnosprawności. Powód – z budżetu wojewody nie wpływają pieniądze na utrzymanie, a samorządy powiatowe nie chcą pokryć deficytu z własnych środków.

– Jest to zadanie zlecane powiatowi przez administrację rządową, która powinna przekazać środki niezbędne na jego realizację – wyjaśnia Marian Luto, starosta sejneński. – Z tego zobowiązania rząd i wojewoda nie wywiązują się, próbując przerzucić część kosztów na samorządy.

W tym roku zespół miał przyjąć ponad 1.500 pacjentów. Koszt wydania jednego zaświadczenia skalkulowano na 119 zł, co daje w skali roku 179.760 zł. Do końca września br. UW przekazał zaledwie 86.800 zł. Władze Suwałk podzieliły więc koszty obsługi na poszczególne powiaty i zaproponowały samorządom wyasygnowanie jeszcze w tym roku z własnych budżetów stosownych kwot.

– Jeżeli administracja uważa, że tańsze jest utrzymanie czterech zespołów zamiast jednego, to się myli – twierdzi starosta sejneński. – Właśnie wystąpiliśmy do wojewody z wnioskiem o zapewnienie w budżecie na rok 2002 kwoty 92.000 zł z przeznaczeniem na powołanie i prowadzenie zespołu w Sejnach. Teraz czekamy na odpowiedź.

Znajdujące się w takiej samej sytuacji władze powiatów suwalskiego i augustowskiego prowadzą rozmowy w sprawie powołania wspólnego zespołu.

– Bo tak będzie taniej – argumentuje Jerzy Gryszkiewicz, wicestarosta suwalski. – Nie bez znaczenia jest fakt, iż posiadamy własną bazę, po byłej przychodni Urzędu Wojewódzkiego w Suwałkach.

Z dniem 31 grudnia br. wspólny dla miasta Suwałki oraz powiatów: augustowskiego, sejneńskiego i suwalskiego Powiatowy Zespół ds. Orzekania o Stopniu Niepełnosprawności przestanie istnieć. Ucierpią chorzy, ale ich o zdanie nikt nie pytał.

**(tam)**

J. Marks

*Za niespełna trzy miesiące Powiatowy Zespół ds. Orzekania o Stopniu Niepełnosprawności będzie przyjmował tylko mieszkańców miasta Suwałki*

### Alkohol i nieostrożność przyczyną tragedii

# Dwa śmiertelne wypadki

42-letni nietrzeźwy kierowca jadący fiatem 126p spowodował wypadek, w którym jedna osoba zginęła a dwie kolejne doznały poważnych obrażeń ciała. Do zdarzenia doszło w niedzielę, o godz. 15 w pobliżu podsokólskiej miejscowości Kraśniany. W powietrzu wydychanym przez kierowcę było ponad 2,7 promila alkoholu. Mężczyzna nie posiadał prawa jazdy – stracił je w lipcu za prowadzenie auta po pijanemu.

W „maluchu" kierowanym przez nietrzeźwego sokółczanina Andrzeja B. znajdowało się troje pasażerów – jego 39-letnia żona oraz dwóch znajomych mężczyzn w wieku 48 i 45 lat. W pewnym momencie, bez żadnej konkretnej przyczyny na łuku drogi kierowca „zahaczył" prawym kołem o pobocze. W rezultacie stracił panowanie nad pojazdem, zjechał na prawe pobocze i uderzył prawą stroną auta w przydrożne drzewo.

– W wyniku uderzenia na miejscu śmierć poniósł 48-letni mieszkaniec Sokółki, zaś dwoje pozostałych pasażerów doznało poważnych obrażeń ciała i zostało umieszczonych w szpitalu. Największe obawy lekarzy budzi stan kobiety, która została poddana trepanacji czaszki i w stanie nieprzytomnym przebywa na oddziale intensywnej terapii. Drugi ranny doznał wstrząsu mózgu – powiedział aspirant sztabowy Marian Januszkiewicz, rzecznik prasowy Komendy Powiatowej Policji w Sokółce.

Kierowca wyszedł z wypadku praktycznie bez szwanku, został umieszczony w Policyjnej Izbie Zatrzymań. Prokuratura zamierza zwrócić się do sądu o jego tymczasowe aresztowanie, tym bardziej że w lipcu br. Andrzej B. został już zatrzymany przez policję za prowadzenie samochodu po pijanemu.

Za spowodowanie wypadku ze skutkiem śmiertelnym przez kierowcę znajdującego się w stanie nietrzeźwym grozi kara pozbawienia wolności od 6 miesięcy do 12 lat oraz dożywotni zakaz prowadzenia pojazdów mechanicznych.

Do drugiego śmiertelnego w skutkach wypadku doszło w niedzielę o godz. 19.30 w miejscowości Zbucz w gminie Czyże. Mężczyzna kierujący mercedesem potrącił idącego prawą stroną drogi 58-letniego mężczyznę prowadzącego rower. Mężczyzna zmarł na skutek odniesionych obrażeń.

– Pieszy szedł nieprawidłowo, zgodnie z przepisami powinien poruszać się lewą stroną drogi – mówi nadkom. Mirosław Augustyniak, rzecznik prasowy Komendy Powiatowej Policji w Hajnówce. – Zauważyli go dzielnicowi, którzy wracali radiowozem z terenu. Ponieważ jechali z przeciwnej strony, postanowili zawrócić i pouczyć pieszego, skierować go na drugą stronę drogi. Zanim jednak zdążyli to zrobić, nadjechał mercedes i potrącił mężczyznę.

**(jg)**



KRIS, PE

## KALENDARIUM

11.09 (wtorek) – World Trade Center w Nowym Jorku zostało zniszczone, kiedy dwa porwane samoloty uderzyły w jego wieże. Trzeci samolot uderzył w Pentagon, zaś czwarty rozbił się pod Pensylwanią; prezydent USA George W. Bush przyrzekł „ścigać" odpowiedzialnych za zamachy; gwałtowny spadek wartości akcji i dolara, zamknięcie giełd;

13.09 (czwartek) – NATO i Rosja wydają wspólne oświadczenie wzywające do międzynarodowych wysiłków do walki ze światowym terroryzmem;

14.09 (piątek) – Bush odwiedza ruiny WTC i ogłasza narodowy dzień pamięci. Dzień solidarności z Ameryką w Europie;

15.09 (sobota) – Bush mówi, że USA jest w stanie wojny, a bin Laden jest głównym podejrzanym.

20.09 (czwartek) – afgańscy duchowni zalecają, aby bin Laden opuścił kraj, ale Waszyngton domaga się jego wydania;

24.09 (poniedziałek) – Bush informuje o zamrożeniu aktywów bin Ladena i al-Ka`idy, podobne działania ogłasza później wiele innych rządów; bin Laden cytowany przez telewizję wzywa Pakistańczyków w przypadku ataku na Afganistan do walki przeciw „amerykańskiej krucjacie";

2.10 (wtorek) – NATO stosuje klauzulę o wspólnej obronie, po przedstawieniu przez USA „przekonujących" dowodów, że za atakami stoi bin Laden;

4.10 (czwartek) – Bush mówi, że USA przekażą ludności Afganistanu pomoc w wysokości 320 milionów dolarów;

6.10 (sobota) – Biały Dom odrzuca złożoną przez talibów propozycję uwolnienia ośmiu zachodnich pracowników organizacji humanitarnych, jeżeli USA zaprzestanie gróźb wobec Afganistanu;

7.10 (niedziela) – świadkowie informują o błyskach na niebie na wschodzie i w okolicach Kabulu, Bush później potwierdza, że USA zaczęło operację przeciw Al-Ka`dzie i Talibanowi. **(PAP)**

### Amerykanie i Brytyjczycy twierdzą, że w niedzielnych nalotach na Afganistan nie ucierpieli cywile

# Talibowie tracą kontrolę?

**Walczący z talibami Sojusz Północny ocenił wczoraj, że amerykańskie naloty w Afganistanie powiodły się, doprowadzając do poważnych zniszczeń obrony przeciwlotniczej.**

– Wszystkie systemy radarowe w całym kraju i wszystkie bazy lotnicze zostały zniszczone – powiedział minister spraw zagranicznych Sojuszu Abdullah Abdullah na konferencji prasowej w północnym Afganistanie. Jego zdaniem, sytuacja w Afganistanie wymyka się spod kontroli talibów.

Abdullah wyjaśnił, że dowódcy Sojuszu Północnego rozważali możliwość, by Amerykanie wsparli z powietrza ich ofensywę lądową. – To jedna z możliwości, które omawialiśmy – oświadczył. Dodał, że w ciągu tygodnia „całkiem możliwy" jest szturm Sojuszu na Kabul.

### Atak na 30 miejsc

Władze brytyjskie poinformowały w poniedziałek, że podczas niedzielnych amerykańsko-brytyjskich nalotów na Afganistan atakowano 30 miejsc. Brytyjski minister obrony Geoff Hoon powiedział, że spowodowane zostały zniszczenia i zaprzeczył doniesieniom, jakoby od ataków ucierpiały jakiekolwiek obszary cywilne.

Brytyjski admirał Michael Boyce powiedział, że spośród 30 zaatakowanych celów trzy znajdowały się w Kabulu, cztery „w pobliżu obszarów niezamieszkanych", a pozostałe 23 w rejonach daleko od obszarów zamieszkanych. Celem ataków było wyeliminowanie stanowisk obrony przeciwlotniczej talibów i skromnych sił powietrznych Afganistanu. Ponadto atakowano obozy organizacji Osamy bin Ladena.

Geoff Hoon podkreślił, że kolejnych ataków należy się spodziewać w najbliższym czasie. Zapytany, czy do Afganistanu zostaną wysłane siły lądowe, oświadczył, że „z pewnością jest to jedna z opcji". Nie wykluczył jednak, że reżim talibów załamie się pod presją nalotów.

Minister obrony USA Donald Rumsfeld powiedział w poniedziałek, że wszystkie cele, jakie rażono w Afganistanie, były militarne. Szef amerykańskiego resortu obrony poinformował, że wszystkie samoloty, które uczestniczyły w przeprowadzonych w nocy z niedzieli na poniedziałek amerykańsko-brytyjskich nalotach na obiekty w Afganistanie wróciły do bazy. Rumsfeld wyraził przekonanie, że Osama bin Laden znajduje się w Afganistanie.

Zdaniem szefa brytyjskiego resortu spraw zagranicznych Jacka Strawa, rozpoczęta w niedzielę operacja antyterrorystyczna w Afganistanie potrwa „tygodnie".

*Uczestnik demonstracji antyamerykańskiej w Peszawarze podpala amerykańską flagę. Płomienie przeniosły się na jego ubranie, ale jak widać na ostatnim zdjęciu – z wypadku wyszedł w nie najgorszym stanie.*

### Francuzi w Afganistanie?

Francuski minister obrony Alain Richard ujawnił, że w Afganistanie znajdują się również żołnierze francuscy. Nie chciał jednak powiedzieć, w jakich działaniach uczestniczą. Zapytany, czy są to komandosi, czy agenci wywiadu, odparł: „Wyobraźcie to sobie". Wyjaśnił, że Francuzi pomogli w ustaleniu celów dla amerykańskich rakiet. „Satelity nie powiedzą wszystkiego" – tłumaczył w wypowiedzi dla radia Europe 1.

Rosja, która poparła amerykański zamiar zbrojnej odpowiedzi na zamachy w Nowym Jorku i Waszyngtonie, obiecała wsparcie w postaci dostaw broni dla walczącej z talibami afgańskiej opozycji.

### Osamy nie oddamy

Talibański rząd Afganistanu podjął w poniedziałek decyzję o stawieniu oporu atakom. Rzecznik talibów powiedział, że postanowiono także umocnić pozycje wojskowe wobec amerykańsko-brytyjskich ataków.

– Stawimy opór Ameryce, tak jak oparliśmy się Rosjanom – powiedział rzecznik talibów nawiązując do okupacji Afganistanu przez Związek Radziecki w latach 1979-89. Powiedział, że stanowisko talibów w sprawie Osamy bin Ladena „nie uległo zmianie". Talibowie odmawiają wydania bin Ladena oskarżanego przez USA o organizację zamachów terrorystycznych z 11 września.

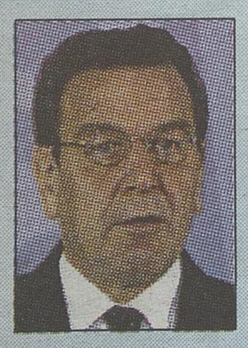
**(PAP)**

**Fot. PAP/CAF**

## MÓWIĄ PRZYWÓDCY

**Papież Jan Paweł II:**
– Chcę powierzyć Panu i dzielić z wami troskę i niepokój, jakie odczuwamy w tej delikatnej chwili życia międzynarodowego.

**Jacques Chirac, prezydent Francji:**
– Francuskie siły zbrojne wezmą udział w brytyjsko-amerykańskiej operacji wojskowej przeciwko celom w Afganistanie. Ataki będą trwały „długi czas".



**Gerhard Schroeder, kanclerz Niemiec:**
– Nie istnieje alternatywa do walki, którą musimy przeprowadzić i którą wygramy. Popieram amerykańskie ataki na terrorystyczne cele w Afganistanie bez zastrzeżeń. Niemcy wniosą swój wkład wtedy, gdy zostaną o to poproszone i gdy będzie to obiektywnie możliwe.

**Władimir Putin, prezydent Rosji:**
– Uderzenie sił USA na Afganistan jest zgodne z oczekiwaniami. Terroryści spodziewali się takiej odpowiedzi. Doskonale wiedzieli, co robią, na co idą. Tak kolosalne straty nie mogły nie wywołać odpowiedniej reakcji. Po zamachach na USA „ludzkość wydoroślała" i zjednoczyła się w obliczu wspólnego wroga.

**Gen. Pervez Musharraf, prezydent Pakistanu:**
– Mam nadzieję, że ta operacja będzie krótka i precyzyjna (...). Jestem przekonany, że akcja jest jasno skierowana i bombardowane nie są (...) miasta, lecz obozy terrorystów. To jest celem tej akcji. Mam nadzieję, że po wojnie Pakistan nie zostanie postawiony sam na sam z wymagającym pomocy sąsiadem.

**Guy Verhofstadt, premier Belgii, która sprawuje przewodnictwo w UE:**
– Jako przewodniczący Unii chciałbym potwierdzić naszą całkowitą solidarność ze Stanami Zjednoczonymi, Wielką Brytanią i innymi sojusznikami zaangażowanymi w tę operację. Przypominam, że Unia, opierając się na rezolucji 1368 Rady Bezpieczeństwa ONZ, uznała tę ripostę za uprawnioną.

**Osama bin Laden w wywiadzie wyemitowanym na antenie katarskiej telewizji:**
– Daję świadectwo, że Allah jest jedynym Bogiem, a Mohamet jego prorokiem. Oto Ameryka uderzona przez Wszechmogącego Boga w jeden ze swoich żywotnych i czułych organów – zniszczone są jej największe budynki. Chwała i wdzięczność Bogu! Ameryka jest przepełniona trwogą od północy do południa i od wschodu do zachodu i Bogu należy za to dziękować! Jednak w tej chwili spotyka ją tylko nieznacząca powtórka tego, co nas spotkało. (...) Bóg pobłogosławił grupę muzułmanów, awangardę islamu, aby zniszczyli Amerykę. Niech Bóg ich pobłogosławi i zapewni im najwyższe miejsce w niebie – tylko On bowiem może to zrobić! Powiadam wam: kiedy stanęli w obronie swoich słabych dzieci, braci i sióstr w Palestynie i innych krajach muzułmańskich, cały świat: niewierni i hipokryci podnieśli wrzawę. (...) Każdy muzułmanin musi powstać, aby bronić swojej religii. Wieje wiatr wiary i wiatr zmian, aby zmieść zło z Półwyspu Mahometa, niech pokój będzie z nim. Jeśli chodzi o Amerykę, kieruję do niej i jej narodu kilka słów: przysięgam na Boga, który stworzył niebo, że Ameryka nie zazna pokoju, dopóki pokój nie zapanuje w Palestynie i dopóki armia niewiernych nie opuści ziemi Mahometa, niech pokój będzie z nim.
Bóg jest wielki! Chwała islamowi! Niech pokój i miłosierdzie Boga będzie z wami!

# Polska bezpieczna?

Policjanci z Centralnego Biura Śledczego zbierają wszelkie informacje o potencjalnych zagrożeniach w Polsce po ataku na Afganistan – zapewnia policja. Do tej pory nie ma sygnałów o jakimkolwiek zagrożeniu.

– Polska policja jest w stałym kontakcie z innymi policjami świata, zwłaszcza z policją amerykańską i angielską. Polskie biuro Interpolu sprawdza wszelkie wiadomości z wewnętrznej sieci interpolowskiej, zaś policjanci z CBŚ zbierają informacje o potencjalnych zagrożeniach w kraju – powiedział wczoraj Paweł Biedziak, rzecznik prasowy Komendanta Głównego Policji. Podkreślił, że jak dotąd z żadnego z tych źródeł nie napłynęły sygnały o jakichkolwiek zagrożeniach dla Polski. – Kontynuujemy swoje działania podjęte w momencie rozpoczęcia międzynarodowej ofensywy przeciwko terrorystom. Są to zadania prewencyjne wynikające głównie z naszych zobowiązań wobec sojuszników z NATO – stwierdził Biedziak.

### Wzmocniona ochrona

W niedzielę, po ataku na Afganistan wzmożono ochronę placówek dyplomatycznych państw NATO, Rosji, Chin, Izraela i niektórych państw muzułmańskich, w tym Afganistanu. Dodatkowo chronione są również sztaby kryzysowe w Urzędach Wojewódzkich i obiekty policji. Szkoły policji zobowiązane zostały do stworzenia odwodów dla oddziałów prewencji.

– Państwowa Straż Pożarna jest w pełni gotowa do działań ratowniczych wobec ewentualnych zagrożeń, jakie mogłyby się pojawić w Polsce po ataku na Afganistan – podała z kolei Komenda Główna PSP. – Jednostki straży pożarnej pozostają w pełnej gotowości do działań. Około 5 tys. strażaków – również grupy ratownictwa chemicznego, i specjaliści od katastrof budowlanych – jest gotowych do natychmiastowego wyjazdu w każde miejsce w Polsce – powiedział Witold Maziarz, rzecznik prasowy KG PSP.

### Na Okęcie z biletami

Już od godz. 5, a nie jak dotychczas – od 6, dostęp do terminalu odlotów na lotnisku Okęcie będzie ograniczony tylko do posiadaczy biletów na aktualne loty – dowiedział się wczoraj nieoficjalnie dziennikarz PAP. To również jeden ze środków bezpieczeństwa podjętych po ataku 11 września na USA, a zaostrzonych po niedzielnym ataku na Afganistan. Innym jest ochrona lotniska przez uzbrojonych policjantów.

**(PAP)**

**Echa amerykańskiego ataku na Afganistan**

# Chodzi o terrorystów a nie islam

**Ambasador afgańskich talibów w Islamabadzie oskarżył wczoraj Stany Zjednoczone o pogwałcenie zasad prawa międzynarodowego i „atak na świat muzułmański". Występujący na konferencji prasowej w stolicy Pakistanu dyplomata nazwał USA „światowym tyranem", występującym przeciwko wszystkim muzułmanom.**

Najwyższy przywódca duchowy Iranu ajatollah Ali Chamenei potępił ataki na Afganistan – poinformowała wczoraj państwowa telewizja irańska. Chamenei oświadczył, że naloty i ataki rakietowe zabijają niewinnych cywilów i zmuszają tysiące ludzi do ucieczki.

– Potępiamy atak na kraj i naród Afganistanu – oświadczył ajatollah w swej rezydencji na spotkaniu z klerykami. – Śmierć Ameryce, śmierć Izraelowi – skandowali zebrani.

Tymczasem Palestyńczycy odrzucają zdecydowanie wszelkie próby wiązania sprawy palestyńskiej zarówno z samym Osamą bin Ladenem, jak i z jakimikolwiek przyszłymi atakami terrorystycznymi przeciwko USA. Taką deklarację złożył wczoraj na falach palestyńskiej rozgłośni radiowej szef resortu informacji rządu autonomii Jaser Rabbo. Jego słowa stanowiły reakcję na nagrany na taśmie wideo wywiad bin Ladena, przedstawiony w niedzielę przez katarską telewizję. Osama bin Laden oświadczył m.in., iż Stany Zjednoczone „nie będą żyć w pokoju, dopóki nie będzie pokoju dla Palestyńczyków". Rabbo podkreślił, że chociaż naród palestyński jest nękany i poddawany represjom przez Izrael, nie usprawiedliwia to w żadnym razie mordowania cywilów, jak miało to miejsce w Nowym Jorku i Waszyngtonie.

Prezydent Ukrainy Leonid Kuczma w rozmowie telefonicznej z sekretarzem stanu USA Colinem Powellem poparł działania koalicji antyterrorystycznej. Zaznaczył przy tym, że ukraińscy żołnierze nie będą walczyć w Afganistanie. W poniedziałkowej wypowiedzi dla telewizji „Nowyj Kanał" Kuczma nie wykluczył możliwości wznowienia dostaw ukraińskiej broni do Uzbekistanu w związku z informacjami o przygotowywanym przez afgańskich talibów ataku militarnym na ten kraj. **(PAP)**

**Unia Europejska wyraziła wczoraj całkowite poparcie dla prowadzonej przez USA akcji militarnej w Afganistanie. Zaapelowała do „rzeczywistych reprezentantów władz Afganistanu" o zajęcie miejsca talibów. Ministrowie zaznaczyli, że skrupulatnie przygotowana akcja nie jest atakiem na islam czy na Afgańczyków.**

## NASZA SONDA

Zapytaliśmy mieszkańców Białegostoku, co sądzą o amerykańskim ataku na Afganistan.

**Anna Kieszkowska**
**sprzedawca**

*– Ten atak jest z pewnością tragedią dla całego narodu afgańskiego. Zresztą uważam, ze każdy z nas przeżywa to w pewien sposób. Jednak moim zdaniem, należy walczyć z terroryzmem i posunięcia USA w tym względzie są prawidłowe.*

**Bogusława Janowicz**
**ekonomistka**

*– Myślę, że ataki na Afganistan nie rozwiążą problemów związanych z terroryzmem, a tylko zaognią i tak już napiętą sytuację. Taki atak nie jest dobrym rozwiązaniem. Amerykanie nie mieli innego wyjścia, chociaż z pewnością odwet przyczyni się do kolejnych ataków terrorystycznych. Z drugiej strony, gdyby nie było nalotu na Afganistan i tak terroryści nie spoczęliby na laurach.*

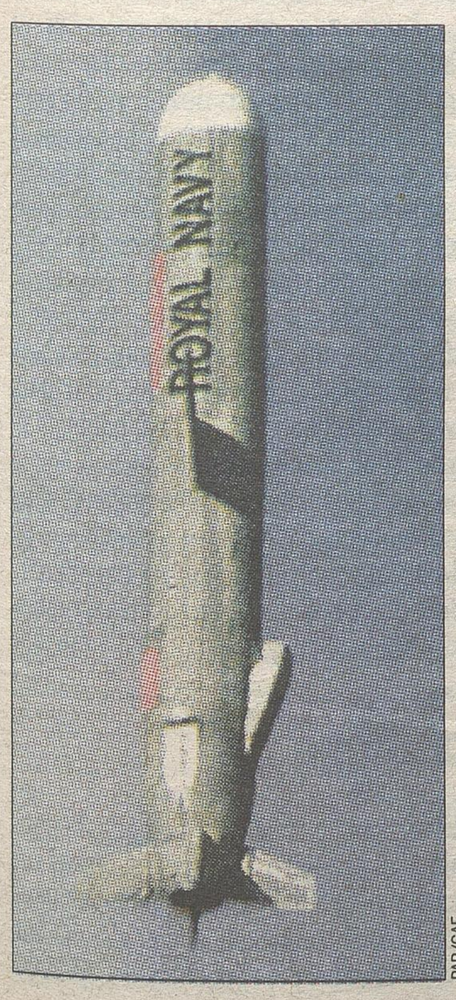
**Stanisław B.**
**bezrobotny**

*– Uważam, że Amerykanie bardzo dobrze zrobili atakując bazy terrorystów w Afganistanie. Chociaż z pewnością nie pozostanie to bez odzewu ze strony świata islamskiego. Jednak ten konflikt nie będzie moim zdaniem początkiem kolejnej wojny światowej.*

**Wojciech Karpowicz, monter**

*– Uważam, że Amerykanie słusznie postąpili odpowiadając na tak okrutny zamach terrorystyczny. Prawdopodobnie terroryści jednak znów zaatakują. Pomimo wszystko popieram działania USA.*

**(KP)**
**Fot. A. Zgiet**



PAP/CAF

# Zabójcza broń

Około 50 rakiet typu Tomahawk (ilustracja po lewej), każda warta milion dolarów, wystrzelono z bombowców startujących z lotnisk lądowych w Stanach Zjednoczonych, a także z amerykańskich i brytyjskich okrętów wojennych, w tym z okrętów podwodnych. Rakiety tego typu były używane już w roku 1998 w ataku odwetowym na obozy bin Ladena po atakach terrorystycznych na ambasady USA w Kenii i Tanzanii. Efekt ich użycia był wtedy znikomy, zniszczyły one jedynie puste namioty. Tylko jedna rakieta kosztuje 1.3 mln dolarów.

W akcji brały udział bombowce B1, B2 i B52. Ponaddźwiękowe bombowce strategiczne B1 są naprowadzane na cel sygnałem z satelity, dlatego mogą operować także w trudnych warunkach atmosferycznych i w nocy. Naddźwiękowy bombowiec strategiczny B-1B to czterosilnikowy dolnopłat o zmiennym skosie skrzydeł. Jego zasięg pozwala na atakowanie celów na całym świecie. Jest budowany w trzech zasadniczych wariantach uzbrojenia i wyposażenia: bombowiec strategiczny do przenoszenia pocisków manewrujących (są one umieszczone na zaczepach pod nieruchomą częścią skrzydła i na rewolwerowych wyrzutnikach w komorach bombowych, a ich łączna ilość może wynosić 30); bombowiec strategiczny uzbrojony w bomby „klasyczne"; powietrzny tankowiec ze zbiornikami paliwa umieszczonymi w komorach bombowych.

Stacjonujące w bazie na brytyjskiej wyspie Diego Garcia bombowce B-52 (ilustracja po prawej) to ośmiosilnikowe giganty, które były już stosowane w wojnie w Wietnamie. Każda z maszyn może przenosić ponad 31 ton bomb i rakiet, które może wystrzeliwać z odległości 1600 km od celu.

PAP/CAF

### Nagroda Nobla dla badaczy tzw. cyklu komórkowego

# Jak działa ta maszyneria?

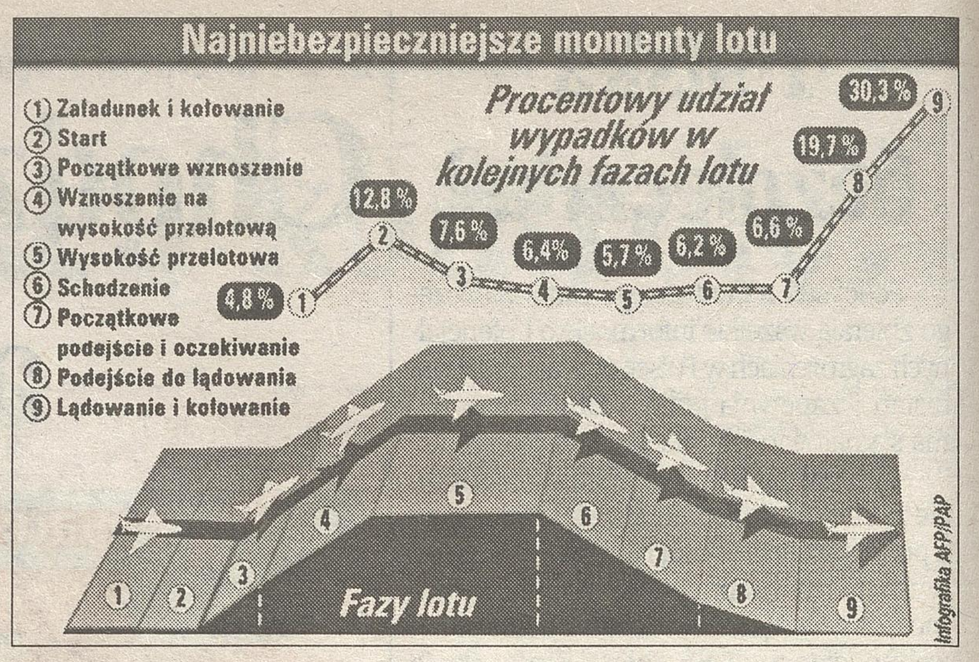
**Laureatami Nagrody Nobla w dziedzinie medycyny i fizjologii zostali wczoraj Leland H. Hartwell (USA), R. Timothy (Tim) Hunt i Paul M. Nurse (obaj z Wielkiej Brytanii). Nagrodzono ich za odkrycie głównych regulatorów cyklu komórkowego.**

Cykl komórkowy to cykliczny (powtarzający się) proces, w wyniku którego żywa komórka podwaja swoją zawartość i dzieli się na dwie potomne. Poznanie tego cyklu ma wielkie znaczenie dla biologii i medycyny, zwłaszcza jeśli chodzi o leczenie chorób nowotworowych, klonowanie czy hodowlę organów. Trzej laureaci Nagrody Nobla stworzyli podwaliny pod badania regulacji podziałów komórki i jej wzrostu. Wiedza ta stała się podstawą do zrozumienia rozwoju nowotworów oraz otwiera nowe perspektywy ich terapii.

– Prace tegorocznych laureatów Nagrody Nobla w dziedzinie medycyny mają duże znaczenie dla badań biologicznych i dla praktyki medycznej – uważa prof. Mieczysław Chorąży z gliwickiego oddziału Centrum Onkologii Instytutu im. Marii Skłodowskiej-Curie. – Kontrola cyklu komórkowego jest podstawą biologii żywych organizmów. Działają tu skomplikowane mechanizmy regulujące rozwój komórek oraz proces ich umierania. Sam cykl komórkowy to gigantyczna maszyneria biologiczna. Nie zdajemy sobie sprawy, że u 70-letniego człowieka szpik kostny wyprodukował podczas jego życia ponad 3 tony komórek – powiedział prof. Chorąży.

– Czasami coś się zacina w tej maszynerii, jakieś mutacje czy zaburzenia genów spowodują niekontrolowane podziały. Zostają uruchomione procesy namnażania komórek, ale zahamowane są procesy ich obumierania. Tak rozwijają się nowotwory – tłumaczy badacz.

Jego zdaniem, badania tegorocznych noblistów stwarzają nadzieję, że będzie można ingerować w ten cykl i precyzyjnie go kontrolować. – Oznaczałoby to ogromny postęp w walce z nowotworami – dodał prof. Chorąży. **(PAP)**




### Włochy: Co najmniej 116 osób zginęło w zderzeniu samolotu z awionetką

# Wina człowieka i mgły

**Na lotnisku Linate w Mediolanie w chwili, gdy doszło do zderzenia samolotu SAS z awionetką, nie działał radar pasa startowego – twierdzi Osvaldo Gammino, szef stowarzyszenia spółek lotniczych użytkujących to lotnisko. Władze włoskie podały, że katastrofa, w której zginęło co najmniej 116 osób, była prawie na pewno wynikiem kombinacji błędu człowieka i gęstej mgły.**

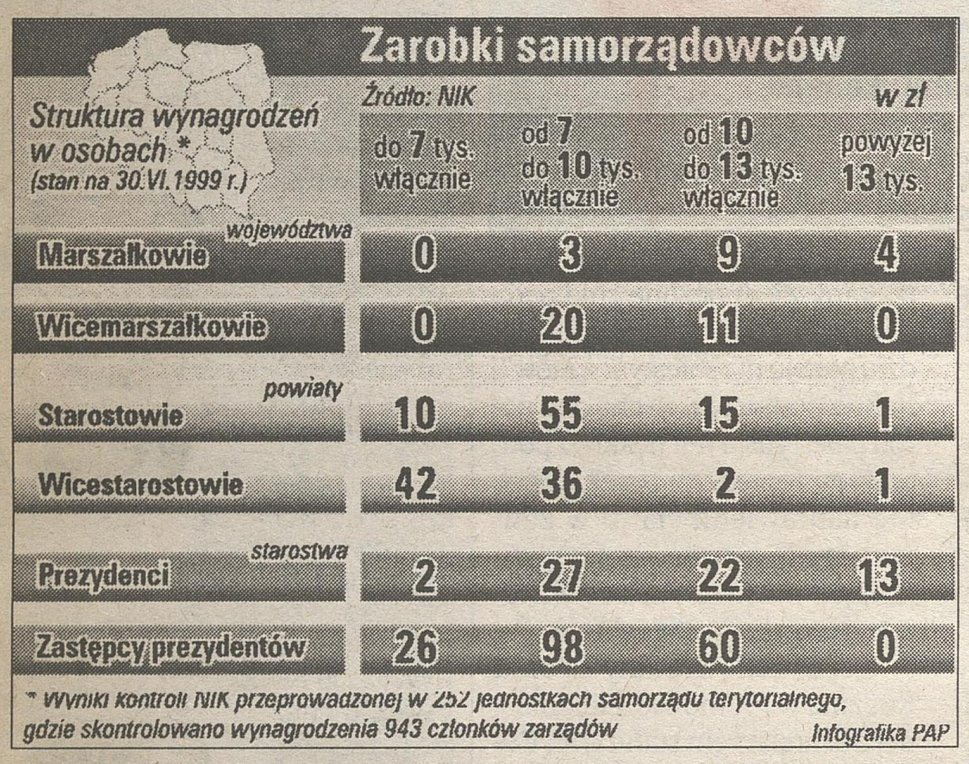
– Wypadku nie przeżył nikt z pasażerów ani załogi obu maszyn – poinformował na konferencji prasowej włoski minister transportu Pietro Lunari.

W samolocie skandynawskich linii lotniczych SAS zginęło 110 pasażerów i członków załogi. Śmierć poniosły też 4 osoby, znajdujące się w awionetce, która w niego uderzyła. Za zaginionych uznano 4 tragarzy – pracowników naziemnych hangaru, w który uderzył samolot SAS.

Samolot MD-87 skandynawskich linii lotniczych, mający lecieć do Kopenhagi, zderzył się podczas startu z niemiecką awionetką Cessna, a następnie uderzył w hangar bagażowy na lotnisku i zapalił się.

– Był element błędu człowieka, ale bardzo gęsta mgła na lotnisku zapewne też odegrała dużą rolę – powiedział Roberto Arditti, rzecznik ministra spraw wewnętrznych Claudio Scajoli. – Mały samolot był nie tam, gdzie powinien być, kiedy został uderzony – dodał. – Mgła była bardzo gęsta i mogła spowodować zamieszanie.

Cessna, z dwoma Niemcami i dwoma Włochami na pokładzie, miała zezwolenie na odlot do Paryża i rozpoczęła kołowanie, ale zboczyła z trasy zaleconej przez kontrolę ruchu lotniczego. **(PAP)**




## Dziś koalicja

Szef SLD Leszek Miller zapowiedział, że we wtorek przed południem zostanie podpisana umowa programowa między SLD, UP i PSL. Jak dodał, wcześniej odbędzie się jeszcze spotkanie „natury technicznej", na którym zostanie uściślony dotychczasowy tekst umowy. – Nie będzie już rozmów politycznych – dodał.

Według Millera, w umowie nie ma mowy o podziale stanowisk między poszczególne ugrupowania. Miller podkreślił też, że nie jest to umowa koalicyjna, lecz porozumienie programowe. Szef SLD zapowiedział, że dopiero po podpisaniu umowy programowej będzie dyskusja o stanowiskach. – Chodzi o to, abym w środę mógł przedstawić kandydatów na ministrów w przyszłym rządzie – powiedział. **(PAP)**

## Dowcip (nie)pedagogiczny

Nauczycielkę, która okazała się sprawczynią fałszywych alarmów bombowych z lipca tego roku, zatrzymała policja. 32-letnia kobieta z wyższym wykształceniem, zatrudniona w jednej ze złotoryjskich szkół podstawowych, przyznała policji, że dla żartu dzwoniła do różnych instytucji zawiadamiając o podłożeniu tam bomby.

Nauczycielka ze Złotoryi 17 lipca tego roku ze swojego telefonu stacjonarnego zadzwoniła do urzędu pocztowego i filii trzech banków w tym mieście informując o znajdujących się tam ładunkach wybuchowych. **(PAP)**

### Trybunał Konstytucyjny o „kominach"

# Nie musisz być radnym

Ustawa „kominowa" w zakresie, w jakim ogranicza zarobki radnych samorządów gminnych, jest zgodna z konstytucją – orzekł wczoraj Trybunał Konstytucyjny.

Wniosek do Trybunału skierowali radni gminy Stare Babice. Według nich, wejście w życie ustawy „kominowej" spowodowało wykreślenie dwóch przepisów z ustawy o samorządzie gminnym. W myśl pierwszego przepisu, radni mogli być członkami władz zarządzających lub kontrolnych i rewizyjnych spółek z udziałem gminy. W spółkach takich mogli zasiadać jako reprezentanci mienia komunalnego, przy czym nie mogli być wyznaczeni do więcej niż dwóch spółek.

Według nich, takie ograniczenie zarobków łamie zasady demokratycznego państwa prawa, samodzielności finansowej samorządu terytorialnego oraz ogranicza prawa i wolności obywatelskie.

Trybunał nie uznał tych argumentów i stwierdził, że ustawa o wynagradzaniu osób kierujących niektórymi podmiotami prawnymi jest zgodna z konstytucją. TK podkreślił, że mandat radnego jest dobrowolną funkcją publiczną, która łączy się z pewnymi ograniczeniami. **(PAP)**

## Nastoletni morderca

Policja z Bełchatowa zatrzymała 17-latka, podejrzewanego o zgwałcenie i zamordowanie 16-letniej dziewczyny. Nastolatek przyznał się do zbrodni, ale – jak powiedział funkcjonariuszom – nie wie, dlaczego to zrobił.

– Zakrwawione zwłoki dziewczyny, leżące w rowie tuż za budynkiem domu kultury we wsi pod Bełchatowem, znalazła w niedzielne południe mieszkanka wsi. Zamordowaną okazała się 16-letnia mieszkanka jednej z okolicznych miejscowości – powiedziała komisarz Joanna Kącka z Komendy Wojewódzkiej Policji w Łodzi.

Godzinę po ujawnieniu zwłok w sąsiedniej wsi policja zatrzymała 17-letniego mieszkańca Bełchatowa. Nastolatek jest wielokrotnie notowanym, m.in. za kradzieże, podopiecznym ośrodka szkolno-wychowawczego. **(PAP)**

### Sześć godzin spędził w karetce pogotowia ciężko ranny 19-latek

# Od szpitala do szpitala

Ponad 200 kilometrów, wożony od szpitala do szpitala, przejechał w karetce ciężko ranny 19-latek, ofiara wypadku pod Szczecinkiem. Po sześciu godzinach od zdarzenia przyjął go dopiero szpital w Słupsku.

19-letni Łukasz W. został ciężko ranny w wypadku pod Szczecinkiem (woj. zachodniopomorskie) w sobotę późnym wieczorem. Wraz z nim w samochodzie osobowym, który uderzył w drzewo, jechało jeszcze trzech kolegów. Dwóch z nich zginęło na miejscu.

Łukasz, mieszkaniec Szczecinka wraz z rannym kolegą zostali przewiezieni do szpitala w rodzinnym mieście. Jednak tam ich nie przyjęto. Według Bożeny Walter z tamtejszego pogotowia, zrobiono wszystko zgodnie z prawem, rannych nie przyjęto, bo na dyżurze nie było ortopedy.

Rannych przewieziono do odległego o kilkadziesiąt kilometrów szpitala w Koszalinie. Jednak tam – z braku miejsca – przyjęto tylko jednego z nich. Jednak zmarł on po godzinie.

Łukasza próbowano umieścić w szpitalu w pobliskim Kołobrzegu. Jednak i tam nie znaleziono dla niego miejsca. – Nie mam zgłoszenia o takim zdarzeniu, ani żadnej notatki – powiedziała Zofia Bogdańska, dyrektor szpitala w Kołobrzegu.

Lekarka transportująca rannego 19-latka zdecydowała, że zawiezie go do szpitala w Słupsku, chociaż miasto leży w innym województwie, a Łukasz, mieszkaniec woj. zachodniopomorskiego, nie jest członkiem Pomorskiej Kasy Chorych. 19-latka w Słupsku poddano natychmiastowej operacji. Zdaniem lekarzy, jego stan jest ciężki lecz stabilny. **(PAP)**

## Wpadli w zasadzkę

Łódzka policja ujęła dwóch mężczyzn podejrzanych o usiłowanie wymuszenia haraczu od właściciela hurtowni wykładzin. 19-latek i jego starszy o pięć lat kolega wpadli w zasadzkę, gdy odbierali pieniądze. Obaj zostali aresztowani na trzy miesiące. Za usiłowanie wymuszenia haraczu grozi do 10 lat więzienia. **(PAP)**

REKLAMA

WYPOSAŻENIE SKLEPÓW GARDEROBY
NOVUS

15-516 Białystok, ul. Ciołkowskiego 90, tel. 732 95 98
D1041057



bm

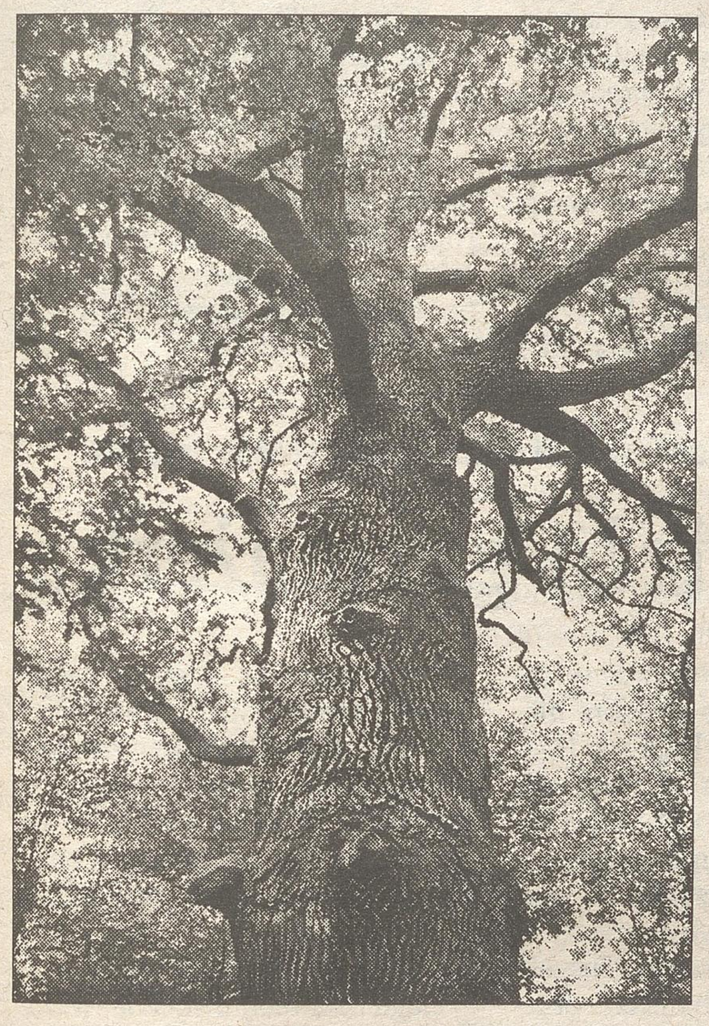
# Naj... naj... naj...

## DOTYCHCZAS ZGŁOSZONE REKORDY

**najszersza huba** – 44 cm długości i 36 cm szerokości. Miała 126 cm obwodu. Została znaleziona przez Witolda Mokrzyckiego w pobliżu miejscowości Strękowizna;

**huba najdłuższa i o największym obwodzie** – została znaleziona przez Annę Golecką – nauczycielkę biologii II Liceum Ogólnokształcącego w Białymstoku. Huba miała 56 cm długości, 30 cm – szerokości i aż 1,55 cm obwodu. Grzyb jest ozdobą pracowni biologicznej w II LO w Białymstoku;

**najdłuższe włosy – w kategorii mężczyźni** – wyhodował je na własnej głowie Jarosław Kapitanik z Białegostoku. Długość – 90 cm (nie obcinane przez 12 lat);



**największy dąb** – wyrósł prawdopodobnie w XVI wieku (ma około 460 lat). Jego obwód to 7,26 m (na wysokości 1 m od ziemi), a wysokość – 35 m (ekspertyzę wykonała Katedra Dendrologii Wydziału Leśnego SGGW w Warszawie). Wiekowy dąb rośnie na terenie Leśnictwa Pietkowo (gmina Poświętne);

**najdłuższe włosy – w kategorii kobiety** – ich długość to 158 cm. Właścicielką wspaniałych włosów jest Teresa Aneszko z Suwałk (160 cm wzrostu). Pani Teresa codziennie splata włosy w warkocz, który ma 122 cm długości;

**najcięższy ogórek** – ważył 1,30 kg. Olbrzym został wyhodowany na działce Jerzego Majewskiego w Starowiejach Podleśnych;

**najwyższy borowik szlachetny** – jego wysokość to 33 cm, średnica kapelusza – 21 cm, obwód kapelusza – 66 cm. Takiego wysokiego borowika znaleźli Wiesława Cieślukowska i Ryszard Smykowski z Suwałk. Grzyb rósł w lesie w Okuniowcu;

**borowik szlachetny o największej wadze oraz największym obwodzie i średnicy kapelusza** – prawdziwek ważył 2,10 kg. Średnica jego kapelusza to 41 cm, zaś obwód kapelusza – 1,18 m. Olbrzyma znalazł podleśniczy Sławomir Wiśniewski w lesie Mołowiste (gmina Płaska);

**największe borowiki-bliźniaki** – oba grzyby ważyły razem 27,5 dkg. Średnica ich połączonych kapeluszy wynosiła 20,5 cm. Borowiki-bliźniaki znalazł Witold Mokrzycki w lesie Bakaniuk (Suwalszczyzna);

**największa i najcięższa pieczarka** – ważyła 1 kg, zaś średnica jej kapelusza wynosiła 38 cm. Znalazł ją Zygmunt Balejko na pastwisku w Kleszczelach;

**najcięższy podgrzybek** – ważył 1 kg. Został znaleziony przez Michała Przywarę z Białegostoku. Grzyb rósł na cmentarzu w Dojlidach;

**najcięższy pomidor** – ważył 1,32 kg. Został wyhodowany przez Cecylię Kowalczyk na działce w Pracowniczym Ogrodzie Działkowym im. Elizy Orzeszkowej w Czarnej Białostockiej. Krzak, na którym wyrósł pomidor-rekordzista, był zasilany gnojówką z pokrzywy;

**purchawka olbrzymia o największym obwodzie** – okaz o obwodzie 150 cm znalazł Adam Krukowski (mieszkaniec Grajewa) w okolicy wsi Pieńczykowo. Obok rosły dwie inne wielkie purchawki o obwodach 130 i 90 cm. Przypominamy, że purchawka olbrzymia jest pod ochroną. Nie wolno jej zrywać. Obwód grzyba można zmierzyć tam, gdzie rośnie;

**najdłuższy ogórek** – miał 45,5 cm. Został zgłoszony przez Krzysztofa Kołodko podczas II Ogólnopolskiego Dnia Ogórka w Kruszewie;

**największy nowo wybudowany budynek z drewnianych bali** – ma 3,5 tys. metrów sześciennych kubatury, 700 mkw. powierzchni, prawie 100 m wysokości. Został zbudowany w Goniądzu przez firmę „Dom" Jana Zrajkowskiego z Grabówki. Inwestorem jest Henryk Bartlewski. Będzie się w nim mieściła „Karczma Staropolska". Jest repliką karczmy z XVIII w.;

**największa strzecha** – ma tysiąc metrów kwadratowych. Została wykonana z trzciny na dachu „Karczmy Staropolskiej" w Goniądzu;

**najcięższy ziemniak** – ważył 74 dkg. Znalazła go Katarzyna Grabowska z Grajewa. Ziemniak wyrósł na polu jej babci Anny we wsi Mareckie;

**największe narośle na brzozie** – powstałe w naturalny sposób narośle miało 210 cm obwodu i 175 cm długości, w środku zagnieździły się pszczoły. Znalazł je Jerzy Lejkowski z Downar w gminie Goniądz;

**najwyższy słonecznik** – miał 4,26 m wysokości. Wyrósł na polu Małgorzaty i Kazimierza Gromów w Przytulance koło Moniek;

**dynia o największym obwodzie** – miała 2 m obwodu. Wyhodował ją Sergiusz Pacewicz ze wsi Kotły niedaleko Bielska Podlaskiego. Dynia wyrosła z nasiona, które brat pana Sergiusza przysłał z Florydy (USA);

**największy liść rabarbaru** – miał 2,10 m obwodu, długość – 70 cm i szerokość – 64 cm. Wyrósł na działce Andrzeja Grabowskiego w Pracowniczym Ogrodzie Działkowym im. Marii Skłodowskiej-Curie w Białymstoku;

**koźlak z największą liczbą odnóg trzonu** – trzon koźlaka znalezionego w lesie koło wsi Guty miał 12 odnóg. Znalazł go Bogdan Halków – mieszkaniec Grajewa;

**najmniejszy kasztan** – jego wymiary to 2 x 3 mm. Kasztan był dojrzały. Znalazł go 7-letni Darek Komosiński z Białegostoku podczas spaceru z tatą. Malutki kasztan wyrósł na drzewie rosnącym przy ul. Mazowieckiej w Białymstoku.

Zapraszamy do bicia kolejnych rekordów. Zgłoszenia są przyjmowane we wszystkich oddziałach „Gazety Współczesnej". **zebr. (MN)**

## NOWE REKORDY

P. Niemczynowicz

*W ogrodzie Bożeny Szydłowskiej w Choroszczy wyrósł burak ćwikłowy o wadze 2,85 kg*

Dzięki sprzyjającej pogodzie, zapowiadają się bardzo dobre zbiory buraków. Do naszej „Współczesnej Księgi Rekordów" zgłoszone zostały dwa wspaniałe okazy – burak ćwikłowy i pastewny. Mamy również zgłoszoną prawie kilogramową pieczarkę wyhodowaną na działce.

### Na kilka obiadów

Niezwykłych rozmiarów burak ćwikłowy wyrósł w przydomowym ogródku Bożeny Szydłowskiej w Choroszczy. Ważył aż 2,85 kg. Jego obwód to 53 cm.

Ziemia w ogródku, gdzie wyrósł burak, jest bardzo żyzna (przed laty były w tym miejscu łąki). Dodatkowo do jej zasilenia został użyty obornik.

Inne buraki ćwikłowe, które wyrosły obok buraka-rekordzisty, też były ogromne. Niektóre ważyły po blisko 2 kg, a buraki pastewne – nawet 4,5 kg. Nasiona, z których wyrosły takie okazy były kupione na bazarze przy ul. Jurowieckiej w Białymstoku.

### Prawie 10 kilogramów

...miał burak pastewny, który wyrósł na polu Marka Karwowskiego w miejscowości Zabiele-Zakaleń (gmina Kolno). Dokładna waga buraka-olbrzyma to 9,8 kg.

Co ciekawe, taki wspaniały okaz wyrósł na nieurodzajnej ziemi – dosłownie „kurpiowskim piachu". Burak będzie przeznaczony na paszę dla bydła w gospodarstwie państwa Karwowskich.

Buraka ćwikłowego z Choroszczy oraz buraka pastewnego z miejscowości Zabiele-Zakaleń wpisujemy do „Współczesnej Księgi Rekordów".

### Pieczarka z działki

Pani Aleksandra Ausztol wyhodowała kilka wielkich pieczarek na swojej działce w Pracowniczym Ogrodzie Działkowym „Jutrzenka" w Białymstoku. Największa miała 90 dkg. Pani Aleksandra uprawia pieczarki od kilku lat. Po prostu w jednym miejscu na działce wysypuje grzybnię z zebranych gdzie indziej grzybów. Jednak nigdy w jej ogródku nie wyrosły tak duże okazy. Pod działką pani Aleksandry przebiega kanał ciepłowniczy. Dzięki temu panuje na niej specyficzny mikroklimat. Warzywa dojrzewają tutaj wcześniej niż w sąsiednich ogródkach.

W naszej „Współczesnej Księdze Rekordów" mamy już wpisaną większą pieczarkę (ważyła 1 kg), ale taką, która wyrosła na pastwisku bez ingerencji człowieka. Dlatego postanowiliśmy wpisać do księgi również pieczarkę wyhodowaną w POD „Jutrzenka". **(MN)**

P. Niemczynowicz

*Aleksandra Ausztol wyhodowała ogromne pieczarki na działce w POD „Jutrzenka" w Białymstoku*



bea

### Cukrownia Łapy SA rozpoczęła Kampanię 2001

# Słodkie skupowanie

**Skup buraków cukrowych rozpoczęła wczoraj Cukrownia Łapy SA. W ramach Kampanii 2001 zakład zamierza kupić 260 tys. ton surowca. Jutro rozpocznie się krojenie buraków.**

– Tegoroczna kampania cukrownicza będzie trudna. Buraki ciężko wydobyć z ziemi, gdyż jest bardzo mokro, a zawartość cukru w korzeniach jest o około 2-3 proc. niższa niż przed rokiem – ocenia Barbara Łapińska, rzecznik prasowy Cukrowni Łapy SA. – Zakładany plon z 1 ha to około 38-39 ton.

Podczas tegorocznej kampanii cukrowniczej zakład planuje wyprodukować 35 tys. cukru. Dodatkowo zostało zatrudnionych 283 pracowników sezonowych (przy 330 pracownikach stałych).

Zarząd Cukrowni uzyskał zapewnienie banków na finansowanie tegorocznej kampanii cukrowniczej. Kredyty skupowe mają zostać uruchomione w momencie rozpoczęcia skupu. Plantator nie będzie czekał na pieniądze za buraki.

Na placu przed Cukrownią Łapy wprowadzono nowe rozwiązania techniczne, które mają poprawić organizację skupu, m.in. karty magnetyczne zawierające dane dostawcy, sposób i miejsce rozładunku oraz procentowy wskaźnik zanieczyszczeń ustalony przez urządzenie Rupro.

Dzięki zainstalowaniu urządzenia do spłukiwania buraków (elfy samochodowej), zwiększona została przepustowość placu fabrycznego.

– Sytuacja bieżąca w spółce jest zadowalająca – poinformowała rzecznik Barbara Łapińska. – Z dniem 30 września 2001 r. zamknął się dużym zyskiem kolejny rok obrotowy. Poprawie uległy wszystkie istotne wskaźniki rentowności i płynności. Cukrownia Łapy SA pozostaje w czołówce zakładów wchodzących w skład Lubelsko-Małopolskiej Spółki Cukrowej.

Cukrownia Łapy rozpoczęła wdrażanie systemu zarządzania jakością ISO 9001 i 2000. **(MN)**

## ILE KOSZTUJĄ BURAKI?

- Jak informuje Cukrownia Łapy SA, surowiec dostarczony zgodnie z warunkami umowy kontraktacyjnej w ilości określonej w umowie, zostanie rozliczony w cenie 125 zł za tonę (w tym 3 proc. VAT).

Wszystkie dostarczone nadwyżki surowca powyżej ilości określonej w umowie, także zostaną skupione po 125 zł za tonę.

- Zakład stosuje dopłaty transportowe za dowóz surowca bezpośrednio na plac fabryczny transportem plantatora. Wynoszą one:

– do 90 km – 20 gr za 1 tonokilometr według wagi netto II;

– za każdy następny kilometr – 10 gr za 1 tonokilometr według wagi netto II.

Uwaga! Przy dostawach do terenowych punktów skupu dopłaty nie będą stosowane.

- Usługi transportowe buraków z pola plantatora do Cukrowni świadczą także przewoźnicy. Odbiór i transport buraków plantator uzgadnia bezpośrednio z przewoźnikiem. Przewoźnicy, którzy podpiszą umowę z Cukrownią, będą rozliczani przez zakład. Plantator zapłaci za załadunek, a Cukrownia – za transport.
- Jest możliwość zebrania surowca bezpośrednio z pola przy pomocy doczyszczarko-ładowarki (dotyczy plantatorów kontraktujących powyżej 200 ton buraków). Odpłatność – 1,50 zł za każą tonę załadowanych buraków według wagi netto I.
- Przyjęcia surowca na placu fabrycznym odbywają się przez całą dobę – również w święta. Terenowe punkty skupu nie będą czynne w święta.

### NIK skontrolował działalność banków komercyjnych w latach 1996-2000

# Kredytowa pięta achillesowa

**Nieskuteczność działań windykacyjnych i słabe umiejętności w ocenianiu zdolności kredytowej klientów – to najpoważniejsze zarzuty, przedstawione bankom komercyjnym (z udziałem Skarbu Państwa) przez Najwyższą Izbę Kontroli. NIK zbadał losowo wybrane oddziały BGŻ SA, PKO BP SA, BOŚ SA i WBC SA w całej Polsce.**

Z kontroli wynika, że ocena zdolności kredytowej potencjalnych kredytobiorców to najsłabszy punkt polskich banków. Często udzielają one kredytów, zanim inne placówki przekażą informacje na temat klienta. Zdarza się nawet, że pożyczkę dostają podmioty, które nie spłaciły jeszcze kredytu zaciągniętego wcześniej w tym samym oddziale. Nieprawidłowości stwierdzono aż w 90 proc. kontrolowanych oddziałów, a co trzecia badana umowa kredytowa została podpisana z podmiotem nie spełniającym warunków przyznawania pożyczek.

Spadła też skuteczność działań windykacyjnych banków. Należności ściągane są z dużym opóźnieniem, niektórzy klienci zaś mogą liczyć na odroczenie terminu spłaty kolejnych rat. Zdarzało się również, że banki akceptowały przeszacowaną wartość zabezpieczeń kredytu, co pozwalało zaciągnąć wyższą pożyczkę.

Zdaniem NIK-u, jedną z przyczyn tych nieprawidłowości jest słaba kontrola wewnętrzna w bankach (lub jej brak) oraz przekraczanie swych kompetencji przez pracowników – dotyczy to zwłaszcza dyrektorów oddziałów i ich zastępców. NIK wykrył na przykład, że w jednym z oddziałów PKO BP SA zagraniczny wyjazd zastępcy dyrektora oddziału finansowała spółka powiązana personalnie ze spółką, od której oddział wykupował wierzytelności.

Zdaniem NIK-u niezbędne jest zwiększenie nadzoru właścicielskiego Skarbu Państwa nad PKO BP SA i BGŻ SA oraz wzmocnienie kontroli wewnętrznej we wszystkich bankach – by nie dopuścić do korupcji. Konieczne jest także wyeliminowanie możliwości jednoosobowego podejmowania decyzji przez dyrektorów oddziałów. **(ka)**

### Błędy w dokumentach to najczęstsza przyczyna braku składek w funduszu emerytalnym

# W poszukiwaniu składek

Każdy ubezpieczony może sam sprawdzić dlaczego jego składki nie wpływają na konto w funduszu emerytalnym. Wystarczy wypełnić formularz i złożyć go w Zakładzie Ubezpieczeń Społecznych. Odpowiedź uzyskamy na miejscu lub w ciągu miesiąca.

Klienci OFE rzadko sprawdzają, czy ich składki emerytalne są przekazywane do OFE. Zwykle o stanie swego konta w OFE dowiadują się z rocznej informacji przesyłanej przez fundusz emerytalny i może się wtedy okazać, że na koncie brakuje pieniędzy. W takim przypadku trzeba sprawdzić, czy pracodawca regularnie płaci składki. Jeśli bowiem pracodawca nie odprowadza składek, Zakład Ubezpieczeń Społecznych nie może przekazać pieniędzy do funduszy emerytalnych.

### Po informacje do ZUS

Ubezpieczony ma prawo sprawdzić w Zakładzie Ubezpieczeń Społecznych, dlaczego składki nie są regularnie przekazywane do funduszu emerytalnego.

Wystarczy w najbliższym Oddziale ZUS złożyć odpowiedni formularz. Informacje na temat brakujących składek można zdobyć telefonicznie lub listownie, jednak zwykle trwa to długo. Jeżeli jednak zdecydujemy się wysłać zapytanie o brakujące składki listownie, warto na kopercie z wypełnionym formularzem umieścić dopisek np. zapytanie do OFE. Dzięki temu list dotrze szybciej do właściwego wydziału w ZUS-ie i szybciej otrzymamy odpowiedź.

Najszybciej jednak uzyskamy potrzebne informacje, jeśli osobiście złożymy w oddziale ZUS odpowiedni formularz. Odpowiedź jest udzielana na miejscu.

### NIP i Regon

Do wypełnienia formularza potrzebny jest dowód osobisty oraz numer NIP. Trzeba także znać dokładne dane płatnika, czyli zakładu pracy (ważne są jego numery REGON oraz NIP). Podane informacje pozwolą pracownikowi ZUS porównać dane zawarte w formularzu z tymi, które są wprowadzone do systemu informatycznego Zakładu i stwierdzić jaka jest przyczyna opóźnień w przesyłaniu składek do OFE. Jeżeli uzyskanie informacji na miejscu jest niemożliwe (trafimy np. na okres składania dokumentów rozliczeniowych), ZUS powinien odpowiedzieć listownie lub telefonicznie w ciągu 30 dni.

### Kto zawinił?

Powodem braku składek w ZUS-ie nie zawsze jest nieuczciwość płatnika. Najczęściej jest to spowodowane błędami w dokumentach posiadanych przez ZUS lub błędami w dokumentach bankowych. Często drobny błąd w numerze NIP lub PESEL uniemożliwia zidentyfikowanie członka funduszu i przekazanie składek na jego konto. Błąd może tkwić w zgłoszeniu do ubezpieczenia (druk ZUA), które było przekazane do ZUS. Na podstawie tego dokumentu ZUS przypisuje wpływające składki do poszczególnych ubezpieczonych. Błąd, np. w nazwisku danej osoby, uniemożliwi przekazanie składki do OFE.

Do Wydziału Koordynacji i Obsługi Klienta białostockiego Oddziału ZUS przychodzi średnio około 300 ubezpieczonych miesięcznie, którzy chcą dowiedzieć się dlaczego na ich konta nie wpływają składki. Liczba takich interesantów wzrasta znacznie w okresie, gdy fundusze przesyłają swoim członkom informację o stanie konta w OFE. **(MG)**

## NOTOWANIA Z KANTORÓW – 8.10.2001 r. (za 100)

| KANTOR | DOLAR | | MARKA | | FRANK Belg. | | FRANK Fr. | | Euro | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | kupno | sprzed. | kupno | sprzed. | kupno | sprzed. | kupno | sprzed. | kupno | sprzed. |
| „LEGIONOWA" Białystok | 410,0 | 420,0 | 192,0 | 198,0 | 9,2 | 9,6 | 57,5 | 59,5 | – | – |
| Ełk ul. Wojska Polskiego | 411,0 | 416,0 | 193,0 | 196,0 | 9,3 | 9,6 | 57,0 | 58,5 | – | – |
| Lombard Zambrów | 414,0 | 419,0 | 195,0 | 198,0 | 9,43 | 9,55 | 57,5 | 58,2 | – | – |
| „NUMER 1" Łomża | 416,0 | 417,0 | 193,0 | 195,0 | 9,3 | 9,5 | 57,0 | 59,0 | – | – |
| „NON STOP" Suwałki | 410,0 | 420,0 | 193,0 | 196,0 | 9,2 | 9,7 | 56,0 | 59,0 | – | – |
| Ostrołęka ul. Starosty Kosa | 410,0 | 425,0 | 194,0 | 200,0 | 9,4 | 9,8 | 58,0 | 60,0 | – | – |
| Kurs NBP | 411,16 | 419,46 | 192,67 | 196,57 | 9,3417 | 9,5305 | 57,45 | 58,61 | 376,84 | 384,46 |

### Inspekcja Handlowa skontrolowała sklepy mięsne

# Nieświeża garmażerka

Brak higieny i nieświeże wyroby garmażeryjne to niektóre nieprawidłowości, które Inspekcja Handlowa stwierdziła w sklepach mięsnych w województwie podlaskim. We wszystkich skontrolowanych placówkach inspektorzy mieli zastrzeżenia.

Wojewódzki Inspektorat Inspekcji Handlowej w Białymstoku przeprowadził 11 kontroli w sklepach w Białymstoku, Łomży i Suwałkach.

W kilku placówkach sprzedawane pasztety, galarety i rolady drobiowe były nieświeże nawet od 3 tygodni. Były także przypadki przechowywania łatwo psującej się garmażerki na półkach sklepowych, zamiast w chłodziarkach.

W jednym ze sklepów wędliny, garmażerka oraz surowe mięso i drób były przechowywane – wbrew podstawowym zasadom higieny – tuż obok siebie. W co czwartym skontrolowanym sklepie sprzedawcy nie używali odzieży ochronnej.

Według Inspekcji Handlowej, w ciągu ostatnich dwóch lat wzrosła liczba sklepów nie przestrzegających wymogów sanitarnych przy sprzedaży garmażerki. Podczas poprzednich kontroli (dwa lata temu) nie było ani jednego takiego przypadku, zaś w ostatnich trzech tygodniach – w co trzecim skontrolowanym sklepie.

**(MN)**

## Wykład noblisty

Jutro (10 października) w Auli Wydziału Ekonomicznego Uniwersytetu w Białymstoku wykład wygłosi prof. James J. Heckman – laureat Nagrody Nobla w 2000 r. w dziedzinie ekonomii. Podczas spotkania ze słynnym ekonomistą zostanie ogłoszony konkurs, w którym główną nagrodą jest 25 tys. zł.

Profesor Heckman poprowadzi pierwszy wykład z cyklu „inkuBATor wiedzy" w semestrze jesienno-zimowym. Studenci z Białegostoku będą mogli wysłuchać wykładu o strategiach kształcenia w warunkach nowej ekonomii za pośrednictwem systemu wideokonferencji oraz Internetu. Dzięki tej technice, wykładu wysłuchają także studenci z 25 innych uczelni w całym kraju.

Wykład prof. Heckmana będzie szóstym wykładem z cyklu „inkuBATor wiedzy" w tym roku. Wcześniejszych wykładów wysłuchało ponad 7 tys. studentów z całej Polski. Pomysłodawcą i organizatorem wykładów w ramach „inkuBATora wiedzy" jest firma British American Tobacco Polska.

Podczas wykładu zostanie ogłoszony konkurs dla studentów, w którym można zdobyć 25 tys. zł. Wszyscy chętni będą musieli przygotować pracę (w formie case study) na temat aktualnej sytuacji gospodarczej Polski.

Początek wykładu o godz. 11.30. **(MG)**

**Agencja Rezerw Artykułów Sanitarnych Oddział w Szepietowie, 18-210 Szepietowo, ul. Przemysłowa 2 ogłasza przetarg nieograniczony na dostawę 34 szt. okien PCV i 2 szt. drzwi aluminiowych**

Formularz zawierający specyfikację istotnych warunków zamówienia można uzyskać osobiście w siedzibie zamawiającego lub przesyłką pocztową po zgłoszeniu zainteresowania.

Informacje pod nr. tel. (0-86)476-02-92, 476-02-93, 275-08-28 wew. 25, fax 275-90-63. Termin realizacji zamówienia do dnia 23 listopada 2001 r.

W przetargu mogą wziąć udział dostawcy spełniający następujące wymagania:

1. prowadzą działalność zgodnie z przedmiotem zamówienia,
2. spełniają wymogi określone w art. 22 ustawy o zamówieniach publicznych,
3. nie podlegają wykluczeniu z udziału w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego na mocy art. 19 ww. ustawy.

Postępowanie będzie prowadzone z zastosowaniem preferencji krajowych. Termin składania ofert upływa dnia 31 października 2001 r. o godz. 11.00. Otwarcie ofert nastąpi dnia 31 października 2001 r. o godz. 12.00 w siedzibie zamawiającego.

(1041682)

## KOMUNIKAT ZARZĄDU GMINY KRYPNO

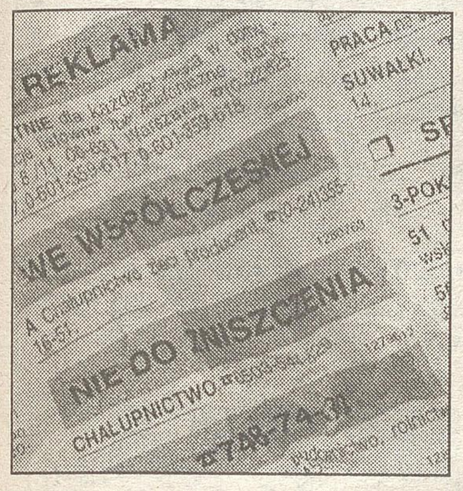
Stosownie do art. 18, ust. 2, pkt 6 ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. o zagospodarowaniu przestrzennym (Dz.U. z 1999 r. Nr 15, poz. 139, z późn. zm.) zawiadamia się, że projekt zmiany miejscowego planu ogólnego zagospodarowania przestrzennego gminy Krypno oraz prognoza oddziaływania na środowisko miejscowego planu będą wyłożone do publicznego wglądu w dniach od 22 października do 12 listopada 2001 r. w siedzibie Urzędu Gminy Krypno, w godzinach 8-15. Dotyczy działek nr geodezyjny 233/2, 234/2, 235/2, położonych we wsi Ruda, przeznaczanych w zmianie planu pod zabudowę fermową (kurnik) wraz z obiektami towarzyszącymi z dopuszczeniem zabudowy mieszkalnej o funkcji socjalnej.

Zgodnie z art. 23 ustawy każdy, kto kwestionuje ustalenia przyjęte w projekcie zmiany planu, może wnieść protest.

Zgodnie z art. 24 ustawy każdy, którego interes prawny lub uprawnienia zostały naruszone przez ustalenia przyjęte w projekcie zmiany planu, może wnieść zarzut.

Zainteresowani mogą zgłaszać protesty i zarzuty na piśmie do Zarządu Gminy Krypno z podaniem oznaczenia nieruchomości w terminie nie dłuższym niż 14 dni po upływie okresu wyłożenia.

(1041689)




## KOMUNIKAT

**Biuro Projektowo-Badawcze Budownictwa Ogólnego "Miastoprojekt-Białystok"** ul. Młynowa 21 powiadamia inwestorów i użytkowników o możliwości odbioru dokumentacji archiwalnej projektowej opracowanej w 1994 i 1995 r. w terminie 14 dni od daty niniejszego ogłoszenia. Po tym terminie dokumentacja ulegnie likwidacji.

(1041670)

**Rejon Energetyczny Wysokie Mazowieckie**

przeprasza odbiorców za przerwę w dostawie energii elektrycznej, która wystąpi w miejscowości Wysokie Mazowieckie:

- ul. Kardynała Wyszyńskiego i Obrońców Miasta w dniu 16.10.2001 r. od godz. 7.30 do godz. 15.00;
- ul. Skargi i Popiełuszki w dniu 17.10.2001 r. od godz. 7.30 do godz. 14.00.

Bliższych informacji udziela Rejon Energetyczny Wysokie Mazowieckie, telefon 991 lub 275-41-09.

(1041702)

## PRACA

### ❒ ZATRUDNIĘ

**100%** Systemy Multilotka, ☎0504-699-613.
1345580

**BAR,** cyrk -pilnowanie starszych osób, Włochy, ☎0608-89-10-70.
1346215

**CHAŁUPNICZE** od zaraz. ☎(0-24)355-72-62.
1347022

**GRAFIKÓW** z doświadczeniem zatrudni agencja reklamowa. ☎0602-44-11-00.
1347884

**KIEROWNIKA** apteki, Ełk, ☎(0-87)620-15-15.
1346718

**PRACA** od zaraz, wysokie zarobki. Suwałki, ☎(0-87)563-16-85.
216155

**PRACA** w funduszach emerytalnych. ☎(0-85)65-111-18 wew.39, ☎0-604-561-022.
1340171

**USA** -Loteria Wizowa, ☎(0-42)659-77-07.
1334430

ZAKŁADY Produkcyjne Atlas Wigry Sp. z o.o. zatrudnią młodego pracownika z bardzo dobrą znajomością języka niemieckiego. Suwałki, ☎(0-87)565-48-06.
216180

**ZATRUDNIĘ** osobę do Biura Podróży w Wysokiem Mazowieckiem, ☎0(600)946-945.
1347874

**ZATRUDNIĘ** stolarza i tapicera z doświadczeniem w Zakładzie w Czyżewie, ☎(086)476-86-57.
1346022

**ZLECĘ - stan surowy budynku. ☎0602-52-77-54.**
1347814

## NIERUCHOMOŚCI

### ❒ AGENCJE

**"KLEPACCY".** ☎(0-87)643-23-68, ☎0603-64-12-91.
216094

**SUWAŁKI,** "TRANSAKCJA". ☎(0-87)566-56-14.
216148

### ❒ KUPIĘ

**2-POKOJOWE** do 5 lat, bez pośredników, 60.000 zł, ☎(085)873-45-56.
1345600

**DOM** w stanie surowym, ☎0606-485-105.
1347901

**DZIAŁKĘ,** dom kupię. Suwałki- centrum, Szpitalna, Reymonta, Falka. ☎(0-87)567-71-77.
216191

**LAS,** ☎0607-049-499.
1347746

**MIESZKANIE** w Białymstoku, (25-30 mkw.), ☎(0-85)683-24-29 po 16.00.
1348069

**SIEDLISKO, działkę z dostępem do jeziora, lasu. ☎0-603-594-144.**
1347774

### ❒ SPRZEDAM

**0,96** ha Fasty, 0,47 ha nad jeziorem. ☎(0-85)652-59-14, 0-600-213-443.
1346194

**62,4** mkw. Wiejska. ☎(0-85)7-420-030.
1347800

**BUDKĘ** gastronomiczną z wyposażeniem, (Sokółka), ☎(0-85)711-44-19.
1345910

**DOM** 200 mkw., wraz z budynkiem 350 mkw., 180.000 zł, ☎(0-86)275-45-40.
1346525

**DOMEK** drewniany na uzbrojonej działce 1,30 ha w Zambrowie: ☎(086)216-62-26, 0604-227-658.
115368

**DOM** Łapy Osse, ☎(0-86)476-36-74, ☎0601-131-353, sprzedam.
1346970

**DOM** w Czyżewie, ☎(0-86)277-48-35 po 20.00.
1347703

**DOM** wolnostojący. Suwałki, ☎0605-458-011.
216181

**DZIAŁKĘ,** os. Bagnówka, ☎0504-99-43-83.
1347518

**DZIAŁKĘ** 3500 mkw., Sobolewo, ☎(0-85)741-44-95.
1347815

**DZIAŁKĘ** 700 mkw. z budynkami. ☎(0-85)65-22-684.
1347979

**DZIAŁKĘ** budowalną, kol. Dojlidy, ☎0607-567-923.
1348167

**DZIAŁKĘ** budowlaną dużą. Suwałki, ☎(0-87)566-34-01.
216177

**DZIAŁKĘ** budowlaną Kleosin, ☎0605-086-624.
1346748

**DZIAŁKI** Tołcze za Księżynem. ☎(0-85)650-44-58, ☎(0-69)211-46-40.
1346439

**EŁK,** Gizewiusza, działka budowlana 926 mkw., ☎(0-87)610-67-86.
1347656

**EŁK** - uzbrojone działki budowlane, nowe domy jednorodzinne, ulgi podatkowe, ☎(087)621-44-44, www.bocianie-gniazdo.elk.com.pl.
1346048

**GARAŻ** murowany, Suwałki, Reja. ☎(0-87)567-79-74, ☎0602-215-394.
216190

**GRAJEWO,** dom (180 mkw.) - dwupiętrowy, zabudowa szeregowa, garaż, ☎(086)272-44-41.
1345932

**GRAJEWO,** działka usługowa, 2.500, ☎(0-86)272-77-46.
1346173

**GRAJEWO,** Targowa, tanio, M-3, umeblowane, garaż, ☎(0-86)272-32-96, wieczorem.
1347508

**GRAJEWO.** Centrum, M-4, garaż. ☎(0-86)272-45-33.
1347914

**M-3,** 49 mkw., II piętro, Łapy, ☎(0-85)715-64-54 po 16.00 ☎(0-85)715-53-99.
1346978

**M-3,** centrum Suwałk. ☎0605-201-954.
216167

**MIESZKANIE** 2-pokojowe, Żabia. ☎(0-85)65-22-684.
1347978

**MIESZKANIE** 51 mkw., centrum, ☎(0-85)676-14-66, wieczorem.
1347931

**MIESZKANIE** własnościowe 46 mkw., I piętro- pilnie. Suwałki, ☎(0-87)567-86-31.
216174

**MIESZKANIE** w szeregówce, stan surowy, zamienię lub sprzedam na blok. ☎0-606-511-781, ☎(0-87)567-96-34.
1347952

**MŁYN** zbożowy sprzedam- wydzierżawię. Puńsk ☎(0-87)516-10-77.
216178

**PAWILON** 44 mkw., centrum osiedla, ☎(0-85)676-14-66, wieczorem.
1347930

**PÓŁ** domu, centrum Grajewa, ☎(0-22)845-54-66.
1347916

**SKLEP** w Czarnej Białostockiej (2 pawilony) w centrum. ☎0-602-770-870.
1347975

**SPRZEDAM** komfortowo wykończone M-3 (57 mkw.): Łomża. ☎604-130-514.
115355

**SPRZEDAM** mieszkanie komfortowe, 3-pokojowe, 55 mkw., III piętro, Białystok, Chrobrego, ☎0601-147-192.
1347526

**TANIO!** Sopot 38 mkw. (0-85)732-97-99.
1347556

## ZARZĄD POWIATU ZAMBROWSKIEGO OGŁASZA PISEMNY OGRANICZONY PIERWSZY PRZETARG OFERTOWY

**na sprzedaż lokali użytkowych w zabudowanej nieruchomości Ośrodkiem Zdrowia, stanowiącej własność Powiatu Zambrowskiego, położonej we wsi i gminie Szumowo oznaczonej w ewidencji gruntów działką nr 543/3 o powierzchni 0,1517 ha posiadającej urządzoną księgę wieczystą KW nr 22722 w Sądzie Rejonowym w Zambrowie, według poniższego zestawienia:**

1. Nieruchomość lokalowa z przeznaczeniem na gabinet lekarza stomatologa jako lokal użytkowy L-1 (gabinet lekarza stomatologa) o powierzchni użytkowej 24,40 mkw. wraz z pomieszczeniami przynależnymi, tj.: piwnicą (pomieszczenie zapasowe) i piwnicą (hydrofor) o łącznej powierzchni 8,72 mkw. Udział w pomieszczeniach wspólnych dla wszystkich lokali (użytkowych i mieszkalnych, tj. kotłownia, skład opału, korytarz w piwnicy i klatka schodowa) i w gruncie wynosi 0,127 części. Udział w pomieszczeniach wspólnych tylko dla lokali użytkowych, tj.: poczekalnia, przedsionek, WC personelu, WC pacjentów wynosi 0,351 części. Wartość tak wyodrębnionej nieruchomości zgodnie z operatem szacunkowym rzeczoznawcy majątkowego z dnia 24.07.2001 r. wynosi 32.262,00 zł. Ustala się cenę wywoławczą w wysokości określonej przez rzeczoznawcę majątkowego, tj. 32.262,00 zł. Przetarg ograniczony jest dla lekarzy stomatologów.
2. Nieruchomość lokalowa z przeznaczeniem na gabinet lekarza rodzinnego jako lokal użytkowy L-2 (gabinet lekarza rodzinnego) o powierzchni użytkowej 43,61 mkw. wraz z pomieszczeniami przynależnymi, tj.: boks izolacyjny, piwnica (piwnica lokatorska), piwnica (magazyn sprzętu) o łącznej powierzchni 17,37 mkw. Udział w pomieszczeniach wspólnych dla wszystkich lokali (użytkowych i mieszkalnych, tj. kotłownia, skład opału, korytarz w piwnicy i klatka schodowa) i w gruncie wynosi 0,233 części. Udział w pomieszczeniach wspólnych tylko dla lokali użytkowych, tj.: poczekalnia, przedsionek, WC personelu, WC pacjentów wynosi 0,649 części. Wartość tak wyodrębnionej nieruchomości zgodnie z operatem szacunkowym rzeczoznawcy majątkowego z dnia 24.07.2001 r. wynosi 57.452,00 zł. Ustala się cenę wywoławczą w wysokości określonej przez rzeczoznawcę majątkowego, tj. 57.452,00 zł. Przetarg ograniczony jest dla lekarzy rodzinnych.
3. Nieruchomość w planie zagospodarowania przestrzennego przeznaczona jest na cele zabudowy mieszkaniowej z dopuszczeniem nieuciążliwych usług.
4. Przetarg odbędzie się w dniu 25 października 2001 r. o godz. 13.00 w sali nr 129 przy ulicy Fabrycznej nr 3 i będzie przeprowadzony w trybie rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 13 stycznia 1998 r. w sprawie określenia szczegółowych zasad i trybu przeprowadzenia przetargów na zbycie nieruchomości (...)(Dz. U. nr 9, poz. 30).
5. Będą rozpatrywane oferty tylko z ceną wyższą od wywoławczej.
6. Wadium w wysokości dla lokalu L-1, wynosi: 2.000,00 zł, dla lokalu L-2, wynosi: 3.000,00 zł, które należy wpłacić na konto: Starostwo Powiatowe w Zambrowie, Bank Spółdzielczy w Zambrowie **nr 87750009-7807-36711-6** lub w kasie Starostwa Powiatowego w Zambrowie, pokój 133, najpóźniej do dnia 22 października 2001 r. do godz. 14.00.
7. Pisemne oferty w zapieczętowanej kopercie z napisem „Przetarg na sprzedaż lokali użytkowych w Szumowie (działka nr 543/3)" wraz z dołączonym dowodem wpłaty wadium należy składać w Starostwie Powiatowym w Zambrowie, pokój nr 125 w sekretariacie do dnia 22 października 2001 r. do godz. 15.00. Do oferty należy dołączyć dowód wpłacenia wadium, oświadczenie, że oferent zapoznał się z warunkami przetargu i przyjmuje je bez zastrzeżeń oraz poświadczone kopie zaświadczeń o rodzaju posiadanych uprawnień medycznych.
8. Wpłacone wadium przez uczestnika, który przetarg wygra, zostanie zaliczone na poczet ceny nabycia. Wadium ulega przepadkowi w razie uchylenia się uczestnika, który przetarg wygrał, od zawarcia umowy notarialnej. Wadia wniesione przez pozostałych uczestników przetargu zostaną zwrócone w ciągu 3 dni od dnia zamknięcia przetargu. Pozostała część ceny nabycia powinna być uiszczona najpóźniej w dniu zawarcia umowy przenoszącej własność.
9. Lista osób zakwalifikowanych do uczestnictwa w przetargu zostanie wywieszona w dniu 24 października 2001 r. o godz. 8.00 w siedzibie Starostwa w Zambrowie i Urzędu Gminy w Szumowie.
10. Zastrzega się prawo zamknięcia przetargu bez wybrania którejkolwiek z ofert.

(1041710)

**Spółdzielnia Mieszkaniowa w Augustowie ogłasza przetarg ofertowy nieograniczony na sprzedaż nw. urządzeń:**

1. Zamiatarki ulicznej samozbiernej ZS-13, prod. WUKO, nr podw. 831, rok prod. 1980, napędzana silnikiem Polonez 1500.
2. Silnik FSO 1300 bez osprzętu (do naprawy głównej).
3. Przyczepa dwuosiowa samowyładowcza marki Sanok, typ D-47A, ład. 4 t, nr podw. 36379, rok prod. 1979.
4. Szklarnia stalowa o wym. 4 x 12 m.
5. Komin stalowy dł. 16 m wyk. z rury fi 406.

Oferty w zamkniętych kopertach należy składać w biurze SM przy ul. Hożej 4 w terminie do dn. 19.10.2001. Ww. urządzenia można oglądać na bazie SM przy ul. Obr. Westerplatte 8, tel. (0-87)643-24-92. Zastrzega się prawo unieważnienia przetargu bez podania przyczyn.

(1041690)

**Zarząd Miasta Siemiatycze, ul. Pałacowa 2, 17-300 Siemiatycze ogłasza przetarg nieograniczony**

na sporządzenie miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej z usługami towarzyszącymi dla terenu położonego w Siemiatyczach między ul. Górną i Kościelną, w kierunku granic administracyjnych miasta o pow. 28,0 ha.

Termin realizacji zamówienia: 31 grudnia 2002.

Dokumentację przetargową można otrzymać w siedzibie zamawiającego (pokój nr 1, tel. 655-27-85 wew. 323) w terminie 10-31 października 2001 r. w godz. 7.30-15.30.

Otwarcie ofert nastąpi w dniu 31 października 2001 r. o godz. 10.15.

(1041683)

## ❒ WYNAJMĘ

**42** mkw., Suwałki- do wynajęcia. ☎(0-87)567-48-97 po 20.00, ☎0504-763-629.
216204

**DO** wynajęcia dom, Bielsk Podlaski, ☎0602-27-41-31.
1348239

**DO** wynajęcia M-4, Suwałki, centrum, umeblowane, 750 zł. ☎0602-303-346.
216192

**DWUPOKOJOWE** 32,5 mkw. wynajmę, Chrobrego. ☎718-56-58.
1347974

**EŁK,** centrum, lokale do wynajęcia, atrakcyjna cena. ☎(0-86)272-77-46 wieczorem.
1342681

**LOKAL** 140 mkw., centrum do wydzierżawienia: biura, przedstwicielstwo, gabinety, ☎(0-85)676-14-66, wieczorem.
1347932

**LOKAL** 20 mkw., wydzierżawię, ☎(0-85) 741-04-00.
1348134

**LOKAL** handlowy, dwa poziomy. Centrum Grajewa, ☎(0-86)272-21-58, ☎0604-114-165.
1347674

**LOKAL** parter -do wynajęcia. ☎0-603-562-755.
1346186

**MIESZKANIE** nieodpłatnie dla bezdzietnego starszego małżeństwa, ☎0-600-579-681.
1346146

**MIESZKANIE** w centrum Augustowa 60 mkw. ☎(0-87)643-05-67.
1347971

**POKÓJ.** ☎(0-85)65-20-984 po 15.00.
1347777

**POKÓJ** dla ucznia, ☎(0-85)684-20-27.
1348211

**POMIESZCZENIA** magazynowe 200 mkw. do wynajęcia. Suwałki, (0-87)565-41-16, Śniegowska.
216208

# USŁUGI

## ❒ BUDOWA, REMONT

**ARCHITEKT.** ☎0-501-032-850.
1341569

**DRZWI,** okna, rolety antywłamaniowe. Orzeszkowej 32, ☎(0-85)732-90-25.
1346159

**DRZWI,** rolety, karnisze. Orzeszkowej 32, ☎(0-85)732-90-25.
1346158

**GLAZURNIK.** ☎(0-85)66-19-056, ☎0-606-35-92-30.
1346705

**HYDRAULIK,** ☎(0-85)676-37-56.
1346003

**OCIEPLANIE** budynków pianką. ☎(0-25)758-58-40, ☎0-504-611-045.
1339963

**OCIEPLANIE** domów pianką, ☎(0-25)758-58-40, ☎0504-611-045.
1347928

**POLBRUK,** gwarancja, ☎0604-201-033.
1347701

**POLBRUK-** kompleksowo, ☎0-607-044-543, ☎(0-85)65-35-703.
1345919

**RUSZTOWANIA. Złącza krzyżowe, ☎(0-85)675-32-93.**
1333247

**SIDING,** krycie dachów profesjonalnie. ☎(0-87)516-41-07.
216139

SZAFY INDECO z drzwiami suwanymi w kanadyjskiej technologii, lustro, płyta (najtaniej, raty), ul. św. Rocha 10a, lok. 115, ☎(0-85)744-59-53.
1346182

**KOMPLETNE NAWIERZCHNIE**
**POLBRUK**
● krawężniki, obrzeża
● płytki chodnikowe
Zaścianki, ul. Wojskiego 18 (od Poziomej)
tel. 085 743-73-98, 0605 538 038
N1041481

**WWW.INFOBUD.COM**
1312778

**WWW.INFOBUD.COM/DACHY**
1312787

**WWW.INFOBUD.COM/DOSTAWCY**
1312792

**WWW.INFOBUD.COM/INSTALACJE**
1316698

**WWW.INFOBUD.COM/OKNA**
1312797

**WWW.INFOBUD.COM/SCIANY**
1312799

**WWW.INFOBUD.COM/WWW**
1312784

WYKOPY stawów, rowów - koparkami hydraulicznymi, linowymi, ☎(0-86)272-26-37.
1347491

**ŻALUZJE,** rolety, wszystkie rodzaje, montaż, czyszczenie, dodatkowe drzwi. Rozenfeld. ☎741-67-21.
1299304

## ❒ AGD, RTV

**AUTOMATYCZNE** pralki- Cieśluk. ☎66-12-482, ☎0-603-394-064.
1346399

## ❒ TRANSPORT

**BUSEM,** kraj. Tanio! ☎0-604-861-985.
1346195

**BUSEM** 9-osob., najtaniej, ☎(0-85)68-18-104, ☎0601-918-616.
1330169

**DŹWIGAMI, ☎(0-85)675-32-93.**
1333244

**PODNOŚNIK** koszowy (zwyżka). ☎0-604-076-957.
1347976

**PRZEPROWADZKI,** transport- Star izoterma. ☎(0-85)7-451-024, ☎0-602-717-353.
1347400

**STAREM** tanio, żwir, inne, ☎(0-85)653-16-05, ☎0600-706-544.
1346076

**STAREM** tanio żwir, piasek. ☎71-94-484.
1347961

**STAR** HDS, żwir, piasek, pulpa, tanio. ☎0607-32-92-21.
1339208

## ❒ INNE

**OSTRZENIE** noży, sitek do mielenia mięsa, cążek. Krasińskiego 2.
1347924

**PIECZĄTKI,** wizytówki, grawerton, Mickiewicza 44a, ☎(085)732-33-06
1333762

**USŁUGI** zduńskie. ☎0-502-638-544.
1347902

## ❒ MEBLE

**SZAFY** przesuwne, ☎(0-85)653-39-44.
1347894

# AUTOMOTO

## ❒ KUPIĘ

*****AUTA** powypadkowe. ☎0-602-222-709.
1304448

*****AUTA** powypadkowe do remontu- gotówka. ☎0-604-997-422.
1304453

*****POWYPADKOWE-** gotówka. ☎0-602-506-359.
1304451

***ABSOLUTNIE KAŻDY POWYPADKOWY. ☎0-604-228-214.**
1342698

*POWYPADKOWE, osobowe, dostawcze. ☎(0-85)716-48-16.
1342701

***SKORODOWANE, ZNISZCZONE, DO REMONTU. ☎0-601-617-279.**
1342699

"AMBIT"- skup samochodów powypadkowych. Sprzedaż części używanych. (www.ambit.pl). Punkt przyjęć samochodów do złomowania: Bielsk Podlaski, ul. Żwirki i Wigury 83 (zaświadczenia do wyrejestrowania). Dobrzyniewo Duże, ☎(0-85)7197-796, ☎0604-95-95-99.
1346156

**FORD** Escort 1994 - 1998. Gotówka. ☎0608-742-170.
1347799

POWYPADKOWE, całe, kupię - gotówka. ☎(0-85)7197-542, ☎0604-95-95-99.
1346157

## ❒ SPRZEDAM

**126P** (1992). ☎(0-85)650-11-76.
1348243

**AGREGAT** do wytwarzania pary dużej wydajności na przyczepie 1-osiowej nie używany z wojska, 2500,-. ☎(0-86)275-27-89, ☎0-605-228-930.
1348014

**AGREGAT** prądotwórczy 2kW/220V i 30kW/220 na przyczepie, 4-cyl. diesel nie używane z wojska, 1.000-3.500,-. ☎(0-86)275-27-89, ☎0-605-228-930.
1348018

**AGREGAT** spawalniczy kpl. 2-cyl. na przyczepie 1-osiowej z wojska nie używany, 5.000,-. ☎(0-86)275-27-89, ☎0-605-228-930.
1348036

**ASTRA** classic (07.1999), 20.000 km, I właściciel, 28.000,-. ☎0-605-170-905.
1347998

**ASTRA** kombi, 1,7D, (1993), ☎(0-85)711-57-67.
1348075

**ASTRA** kombi 17D (1993), 16.500,-. ☎711-57-67.
1346406

**AUDI** 100 (1984/85) pilnie sprzedam z powodu wyjazdu. ☎675-11-20.
1348011

**AUDI** 100 2.3 +gaz (1988), bogate wyposażenie, RMRDS, 12.500,-. ☎710-34-99.
1348020

**AUDI** 80, 1,6 TD, (1989), 13.500 zł, ☎0609-627-085.
1347260

**AUDI** A4 1.6 wiśniowy metalik, stan bardzo dobry. ☎(0-86)272-38-02.
1346192

**AUTOBLACHARKA,** mechaniczne szyby: niwy, oki, tawrii, samary, moskwicza, łady, 10 zł, ☎(0-85)744-17-19.
1348072

**AUTO giełda www.auto-market.com.pl**
1345980

**BARAKOWOZY** 5-10m zielone z wojska na kołach, różne modele, każda ilość, 2500-4500,-. ☎(0-86)275-27-89, ☎0-605-228-930.
1348028

**BMW** 525 2.5 (1996), 150.000 km, pełna opcja. ☎0-603-757-389.
1348034

**CC-900** (1995), alarm, bdb, 9.000,-. ☎(0-86)476-30-90.
1347947

**CC** 704, (1996), 9.600 zł, ☎(0-86)275-32-56.
1348092

**CIĄGNIK** siodłowy Daf-Spec-CAB 400ATi (12.1991), pełne wyposażenie, stan idealny, 44.500,-. ☎0-602-557-199, ☎0-602-591-457.
1348004

**CIĄGNIK** siodłowy Man 19362. ☎0-604-076-957.
1348176

**CIĄGNIK** siodłowy Renault major R-350 (12.1990) po remoncie, stan bdb, 24.500,-. ☎0-602-557-199, ☎0-602-591-457.
1348089

**CITROEN** berlingo 1.9D 5-osobowy (1998), 29.500,-. ☎0-608-408-846.
1348003

**CITROEN** BX1,4 (1984) -3.000 zł. ☎0692-162-767.
115413

**CORSA** 1,2, (1995), ☎0501-746-528.
1346397

**DAEWOO** nubira kombi (1999), 2.0, ABS, klimatyzacja, 28.000,-. ☎0-602-39-21-61.
1347724

**DWIE** wywrotki Kamaz, ładowarka- stan dobry. ☎0-502-534-532, ☎(0-85)7-183-441.
1347797

**FIAT** 126p, (1996), czerwony, stan bdb, 5.600 zł, ☎(0-86)274-13-22.
1348096

**FIAT** 126p (1991), 1100,-. ☎716-13-13, ☎0-603-032-448.
1347955

**FIAT** brava 1.2 16V (1999). ☎0-502-825-143.
1347882

**FORD** escort, 1,8TD, (1998), ☎0602-475-647.
1347705

**FORD** escort, (1998), 1,6, GDIA, 25.000 zł, ☎(0-85)719-75-42.
1348172

**FORD** escort 1,3, (1994), salon, serwisowany, alarm, blokada, 12.400 zł, ☎0601-24-00-05.
1347708

**FORD** escort 1.8D (1992), 13.600,-. ☎0-603-635-658.
1348086

**FORD** escort kombi, (1998), 1,6, 1,6, (1995), bogate wyposażenie, 21.000 zł, ☎0601-427-150.
1348175

**FORD** fiesta 1.3kat. (1992), srebrny metalik, szyberdach, 5-drzwiowy, el.szyby, c.zamek, klima, 12.400,-. ☎(0-85)741-09-35 po 20.00.
1348138

**FORD** sierra kombi, 2,0, (1991), delikatnie szkodzony, 6.800 zł, ☎(0-85)719-75-42.
1348131

**FORD** transit 2,5D, (1994), 9 osób, wspomaganie podwyższony, ☎(0-86)277-16-01.
1347707

**FORD** transit 2.5D maxi 9-osobowy (1992/96), 22.800,-. ☎0-503-068-582.
1348085

**HONDA** civic 1.3 16V (1992), obniżona, atrakcyjny wygląd, niebieska perła, 13.000,-. ☎663-41-03, ☎0-608-74-66-48.
1348040

**KAMAZ** wywrot (1985) lub zamiana na samochód, 20.000,-. ☎0-606-511-781, ☎(0-87)567-96-34.
1348042

KOMIS ul. Botaniczna, ☎(085)744-55-48.
1345984

**KUCHNIE** polowe nie używane plecakowe i na kołach z wojska, 300-2500,-. ☎(0-86)275-27-89, ☎0-605-228-930.
1348045

**LUBLIN** (1999) towarowo- osobowy, 25.000,-. ☎663-14-90.
1347965

**ŁADA** niva 1,6 +gaz (1994) -lub zamiana na osobowy. ☎(029)74-625-09.
115416

**MERCEDES** 123, 300D, (1991), el. szyby, wspomaganie, hak, 4.500 zł, ☎(0-85)730-41-48.
1348049

**MERCEDES** 190 diesel (1992), stan techniczny bdb, 21.450,-. ☎(0-85)654-07-83.
1348174

**MERCEDES** 190E 2.0 (1992), stan techniczny bdb, 21.450,-. ☎(0-85)654-07-83.
1348178

**MERCEDES** E klasa 2200 (1996), stan idealny. ☎(0-85)730-62-96, ☎0-602-501-595.
1348210

**MERCEDES** "sprinter", 212D, (1995), 39.000 zł, ☎(0-87)644-35-61.
1348032

**MITSUBISHI** carina 1,9TDi, nowy, gwarancja, dealer, zamiana, 75.000 zł, ☎(0-85)654-73-34, ☎0604-125-752.
1348054

**MITSUBISHI** carina GDI, 1,8, (1998), idealny, pełna opcja, 39.400 zł, ☎(0-85)654-07-83.
1348065

**MITSUBISHI** galant, 1,8TD, (1990), bdb., salon, zamiana, 12.500 zł, ☎(0-85)654-07-83, ☎0604-125-752.
1348006

**MITSUBISHI** galant, 2,3TD, 220.000 km, wspomaganie, radioodtwarzacz, 2.000 zł, ☎(0-85)746-41-30 po 17.00.
1348022

**MITSUBISHI** space star 1,6, comfort, pełne wyposażenie, zamiana, 58.000 zł, ☎(0-85)654-73-34, ☎0604-125-758.
1348017

**MOTOCYKL** Suzuki GS-500 (1992) sprowadzony, 7.000,-. ☎0-600-518-077.
1347943

**MOTOPOMPY** do wody nie używane z wojska sprawne, 450 zł, ☎(0-86)275-27-89, ☎0605-228-930.
1348037

**SALON SKODY - KOMIS**

| | | |
|---|---|---|
| POLONEZ CARO 1,5 | 1994 | 4500 PLN |
| FIAT CINQUECENTO 700 | 1995 | 8500 PLN |
| OPEL CORSA 1,4 | 1996 | 20500 PLN |
| FIAT PALIO 1,6 HL | 1998 | 20500 PLN |
| FIAT SIENA 1,4 EL | 1997 | 16500 PLN |

**POL-MOT Car Sp. z o.o.**
**Białystok, ul. Gen. St. Maczka 68**
**tel. (085) 653-06-00**
*Opłata skarbowa zawarta w cenie*
N1041700

**NISSAN** primera (1992), gaz, wspomaganie, el.szyby, lusterka, c.z, szyberdach, 12.000,-. ☎(0-86)270-31-19.
1348162

**NISSAN** primera 2.0D (1991), 14.300,-. ☎0-503-513-586, ☎(0-85)711-78-84.
1348170

**NISSAN** primera kombi (1998) 1.6 16V, bogate wyposażenie. ☎0-601-596-974.
1348156

**NISSAN** sunny 1.6 16V tuning 6.000,-, 21.000,-. ☎0-601-214-757.
1348168

**OPEL** astra, 1,4B, (1992), 12.700 zł, ☎0603-646-117, ☎(0-85)737-58-81.
1348189

**OPEL** astra, 1,6i, (1992), kombi, 10.500 zł, ☎0600-267-602.
1348183

**OPEL** astra, 1,7D, (1993), nissan primera, 2.0D, (1993), ☎0502-259-875.
1348179

**OPEL** astra 1.6i (1993), zadbany, 11.500,-. ☎0-600-267-602.
1348151

**OPEL** astra sedan, 1,7D, (1992), 13.500 zł, ☎(0-85)711-78-84. ☎0501-514-238.
1348202

**OPEL** calibra 2.0 16V (1991), 18.800,-. ☎711-57-67.
1346407

**OPEL** corsa, 1,7D, (1998), 23.000 zł, ☎(0-85)711-79-83. ☎0503-455-714.
1348198

**OPEL** kadet kombi, (1986), 1,3, tanio, ☎0600-57-90-96.
1348218

**OPEL** omaga 2.0i kombi (1990), 8.500,-. ☎718-67-26.
1348150

**OPEL** vectra, 1,6S, 12.500 zł, ☎0600-738-449.
1348191

**OPEL** vectra 1,6S, (1992), 12.800 zł. Opel vectra 1,8i, (1992), 13.600 zł, ☎0603-635-658.
1348192

**OPEL** vectra 1,7D, (1991), 13.500 zł, ☎(0-85) 711-78-88.
1348196

## INFORMACJA O OCHRONIE DANYCH OSOBOWYCH

"KRESY BO" Spółka z o.o. w Białymstoku, ul. Suraska 1 informuje, że dane osobowe Ogłoszeniodawców (osób fizycznych) są przetwarzane przez Wydawcę "Gazety Współczesnej" wyłącznie w celu wykonania zlecenia publikacji ogłoszeń i reklam, wystawienia faktury VAT i sprawozdawczości finansowej. Dane osobowe nie są udostępniane osobom trzecim ani przetwarzane w innych celach. Ogłoszeniodawcy mają prawo do wglądu i poprawiania danych.

## KUPON NA OGŁOSZENIE DROBNE

Dla osób fizycznych nie prowadzących działalności gospodarczej — Dla osób fizycznych nie prowadzących działalności gospodarczej

**wyd. codzienne 5 słów (ogł. za 3 zł) lub 9 słów (ogł. za 4 zł),**
**wyd. magazynowe 5 słów (ogł. za 6 zł) lub 9 słów (ogł. za 8 zł),**
**łącznie z adresem (telefonem), nie licząc ceny:**

. . . . . .
. . . . . .
. . . . . .
. . . . . .

**cena:** **telefon:** Cena zawiera podatek VAT.

GAZETA WSPÓŁCZESNA

Ilość publikacji

☐ x 3 zł ☐ x 6 zł

☐ x 4 zł ☐ x 8 zł

dane klienta: _____

adres, kod pocztowy: _____

Upoważniam KRESY BO Sp. z o.o. do wystawiania faktur bez mojego podpisu.

1. Kupony przyjmują nasze biura ogłoszeń i współpracujące agencje (adresy w gazecie). Kupon wraz z dowodem wpłaty na konto 10801024-808-27001-901000-111 Bank Polska Kasa Opieki SA Grupa Pekao S.A II Oddział w Białymstoku można również przesłać pod adresem: Gazeta Współczesna, 15-950 Białystok, skr. 193. z dopiskiem Biuro Ogłoszeń.
2. Publikacja pierwszego ogłoszenia nie później niż w ciągu 7 dni od daty otrzymania kuponu.
3. Ogłoszenia za 3 zł i 4 zł publikowane są w wydaniach gazety poniedziałek-czwartek.
4. Ogłoszenia za 6 i 8 zł publikowane są w wydaniach magazynowych (piątek).
5. W cenę został wliczony podatek VAT 7%.

Podane dane osobowe będą przetwarzane przez KRESY BO Sp. z o.o. wyłącznie dla potrzeb realizacji zamówienia.

Zakreśl wybraną rubrykę

- ☐ UBEZPIECZENIA
- ☐ NAUKA
- ☐ TURYSTYKA
- ☐ WETERYNARIA
- ☐ USŁUGI
  - ☐ budowa, remont
  - ☐ AGD, RTV
  - ☐ transport
  - ☐ inne
  - ☐ MEBLE
- PRACA
  - ☐ zatrudnię
  - ☐ szukam pracy
- NIERUCHOMOŚCI
  - ☐ agencje
  - ☐ kupię
  - ☐ sprzedam
  - ☐ poszukuję
  - ☐ zamienię
  - ☐ wynajmę
  - ☐ stancje
- AUTO MOTO
  - ☐ kupię
  - ☐ sprzedam
  - ☐ naprawy
  - ☐ autoalarmy
  - ☐ inne
- ☐ MATRYMONIALNE
- ☐ ZDROWIE
- ☐ ZWIERZĘTA
- ☐ BIZNES
- ZAKUPY
  - ☐ hurtownie
  - ☐ sklepy
  - ☐ producenci
  - ☐ antykwariaty
- ROLNICTWO
  - ☐ kupię
  - ☐ sprzedam
- RÓŻNE
  - ☐ kupię
  - ☐ sprzedam
  - ☐ inne
- ☐ KOOPERACJA
- ☐ HYDRAULIKA

GAZETA WSPÓŁCZESNA

# Ogłoszenie drobne możesz zlecić telefonicznie - nie wychodząc z domu

# Zadzwoń! (085) 748-74-30

**OPEL** vectra 1.6 (1992), cena 12.900. ☎(0-87)567-93-56.
216206

**PASSAT** 1.6D (1986), 7.500,-. ☎0-606-607-120.
1348067

**PEUGEOT** 2,5D, długi, wysoki, oszklony, (1991), 12.500 zł, ☎(0-87)644-67-58.
1342328

**PEUGEOT** 309, 1,4, stan bdb, c. zamek, (1992), 10.700 zł, ☎(0-85)814-10-78.
1348077

**PEUGEOT** 405, (1994), salon, 13.500 zł, ☎(0-85)661-56-64.
1348079

**PEUGEOT** portner, 1,8B, (2000), 3.000 zł, ☎0604-959-599.
1348087

**PILNIE** opel ascona, 3.800 zł, ☎(0-85)711-28-73.
1347176

**PODWOZIE** 2-osiowe pod beczkę, przyczepę, 4 koła balonowe, 1.200 zł, ☎(0-86)275-27-89, ☎0605-228-930.
1348081

**PRZYCZEPY** 1,5t, 1-osiowe z plandeką, bez przebiegu z wojska, 1.200 zł, ☎(0-86)275-27-89, ☎0605-228-930.
1348090

**PRZYCZEPY** rolnicze 3,5t z plandeką, 4t wysokie borty, 4.000 zł, ☎(0-86)275-27-89, ☎0605-228-930.
1348091

**PUNTO** ITD, (2000), zamiana na 124 MB, 35.000 zł, ☎(0-85)651-98-19, ☎0603-323-675.
1348098

**RENAULT** 19 1.9D, 11.500,-. ☎722-42-43.
1348088

**RENAULT** Master 2.2kat. instalacja gazowa, przeszklony, 9-osobowy, 25.000,-. ☎0-608-314-009.
1348181

**RENAULT** megan classic, 1,9 TD, (1997), 29.000 do uzgodnienia, ☎(0-85)715-63-84.
1347824

**SEAT** toledo 1.6E (1996), 21.000,-. ☎(0-87)644-64-36.
1348104

**SEAT** toledo 1.8B (1993), 14.500,-. ☎0-603-646-117, ☎(0-85)737-58-81.
1348093

**SILNIK** 1.9D polonez, 1.6 VW garbus. ☎741-87-04.
1348097

**SKODA** felicia lub zamienię na tańszy (12.1995). ☎(0-86)277-52-36.
1348108

**SMART** (1999) 600 cmsześc. turbo, 26.000,-. ☎(0-85)743-43-95.
1348155

**SPAWARKI** SPB 315, tigi, migomaty-sprzedaż, naprawa. ☎0-601-97-61-55, ☎(0-87)643-53-81.
1348110

SPRZEDAM nową kabinę do Stara 200, Ostrówek, przyczepę HL 6 ton, Stara 200. ☎0608-671-405.
115404

**SPRZEDAŻ** ciągników siodłowych: volvo, scania, mercedes, daf, renault, inne. ☎0-602-557-199, ☎0-602-591-457.
1348002

**SPRZEDAŻ** naczep "13,60", plandeki, chłodnie, wywrotki. Duży wybór naczep, ☎0602-557-199, ☎0602-591-457.
1348186

**STAR** 200, stan dobry, tanio, ☎(0-85)650-19-87, ☎0606-745-116.
1348232

**STAR** 244 dłużyca, ☎(086)476-86-57.
1346019

**STAR** 266 do przewozu dłużycy z powodu wyjazdu- pilnie. Suwałki, ☎0600-309-229.
216201

**STAR** 660 podwozie p/zabudowę bez przebiegu, sprawny do jazdy z wojska, 2500,-. ☎(0-86)275-27-89, ☎0-606-228-930.
1348099

**STAR** do przewozu mleka. ☎0-604-076-957.
1348102

**TOYOTA** avensis (10.1998), 41.000,-. ☎(0-85)650-19-14.
1348129

**TOYOTA** avensis 2.0i 16V (2000), pełne dodatkowe wyposażenie, pełna dokumentacja, 55.500,-. ☎0-602-557-199, ☎0-602-591-457.
1348053

**TOYOTA** avensis 2.0TDI (1998). ☎0-602-827-769.
1347963

**TOYOTA** carina II diesel (1990). ☎0-604-076-957.
1348050

**TOYOTA** carina II diesel 2.0 (1992) kombi, stan dobry, 14.600,-. ☎0-601-331-500.
1348127

**TOYOTA** corolla 1.3 (1993), 12.500,-. ☎(0-85)719-75-42.
1348135

**VOLVO** 360 GLT 85, ☎0-602-600-545, (085)745-10-62.
1347852

**VW** golf 1.6 (1990/96), 8.000,-. ☎(0-85)719-75-42.
1348074

**VW** golf 1.9TD (1995), 24.400,-. ☎0-603-646-117, ☎(0-85)737-58-81.
1348061

**VW** golf III (1992) 1.9TD, czerwony, alufelgi, 17.500,-. ☎(0-85)741-09-35 po 20.00.
1348070

**VW** passat 1.8B (1993), 16.500,-. ☎0-603-646-117, ☎(0-85)737-58-81.
1348058

**VW** passat 1.9TD (1993), bogate wyposażenie, 19.500,-. ☎(0-85)655-73-79, ☎0-502-607-370.
1348076

**VW** passat 19D (1991). Seat toledo 19D (1992). ☎(0-85)711-47-61.
1348068

**VW** vento 1,8, (1996), ☎(0-87)644-72-49.
1346093

**VW** vento 2.0GTI (1992). ☎(0-85)721-16-48.
1348064

**WÓZEK** widłowy na baterie 24V nie używany z wojska, 1500,-. ☎(0-86)275-27-89, ☎0-605-228-930.
1348082

**WYJAZDY** po samochody do Belgii, Francji. Duży wybór aut, załatwiamy od A-Z. ☎0-602-557-199, ☎0-602-591-457.
1348084

**ZBIORNIK** na cement 500,-. ☎0-604-076-957.
1348078

**ZIŁ** 157 ciągnik siodłowy z naczepą 12m bez przebiegu 300 km od przewozu rakiet z wojska, 6500,-. ☎(0-86)275-27-89, ☎0-605-228-930.
1348080

## ❐ USŁUGI

**MONTAŻ** instalacji gazowych -najtaniej, ☎(0-85)651-29-92, ☎0501-506-474.
1346165

## ❐ AUTOKOMISY

**AUTOKOMIS** "Hetman". Kupno, sprzedaż, zamiana, raty, Hetmańska 35, tel./fax (085) 651-41-51.
1345971

**AUTOKOMIS** SOKÓŁKA, Białostocka 133. Kupno -Sprzedaż -Zamiana -Raty. Sprowadzamy na zamówienie, ☎(0-85)711-56-48, ☎0600-87-90-67.
1345912

## BIZNES

**KREDYT** odnawialny z ubezpieczeniem na życie kredytobiorcy, ☎0602-856-696.
1348216

**KREDYTY,** ☎(0-87)566-52-89, ☎(0-85)745-17-01.
1341246

KREDYTY gotówkowe - bez poręczycieli: Łomża, ☎(086)216-69-63; Ełk, ☎(087)610-62-30; Suwałki, ☎(087)563-16-70; Bielsk Podlaski, ☎(085)833-23-30.
1348023

**KREDYTY** gotówkowe bez poręczycieli, ☎(0-85)732-03-72.
1347786

LEASING maszyn i nieruchomości (Procedura uproszczona), ☎(0-94)346-51-30, ☎0-600-77-49-86, fax/☎(0-94)346-51-28. Specjalizacja: sprawy trudne.
215970

**POŻYCZKI,** (zastaw), samochody, skup, ☎0606-176-088.
1328654

**PROFESJONALNA** obsługa w zakresie windykacji należności- Lexglobal. ☎0-600-977-511.
1342622

PROFESJONALNE Odzyskiwanie Długów (powyżej 10.000 zł), Grupa EXTOR, ☎(0-85)732-62-80, ☎732-47-55.
1328791

**USA;** loteria wizowa- wypełnianie zgłoszeń, (bezpłatne formularze), porady wizowo-emigracyjne, Firma; Mtz Consulting Ltd. ☎(0-85)741-70-74
1346183

## UBEZPIECZENIA

**NAJTAŃSZE** ubezpieczenia komunikacyjne, rolne. ☎(0-85)716-37-21.
1346404

## NAUKA

**ABSOLUTNIE Tylko T-MATIC! Promocja 5% TANIEJ! Kursy komputerowe już od 190 zł, Internet, Tworzenie stron WWW, grafika komputerowa, księgowość komputerowa, systemy operacyjne, Lotus Notes, AutoCAD - certyfikat. T-Matic Grupa Computer Plus, ul. Waszyngtona 23, ☎(085) 74-89-155.**
1346170

**ANGIELSKI** - korepetycje, ☎(0-85)661-91-49.
1348043

**AUTOMOBILKLUB,** kursy prawa jazdy, ☎(0-85)732-85-87, ☎732-76-85.
1339669

**CORSO-** kurs prawa jazdy 9.10.01 godz. 17.30, Wierzbowa 10. ☎(0-85)651-80-55, ☎(0-85)653-76-45.
1347709

**KURSY** KOMPUTEROWE: - księgowość komputerowa (75 godz. 480 zł), -podstawa obsługi komputera, (60 godz. 300 zł). Ceny konkurencyjne, ☎(0-85)74-22-797, Suraska 1.
1332242

**PRACOWNIK** ochrony- kursy do licencji I-II stopnia. ☎(0-85)742-47-42, ☎0-502-348-259.
1348238

**ZAOCZNE, dwuletnie Policealne Studium Informatyczne. Zapisy-☎(0-85)675-36-35, (0-85)653-86-02. Ilość miejsc ograniczona o przyjęciu decyduje kolejność zgłoszeń.**
1346793

## TURYSTYKA

**BELGIA,** Holandia, Niemcy, ☎(0-86)476-00-65, ☎0607-436-684.
1345818

**BELGIA, środa - czwartek, ☎(0-85)716-10-19, ☎0602-854-383. Kożuszko.**
1345011

**BELGIA,** wtorek, sobota, sprinter, ☎(0-85)66-35-624, ☎746-32-22.
1287635

**BELGIA - czwartek. ☎(0-85)711-42-08, 0-604-46-39-27.**
1326084

**BELGIA** -piątki, ☎(0-85)732-18-46, ☎0608-839-619, ☎0503-983-555.
1347869

**BELGIA-** wtorek, niedziela. ☎(0-85)654-77-54.
1333697

**CZWARTEK, Belgia, sprinter, wideo, ☎(0-85)661-37-78, ☎654-62-85.**
1323820

**CZWARTEK, Belgia, sprinter, ☎(0-85)719-46-27.**
1339930

**FRANCJA,** Niemcy- docelowo, ☎(086)272-84-86, 0-501-662-112.
1346176

**LOTERIA,** praca, wizy. ☎(0-85)715-73-73.
1347747

**NIEDZIELA,** poniedziałek, Belgia, ☎(0-85)67-50-996.
1346553

**SOBOTA,** Belgia, ☎(0-85)66-42-227.
1346551

## ZAKUPY

### ❐ SKLEPY


**PAKIET OGŁOSZENIOWY**

TVP3 Białystok

GAZETA współczesna

**2-POKOJOWE** z garderobą 54 mkw., Zielone Wzgórza, III piętro, 7-letnia cegła, cena 90 tys. zł, ☎0606-611-802.
1347917

**AUDI** 100 2,3i (1991), bezwypadkowy; toledo 1,8 (1993), dodatki. ☎(086)217-61-64.
115410

**BUDYNEK,** działka do wynajęcia, Wysokie Mazowieckie, ul. Ludowa 64, ☎(0-86)271-35-14.
1346534

**DOM** drewniany z działką 913 mkw., Baranowicka, sprzedam, ☎(0-85)74-33-949, ☎0606-174-161.
1347766

**DZIAŁKI** nad rzeką Biebrzą (wieś Wiercziszewo) -od 5.000. ☎(086)2188-919, 0607-579-422.
115382

**JELCZ** C317, naczepa 16, kamaz skrzyniowy, przyczepa 10. ☎(0-87)520-30-46, ☎0-606-639-490.
1347877

**KOLUMNY** estradowe 2x1000W -sprzedam, ☎(0-85)653-79-47, ☎0604-284-510.
1347934

**NISSAN** maxima QX, 2.0, benz., 80.000 km, (1996), 42.000 zł, sprzedam, ☎(0-85)743-39-49, ☎0606-174-161.
1347767

**OPERACJE** plastyczne, odchudzanie (dieta Cambridge, guam), odmładzanie (kolagen), restilame. ☎(0-85)664-22-24.
1342482

**PILNIE-** okazja! Sprzedam kompletne wyposażenie zakładu wulkanizacyjnego+ zapas ogumienia i materiałów. ☎0-501-47-63-62.
1346264

**POMNIKI** marmurowe, duży wybór, niskie ceny, szybka realizacja, gwarancja, ☎0503-189-602, ☎090-360-581.
1345834

**RZUĆ** palenie, alkohol, nadwagę. Zadbaj o swoje nerwy, ☎(0-85)744-18-16, ☎0607-27-53-52.
1347627

**SPRZEDAM** 2-pokojowe, I piętro, cegła, po remoncie na Grochowej, ☎(0-85)744-57-17.
1346710

**SPRZEDAM** koparkę linową K-415 spycharkę DT-75, polonez 1500, ☎(0-86)271-12-10, ☎0608-435-280.
1346953

**SPRZEDAM** peugeot 106XT, 1,4 benz., (1997), 12.000 km, ☎(0-85)743-39-49, ☎0606-174-161.
1347768

**SPRZEDAM** przyczepkę i lawetę Niewiadów, szyld stojący. Okna używane, ☎(0-85)675-29-87.
1344629

**STOŁY** bilardowe, piłkarzyki, lotki, inne akcesoria. Wasilków, Rzemieślnicza 1. ☎(0-85)718-66-30.
1338947

**TANIO** biurowiec po Centrali Nasiennej, działka 1832 mkw., Grajewo, Elewatorska, ☎(0-86)279-03-54, wieczorem.
1347892

**VECTRA** 1,6 (1996); astra combi 1,6 (1995), tigra (1995): ☎(086)217-61-64.
115411

**VECTRA** (1996). Tigra (1995). Audi 100 (1991). Toledo (1993). ☎(0-86)217-61-64.
1347939

**WÓZKI** widłowe- sprzedaż, serwis, naprawa, części, ogumienie, baterie. ☎(0-85)742-54-31, ☎0-602-377-595.
1346136

**ZAMBRÓW,** działka 5500 mkw., szklarnia 600 mkw., dom piętrowy murowany, ☎(0-86)271-24-98.
1346647

**PAKIET OGŁOSZENIOWY "Gazety Współczesnej" i Telewizji Białystok**

**Wyklucza się rozłączenie wspólnego pakietu i przyjęcie zleceń tylko na publikację w "Gazecie Współczesnej" lub "TeleGazecie Podlaskiej"**

**Dane Klienta / Dane Firmy**

imię
/nazwa firmy/
nazwisko

adres

**Upoważniam KRESY BO Sp. z o.o. i Telewizję Polską SA w Białymstoku do wystawiania faktur bez mojego podpisu.**

**Treść (maksymalnie 10 słów)**

**Podane dane osobowe będą przetwarzane przez KRESY BO Sp. z o.o. i Telewizję Polską S.A. wyłącznie dla potrzeb realizacji zamówienia. Regulamin dostępny w Biurze Ogłoszeń "Gazety Współczesnej" oraz w Biurze TeleGazety Podlaskiej.**

10 zł

TVP3 Białystok

***7 emisji w TeleGazecie poniedziałek-niedziela***

GAZETA współczesna

***4 emisje w "GW" poniedziałek -czwartek***

1. Kupony przyjmują:
- Biura Ogłoszeń Gazety Współczesnej (adresy w gazecie)
- TeleGazeta Podlaska TV Białystok, ul. Włókiennicza 16a
- Kupony z dowodem wpłaty na konta można przesłać pocztą.

**"Kresy BO" Sp. z o.o. ul. Suraska 1 BANK POLSKA KASA OPIEKI SA II O/Białystok 10801024-808-27001-80-1000-111**

**Telewizja Polska SA O/ Białystok ul. Włókiennicza 16a, BPH SA O/ Białystok 10601099-320000208236**

2. W cenę został wliczony podatek VAT 22%.
3. Publikacja ogłoszenia nie później niż w ciągu 7 dni od daty otrzymania kuponu, czyli od najbliższego poniedziałku.

**KOMPUTER na każdą pogodę...**

ZETO BIAŁYSTOK ISO 9001

*Nowoczesne komputery multimedialne do pracy, nauki i zabawy.*
*Znakomite parametry techniczne*
*Bogaty wybór oprogramowania użytkowego*
*a poradto: przebojowe gry, skanery, drukarki, literatura fachowa, materiały eksploatacyjne, gadżety...*

N1041706

**UWAGA! KLIENCI INDYWIDUALNI!**
*Przy zakupach na kwotę ponad 2000 zł otrzymują Państwo BEZPŁATNIE 7 dniowy pobyt w górach lub nad morzem dla 2 osób! Jeśli kwota przekroczy 3000 zł - pobyt jest 14 dniowy!*

*Salon Firmowy, Białystok ul. Skorupska 9 tel. (085) 74 16 858 wewn. 221*

convector
**SKŁAD FABRYCZNY**
**GRZEJNIKI WODNE I ELEKTRYCZNE**
**BIAŁYSTOK, UL. DOBRA 12**
**TEL. 743-28-50, TEL./FAX 743-28-57**
Termitech
D1041462


**ANTYKI,** starocia- skup, sprzedaż, komis. ☎(0-85)7-451-024, ☎0-602-717-353.
1347398

### ❐ HURTOWNIE

**ODZIEŻ** zachodnia. Ełk ☎0-606-803-854.
1347919

Serdeczne podziękowania wszystkim, którzy okazali współczucie i uczestniczyli w ostatniej drodze

Ś.P.

**Józefa Ziemkiewicza**

*składa pogrążona w smutku*
**Rodzina**

N1041695

## ❒ PRODUCENCI

**PARKIET,** ☎(0-85)653-75-04.
1347554

**POLBRUK,** bloczki fundamentowe, ogrodzenia betonowe, trylinka, kręgi, płytki chodnikowe, krawężniki, obrzeża, ☎(0-85)718-53-50.
1345918

**PRODUCENT** siatki ogrodzeniowej- słupków. ☎(0-87)421-83-97, ☎0-608-409-794.
1346662

**PRODUCENT** sprzeda atestowaną kostkę brukową, B&K Betonwerk, ul. Komunalna 3 ☎(085)653-97-81, 653-88-22.
1344340

**SIATKA** -wyrób, sprzedaż: ☎(086)217-70-09.
115267

# ZDROWIE

***ALERGIA.** Bezbolesne testy i leczenie. 2500 alergenów. Odczulanie na urządzeniach najnowszej generacji, ul. Rzymowskiego 43/28. ☎(0-85)746-59-02.
1345999

***LECZENIE** chorób kości, stawów TERAPIA SIT. Leczenie alergii, astmy, obniżonej odporności, krążenia, cukrzycy, prostaty, hemoroidów, nerwicy, depresji, Rzymowskiego 43/28. ☎746-59-02.
1346000

**ALKOHOLIZM,** palenie, nadwaga -metoda Dożenko. Seans 27 października, ☎(0-85)654-42-76. ☎661-61-36. LUNI.
1338870

**ALKOHOLOWE ODTRUCIA, wszczepianie Esperalu. Choroszucha, Świętojańska 17/1, codziennie, ☎(0-85)732-77-35.**
1346011

**ALKOHOLOWE** odtrucia- codziennie, całodobowo. Zespół lekarski dr. Modzelewskiego, ☎0606-134-936, (0-85)66-15-333.
1336682

**BADANIE** włosów, ☎(085)654-34-77.
1344471

**BEZOPERACYJNE** leczenie kamicy żółciowej, nerkowej, prostaty, hemoroidów, ☎(085)654-34-77.
1344472

**BEZPIECZNE** odchudzanie, ☎0608-576-675.
1347791

**BIELACTWO,** łuszczyca, ☎(085)654-34-77.
1344474

**KRĘGARSTWO,** kursy Reiki, ☎(0-85)675-10-54, ☎0607-450-184.
1348240

**KROPLÓWKI leczące choroby nerwowe, (10-dniowa kuracja), Choroszucha, Świętojańska 17/1, codziennie, ☎(0-85)732-77-35.**
1346014

**ŁUSZCZYCA!** Wyciąg z torfu. Skuteczny paralek z atestem, ☎0606-143-866.
1348145

**POSIADAM** skuteczny lek na pozbycie się hemoroidów, ☎(0-87)427-20-78.
1347790

**PSYCHIATRA - Rafał Modzelewski - nerwice, depresje, odtrucia po ciągu alkoholowym, Esperal. Kuracje Solcoserylem i Nootropilem. ☎66-15-333, 66-19-188. Upalna 88, codziennie 9.00-19.00; wizyty domowe.**
1336681

**PSYCHIATRA Eugenia Choroszucha, poniedziałki, środy, piątki: 9.00-12.00, czwarki 9.00-11.00 oraz 15.00-17.00, ul. Świętojańska 17/1. ☎(0-85)732-77-35.**
1346016

**PSYCHIATRYCZNE CENTRUM ADAM CHOROSZUCHA. Nerwice, zaburzenia psychiczne, depresje, zaburzenia seksualne, Esperal, leczenie kroplówkami. Poniedziałki, środy, piątki: 12.00-17.00, wtorki: 9.00-13.00. Soboty: 9.00-14.00. Świętojańska 17/1, ☎(0-85)732-77-35.**
1346017

**REWELACYJNA** dieta odchudzająca CAMBRIDGE. ☎(0-85)664-22-24.
1346200

**SEKSUALNE zaburzenia (impotencja, przedwczesny wytrysk), alkoholizm (wszczepianie Esperalu). Psychiatrzy Choroszucha, ul.Świętojańska 17/1, ☎(085)732-77-35.**
1346018

**SKUTECZNE** leczenie nikotynizmu. Psychiatra Rafał Modzelewski, ul. Upalna 88, 9.00-19.00. ☎0-606-134-936; (0-85)66-15-333.
1336679

# ROLNICTWO

## ❒ KUPIĘ

**KUPIĘ** topolę, osikę, las liściasty. ☎0602-525-921.
115408

**LAS,** ☎0607-049-499.
1347745

**SKUP** ziemniaków przemysłowych. ☎(0-86)476-35-89, ☎0-608-684-156.
1347988

## ❒ SPRZEDAM

**"AGROTECHNIKA"** -schładzarki prasy, przyczepy do sianokiszonki, orkany do kukurydzy. Duży wybór. Transport gratis. RATY. Pisz, Warsztatowa 41, ☎(0-87)423-25-17, ☎(0-87)425-00-59, ☎0601-595-703.
1344761

**BECZKOWOZY,** prasy kostkujące, przyczepy, wycinak do sianokiszonki. ☎(-86)272-24-54, ☎0-602-505-623.
1347603

**BELARKĘ** Simpa Z-276/1, (1998), praca w gospodarstwie rolnym, 17.500 zł, ☎0608-052-091.
1347578

**BIZON** rekord, (1997), 300 Mtg, ☎(0-86)274-51-83.
1346102

**C-360** z kabiną, nowe akumulatory, 12.500,-. ☎(0-85)715-61-60.
1347967

**CHŁODZIARKI** 400l, 650l, 1000l. ☎(087) 423-41-39.
1346188

**CHŁODZIARKI** 650l, 1000l, 1500l. ☎(086) 27-76-728.
1346187

**CIĄGNIKI:** U-1614, 1224, 1014, 914, 912, C-360, C-363-3P, MTZ. Przyczepy, cyklopy. Raty, zamiana. Toczyłowo k.Grajewa. ☎0-502-387-992.
1340468

**CLAAS** consul 3m 4-cylindrowy, sieczkarnia+ silnik perkins. ☎(0-85)741-84-37.
1347984

CLAAS Dominator 85, 26.000 zł, ☎0502-282-015.
1348083

**DAGLEZJA** żywopłotowa 4,20, ☎0604-29-31-20.
1346222

**DĄB** 10cm i 5cm x1,20, 500,-/msześc. ☎0-606-670-967, ☎(0-85)710-80-46.
1347995

**DOJARNIE,** schładzalniki, nowe, używane. Raty, gwarancja, atesty, transport, ☎(0-87)423-07-54.
1346087

**EŁK, SUWALSKA 64, ☎(0-87)620-13-21. KOMBAJNY ZBOŻOWE, BECZKOWOZY, PRASY, CIĄGNIKI, SCHŁADZARKI, RATY, TRANSPORT GRATIS.**
1342531

**GOSPODARSTWO** rolne 5,40 ha z budynkami murowanymi, ☎-600-609-918.
1347592

**JAŁÓWKI** hodowlane, węgiel z dostawą, nawozy mineralne. ☎(0-86)476-35-89, ☎0-608-684-156.
1347991

**JAŁÓWKI** hodowlane tanio. ☎0-601-896-215.
1347957

**UWAGA ROLNICY!!!**
**SPRZEDAŻ CIĄGNIKÓW**
- oprocentowanie 4,05% rocznie
- okres spłaty - do 5 lat
- udział własny 20%

**NIEZMIENNE RATY**
„POM-SERWIS"
BIELSK PODLASKI, ul. 3 Maja 20
tel. (0-85) 730-32-66, 730-96-86

N1041480

**KOMBAJN** Claas Merkator 3,70 heder, Massey Fergusson 2,80 heder, prasa do słomy zachodnia. ☎0-603-765-166.
1347959

**KOMBAJNY** Bizon Z058, Z056. Ciągniki Ursus różnego typu. Przyczepy, ładowacze, prasy i inny sprzęt. Raty, dowóz. Stawiski k.Łomży, ☎(0-86)27-85-184, ☎0606-947-028.
1345705

**OWIES,** talerzówka BDT3, belka nośna kultywatorów, kultywator. ☎(086)2191-196.
115407

**PODNOŚNIK** maszynowy, 3500,-. ☎0-604-868-528.
1347969

**PRASA** belująca, owijarka, chwytak. ☎(0-85)650-19-14.
1347941

**PRASA** Z-224 (polska). ☎(0-87)569-64-98.
216197

**PRASY** belujące, duży wybór. ☎(0-85)741-84-37.
1347983

**PRZETRZĄSACZO-ZGRABIARKA** Sipma, ☎(0-86)274-51-83.
1346101

**PRZYCZEPA** D-55 wywrotka, 5500,-. ☎0-604-868-528.
1347966

**SIECZKARNIA** 1-rzędowa do kukurydzy, 4.000,-. ☎(0-85)650-19-14.
1347942

**SIECZKARNIA** 4-rzędowa 2 hedery, 256KM. ☎(0-85)741-84-37.
1347993

**SIEDLISKO** z gospodarstwem rolnym lub bez, 90.000.-. ☎710-17-61 po 18.00.
1346384

**TANIO.** Beczkowóz 3000l ocynkowany, sieczkarnia jednorzędowa. Realizuję zamówienia. ☎0-608-771-201.
1347604

**TUR** do C-360 hydraulicznie zamykany, 2500,-. ☎(0-86)476-30-90.
1347945

**URSUS** 912 -lub wymienię na większy: ☎(086)2172-213.
115353

**WARCHALKI,** prosiaki, ☎0606-100-098.
1348119

**WORKI** na ziemniaki i cebulę 30-50 kg. ☎0-504-531-811.
1347772

**WYBIERAKI** do kiszonki, przewracarki, zgrabiarki, kombajny "John Deere". (0-87) 516-11-33, ☎0502-639-049.
216210

**ZETOR** 10540/96 2.000 Mtg, ursus 1645/90 i 1245/91. (0-87)516-11-33, ☎0502-639-049.
216211

**ZETOR** 5211 (1985) lub C-360 (1984), dwuteownik 10 i 12. ☎(0-85)681-51-12.
1347949

**ZETOR** 7211 (1988) do remontu. ☎0-504-708-957.
1347997

**ZIEMNIAKI** "Irga", "Bzura", 50 ton workowane, ☎(0-86)272-56-05, ☎0608-648-266.
1347494

**ZIEMNIAKI** jadalne, ☎(0-85)718-24-89.
1348039

# ZWIERZĘTA

**OWCZARKI** niemieckie, szczenięta i starsze, ☎0607-326-073, ☎(0-86)273-65-55 - wieczorem.
1344844

**OWCZARKI** niemieckie. ☎(-85)814-23-50, ☎0-608-826-650.
1347700

**SZKOLENIE** psów, sprzedaż -owczarki niemieckie, czarne teriery, sznaucery, ☎0602-877-544.
1347575

**SZNAUCERY** średnie po championie. ☎(0-85)718-36-43.
1347981

**TARANTY** -ogierek 1,5 roku, klacz 3,5 roku. ☎0502-37-75-50.
115331

# RÓŻNE

## ❒ KUPIĘ

**GARAŻ** blaszak. ☎(0-85)6-531-932.
1348115

**LIPĘ** tartaczną, ☎(0-87)643-67-38.
1346934

**OLCHĘ,** świerk, ☎0604-683-780.
1341191

**OLCHĘ** tartaczną, ☎(0-85)650-19-87, ☎0606-745-116.
1348231

**OLCHĘ** tartaczną. ☎0-604-224-918.
216160

**PILARKĘ** z podcinaczem. ☎0-605-254-334.
1348235

**SKUP** papierówki sosnowej, ☎(0-85)681-55-53.
1342537

**WAŁ** korobowy C-360, ☎(0-85)718-21-45.
1347647

## ❒ SPRZEDAM

**ATRAKCYJNE** okno 1,60x2,40, 1.000,-. ☎(0-85)7-451-024, ☎0-602-717-353.
1347401

**DESKI** -krokwie, łaty, szalówka, producent, ☎(0-85)719-46-88.
1340850

**DOM** drewniany. ☎(086)278-63-06.
115409

**DRZWI** antywłamaniowe, II gat., tanio, ☎(0-87)644-67-58.
1342330

**DRZWI** sosnowe- najtaniej. Cena od 280 złotych. Suwałki, ☎(0-87)566-24-42.
216198

**DWIE** piły spalinowe Tajga fabrycznie nowe, 550,-. ☎0-607-702-577.
1347973

**DYSTRYBUTOR** paliw stan bdb, z powodu wyjazdu- pilnie. Suwałki, ☎0600-309-229.
216202

**GARAŻE** blaszaki (3x5 1.300 zł). Transport, montaż. Bramy uchylne garażowe -tanio, ☎(0-52)348-71-48, ☎(0-41)26-32-742, ☎090-314-885.
1347675

**KAJAKI** używane z wyposażeniem, 600 zł, ☎(0-87)644-67-58.
1342329

**KIOSK:** ☎0608-671-405.
115405

**KOPARKO-ŁADOWARKĘ** "Ferguson" (1991), pełny osprzęt, 2300 MTg, stan idealny. ☎(0-87)516-11-33, ☎0502-639-049.
216209

**MOTO TRIO GRAJEWO**
**SPRZEDA PIEC GAZOWY JUNKERS (K-42-8-D-31), MOC 42 KW.**
**WYNAJMIE POMIESZCZENIA BIUROWE**
**- WOJSKA POLSKIEGO 55.**
**☎(086)272-72-17.**
1345934

**S. WIERZBICKI DOM POGRZEBOWY**

Jesteśmy do Państwa dyspozycji
**przez całą dobę.**
Organizujemy pogrzeby we wszystkich obrzędach religijnych i na miarę możliwości finansowych każdej rodziny.
**Załatwimy za Państwa wszystkie formalności** (stwierdzenie zgonu, garderobę, USC, parafię, wieńce, przewóz itp.) lub to co Państwo nam zlecą.

Białystok, ul. Branickiego 17
tel. 741-57-73, 741-71-01

N1041491

**NARYBEK,** żywiec. ☎719-20-98.
1347895

**OLEJ** opałowy Ekoterm Plus (płocki) z dowozem. Autoryzowany dystrybutor PKN Orlen SA, ☎(0-85)741-80-57.
1339716

**PŁYTA KONSTRUKCYJNA OSB- budowa domu 20% taniej niż w technologii tradycyjnej! Zastępuje deskowanie! Wilgocioodporna! Trudno palna! Wszechstronność zastosowań! Panel Styl, Wiewiórcza 1 (wjazd od Mickiewicza), 743-41-60.**
1346160

**POMPA** wodna, silniki elektryczne, silnik jelcz turbo, 1.000,-. ☎710-17-61 po 18.00.
1346385

**SOLARIA,** ☎(0-85)66-222-42, Internet: Polfran.pl
1346007

**SPRZEDAM** 2 lady chłodnicze: ☎(086)216-45-40.
115419

**TANIO** grzejniki żeliwne używane, ☎(0-85)675-47-89.
1348010

## ❒ INNE

**WRÓŻKA.** ☎(0-85)6-515-924.
1348233

**WRÓŻKA** Joanna, ☎(0-85)744-29-14, ☎0600-823-651.
1346427

**ZAMIENIĘ** C-330 na C-360 lub T-25. Klewinowo 1, gm. Juchnowiec.
1347769

**ZA TREŚĆ REKLAM I OGŁOSZEŃ REDAKCJA NIE ODPOWIADA**

**Z głębokim żalem zawiadamiamy, że 6 października 2001 r. zmarł**
**Ś+P**
**JULIAN DALECKI**
**Wyprowadzenie zwłok nastąpi w dniu 9 października 2001 r. o godz. 12.30 z Centrum Pogrzebowego przy ul. Wojskowej 3 do Kościoła Farnego (Starego), a następnie na cmentarz Farny.**
*Pogrążona w smutku rodzina*

(1041716)

**N$^{00}$ 1 w Białymstoku**
**Komfortowy Dom Pogrzebowy**
**A. Płocki**
INTERNATIONAL SERVICES 1982
**Służymy Państwu przez całą dobę. Najtaniej, najlepiej.**
**ul. Tęczowa 6 (róg Bema)**
**Tel. 744-21-33, 742-06-33**

N1041655

**OGŁOSZENIA I REKLAMY do "Gazety Współczesnej" przyjmują:**

- **Augustów** *Rynek Zygmunta Augusta 27, tel. (0-87) 643-34-51, tel./fax 643-37-33 - "ASTRA"*
- **Augustów** *ul. 3 Maja 4, tel. (0-87) 643-54-96 - "THEO"*
- **Białystok** *ul. Suraska 1, tel./fax (0-85) 748-74-32 - Biuro Ogłoszeń "GW"*
- **Bielsk Podlaski** *ul. Mickiewicza 60, tel./fax (0-85) 730-00-35 - "ABA PLUS"*
- **Ełk** *ul. Wojska Polskiego 55, tel./fax (0-87) 610-85-05 - Oddział "GW"*
- **Grajewo** *ul. Osiedle Centrum 7a, tel./fax (0-86) 272-89-15 - Oddział "GW"*
- **Grajewo** *ul. Piłsudskiego 6/7, tel./fax (0-86) 272-26-23 - "UNIVERS"*
- **Giżycko** *ul. Pocztowa 3, tel. (0-87) 428-52-80 - Oddział "GW"*
- **Hajnówka** *ul. 3 Maja 20, tel./fax (08-5) 682-59-89 - Oddział "GW"*
- **Łomża** *al. Legionów 7, tel./fax (0-86) 216-56-97 - Oddział "GW"*
- **Olecko** *pl. Wolności 22, tel./fax (0-87) 520-02-30 - "WIR"*
- **Ostrołęka** *ul. Prądzyńskiego 4, lok. 29, tel./fax (0-29) 764-66-41 - Oddział "GW"*
- **Ostrów Mazowiecka** *ul. Broniewskiego 56a, tel. (0-29) 745-34-12 - "BORAM"*
- **Siemiatycze** *ul. Pałacowa 19, tel. (0-85) 655-31-41, B. Śliwińska*
- **Sokółka** *ul. Ściegiennego 16 B, tel./fax (0-85) 711-41-89 - "MAKLER"*
- **Suwałki** *ul. Kościuszki 32, tel./fax (0-87) 566-57-26 - Oddział "GW"*
- **Wysokie Mazowieckie** *ul. Długa 22, tel. (0-86) 275-24-08, "VIDKING"*
- **Zambrów** *al. Wojska Polskiego 22, tel./fax (0-86) 271-25-25 - "GLOBTOUR"*

*oraz nasi przedstawiciele handlowi Białystok tel. 748-74-41 do 44.*

## TVP 1

**6.00** Kawa czy herbata? **7.30** Telezakupy **7.45** Kawa czy herbata? **8.00** Wiadomości **8.10** Pogoda **8.15** Krakowskie Przedmieście 27 – pr. public. **8.25** Kawa czy herbata? **8.45** Stinky i Jake – serial anim. **9.10** Jedyneczka – dla dzieci **9.45** Bajeczki Jedyneczki **9.50** Mysia – serial animowany **10.00** Męski świat: Drużyna, Ucieczka – serial komediowy prod. ang. **11.00** Telezakupy **11.15** Perypetie ze zdrowiem: Gaśnięcie – serial dok. prod. ang. **11.45** Ups and Down – kurs języka angielskiego **12.00** Wiadomości **12.10** Agrobiznes – rolniczy magazyn informacyjny **12.20** 12.20 do Unii – magazyn **12.45** Klan – telenowela prod. polskiej **13.15** Dom Muratora – magazyn **13.35** Telezakupy **13.50** Kulisy wojska – program wojskowy **14.25** Katalog zabytków: Pyrzyce – felieton **14.35** Pomorskie pejzaże historyczne – serial dok.

**15.00 Wiadomości**

**15.10 Archiwum polskich wydarzeń kulturalnych**

**15.40 Słowo daję: I wtedy nas wywieźli** – reportaż

**16.05 Rower Błażeja** – magazyn

**16.30 Moda na sukces** – telenowela prod. USA

**17.00 Teleexpress**

**17.20 Gość Jedynki**

**17.35 Klan** – telenowela prod. polskiej

**18.05 Zwyczajni-niezwyczajni** – program publicystyczny

**19.00 Wieczorynka**

**19.30 Wiadomości**

**19.55 Sport i prognoza pogody**

**20.10 J.A.G. – Wojskowe Biuro Śledcze** – serial sensac. prod. USA

**21.05 Czas na dokument: Serce z węgla** – serial dok. Jerzego Morawskiego

**21.35 Forum** – program public.

**22.20 Wrzuć Jedynkę!**

**22.30 Monitor Wiadomości**

**22.55 Sportowy fiesz**

**23.00 Plus minus** – magazyn ekonomiczny

**23.30 Amerykanin** – film kosium. prod. ang.

## TVP 2

**7.20** Body Electric – film anim. **7.50** Studio urody – magazyn **8.00** Program TV Białystok **8.30** W labiryncie: Sama w pustym domu – serial obycz. prod. polskiej **9.00** Doktor z alpejskiej wioski: Powrót do domu – serial obycz. prod. niem.-włosk.-austr. **10.00** Ziemia – ostatnie starcie – serial SF prod. kanad.-ameryk. **10.45** Znaki czasu: Kościół dla początkujących – magazyn **11.05** Lucy Sullivan – serial komediowy prod. ang. **11.30** Wszystko o rasach – serial dok. prod. ang. **12.10** Tata Show – program rozrywkowy **13.00** Panorama **13.10** Ich pięcioro – serial prod. USA dla młodzieży **13.55** Opowieści według Enid Blyton – serial prod. ang. **14.25** Porando no kodomotachi – znaczy dzieci z Polski – rep. Krystyny Kwiatkowskiej **14.50** Krajobraz Polski

**15.10 Krzyżówka szczęścia** – teleturniej

**15.40 Program TV Białystok**

**16.00 Panorama**

**16.10 Złotopolscy: Sztywniak** – telenowela prod. polskiej

**16.40 Świat bez fikcji: Cudotwórcy: Nadzieja i potępienie** – film dok. prod. ang.

**17.30 Dwójkomania**

**17.35 Od ucha do ucha** – program rozrywkowy

**17.50 Program TV Białystok**

**18.20 Pogoda**

**18.30 Panorama**

**18.55 Jeden z dziesięciu** – teleturniej

**19.30 Międzynarodowy Festiwal Teatralny – Dialog – Wrocław 2001**

**20.00 M jak miłość** – serial obycz. prod. polskiej

**20.40 Od ucha do ucha** – program rozrywkowy

**21.00 Panorama**

**21.20 Sport telegram**

**21.25 Prognoza pogody**

**21.35 Magazyn Ekspresu Reporterów**

**22.35 Wieczór filmowy – Kocham kino: Rękopis znaleziony w Saragossie** – film kost. prod. polskiej

## POLSAT

**6.00** Piosenka na życzenie **7.00** Pokemon – serial anim. **7.25** Power Rangers – serial dla młodzieży **7.50** Air America – serial sensac. prod. USA **8.45** Roswell: W kręgu tajemnic – serial fantast. prod. USA **9.40** Cud miłości – telenowela prod. peruwiańskiej **10.35** Po prostu miłość – serial obycz. prod. brazyl. **11.30** Macie, co chcecie – program rozrywkowy **12.00** Czułość i kłamstwa – serial obycz. prod. polskiej **12.30** Chciwość, czyli żądza pieniądza – teleturniej **13.25** Idź na całość – show z nagrodami **14.20** 4 x 4 – magazyn motor. **14.50** Batman dwadzieścia lat później – serial anim.

**15.15 Pokemon** – serial anim.

**15.40 Podaruj Dzieciom Słońce**

**15.45 Informacje**

**16.10 Czułość i kłamstwa** – serial obycz. prod. polskiej

**16.40 Xena, wojownicza księżniczka** – serial przyg. prod. USA

**17.35 Cud miłości** – telenowela prod. peruw.

**18.30 Informacje**

**18.55 Sport i prognoza pogody**

**19.05 Dziki księżyc** – telenowela prod. argent.

**20.00 Adam i Ewa** – serial obycz. prod. polskiej

**20.30 Rodzina zastępcza: Taszyzm o kocich oczach** – serial komediowy prod. polskiej

**21.00 Brzdąc w opałach** – komedia prod. USA

**21.30 Losowanie LOTTO i Szczęśliwego Numerka** (w przerwie filmu)

**22.55 Era biznesu** – program gospodarczy

**23.00 Informacje i biznesinformacje**

**23.20 Prognoza pogody**

**23.25 Polityczne graffiti** – program public.

**23.40 Ally McBeal** – serial komediowy prod. USA

**0.35 Na każdy temat** – talk show

**1.35 Muzyka na BIS**

## TV BIAŁYSTOK

**7.00** Anatol – serial animowany **7.20** Parowóz Tomek i jego przyjaciele **7.30** Strażnicy dobrej nowiny – film animowany **8.00** U źródeł wiary – mag. prawosławny (powt.)

**8.28** Kartka z kalendarza **8.35** Za wszelką cenę – serial fab. **9.30** Fraglesy – serial animowany **10.00** Taxi – serial fabularny **10.45** Telekurier – magazyn reporterów **11.15** Na kłopoty... Bednarski – film fab.

**12.15** To jest temat – reportaż **12.30** Złodzieje sklepowi – serial dokumentalny **13.15** Uśmiechnij się: Aloszа Awdiejew – kabaret **14.00** Klan – serial fabularny

**15.00 Tajemnicze archiwum Shelby Woo** – film fab.

**15.25 Okiem reportera**

**15.40 Obiektyw**

**15.45 Gość dnia**

**16.00 Panorama**

**16.10 Łączy nas Polska**

**16.30 Siódme niebo** – film fab.

**17.15 Słódź nam tę Łódź** – program rozrywkowy

**17.50 Panorama Łomżyńska**

**18.00 Obiektyw**

**18.20 Gość dnia**

**18.30 Stasiek** – reportaż Eugeniusza Szpakowskiego

**19.00 Zemsta nietoperza** – operetka

**19.55 Mistrzowskie kreacje Jerzego Maksymiuka**

**20.30 Telekurier**

**21.00 Parada humoru** – film fabularny

**21.30 Obiektyw – wiadomości wieczorne**

**21.40 Moje pasje – Paralotnie**

**22.00 To jest temat** – cykl reportaży

**22.15 Zamachowcy** – film dok.

**23.15 Jezioro Consequence** – film fab.

# Pierwsze radości

Wczoraj przyjmowaliśmy pierwsze zgłoszenia wygranych z nowego etapu „Fety". Dziewięć osób mogło się cieszyć z wygranej już drugiego konkursowego dnia.

Część Czytelników nie zauważyła jednak, że pierwszy etap „Fety" definitywnie przeszedł do historii i próbowała jeszcze coś wygrać na starą kartę. Proszę Państwa, w piątek zaczęliśmy nową grę „Feta 2!". Karty konkursowe z poprzedniej edycji można już wyrzucić zachowując jedynie komplet kuponów, który może być niezbędny przy odbiorze nagrody wygranej w grudniowym losowaniu nagród specjalnych. Już teraz można do nas wysyłać odcinki z pierwszej „Fety". Na odcinki z obecnego „niebieskiego" etapu czekamy po jego zakończeniu.

Pierwsze zgłoszenia z nowego etapu (kontynuujemy numerację rozpoczętą w pierwszej „Fecie"):

**168. Wiktor Kowaluk – Olecko – komplet ręczników**

**169. Wojciech Radziewicz – Suwałki – komplet ręczników**

**170. Czesław Szymczak – Suwałki – komplet ręczników**

**171. Bogdan Kurza – Białystok – komplet filiżanek**

**172. Tadeusz Zdanowicz – Białystok – komplet filiżanek**

**173. Henryk Wasilewski – Suwałki – komplet filiżanek**

**174. Justyna Jarmołowska – Goniądz – komplet ręczników**

**175. Roman Juszkiewicz – Suwałki – komplet ręczników,**

**176. Honorata Nitkiewicz – Białystok – toster „Opti"**

Gratulujemy, po nagrody zapraszamy do Biura Gry „Gazety Współczesnej": ul. Suraska 1, pok. 25 (parter) w godzinach 12-16, z kartą konkursową i kompletem wymaganych kuponów. Nagrody czekają na Państwa przez dwa tygodnie od dnia zgłoszenia wygranej. W soboty i niedziele nagród nie wydajemy. **(jn)**

## CO MOŻNA WYGRAĆ?

Górna część karty konkursowej – ZAKREŚLANKA
**GOTÓWKA – 5.000 zł**
**TELEWIZOR 14"**
**ODKURZACZ**
**SPRZĘT AGD lub RTV** (toster, czajnik bezprzewodowy, miniradio, walkman, radiobudzik*)
**DO DOMU** (komplet ręczników lub 12-częściowy komplet do kawy*)
Dolna część karty – odcinek na LOSOWANIE 19 grudnia br. nagród specjalnych: **10.000 zł, 2.000 zł, 1.000 zł i czterech nagród po 500 zł.**

Życzymy szczęścia!

* – do wyczerpania

## PREZENTUJEMY NAGRODY

P. Niemczynowicz

**BIURO GRY tel. (0-10xx85) 748-74-23 w godz. 12⁰⁰-16⁰⁰**

## RADIO BIAŁYSTOK

Polskie Radio Białystok
FM 99,4 98,6 MHz

ul. Świerkowa 1, Białystok, tel. (085) 744 20 00, (085) 744 22 22

Wiadomości Radia Białystok co godzinę – wydania główne 7.00, 16.00 Rozmowa dnia: 15.30 Reporterzy informują: 6.23, 6.38, 15.20 , O tym się mówi: 6.38 Przegląd prasy: 5.17, 6.18 Sport: 6.05, 7.10, 8.06, 16.10, 19.05, 21.05 Moto Radio: 6.31, 7.31, 8.31, 10.08,12.08, 15.54, 16.54 Informacje z przejść granicznych: 6.31, 7.31, 8.31, 15.54, Serwis kulturalny 7.10, 8.40, 10.55, 13.24, 15.49, 16.10 Wiadomości w skrócie: 5.30, 6.30, 7.30, 8.30

5.00 FAKTY I MUZYKA (wiad. co 30 min) – prow. Wiesław Szymański; 5.45 Zielone studio; 9.10 Między nami – prow. Jerzy Doroszkiewicz; 9.45 Quo vadis odc. 43; 11.15 Reportaż; 11.53 English on... Route 67; 12.55 Serwis spraw niepoważnych; 13.45 Radionowela – Spadkobiercy odc. 177; 14.05 Masz prawo – aud. D. Niebrzydowskiej; 15.00 CO NIESIE DZIEŃ – prow. Barbara Bojaryn; 15.30 Rozmowa dnia; 17:00 Wieczorne wibracje – prow. Marcin Kozłowski; 18.30 Litewski Magazyn Radiowy – aud. Zyty Wasiluk; 18.45 Pod znakiem Pogoni – aud. prow. Jerzy Leszczyński; 19.15 Quo vadis odc. 44; 19.45 Radionowela – Spadkobiercy odc. 177 (powt.); 20.05 Kram z książkami – aud. Doroty Sokołowskiej; 20.35 Jazz bez granic – aud. Adama Beręsewicza; 21.10 Dziesięć wieków literatury: Kroniki polskie – Gall Anonim – aud. T. Kudelskiej; 21.30 Dyskretny urok baroku – aud. Zbigniewa Zająca; 22.00 Reflektorem po świecie – Program BBC; 23.05 Nocna Orkiestra Radia Białystok – prow. Jerzy Doroszkiewicz

## RADIO PLUS ŁOMŻA

**(88,8 MHz)**

Serwis: 6.00-24.00

Łomżyński Informator Radiowy: 6.30, 7.30, 8.30, 9.30, 10.30, 12.30, 13.30, 14.30, 15.30 po Informatorze lokalna pogoda; Pogoda ogólnopolska: 6.06, 12.06, 17.04; Trafik ogólnopolski: 6.06, 11.06, 18.04; Sport: 6.06, 7.06, 8.03, 9.06, 12.06, 14.06, 19.06, 20.06; Notowania z giełdy papierów wartościowych: 12.33; Ogłoszenia: 24 i 54 min. po pełnej godzinie 5.00-9.00 Niech będzie dzień dobry; 6.15 Patron dnia; 6.41 Przegląd prasy regionalnej; 6.50 Ewangeliarz; 7.08 Było nie było; 7.50 Męska piaskownica; 8.04 Twarzą w twarz; 8.39 Piotr Semka nadaje; 8.41 Porady prawnika; 8.50 Nauczanie Jana Pawła II; 9.00-12.00 Niebieskie migdały; 9.09 Gość dnia; 10.12 Debeściak; 10.45 Radio Plus Internet; 12.00-13.00 W samo południe; 13.00-16.00 POP O! Ładnie: 13.16 Nie święci garnki lepią; 13.26 Gospodarka, finanse, ubezpieczenia; 14.45 Moto Plus; 15.16 Męska piaskownica; 15.52 Plusy dodatnie, Plusy ujemne;

16.00-17.00 Puls dnia;

17.00-18.00 Cały ten sport;

18.00-20.00 David Fox Show;

21.00-21.45 Lista plus minus;

21.45 Dziennik Radia Watykan;

22.00-24.00 Wieczór w Plusie;

24.00-5.00 Noc w Plusie

## RADIO 5

Wiadomości co godzinę 6.00-22.00

Prognoza pogody co godzinę 6.00-22.00

**5.08** Kalendarium; **5.35, 6.35, 7.20** Horoskop; **6.10** Urodzeni dzisiaj... + piosenka dla jubilatów; **6.20** Echa najważniejszych wydarzeń wczorajszego dnia; **6.25** Kalendarium + imieniny + piosenka dla solenizantów; **6.45** Przegląd prasy; **7.20** Echa najważniejszych wydarzeń wczorajszego dnia; **7.45** Przegląd prasy; **8.35** Wybór piosenki dnia; **11.15** Policyjny telefon dla Ciebie – aud. Szymona Kozicza; **11.35** Telefon dla Ciebie (667-80-00); **12.20** Porady prawnika oraz tudio Infor; **12.35** Zdrowie w Radiu 5 – aud. Dariusza Ratajczaka; **12.30-13.00** Grająca szafa Radia 5 – propozycje (tel. 565-80-60); **13.40** Quiz; **15.10-16.00** Grająca szafa Radia 5; **15.20** Klakson – nie tylko dla kierowców; **17.00-18.00** Echa wielkiego świata, czyli plotki z życia gwiazd; **18.35** Pakiecik – magazyn komputerowy; **18.40** Quiz; **19.30** CKM – Magazyn dla Panów; **20.15** „Opowieści nie całkiem zwyczajne"; **0.03** Kartka z kalendarza; **0.05** Horoskop; **1.00-3.00** Zadzwoń, wybierz i zapowiedz; **3.00-5.00** Muzyka nocą

## RADIO PLUS BIAŁYSTOK

**(103,3 MHz)**

15-872 Białystok, ul. ks. A. Abramowicza 1a, tel. 651-75-10.

Wiadomości ogólnopolskie co godzinę od 6.00 do 22.00 Wiadomości lokalne – Puls Białegostoku 7.30; 9.30; 16.30 Sytuacja na białostockich drogach i ceny paliw 7.29; 8.29; 9.29; 14.29; 15.29; 16.29 Serwis sportowy 7.06; 8.04; 9.06; 14.06; 19.04; 20.06

5.00 Osiem błogosławieństw 6.00-9.00 Mów do mnie jeszcze – Agnieszka Ponikiewska 6.15 Kawał historii (Kalendarium) 6.30 Na pierwszych stronach – przegląd prasy lokalnej 6.50 Ewangeliarz 7.20 Mów do mnie jeszcze... 7.37 Kusa pokusa rowerowa 7.50 Męska piaskownica, czyli park rozgrywki 8.03 Puls Biznesu 8.30 Białystok bez tajemnic – Agnieszka Kozłowska 8.45 Krzyżacy 1 – powieść w odcinkach 8.51 Nauczanie Jana Pawła II 9.00-12.00 Mów do mnie jeszcze – Dariusz Maciborek 9.45 Mów do mnie jeszcze... 10.15 i 10.20 Krzyżacy 2 – powieść w odcinkach 10.34 i 11.14 Konkurs – Pojedynek na rycerskie słowo 11.34 Mów do mnie jeszcze... 11.45 Temperatura plus 11.54 Wypłyń na głębię i Ave Maryja 12.00-13.00 Lato na dworze w samo południe – Michał Pierzchała 12.30 Mów do mnie jeszcze... 13.00-16.00 Mów do mnie jeszcze – Kuba Wątły 13.15 i 14.15 Krzyżacy – powtórka 14.45 Moto Plus przed 15.00 Misericordia 15.16 Męska piaskownica 15.34 Mów do mnie jeszcze... 16.00-17.00 Puls dnia – Artur Moczarski 16.22 Biznes in Plus, Na rynku dawniej 16.34 Mów do mnie jeszcze... 16.37 Cały ten sport 17.00-18.00 Pasmo muzyczne 18.00-21.30 David Fox show 21.30 Kościół żywy wydarzenia – Jan Ruman 21.40 Ewangeliarz 21.47 Dziennik Radia Watykańskiego 22.00-24.00 Wieczór w Plusie 22.08 Pasmo muzyczne 23.30 Audycja Radia Watykańskiego 24.00-6.00 Muzyczna noc w Plusie

**PROGRAM 1**
(225 kHz, 106 MHz)
**PROGRAM 2**
(88,3; 92,0; 98,5 MHz)
**RADIO BIS**
(88,3; 92,0; 92,3 MHz)
**RADIO MARYJA**
(100,4; 103,3; 103,6; 105,5; 107,9 MHz)
**RADIO RMF FM**
(89,0; 89,4; 100,2 MHz)
**RADIO ZET**
(101,4 MHz – Ełk, Gołdap, Olecko, Sejny, Suwałki, Augustów; 107,3 MHz – Białystok, Łomża, Bielsk Podlaski, Hajnówka; 104,0 MHz – Ełk, Olecko, Kętrzyn, Giżycko, Gołdap, Mrągowo, Pisz, Węgorzewo; 105,4 MHz – Siemiatycze; 102,8 MHz – Ostrołęka, Ostrów Mazowiecka; 107,7 – Mrągowo)
**RADIO WaWa** (88,6 MHz)

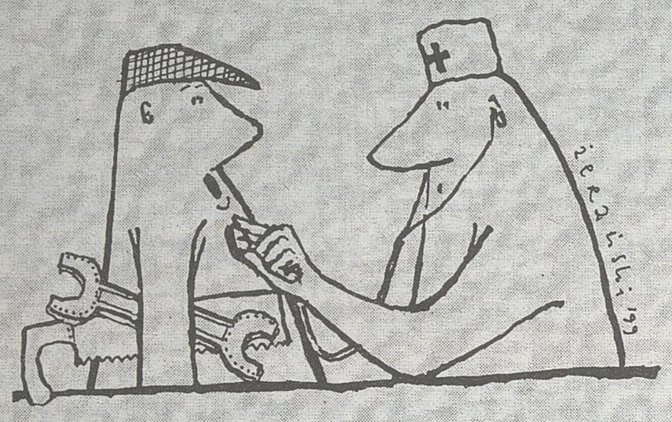


luc

# INFORMATOR USŁUGI - ZDROWIE

w każdym dodatku

„Dzień dobry Białystok"



Chcesz zamieścić swoje ogłoszenie?
Szczegółowych informacji
udzielamy pod nr. tel.: 748 74 30

## USŁUGI

### DLA DOMU

#### ❒ REMONTY

**GLAZURA,** suchy tynk, szpachlowanie, malowanie, panele przeróbki hydrauliczne. ☎(0-85)712-51-06, 0-603-424-784.

1340837

**SZPACHLOWANIE,** malowanie, glazury, panele, tapetowanie, okna, ☎(0-85)653-14-48, ☎0607-458-062.

1345653

#### ❒ TAPICERSTWO

**TAPICERSTWO,** "ALEKSANDER", ☎(0-85) 732-78-12, Nowowarszawska 59. Naprawy, przeróbki, regeneracja, antyki, transport.

1338597

### AGD, RTV

#### ❒ PRALKI, LODÓWKI

**AGD** -automatyczne pralki, ☎651-58-72, ☎743-33-81.

1347691

**AUTOMATYCZNE** pralki, lodówki, zamrażarki, schładzarki, witryny. Naprawiam. Dojazd bezpłatny. ☎663-47-93.

1343751

#### ❒ TELEWIZORY

**AV** Serwis. Naprawa telewizorów, magnetowidów, ☎(0-85)66-17-631, ☎0602-120-966.

1344912

### INNE

**PIECZĄTKI** "ECHO", Suraska 1. ☎(0-85) 742-01-93.

1312945

**PRAWNIK,** pisanie podań do administracji i sądów, ☎(0-85)74-15-165, Legionowa 14/16, lok. 2.

1344454

**PRAWNIK-** ogólnokrajowe pośrednictwo w obrocie mieszkaniami, nieruchomościami. ☎0-85)74-15-165, Legionowa 14/16 pok. 2.

1344451

**SIATKI** ogrodzeniowe, druty - osobom fizycznym, podmiotom gospodarczym raty, tanio. ☎(0-85)653-45-21.

1310861

## ZDROWIE

### STOMATOLOG

**GABINET** stomatologiczny, Bożena Nowicka, Anna Radziwon. Umowa z Kasą Chorych. ☎743-65-48, ul. Sienkiewicza 7/85, godz.10.00-18.00.

1330359

**GABINET** stomatologiczny, lek. stom. Andrzej Kwasik, ul. Modrzewiowa 8, ☎74-10-218. Porcelana, pełen zakres usług.

1330617

**LECZENIE,** wstawianie zębów, dr n med. Grażyna Grysin, Ewa Szczesiul. Sienkiewicza 53 pok-112. ☎(-85)67-50-213.

1333738

**ORTODONTA** dr n.med. Adam Bielaczyc, ul. Kopernika 9, lok.17, wt. 16.00-18.00. ☎74-64-004, 0601-94-18-95.

1318270

**STOMATOLOG -** Dorota Topolska. Kopernika 9, lokal 16, pon., wt. 16.00-19.00, sob. 10.00-13.00. Pełen zakres usług. ☎0-606-75-43-20, ☎744-11-22.

1340643

### GINEKOLOG

**GINEKOLOG,** USG, laserowe leczenie nadżerek,dr Grzegorz Południewski, Wyszyńskiego 8, ☎7444-397, pon., śr.-pt., 11.00-18.00, rejestracja.

1310692

**GINEKOLOG** USG - KTG. Leczenie nadżerek + histopatologia. Rejestracja (7.00-18.00), ☎(0-85)732-32-02.

1309585

### PSYCHIATRA

**ALKOHOLIZM** (chirurgiczne wszczepianie ESPERALU, ANTICOL). Choroszucha, Białystok, ul. Świętojańska 17/1, codziennie, ☎732-77-35.

1281434

**ALKOHOLOWE** odtrucia (w gabinecie i domu pacjenta). A.E. Choroszucha, Białystok, ul. Świętojańska 17/1, codziennie, ☎732-77-35.

1281425

**ALKOHOLOWE** odtrucia- codziennie, całodobowo. Zespół lekarski dr. Modzelewskiego. ☎0-606-134-936 lub (085)66-15-333.

1336688

**PSYCHIATRA-** Adam Choroszucha. poniedziałki, środy, piątki 12.00-17.00, soboty 9.00-14.00. (z wyjątkiem czwartków). Białystok, ul. Świętojańska 17/1, ☎732-77-35.

1281444

**PSYCHIATRA-** Rafał Modzelewski- nerwice, depresje, odtrucia po ciągu alkoholowym, Esperal. Kuracje Solcoserylem i Nootropilem. ☎66-15-333, 66-19-188. Upalna 88, codziennie 9.00-19.00; wizyty domowe.

1336687

**PSYCHIATRA** Jankowska, Kręta 56e/lok.2. Poniedziałki, czwartki 16-18.00, soboty 10-12.00. ☎ (085)746-42-46, 0603-260-334.

1307772

**PSYCHIATRYCZNE** Centrum, A. E. Choroszucha. Nerwice, depresje, zaburzenia pamięci. Leczenie nałogu: palenia, otyłości, uzależnienia od hazardu. Białystok, ul. Świętojańska 17/1, ☎732-77-35. Codziennie.

1281438

**SKUTECZNE** leczenie nikotynizmu. Psychiatra Rafał Modzelewski, ul. Upalna 88, 9.00-19.00. ☎0-606-134-936; (085)66-15-333.

1336683

**SPECJALISTA** psychiatra Kosior, nerwice, depresje, odtrucia, Esperal. Wizyty domowe. ☎0603-128-019.

1347754

### URODA

**PERMANENTNY** makijaż, korekta blizn ☎(085)652-18-05.Studio wizażu i stylizacji, Białystok ul. Waryńskiego 1.

1338901

### INNE

**REWELACYJNE** masaże tlenowe twarzy, ciała. Bezpłatnie - wiek tlenowy. ☎744-73-85. Mickiewicza 48.

1342292

**USG** -dzieci, dorośli (piersi, tarczycy, brzucha). Rejestracja (7.00 -18.00), ☎(0-85) 732-32-02.

1309587

**USG:** klasyczne, kolor - Doppler, biopsje."DIAGMED", Rynek Kościuszki 15B (za Delikatesami), ☎(0-85)742-09-88.

1344449

### BIOTERAPIA

**RZUĆ** palenie, alkohol, nadwagę. Zadbaj o swoje nerwy. ☎(0-85)74-41-816, ☎0-607-27-53-52.

1347625

**STRES,** nerwice. Świecowanie uszu, hipnoza. Inne dolegliwości. ☎(0-85)74-41-816, ☎0-607-27-53-52.

1347626

## WETERYNARIA

**"ANIMAL",** lecznica weterynaryjna, ul. Proletariacka 1a, ☎(085)652-49-62. Codziennie 8.00-22.00, sob. 8.00-20.00, niedz. 9.00-18.00-16.00, dyżur nocny.

1342627

**KLINIKA** dla zwierząt - szpital, lek. wet. Marcin Ramm, ☎651-50-14, Białostoczek 13a. Badania, USG, EKG, RTG, laboratorium.

1341889

**KLINIKA** małych i dużych zwierząt "CAN-VET", ul. Zwycięstwa 26b, ☎651-15-42, leczenie, profilaktyka psów i kotów, RTG, szpital. Michał Geniusz, Robert Wojtacha.

1340494

**LECZNICA** dla zwierząt, ul. Białówny 7, ☎ 732-35-76.

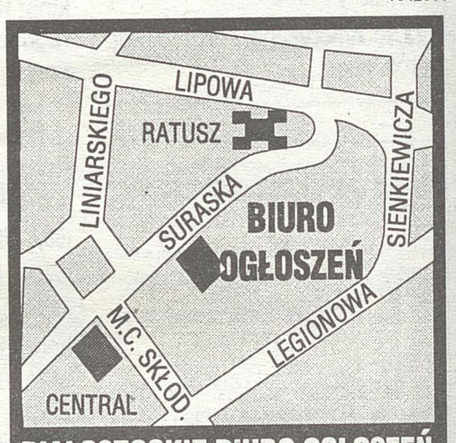
1341877

**☎(0-85)742-38-00,** Wesoła 18, RTG, USG, laboratorium. Lek. wet. Jaroszewicz, Gulko.

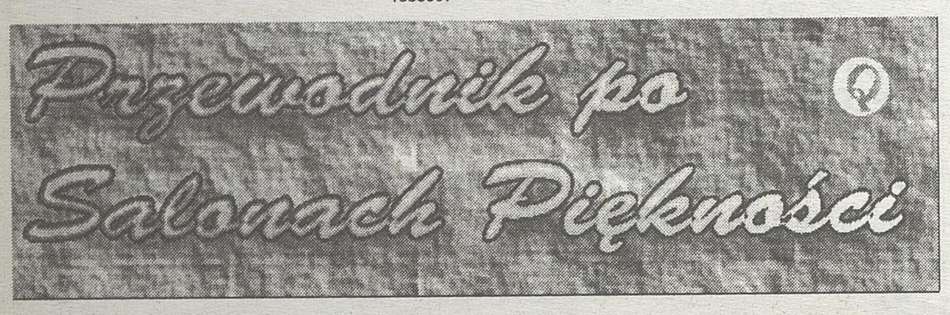
1342378

**☎732-40-80,** Lecznica weterynaryjna, laseroterapia, ul. Mickiewicza 31/2, pn.-pt. 9.00-14.00 i 16.00-18.00, sob. 9.00-14.00, lek. wet. Cezary Dudziec.

1342390








SALON FRYZJERSKI DAMSKO - MĘSKI Żanet
Poleca profesjonalne usługi upiększające w zakresie:
- koloryzacji chemicznej i nie tylko
- puszystości i gęstości włosów
- strzyżeń damskich, męskich i dziecięcych
ul. Radzymińska 24, tel. (085)651-94-17
D1041190

• MAKIJAŻ PERMANENTNY
• MAKIJAŻ ŚLUBNY
• TATUAŻE OKRESOWE trwałość 3 - 5 lat
• PRZEKŁUWANIE CIAŁA oraz sprzedaż kolczyków
tel. (085) 675-06-05, 0-609-601-773
ul. J. Matejki 48
(wjazd od Brzechwy)
D1041337

SALON FRYZJERSKI Styl Marzena Doroszkiewicz
• profesjonalne dredy
• warkoczyki
• kolorowe pasemka bez użycia farby
• Przedłużanie i zagęszczanie włosów
Białystok, ul. Bohaterów Getta 3, tel. 651-02-32
Otwarte w godz.: poniedziałek - piątek 8-20, sobota 8-14 (wejście od ul. Żabiej)
D1041289

Gabinet Kosmetyczny i Solarium Gabinet Eris 2000
• Pielęgnacja cery dojrzałej i trądzikowej
• Modelowanie i wyszczuplanie ciała
• Makijaż
• Tipsy
Białystok, ul. Broniewskiego 4, (I piętro), tel. 651-43-73
D1041295

Gabriel salon URODY
• MAKIJAŻE OKOLICZNOŚCIOWE
• ZABIEGI PIELĘGNACYJNE TWARZY
• DEPILACJA WOSKIEM, MANICURE, PEDICURE
• AKRYLOWE PRZEDŁUŻANIE PAZNOKCI
Białystok, ul. Krakowska 11, tel. 746-00-17
N1041379

Centrum Aktywności Ruchowej
FENIX s.c.
SIŁOWNIA
SAUNA
Fenix
Rewelacyjne ćwiczenia wyszczuplające
BRZUCH UDA POŚLADKI!
Ul. Armii Krajowej 36 (budynek PŁYWALNI)
tel. 0-604-415-856
D1041276

Salon kosmetyczny i solarium
Białystok, ul. Zwierzyniecka 11/1
SALON ☎ 742-74-67
SOLARIUM ☎ 745-54-13
• bezbolesne komputerowe oczyszczanie skóry
• laserowy lifting
• korekta zmarszczek i owalu twarzy
• tipsy akrylowe
• makijaż permanentny
D1041290

Gabinet Kosmetyczny Solarium izis
➤ Trwałe usuwanie owłosienia
➤ Zamykanie naczyń krwionośnych
➤ Drenaż limfatyczny i BODY TERM.
➤ Zabiegi odmładzające (wyciągi komórkowe, retinol)
ul. Jagienki 6, 65-45-674 od godz. 12
D1041336

Gabriel salon URODY
PROMOCJA JESIENNA
od 1 października CIĘCIE 19 zł
Białystok, ul. Krakowska 11, tel. 746-00-17
N1041380

Specjalistyczny Gabinet Dermatologiczno-kosmetyczny
- leczenie, kosmetyka lecznicza i pielęgnacyjna
- bezinwazyjne zamykanie naczyń i trwałe usuwanie owłosienia metodą Microlysis
- laseroterapia
CENY PROMOCYJNE!
ul. Upalna 1A/50, tel. 663-54-01
Pn.-Pt. 10.00-18.00, sob. 10.00-14.00
D1041277

PERFECT LINE
GABINET ODCHUDZANIA KOMPUTEROWEGO
50% RABAT
Izabela Kurza
ul. Lipowa 16/96
tel. 744-32-79
D1041287

MATIS PARIS Studio Urody Urszula
W DNIU TWOICH URODZIN 20% ZNIŻKI NA DOWOLNE USŁUGI KOSMETYCZNE
*proszę zabrać ze sobą dokument ze zdjęciem i datą urodzin
ul. Legionowa 9/1, lok. 3 wejście A, parter
tel. (085) 744-17-35, 0606 731-706
D1041292

EVA
SALON FRYZJERSKI DAMSKO-MĘSKI
ul. Waszyngtona 6
tel. (085) 742-25-96
D1041339

Gabriel salon URODY
• MODNE CIĘCIA
• PROFESJONALNA KOLORYZACJA
• TRWAŁA KOMPUTEROWA REVLON
• PRZEDŁUŻANIE I ZAGĘSZCZANIE WŁOSÓW
Białystok, ul. Krakowska 11, tel. 746-00-17
N1041381

SALON ŚLUBNY „AGNES"
Białystok
Pawilon „RZEMIEŚLNIK II"
ul. św. Rocha 13/15, lokal 25
(parter, wejście z ulicy)
tel. 744-65-05
PROPONUJEMY ZAMÓWIENIA NA SUKNIE ŚLUBNE, STUDNIÓWKOWE I BALOWE
N1041278

STUDIO KOSMETYKI PROFESJONALNEJ
• zamykanie naczynek
• zabiegi przeciwzmarszczkowe
• zabiegi na ciało i biust
• tipsy akrylowe
SKULAP
JANSSEN COSMECEUTICAL CARE
ul. Malmeda 6, tel. (085) 732-56-06, 743-52-90
godz. 10" - 18", soboty 9" - 12"
Budynek Przychodni Stomatologicznej ESKULAP
D1041288

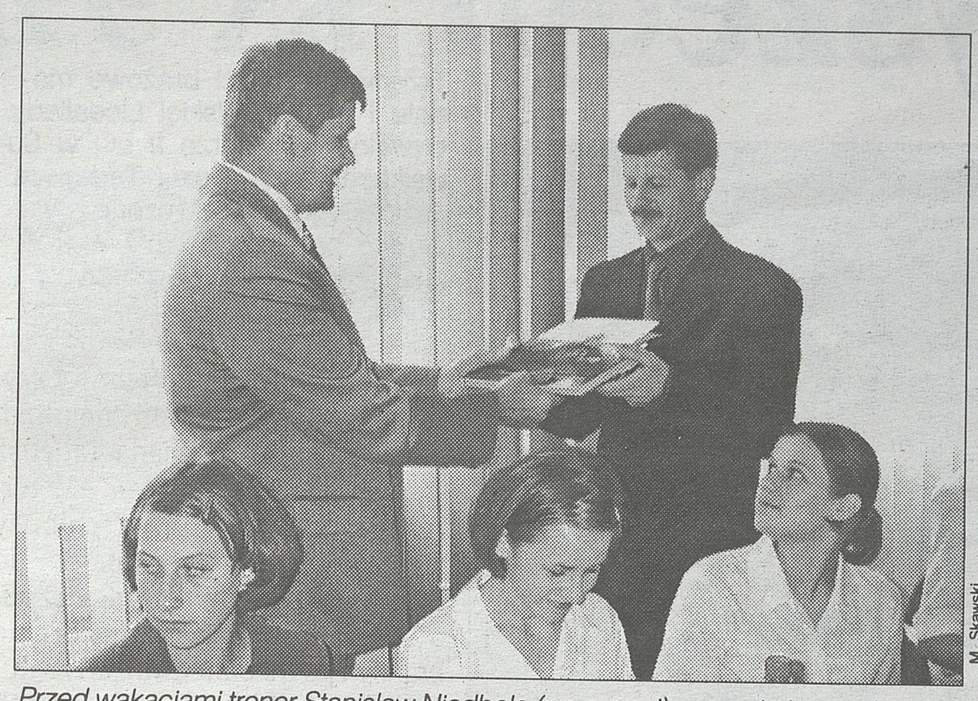
MEDEA
GABINET KOSMETYCZNY
Izabela Jasielon - Przeździecka
• profesjonalna kosmetyka
• ujędrnianie biustu • zabiegi na ciało
• aromaterapia • sprzedaż kosmetyków
Hotel CRISTAL, 15-424 Białystok
ul. Lipowa 3, I piętro, tel. (085) 742-80-71
D1041293

PERUKI
ZAPRASZAMY
w pon.-sob. 8-20, niedziela 9-13
D1041338

SOLARIUM Ilona
- lifting twarzy
- wyszczuplanie
- usuwanie celulitu
- ujędrnianie ciała
Białystok, ul. Zamenhofa 22/1, tel. (085) 743-55-76
czynne: pn.-sob. w godz. 10.00-20.00
D1041477

# Wynik przyjdzie sam

Rozmowa ze Stanisławem Niedbałą, trenerem szczypiornistek Gimnazjalnego Uczniowskiego Klubu Sportowego „Dwójka" Łomża.



M. Skawski

Przed wakacjami trener Stanisław Niedbała (po prawej) ze swoimi zawodniczkami został przyjęty w łomżyńskim ratuszu. Prezydent Jan Turkowski (z lewej) gratulował udanego występu w krakowskim turnieju finałowym Mistrzostw Polski.

***Przed dwoma laty mówił Pan, że chciałby z tą drużyną grać w drugiej lidze. Dziś to życzenie się spełnia...***

– To prawda. Jesteśmy zakwalifikowani do drugiej ligi regionalnej, w której będą występować cztery drużyny: AKS Gdynia, Ochota Warszawa i Mazur Sierpc. Rozgrywki będą toczyć się w dwóch rundach, pierwszy mecz zagramy 27 października na wyjeździe w Gdyni.

***Kiedy łomżyńscy kibice piłki ręcznej będą mogli zobaczyć zespół na boisku?***

– Na pewno w drugiej ligowej kolejce, 25 listopada. Naszym przeciwnikiem będzie drużyna z Sierpca.

***Jak ocenia Pan rozkład sił w drugiej lidze?***

– Zdecydowanie poza zasięgiem są dwie ekipy – z Gdyni i Warszawy. Z zespołem Mazura Sierpc możemy powalczyć, choć uprzedzam, że łomżynianki są o trzy lata młodsze od rywalek. Nastawiamy się, by potraktować ten sezon ulgowo, zależy nam na ograniu się w lidze. Poważniejsze plany będziemy zakładali za rok. Tegoroczne rozgrywki traktujemy jako przygotowanie przed ważniejszymi zawodami, jakie czekają nas w tym sezonie.

***Jakie to zawody?***

– Przede wszystkim Klubowe Mistrzostwa Polski. Do eliminacji wojewódzkich zgłosiły się tylko dwa zespoły. 17 listopada zagramy pierwszy mecz w Białymstoku ze Słonecznym Stokiem. Mimo że obie drużyny awansują, ważne jest kto wygra, gdyż zwycięzca będzie organizatorem turnieju ćwierćfinałowego.

Druga ważna impreza to Młodzieżowy Puchar Polski. Wszystkie dziewczęta z „Dwójki" są w kadrze województwa. Pozyskałem także zawodniczki z Białegostoku i Turośli Kościelnej, które chcą grać w naszym klubie. Jeżeli dobrze wypadniemy podczas turnieju w Elblągu, być może turniej finałowy zostanie zorganizowany w Łomży.

***Przyzwyczajeni jesteśmy do grudniowego Turnieju Mikołajkowego. Czy z nadmiaru innych zawodów znajdzie się czas na jego organizację?***

– Oczywiście. Już zgłosił się wicemistrz Polski, zespół Pogoni Żory. Będzie to już piąty, czyli jubileuszowy turniej. Będzie dobrze obsadzony, zamierzamy zaprosić czołowe polskie drużyny.

***Czy zobaczymy tam ekipę Mistrza Polski Słupii Słupsk?***

– Raczej nie. Słupia unika grania w Polsce, wyjeżdża na turnieje zagraniczne. Dlatego ma takie wyniki.

***Druga liga to niemałe nakłady finansowe. Kto wspiera klub?***

– Duży ukłon w kierunku władz miasta. Ratusz pokrywa koszty wyjazdów, wynajmu hali. Wreszcie możemy trenować w hali sportowej. To mobilizuje zespół, widać, że bardzo się przykładają do tych zajęć. Mimo że w hali trenujemy tylko dwa razy w tygodniu.

***Czy drużyna została wzmocniona na drugoligowe rozgrywki?***

– Trzy zawodniczki z Białegostoku wyraziły chęć przejścia do naszego zespołu. Niestety, mamy poważną stratę w drużynie, bo nie trenuje Iwona Grądzka, nasza czołowa zawodniczka. Iwona doznała kontuzji zerwania więzadła krzyżowego i wymaga długiej kuracji i rehabilitacji. Będzie mogła grać dopiero w przyszłym sezonie.

***Liczy Pan na sukces z tym zespołem?***

– Liczę, że w tym sezonie zagrają najlepiej jak tylko potrafią. Jeżeli tak będzie, wynik przyjdzie sam.

***Dziękuję za rozmowę.***

**Rozmawiał**
**Marcin Skawski**

**W gminie Piątnica**

# Dbają o talenty

Wczoraj, w gmachu Gimnazjum w Piątnicy odbyło się spotkanie działaczy kultury fizycznej oraz władz gminy. Podsumowano na nim start młodzieży gminy Piątnica w lekkoatletycznych Mistrzostwach Polski Młodzików.

Spotkanie było okazją do złożenia gratulacji dwóm najlepszym obecnie zawodnikom z terenu gminy Piątnica: Michałowi Broniszewskiemu oraz Piotrowi Krzyżanowskiemu, medalistom Mistrzostw Polski.

Michał Broniszewski, uczeń Gimnazjum w Piątnicy pochodzi z niewielkiego Rządkowa koło Jeziorka. Podczas tegorocznych Mistrzostw Polski młodzików w Bielsku Białej zdobył złoty medal w rzucie oszczepem (wynik 58,34 m). Obecnie Michał trenuje pod okiem znakomitego sportowca Mariusza Roszkowskiego. Zdaniem trenera Tadeusza Susoła, Michał jest przykładem tego, że ziemia łomżyńska jest bogata w talenty, trzeba tylko umieć je znaleźć.

Drugi z naszych reprezentantów Piotr Krzyżanowski z powodu kontuzji pojechał na Mistrzostwa Polski na własną rękę. Mimo niedyspozycji zdobył brązowy medal w skoku w dal (6,56). – Przed kontuzją liczyliśmy na dwa złote medale – powiedział trener Jan Kotowski. – Gdy jednak Piotrek doznał urazu, nie liczyłem już na nic. A jednak zawodnik zmobilizował się i zajął trzecie miejsce. Przy pełnej formie z pewnością by wygrał.

– Wiem, jak ciężko znaleźć w budżecie gminy pieniądze na sport – mówił podczas spotkania wójt Piątnicy Edward Łada. – My jednak staramy się wspierać sport szkolny, bo jest to jedna z tych dobrych dróg rozwoju młodzieży. Mamy tutaj talenty, dbamy o nie, jak możemy.

Obaj zawodnicy trenują w Ludowym Klubie Sportowym Narew Łomża. O najlepszych zawodnikach gminy Piątnica napiszemy w jednym z najbliższych wydań „Gazety Współczesnej". **(mask)**

M. Skawski

Prezentuje się drużyna Auto Alen Łomża

# Znów Auto Alen

Drużyna Auto Alen Łomża po rzutach karnych ponownie zdobyła tytuł Mistrza Łomży Drużyn Siedmioosobowych. Drugie miejsce wywalczył zespół Danteksu.

Do turnieju zgłosiło się 14 drużyn. Zostały one podzielone na dwie grupy. Zespoły, które zajęły miejsca od 1. do 4. awansowały do dalszych rozgrywek.

Awans z grup uzyskało osiem zespołów: Auto Alen (ubiegłoroczny triumfator), ŁSM Kołłątaja, Dantex, Froggi Staffa, Jantar King, GOK Piątnica, Poznańska i Elektronicy. Po kolejnych meczach wyłoniono czołową dwójkę turnieju.

W meczu finałowym, który został rozegrany przed meczem ligowym ŁKS – Orzeł, Auto Alen zremisował z Dantexem 2:2. W rzutach karnych gracze Auto Alen pokonali rywali 4:3 i to oni ponownie zostali mistrzami miasta.

**Skład zwycięskiej ekipy:** Adam Leszczewski, Dariusz Jankowski, Kazimierz Zduńczyk, Jacek Januszewski, Adam Zduńczyk, Jarosław Wyrzykowski, Mariusz Truszkowski, Norbert Sznajder, Mariusz Zieliński, Adam Pardo, Adam Jankowski, Robert Płaza, Andrzej Modzelewski, Arkadiusz Datkiewicz, Wojciech Tomaszewski, Robert Szymański i Krystian Klima.

Organizatorem tegorocznych mistrzostw były: Rada Osiedla nr 12 oraz 13 przy udziale Urzędu Miasta, ŁSM, Komendy Miejskiej Policji, SP 10 oraz ŁKS Łomża. **(mask)**

**Wśród najlepszych w województwie**

# Sprawne jak II LO

Wśród najbardziej usportowionych szkół województwa podlaskiego znajduje się łomżyńskie II LO. Najlepiej spisują się w nim dziewczęta. W klasyfikacji szkół ponadgimnazjalnych na Podlasiu zajęły ósme miejsce (w ubiegłym roku trzynaste).

Ich największy sukces to pierwsze miejsce w województwie w tenisie stołowym wywalczone przez wychowanki Wacława Tarnackiego. Bardzo dobrze spisywały się również siatkarki. Młodsze zawodniczki pod wodzą Marka Modzelewskiego zajęły drugie miejsce, starsze – trener Jan Sawicki – czwarte. Licealistki, pod kierunkiem Konrada Haponika, uplasowały się na trzecim miejscu w szachach. Ponadto dziewczęta grają w koszykówkę, uprawiają lekkoatletykę, startują w zawodach „Sprawni jak żołnierze". Do wyróżniających się w sporcie uczennic należą siatkarki Justyna Sachmacińska, Klaudia Sobolewska; tenisistki – Emilia Borkowska, Katarzyna Szabłowska; szachistki – Barbara Śmiarowska i Anna Lewiarz; koszykarki – Agnieszka Sasinowska, Anna Dziedzicka. W tym roku dwie absolwentki II LO Agnieszka Kurpiewska i Alina Żelazna rozpoczęły studia na wyższych uczelniach sportowych. To również sukces sportu łomżyńskiej szkoły. A o takie sukcesy wcale nie tak łatwo.

Szkoła nie dysponuje własną salą gimnastyczną. Zajęcia odbywają się w pomieszczeniu powstałym z połączenia dwóch sal lekcyjnych, w sali Zespołu Szkół Medycznych, wynajmowanych na 35 godzin tygodniowo i szkolnej auli.

– Od kilku lat zabiegamy o budowę sali – powiedział dyrektor Józef Przybylski. – Byliśmy już bardzo blisko jej rozpoczęcia, jednak w związku z reorganizacją administracyjną kraju sprawa upadła. Teraz czekamy. Sala umieszczona jest w strategii rozwoju województwa podlaskiego. Mamy przychylność władz miasta. Inwestycja jest jednak duża i potrzeba wsparcia centralnego.

**Grażyna Kulesza-Szypulska**

**KRÓTKO**

**Kadzidło mistrzem**

Zakończyły się rozgrywki piłkarskie w ramach Ostrołęckiej Gimnazjady Powiatowej. Wśród dziewcząt triumfowało Gimanzjum w Kadzidle przed Gimnazjum w Troszynie i Lelisie. W rywalizacji chłopców niepokonanym został zespół Kadzidła, który wyprzedził piłkarzy z Czerwina i Łęgu Przedmiejskiego. **(mask)**

**Zapytaj o Olimpię**

W przyszłym tygodniu przeprowadzimy rozmowę z władzami ZKS Olimpia. Chcemy, by kierunek rozmowy z prezesem Arturem Grodzkim i dyrektorem Mariuszem Uszakiewiczem został nadany przez Państwa. W związku z tym prosimy o przekazywanie nam pytań do Olimpii. Wszystkie zanotujemy i zadamy władzom klubu. Na pytania czekamy do piątku w godzinach 10-15 pod numerem telefonu w Łomży 216 78 99 lub 216 41 71. Udostępniamy także nasz adres internetowy: lomza@wspolczesna.pl **(mask)**

Dział Sportowy
„Gazety Współczesnej"
✆ 748-74-80
ZADZWOŃ!

## Warto grać

Opłaca się grać w konkursie „Gazety Współczesnej" „Nasza liga". W czwartkowe popołudnie piłkę futbolową odebrał Arkadiusz Modzelewski z Łomży.

Szesnastoletni Arek uczy się III LO w Łomży. Interesuje się piłką nożną, zwłaszcza meczami ŁKS Łomża. Bywa na czwartoligowych meczach w Łomży, lecz jak dodaje, nie na wszystkich. Wszystkie kupony wypełnia sam, lecz adresuje na nazwisko swego taty Marka.

– ŁKS ma szanse na awans – twierdzi Arek. – Szkoda jednak, że klub sprzedaje zawodników. Z nimi łatwiej byłoby powalczyć o trzecią ligę – dodaje nasz laureat. **(mask)**



bm

Międzynarodowy turniej unihokeja w Suwałkach

# Górą Łotysze

**Z udziałem dwóch drużyn z Łotwy (Bauskas Klets – I liga i zespół młodzieżowy) oraz dwóch polskich (UKS Jedynka Orzysz – II liga i Korona/AZS AWF Biała Podlaska – I liga) w Suwałkach rozegrano dwudniowy międzynarodowy turniej unihokeja będący ostatnim sprawdzianem przed inauguracją rozgrywek ligowych w obu krajach.**

T. Mościun

*Fragment pierwszego meczu Korona/AZS AWF – Bauskas Klets I zakończonego zwycięstwem Łotyszy 8:5. W bramce suwalczanin Roman Twerdyk.*

– Jak było do przewidzenia wygrali Łotysze, którzy przewyższali nas wyszkoleniem technicznym, doświadczeniem – mówi Roman Twerdyk, organizator turnieju, jeden z suwalczan grających w Koronie/AZS AWF Biała Podlaska. – Ale z tej lekcji wyciągamy wnioski. Wiemy gdzie jesteśmy, wiemy dokąd zmierzamy, ile mamy do zrobienia, żeby dorównać Łotyszom.

Dodajmy, że w tej niezbyt jeszcze popularnej, ale bardzo widowiskowej dyscyplinie, stanowiącej połączenie hokeja na trawie i lodzie, Łotwa klasyfikowana jest na 7. miejscu na świecie, a Polska na 12. Z polskich drużyn w suwalskim turnieju znacznie lepiej wypadli II ligowcy z Orzysza. Na usprawiedliwienie Korony/AZS AWF można powiedzieć tyle, że w takim składzie drużyna ta zagrała po raz pierwszy. Przed kilkoma dniami doszło bowiem do fuzji AZS AWF ze spadkowiczem z I ligi Koroną Wieluń.

– Zespół musi się poznać, zgrać – tłumaczy Roman Twerdyk. – W Suwałkach, kiedy na parkiecie pojawiały się stare, klubowe piątki graliśmy nie najgorzej, kiedy obok siebie występowali zawodnicy z obu klubów było sporo nieporozumień, nie do końca przemyślanych akcji, strat piłeczki.

Z piątki suwalczan, którzy grają w I lidze na parkiecie wystąpili czterej: Andrzej Kaszkiel, Roman Twerdyk, Dariusz Bolesta i Krzysztof Ułanowicz. Piąty Rafał Perkowski, w białostockim szpitalu czeka na operację. Za naszym pośrednictwem życzenia szybkiego powrotu do zdrowia przekazują mu wszyscy uczestnicy turnieju.

**Wyniki turnieju:** UKS Jedynka Orzysz – Bauskas Klets I (I liga) 2:11 i 7:12, Korona/AZS AWF Biała Podlaska – Bauskas Klets II (młodzieżówka) 4:4 i 2:5; Jedynka – Basukas Klets II 5:2 i 9:3, Korona/AZS AWF – Bauskas Klets I 5:8 i 0:11.

**Końcowa tabela:** 1. Basukas Klets I, 2. UKS Jedynka Orzysz, 3. Bauskas Klets II, 4. Korona/AZS AWF Biała Podlaska.

Najskuteczniejszym zawodnikiem turnieju został Łotysz Normunds Grundskis – 11 goli (w klasyfikacji szwedzkiej – gole + asysty – 28 pkt), a najlepszymi w poszczególnych zespołach: Ingus Pantalejew (Bauskas Klets I), Artys Dicmanis (Basukas Klets II), Filip Tomaszewski (UKS Jedynka Orzysz) i Jakub Prozner (Korona/AZS AWF).

**(tam)**

I Ogólnopolska Licealiada w piłce siatkowej chłopców

# Brąz najmłodszych

**Trzecie miejsce i brązowe medale I Ogólnopolskiej Licealiady wywalczyli siatkarze II LO w Suwałkach. Podopieczni Tadeusza Jasińskiego musieli uznać wyższość rywali z XXI LO w Poznaniu i II LO w Kędzierzynie Koźlu.**

– W Gorlicach, bo tam rozgrywano Licealiadę, byliśmy najmłodszą drużyną – opowiada Tadeusz Jasiński, trener suwalczan. – W turnieju mogli występować chłopcy z rocznika 1982, a ja miałem do dyspozycji zawodników młodszych o dwa lata. Dlatego wywalczenie brązowego medalu uważam za duży sukces. Ale niedosyt pozostał. Przy pełnej koncentracji mogliśmy wystąpić w finale. W półfinale zmierzyliśmy się z II LO z Kędzierzyna Koźla, z którym dwa ostatnie mecze wygraliśmy i to gładko. Moi chłopcy uznali, że i tym razem będzie to spacerek. Zanim docenili rywala, ten prowadził w setach 2:0. W trzecim zabrakło nam trochę szczęścia i było po meczu.

W eliminacjach siatkarze II LO w Suwałkach pokonali 3:2 (25:16, 22:25, 22:25, 25:13, 15:12) CKU Rzeszów i 3:1 (25:12, 22:25, 25:17, 25:22) ZSR Milicz, w ćwierćfinale wygrali gładko 3:0 (25:8, 25:13, 25:17) z I LO Gorlice. Niestety, w półfinale suwalczanie musieli uznać wyższość siatkarzy z II LO w Kędzierzynie Koźlu, z którymi przegrali 0:3 (18:25, 16:25, 25:27). W meczu o 3. miejsce II LO Suwałki pokonało 3:0 (25:16, 25:21, 25:18) XXXII LO Łódź. W finale XXI LO Poznań wygrało 3:1 z II LO Kędzierzyn Koźle.

**Brązowe medale dla II LO w Suwałkach wywalczyli:** Wojciech Winnik (uznany za najlepszego zawodnika turnieju), Paweł Mąka, Rafał Jarząbski, Rafał Cimochowski, Adam Osewski, Bartosz Jasiński, Maciej Karczewski, Jakub Markowski i Artur Żyliński. Trenerem zespołu jest Tadeusz Jasiński. **(tam)**

*Brązowi medaliści I Licealiady, siatkarze II LO w Suwałkach – stoją od lewej: Wojciech Winnik, Paweł Mąka, Rafał Jarząbski, Rafał Cimochowski, Adam Osewski, trener Tadeusz Jasiński; w pierwszym rzędzie: Bartosz Jasiński, Maciej Karczewski, Jakub Markowski i Artur Żyliński.*

# Przełaje nad Neckiem

Na augustowskich trasach biegowych pięknie usytuowanych nad jeziorem Necko w Augustowie rozgrywane były w miniony weekend finały Grupy Północnej w sztafetowych biegach przełajowych szkół podstawowych i indywidualne biegi szkół gimnazjalnych (startowali przełajowcy z powiatów: sokólskiego, sejneńskiego, suwalskiego i augustowskiego).

Ogółem zmagało się 12 sztafet dziewcząt, 11 chłopców i 174 zawodniczki i zawodnicy w konkurencjach indywidualnych. Zawody bardzo sprawnie przeprowadził Zarząd Powiatowy SZS w Augustowie, a sędzią głównym był Bogdan Sowól.

### Sztafety 10 x 800 m

**Dziewczęta:** 1. SP Krynki – 37:34,2 (opiekunowie Dariusz Tomulewicz i Jan Korolkiewicz), 2. SP Dąbrowa Białostocka – 37:47,4 (Alicja Dziemiach-Białomyzy i Krzysztof Lewkowicz), 3. SP Lipsk – 38:07,3 (Wioletta Sielawa), 4. SP 1 Augustów – 38:20,1 (Krzysztof Smarkusz), 5. SP Sidra – 39:09,2 (Czesław Nowik). **Chłopcy:** 1. SP Dąbrowa Białostocka – 34:30,1 (Alicja Dziemiach-Białomyzy i Krzysztof Lewkowicz), 2. SP Sidra – 35:01,3 (Czesław Nowik), 3. SP Krynki – 35:08,1 (Dariusz Tomulewicz), 4. SP 1 Augustów – 35:10,5 (Krzysztof Smarkusz), 5. SP 10 Suwałki – 35:34,6 (Katarzyna Łebska i Celina Szmajda).

Wymienione sztafety wystąpią w finale wojewódzkim, który zostanie rozegrany 20 października 2001 roku w Białymstoku.

**Biegi indywidualne gimnazjów** (do finałów wojewódzkich, z każdego biegu zakwalifikowało się po 15 zawodniczek i po 14 chłopców. Podajemy najlepszych sześciu na każdym dystansie).

**Dziewczęta:** 1500 m – 1. Magdalena Anuszkiewicz (Sztabin), 2. Małgorzata Świeżyńska (Raczki), 3. Agnieszka Nowik (Sidra), 4. Anna Gniedziejko (Suchowola), 5. Kinga Liszewska (Gimn. 2 Suwałki), 6. Agnieszka Lelo (Przerośl); 2500 m – 1. Katarzyna Czajko (Janów), 2. Justyna Ruducha (Dąbrowa Białostocka), 3. Monika Kojak (Gimn. 4 Suwałki), 4. Dorota Dąbrowska (Gimn. 1 Sejny), 5. Agata Antonik (Kuźnica Białostocka), 6. Sylwia Dobrzyniewicz (Gimn. 1 Augustów).

**Chłopcy:** 2000 m – 1. Rafał Matulewicz (Gimn. 2 Sejny), 2. Piotr Sobiech (Sidra), 3. Piotr Sulima, 4. Tomasz Radziewicz (obaj Korycin), 5. Arkadiusz Maksimowski (Bargłów Kościelny), 6. Karol Matulewicz (Gim. 2 Sejny); 3000 m – 1. Hubert Bubrowski, 2. Artur Palanis (obaj Gimn. 2 Sejny), 3. Mirosław Milkiewicz (Kuźnica Białostocka), 4. Tomasz Kujałowicz (Gimn. 1 Suwałki), 5. Szymon Popławski (Gimn. 4 Suwałki), 6. Adam Kulhawik (Sidra). **(zon)**

J. Buzon

*Dziewczęta z Krynek były najlepsze w biegach sztafetowych 10 x 800 metrów*

## WARMIA I MAZURY

### Klasa okręgowa

Zmiana lidera w klasie okręgowej. Po efektownym zwycięstwie z Czarnymi Olecko (7:1), na pierwsze miejsce awansowała drużyna Mazura Ełk. Dotychczasowy lider, MKS Szczytno, zremisował na wyjeździe z Romintą Gołdap 1:1. Przegrały mecz Mamry Giżycko. Tym samym czołowy duet, Mazur i Szczytno, powiększył przewagę nad pozostałymi drużynami.

**Czarni Olecko – Mazur Ełk 1:7 (0:3).** Bramki: Czarni – Antkiewicz 53; Mazur – Makal 20, 61, Jegliński 39, Golak 42, Ankjaniec 60 samobójcza, Wiśniewski 80, Zdrajkowski 89.

**Pogoń Ryn – Węgorla Węgorzewo 2:4 (0:1).**

**Granica Bezledy – Olimpia Miłki 2:3 (1:2).** Bramki dla Olimpii – Grajewski 5, Świtoń 14, Stasiewski 48.

**Rominta Gołdap – MKS Szczytno 1:1 (1:0). Pisa Barczewo – Mamry Giżycko 1:0 (1:0). Cresovia Górowo Iław. – Tęcza Biskupiec 4:6 (2:2). MKS Korsze – Błękitni Pasym 2:1 (1:1). Jurand Barciany – Łyna Sępopol 0:2 (0:1).**

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1. Mazur | 11 | 28 | 32:11 |
| 2. Szczytno | 11 | 27 | 28:6 |
| 3. Mamry | 11 | 23 | 21:12 |
| 4. Pisa | 11 | 21 | 16:9 |
| 5. Tęcza | 11 | 20 | 26:17 |
| 6. Łyna | 11 | 19 | 19:13 |
| 7. Granica | 11 | 18 | 29:23 |
| 8. Jurand | 11 | 18 | 23:24 |
| 9. Korsze | 11 | 16 | 15:14 |
| 10. Rominta | 11 | 14 | 23:24 |
| 11. Pogoń | 11 | 12 | 19:37 |
| 12. Cresovia | 11 | 11 | 21:29 |
| 13. Błękitni | 11 | 10 | 20:26 |
| 14. Węgoria | 11 | 7 | 14:23 |
| 15. Olimpia | 11 | 4 | 8:22 |
| 16. Czarni | 11 | 4 | 12:36 |

### Klasa A

**Wyniki 8. kolejki:** Nida Ruciane Nida – Reduta Bisztynek 1:2; Pogoń Banie Mazurskie – Salęt Boże 2:3; MKS Orzysz – Strażak Olszyny 3:1; Druglin Rożyńsk– Start Kozłowo 1:1; Mazur Wydminy – GKS Dźwierzuty 2:3; Unia Woźnice – Darz Bór Dobry Lasek 2:2.

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1. Reduta | 8 | 18 | 15:10 |
| 2. Orzysz | 8 | 15 | 22:12 |
| 3. Salęt | 8 | 13 | 14:13 |
| 4. Druglin | 8 | 13 | 8:9 |
| 5. Unia | 8 | 12 | 21:18 |
| 6. Dźwierzuty | 8 | 12 | 16:13 |
| 7. Darz Bór | 8 | 12 | 12:12 |
| 8. Mazur | 8 | 11 | 15:16 |
| 9. Start | 8 | 10 | 12:12 |
| 10. Strażak | 8 | 7 | 17:16 |
| 11. Pogoń | 8 | 5 | 13:19 |
| 12. Nida | 8 | 3 | 9:24 |

**(mawa)**



luc

XX Supermaraton Calisia 2001

# 4 tysiące za 100 km

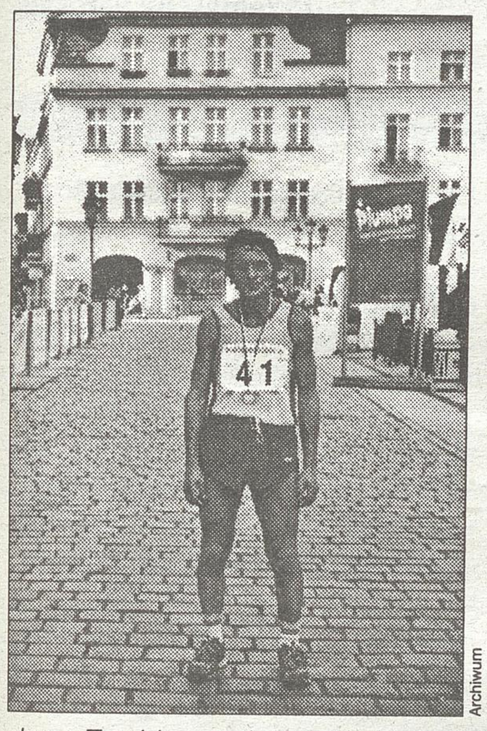
**Piotr Sękowski z WMKS Płońsk zwyciężył w Kaliszu w 20. Supermaratonie Calisia 2001 i został mistrzem Polski w biegu na 100 km uzyskując bardzo dobry czas 6:38.57. Świetnie spisał się białostoczanin Szczepan Adamski (Juvenia, Wodociągi Białystok), który zajął 9. miejsce uzyskując wynik 7:39.56, co jest nowym rekordem województwa podlaskiego.**

Archiwum

*Szczepan Adamski mija linię mety XX Supermaratonu Calisia 2001*

W zawodach wystartowało 79 zawodników. W limicie czasowym (11 godzin) nie zmieściło się dwóch, a zrezygnowało na trasie sześciu. Jako pierwszy zszedł na 60 km reprezentant kraju Ryszard Płochocki z TKKF Relaks Kalisz. Ostatnim sklasyfikowanym był Wojciech Kamaszewski z Warszawy, który pokonał „setkę" w czasie 10:55.02.

Zwycięzca Piotr Sękowski otrzymał w nagrodę 4 tys. zł. Na mecie mówił, że na trasie przeżywał chwile załamania i chciało mu się powiedzieć „mam dosyć tego wszystkiego". Do biegu przygotowywał się bardzo długo, pokonując tygodniowo po 200 km. W Kaliszu startował czterokrotnie i zawsze był bliski zwycięstwa. W ubiegłym roku upadł tuż przed metą i stracił szanse na pierwsze miejsce.



Archiwum

*Jerzy Torebko zajął 11. miejsce*

Pogoda nie sprzyjała w tym roku biegaczom. Po trzech godzinach od startu, słońce i porywisty wiatr zmęczyły wielu zawodników.

Dyrektor Supermaratonu Witold Bielewicz nie wykluczył, że tegoroczny bieg na 100 km był ostatnim, gdyż organizatorzy mają coraz większe kłopoty finansowe.

– Kiedyś nagrodą był nawet samochód – powiedział „Gazecie Współczesnej" Szczepan Adamski. – Dzisiaj organizatorzy nagrodzili zwycięzcę 4 tysiącami, cóż to jest za nagroda za 100-kilometrowy bieg...

Tuż za Adamskim metę na 11. miejscu przekroczył drugi biegacz z Białegostoku Jerzy Torebko z Agros Fortuna Białystok, który czasem 8:13,14 wygrał w swojej kategorii wiekowej.

**Wyniki mistrzostw Polski mężczyzn w biegu na 100 km:** 1. Piotr Sękowski (WMKS Płońsk) – 6:38.57; 2. Jarosław Janicki (Energetyk Gryfino) – 7:07.05; 3. Andrzej Magier (LKS Zorza Gdynia) – 7:27.45.

**Klasyfikacja Supermaratonu Calisia 2001 o Puchar Europy:**

**mężczyźni:** 1. Piotr Sękowski (WMKS Płońsk) – 6:38.57; 2. Igor Tiazkorob (Rosja) – 6:59.26; 3. Jarosław Janicki (Energetyk Gryfino) – 7:07.05; 4. Artur Kawecki (LZS Jeżów Sudecki) – 7:07.07; 5. Igor Okilka (Ukraina) – 7:16.57; 6. Waldemar Pędzich (ULKS Przedmieście) – 7:17.25; 7. Andrzej Magier (LKS Zorza Gdynia) – 7:27.45; 8. Maciej Ciepłak (RMKS Rybnik) – 7:38.39; 9. Szczepan Adamski (Juvenia Białystok) – 7:39.56; 10. Wojciech Pismenko (Świdwin) – 8:09.47; 11. Jerzy Torebko (Agros Fortuna Białystok) 8:13.14;

**kobiety:** 1. Barbara Krawczyk (MLKS Ostróda) – 9:00.17 2. Elżbieta Roman (ULKS Opal Kudowa) – 9:24.09; 3. Alicja Banasiak (TKKF Beskidek Bielsko-Biała) 10:17.09.

**(PAP, mark)**

Lekkoatletyczne wieści

# Puchar i Licealiada

Na stadionie białostockiego Zwierzyńca rozegrane zostały lekkoatletyczne zawody o Puchar Urzędu Marszałkowskiego, w których startowały reprezentacje ośmiu najlepszych szkół we współzawodnictwie sportowym.

## Oto wyniki drużynowe

**Szkoły podstawowe**

**Dziewczęta:** 1. SP Supraśl (trener Cezary Wojna), 2. SP Dąbrowa Białostocka (Alicja Dziemiach-Białomyzy), 3. SP 4 Bielsk Podlaski (Jan Rudeczko).

**Chłopcy:** 1. SP 2 Mońki (Stanisław Filewicz), 2. SP 4 Grajewo (Tomasz Babul), 3. SP 1 Bielsk Podlaski (Jarosław Wawrzeniuk).

**Gimnazja**

**Dziewczęta:** 1. PG Wasilków (trener: Edward Małachowicz), 2. PG 2 Bielsk Podlaski (Dariusz Duszkowski), 3. PG Supraśl (Stanisław Roczniak).

**Chłopcy:** 1. PG 18 Białystok (Waldemar Sadłowski), 2. PG 19 Białystok (Mieczysław Sutyniec), 3. PG 2 Łomża (Dariusz Szymański).

**Szkoły ponadgimnazjalne**

**Dziewczęta:** 1. I LO Białystok (trener: Hanna Sutyniec), 2. VI LO Białystok (Andrzej Olchowik), 3. ZSR CKP Białystok (Wojciech Niedźwiedzki).

**Chłopcy:** 1. IV LO Białystok (Jerzy Mydlarz), 2. ZSR CKP Białystok (Wojciech Niedźwiedzki), 3. ZSMD Białystok (Dariusz Kamiński).

Do finału lekkoatletycznego Licealiady, który odbędzie się 11 maja 2002 roku awansowało po 12 pierwszych zespołów w kategorii dziewcząt i chłopców.

**Oto finaliści:**

**Dziewczęta:** ZSR CKP Białystok, I LO Białystok, VI LO Białystok, IV LO Białystok, ZSMR Supraśl, ZSR Czartajew, II LO Białystok, ZSHE Białystok, ZS 1 Białystok, ZSSiZ Marianowo, ZS Suchowola, I LO Augustów.

**Chłopcy:** ZSR CKP Białystok, IV LO Białystok, ZSMD Białystok, ZSMR Supraśl, ZSZ 6 Białystok, ZSR Czartajew, ZSL Białowieża, II LO BJN Bielsk Podlaski, ZSR Krzyżewo, ZSSiZ Marianowo, ZS Suchowola, ZSBE Augustów.

**(mark)**

## KRÓTKO

### Juvenia zaprasza

MKS Juvenia Białystok ogłasza nabór do sekcji tenisa stołowego chłopców z roczników 1991-1993. Zapisy odbywają się w każdy wtorek, czwartek i piątek o godz. 17.30 w sali sportowej Domu Studenta Akademii Medycznej przy ul. Akademickiej 3.

**(mark)**

### Federacja zmienia adres

Podlaska Federacja Sportu w Białymstoku zawiadamia o zmianie adresu i numerów telefonów:

Aktualny adres: 15-004 Białystok, ul. Sienkiewicza 40, tel./fax: 743 50 38.

# Kolarze dziękują

Archiwum

*W miniony weekend kibice kolarstwa w Sokółce i Białymstoku mieli okazję zobaczyć w akcji kolarzy z polskich zawodowych grup CCC MAT czy Mróz Supradyn. W Sokółce w XIX Memoriale im. Stanisława Kirpszy w elicie wygrał Dariusz Wojciechowski z Mroza Supradyn, a w Białymstoku w VI Memoriale im. Józefa Gościło zwyciężył Dariusz Zakrzewski z CCC MAT. Oba wyścigi nie mogły odbyć się bez pomocy licznego grona sponsorów. Organizatorzy za naszym pośrednictwem za okazaną życzliwość dziękują firmom: Inwest EKO s.c, AGROS-FORTUNA, EL-DOM, AUTO BAJER, BAHLSEN Sp. z o.o., PPH Silikaty Białystok, Auto na gaz, EKOSTER, DOMINO, BETONWERK Sp. z o.o., AMBIT Sp. z o.o., PHU EL-SANT, AMIX s.c., CZYŚCIOCH Sp. z o.o., PIK, AUTO-PLUS, Pralnia Ekologiczna VIVA, AMAX s.c, HYDRO-DIESEL, Myjnia i Wulkanizacja – Ilona Tomkiewicz, Żaluzje Kleosin, KEWLAR, AUTO-ELEKTRYK, HITAKO s.c., Zakład Mięsny PELIKAN, P.H.U. „SPAW", AUTO ZBYCH, MOHEREK, REFLEKS, ALEX, Myjnia samochodowa Mikołaj Iwaniuk, PHU A. Czaban, PHIU CARIX, J.W. J. Wilanowski, ELKOPOL, Kino Polana, Hurtownia Mięsna J. Chomiczewski, SAMAL, MOTO, THERMOPLAST, KOREL s.c., OLYMPIC, VIDEO PREMIERA, EURO-CAR, AWITA, Piekarnia E.J. Szydłowscy, CORRADO s.c., MISTRAL, PSS Społem, PUH AUTO GRYF, PUP TELKA, Roboty Drogowe Wiesław Grabek, SAMASZ, PPH EL-HURT, PH SAKS, Kresy BO Spółka z o.o., MEGA GLASS, WIMEX, BSM Administracja Białostoczek, Podlaska SP Jubilat, AUTO-PLAY, SLASSIC Sp. z o.o., LIDER, PMB Market, SPRINT, CARMAN Polska.*

*Obsługę techniczną wyścigu sprawował Tor Plus Autoryzowany Dealer Skoda.*

OKIEM „ŻUBRA"

# BRAWO WIGRY!

*W okolicach Suwałk odkopano zahibernowaną mumię. Kiedy ożyła, zapytała: „Czy grają jeszcze w piłkę Jarosław Bartosiak i Andrzej Spura, bo kiedy mnie usypiano, już grali".*

*Mam nadzieję, że z uwagi na kilkunastoletnią znajomość i dawną współpracę wspomniani piłkarze wybaczą mi ten frywolny żart, albowiem chciałbym na ich przykładzie podkreślić wkład starszych zawodników w znakomite wyniki osiągane ostatnio przez Wigry. Bartosiak skończył już lat 40, a Spura 39, ale nie tylko oni są – jak na piłkarzy – w suwalskim zespole zaawansowani wiekowo. Edward Ambrosiewicz liczy lat 37, Wawrzyniec Kropiwnicki – 36, Sławomir Świstek – 33, Grzegorz Wilczok – 32, a przecież jeszcze niedawno grał w Suwałkach również 36-letni Dariusz Czykier. A trzeba jeszcze pamiętać, iż wszyscy wymienieni wyżej piłkarze, jeśli tylko nie są kontuzjowani, mają pewne miejsce w podstawowej jedenastce, desygnowanej do gry przez trenerskiego dinozaura – Jana Złomańczuka (wybacz Jasiu, ale tak o nas mówią).*

*Doświadczony trener, nie bacząc na głosy zwolenników teorii ciągłego odmładzania, zaufał doświadczonym zawodnikom, ustawił ich odpowiednio taktycznie, a skład uzupełnia „średniakami" (Adam Wyszyński, Daniel Omilianowicz, Tomasz Siłkowski, Piotr Andrzejewski, Rafał Trocki, Krzysztof Pietkiewicz), ale także młodymi – gniewnymi (Damian Wojtulewicz, Łukasz Bartosiak, Marcin Trzaskalski).*

*No i z takiego kadrowego potencjału wyszła mieszanka najwyraźniej wybuchowa. A świadczą o tym wyniki i pozycja w tabeli. Gdybym był złośliwy, to bym zapytał, gdzie są teraz ci wszyscy dyżurni wybrzydzacze i malkontenci, którzy po niezbyt udanym dla Wigier przedsezonowym dwumeczu z Warmią Grajewo krytykowali decyzję o zmianie trenera i drwili z piłkarzy. A sam to widziałem i słyszałem.*

*Ponieważ złośliwy jednak nie jestem (wolne żarty...), to chciałbym jeszcze zauważyć, że klub Wigry jest ostatnio liderem w nietypowej specjalności. Osiągnięcie to nie upoważnia – póki co – do umieszczenia w księdze Guinnessa, ale jak tak dalej pójdzie, to kto wie, kto wie... Chodzi mianowicie o ilość odbywających się w ostatnich latach Walnych Zgromadzeń Członków Klubu. Tych Sprawozdawczych, tych Wyborczych i tych dwóch w jednym. Zmieniają się zarządy, zmieniają się prezesi, ale na szczęście piłkarze nic sobie z tego nie robią. I grają jak z nut.*

*Z tego co widzę, po rozegraniu jednej trzeciej spotkań całego sezonu 2001/2002 w grupie pierwszej III ligi nie ma zdecydowanego faworyta do awansu. Czołową czwórkę tworzą: Mława, Wigry, Piotrcovia i warszawska Gwardia, ale przyszły drugoligowiec niekoniecznie musi się wyłonić z tego właśnie grona. Niby możliwości kadrowo-finansowe pozwalają upatrywać faworyta w klubie z Piotrkowa Trybunalskiego, ale nigdy nie wiadomo co wymyśli jego właściciel – Antoni Ptak. Na razie, z dnia na dzień zmienia trenerów.*

*Od kilku sezonów największą zagadką w tym gronie jest dla mnie zespół stołecznego Okęcia. Ciągle bardzo silny kadrowo, ciągle stabilny finansowo. I ciągle nie spełniający oczekiwań. Czy przypadkiem w tym klubie nie jest wszystkim za dobrze?*

*Dobrze wiedzie się Wigrom, nie wiedzie się Hetmanowi. Białostocki zespół z pewnością gra lepiej, niż wskazują wyniki i pozycja w tabeli. Jako trener naprawdę rozumiem rozterki Tadeusza Siejewicza, ale moje współczucie niewiele tu pomoże. Hetman od kilku lat jest postrzegany jako klub może o nie za dużych możliwościach finansowych, ale stabilny i wypłacalny. Może więc nadeszła pora, aby nie dokonywać transferów „prasowych" (co gazeta, to dywagacje, kto to będzie w tym klubie grał), a zjednoczyć siły i środki celem dokonania transferu „rzeczywistego", tak brakującego tej drużynie napastnika. Bo zanim wyleczy się, po przebyciu aż trzech operacji Tomasz Giedrojć (życzę dużo wytrwałości w rehabilitacji), może już być za późno.*

GRZEGORZ SZERSZENOWICZ

### W Radzionkowie Jagiellonię skrzywdził sędzia

# Nie miał kto strzelać

**Piłkarze Jagiellonii Wersal Podlaski mają powody, by znienawidzić sędziów w meczach wyjazdowych. Już kilka razy pogubili punkty przez ewidentne błędy arbitrów.**

W Radzionkowie toruński sędzia Aleksander Weiwer skrzywdził białostoczan dyktując – delikatnie mówiąc – wątpliwy rzut karny w 52 minucie. Pod znakiem zapytania stoi bowiem nie tylko miejsce, w którym Krzysztof Łągiewka starł się z Piotrem Żabą, ale i sama ocena tego zdarzenia. Moim zdaniem, zderzenie obu graczy miało miejsce na linii pola karnego lub tuż przed nim, a Łągiewka najpierw wybił piłkę spod nóg „Cidra", a dopiero potem nastąpił kontakt z nogami Żaby. Tymczasem arbiter wykazał się wyśmienitym wzrokiem – z ponad 20 metrów zauważył wątpliwy faul, po czym pewnie wskazał na „wapno". Wzrok nie dopisał mu natomiast w ostatnich minutach, kiedy w polu karnym złapany za koszulkę Mariusz Dzienis został najpierw przytrzymany, a chwilę potem powalony na ziemię. Sędzia stał zaledwie kilka metrów od zajścia uważnie je obserwując, i nikt i nic nie mogło mu przeszkodzić w jego ocenie.

Sobotnia porażka „Jagi" przedłużyła kiepską serię przegranych. Niestety, sędziowskie błędy nie mogą zmienić ogólnej oceny gry zespołu. A nie jest ona dobra. Podopieczni trenera Wojciecha Łazarka wyraźnie ustępowali gospodarzom. Ruch bez trudu mógł w sportowy sposób wygrać ten mecz, gdyby jego napastnicy zagrali odrobinę skuteczniej. Groźnych sytuacji pod bramką Mirosława Dymka było wyjątkowo dużo. A Jagiellonia po utracie gola, gdy gospodarze zaczęli bronić wyniku, bezskutecznie szturmowała bramkę Ruchu. Jej ataki przypominały walenie głową w mur lub natarcie oszołomionego boksera machającego na oślep pięściami.

Pozytywem sobotniego meczu jest ambitna postawa całej drużyny i niezła gra defensywy. Wprawdzie wystawienie w roli kryjącego obrońcy Mariusza Dzienisa było – oględnie mówiąc – dość nietypowym rozwiązaniem taktycznym, ale ogólna ocena gry obronnej wypada „in plus". Oby tylko Wojciech Łazarek zechciał zaprzestać eksperymentów na pozycji stopera. Andrzej Biedrzycki po meczu w Radzionkowie zdaje się być właściwym człowiekiem na właściwym miejscu.

A. Zgiet

*Dzidosław Żuberek efektownym szpagatem próbuje zatrzymać strzał napastnika Ruchu*

Pole do eksperymentów otwiera się za to w ataku. Na grę tej formacji Wojciech Łazarek wydaje się nie mieć recepty. Ani Grad, ani Żuberek, ani nawet Saulenas nie zwiększyli siły ognia białostockiej drużyny. Może to pora, by wypróbować Pawła Sobolewskiego w roli napastnika? Mam jedynie nadzieję, że Wojciech Łazarek nie będzie już pozyskiwał kolejnych, „cennych" doświadczonych weteranów. Jagiellonia to chyba nie dom spokojnej starości dla piłkarskich oldbojów.

Włodarze „Jagi" chyba nie zamierzają dokonywać rewolucji personalnych. Wszyscy „stranieri" zostają w Białymstoku (opuścił go tylko Andrzej Jasiński). Na Jurowieckiej pozostaje też sam Wojciech Łazarek, który po meczu w Radzionkowie po raz kolejny zapowiedział wydostanie się ze strefy z dołów tabeli, anonsując coraz lepszą postawę drużyny. Postęp w grze „Jagi" faktycznie jest zauważalny, ale następuje on bardzo, bardzo powoli. Przy takim progresie formy, prawdziwie drugoligowa dyspozycja może pojawić się gdzieś tak w grudniu.

**Przemysław Sarosiek**

## MŁODZIEŻOWA PIŁKA

Niestety, złe wzory z boisk oraz trybun piłkarskich przenoszą się także na grunt młodzieżowego futbolu. Do nieprzyjemnych incydentów doszło w trakcie i po meczu w Wasilkowie, gdzie juniorzy młodsi miejscowego Klubu Sportowego podejmowali zespół Promienia Mońki. Dwóch zawodników z Wasilkowa zachowywało się tak agresywnie, że sędzia zmuszony był okazać im czerwone kartki. Gorąco było także po meczu. W stronę piłkarzy i opiekunów Promienia posypały się pogróżki, ktoś rzucił kamieniem, a z koła klubowego autokaru spuszczone zostało powietrze. Obawiając się o własne bezpieczeństwo, goście wezwali policję, która eskortowała pojazd z młodymi piłkarzami do granic miasta.

Na sytuację tę ostro zareagował Zarząd KS Wasilków, który odbędzie specjalne zebranie w tej sprawie. Mają na nim zapaść decyzje jak walczyć z chuligaństwem. Działacze z Wasilkowa nie wykluczają nawet możliwości wycofania zespołu z rozgrywek. Mamy nadzieję, że do tak drastycznych kroków nie dojdzie, a władze klubu przy współudziale policji poradzą sobie z grupką chuliganów.

### Juniorzy starsi

**Wyniki 6. kolejki:** Hetman Białystok – Wigry Suwałki 2:1, Olimpia Zambrów – Sokół Sokółka 7:3, MOSP Jagiellonia Wersal Podlaski Białystok – Włókniarz Białystok 16:0, MOSiR Bielsk Podlaski – Mlekovita Wysokie Mazowieckie 1:3, ŁKS Łomża – Piast Sanbud Białystok 2:3. Mecz zaległy: Wigry – Mlekovita 2:1.

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1. MOSP | 6 | 15 | 38:4 |
| 2. Olimpia | 6 | 12 | 20:12 |
| 3. Wigry | 6 | 12 | 12:8 |
| 4. Piast | 5 | 12 | 11:7 |
| 5. Hetman | 6 | 9 | 15:10 |
| 6. ŁKS | 6 | 8 | 10:10 |
| 7. Sokół | 6 | 7 | 9:14 |
| 8. Mlekovita | 5 | 6 | 12:13 |
| 9. Włókniarz | 6 | 4 | 6:29 |
| 10. MOSiR | 6 | 0 | 6:32 |

### Juniorzy młodsi

### Grupa I

**Wyniki 6. kolejki:** Hetman Białystok – Wigry Suwałki 4:0, Olimpia Zambrów – Sokół Sokółka 1:5, MOSP Jagiellonia Wersal Podlaski Białystok – Włókniarz Białystok 13:1, MOSiR Bielsk Podlaski – Start Szepietowo 9:0, ŁKS Łomża – Piast Iniekt System Białystok 1:1.

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1. MOSP | 6 | 18 | 46:3 |
| 2. Hetman | 6 | 15 | 44:4 |
| 3. MOSiR | 6 | 12 | 25:11 |
| 4. Sokół | 6 | 12 | 19:15 |
| 5. ŁKS | 6 | 10 | 26:15 |
| 6. Piast | 5 | 5 | 3:14 |
| 7. Włókniarz | 6 | 4 | 8:28 |
| 8. Wigry | 5 | 3 | 5:17 |
| 9. Olimpia | 6 | 3 | 7:39 |
| 10. Start | 4 | 0 | 1:30 |

### Grupa II

**Wyniki 6. kolejki:** Hetman II Białystok – Jagiellończyk Korycin 10:0, KS Wasilków – Promień Mońki 0:3, Pomorzanka Sejny – Podlasiak Knyszyn 3:2, Skra Czarna Białostocka – Sparta Augustów 2:1, Wissa Szczuczyn – MOSiR Grajewo 1:1.

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1. Hetman II | 6 | 16 | 25:4 |
| 2. Promień | 6 | 13 | 23:7 |
| 3. MOSiR | 6 | 13 | 16:11 |
| 4. Sparta | 6 | 10 | 19:5 |
| 5. Skra | 6 | 9 | 11:10 |
| 6. Pomorzanka | 6 | 8 | 16:10 |
| 7. Wissa | 6 | 6 | 14:8 |
| 8. Podlasiak | 6 | 6 | 17:32 |
| 9. Wasilków | 6 | 4 | 4:25 |
| 10. Jagiellończyk | 6 | 0 | 3:36 |

### Grupa III

**Wyniki 6. kolejki:** OSiR Puszcza Hajnówka – Orzeł Kolno 3:3, Orlęta Czyżew – MOSP Jagiellonia Wersal Podlaski II Białystok 0:4, Unia Ciechanowiec – Cresovia Siemiatycze 3:5, Panorama Mielnik – Pogoń Łapy 0:2. Pauzuje: Herkules Michałowo. Mecz zaległy: OSiR Puszcza – Orlęta 9:1.

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1. OSiR | 6 | 14 | 28:11 |
| 2. MOSP II | 5 | 13 | 15:0 |
| 3. Orzeł | 5 | 9 | 14:8 |
| 4. Pogoń | 5 | 8 | 7:5 |
| 5. Cresovia | 5 | 7 | 12:13 |
| 6. Herkules | 5 | 6 | 11:16 |
| 7. Unia | 5 | 4 | 7:14 |
| 8. Orlęta | 6 | 3 | 6:26 |
| 9. Panorama | 4 | 0 | 4:11 |

### Trampkarze starsi

### Grupa I

**Wyniki 8. kolejki:** Promień Mońki – Sokół Sokółka 0:5, ŁKS Łomża – KS Wasilków 7:0, Sparta Augustów – MOSP Jagiellonia Wersal Podlaski Białystok 1:4, Wigry Suwałki – Piast Budbaum Białystok 1:1, MOSiR Grajewo – Olimpia Zambrów 1:4, Pogoń Łapy – Hetman Białystok 3:5. Mecz zaległy: MOSP – Hetman 9:1.

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1. MOSP | 6 | 18 | 46:4 |
| 2. Sokół | 7 | 18 | 22:15 |
| 3. Piast | 7 | 17 | 24:7 |
| 4. Wigry | 7 | 16 | 27:8 |
| 5. Hetman | 8 | 16 | 27:19 |
| 6. Sparta | 8 | 10 | 19:16 |
| 7. Pogoń | 8 | 8 | 14:18 |
| 8. Olimpia | 8 | 7 | 16:19 |
| 9. Promień | 8 | 7 | 14:20 |
| 10. ŁKS | 6 | 5 | 15:17 |
| 11. Wasilków | 8 | 2 | 2:57 |
| 12. MOSiR | 7 | 1 | 6:42 |

### Grupa II

**Wyniki 8. kolejki:** Cresovia Siemiatycze – Supraślanka Supraśl 5:2, Dąb Dąbrowa Białostocka – MOSP Jagiellonia Wersal Podlaski II Białystok 4:1, Wigry II Suwałki – Piast II Ordynariat Polowy Wojska Polskiego Białystok 1:2, Mlekovita Wysokie Mazowieckie – Orzeł Kolno 4:0. Pauzowały: Znicz Suraż, MOSiR Bielsk Podlaski. Mecz zaległy: Dąb – Supraślanka 3:2.

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1. MOSiR | 7 | 16 | 13:8 |
| 2. Cresovia | 6 | 13 | 15:8 |
| 3. Wigry II | 6 | 12 | 31:14 |
| 4. Mlekovita | 6 | 10 | 10:9 |
| 5. Dąb | 8 | 10 | 14:20 |
| 6. Piast II | 4 | 7 | 5:4 |
| 7. MOSP | 4 | 4 | 11:7 |
| 8. Supraślanka | 4 | 3 | 8:12 |
| 9. Orzeł | 6 | 3 | 5:24 |
| 10. Znicz | 5 | 2 | 6:12 |

### Trampkarze młodsi

### Grupa I

**Wyniki 8. kolejki:** Promień Mońki – Sokół Sokółka 2:0, ŁKS Łomża – KS Wasilków 7:0, Sparta Augustów – MOSP Jagiellonia Wersal Podlaski Białystok 1:4, Wigry Suwałki – Piast Automarket Białystok 3:1, MOSiR Grajewo – Olimpia Zambrów 2:1, Pogoń Łapy – Hetman Białystok 1:4.

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1. Hetman | 7 | 21 | 51:2 |
| 2. MOSP | 7 | 21 | 34:6 |
| 3. ŁKS | 6 | 16 | 24:6 |
| 4. Wigry | 7 | 13 | 26:11 |
| 5. Pogoń | 8 | 13 | 13:11 |
| 6. Promień | 8 | 13 | 16:30 |
| 7. Piast | 8 | 12 | 27:12 |
| 8. Sokół | 8 | 9 | 15:18 |
| 9. MOSiR | 7 | 6 | 11:29 |
| 10. Sparta | 8 | 5 | 9:26 |
| 11. Olimpia | 8 | 3 | 9:31 |
| 12. Wasilków | 8 | 0 | 2:55 |

### Grupa II

**Wyniki 6. kolejki:** Iskra Narew – Wissa Szczuczyn 1:3, MOSiR Bielsk Podlaski – Mlekovita Wysokie Mazowieckie 2:1, OSiR Puszcza Hajnówka – Włókniarz Białystok 4:2, Herkules Michałowo – Hetman II Białystok 3:2. Mecz Wissa – Hetman zweryfikowany został jako 0:3 vo.

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1. Wissa | 6 | 15 | 26:8 |
| 2. OSiR | 6 | 15 | 16:8 |
| 3. Hetman II | 5 | 12 | 17:7 |
| 4. Herkules | 6 | 12 | 15:12 |
| 5. Włókniarz | 5 | 7 | 12:9 |
| 6. Iskra | 6 | 4 | 10:20 |
| 7. MOSiR | 6 | 3 | 6:18 |
| 8. Mlekovita | 6 | 0 | 7:28 |

### Żaki

### Grupa I

**Wyniki 5. kolejki:** Start Szepietowo – KS Wasilków 3:0, Olimpia Zambrów – Hetman Białystok 5:1, Cresovia Siemiatycze – Piast Betex Białystok 0:1, Włókniarz Białystok – MOSP Jagiellonia Wersal Podlaski Białystok 0:2. Mecz Start – Cresovia zweryfikowano jako 0:3 vo.

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1. Cresovia | 5 | 12 | 24:4 |
| 2. MOSP | 5 | 12 | 14:1 |
| 3. Start | 5 | 10 | 8:6 |
| 4. Olimpia | 5 | 9 | 13:8 |
| 5. Hetman | 5 | 6 | 18:14 |
| 6. Piast | 5 | 6 | 9:17 |
| 7. Włókniarz | 5 | 4 | 9:8 |
| 8. Wasilków | 5 | 0 | 0:37 |

### Grupa II

**Wyniki 5. kolejki:** ŁKS Łomża – MOSP Jagiellonia Wersal Podlaski II Białystok 4:0, Hetman II Białystok – MOSiR Grajewo 0:2, Sokół Sokółka – Dąb Dąbrowa Białostocka 1:1, Wigry Suwałki – Promień Mońki 4:0.

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1. ŁKS | 5 | 15 | 30:5 |
| 2. Wigry | 5 | 10 | 19:17 |
| 3. MOSiR | 4 | 9 | 12:2 |
| 4. MOSP II | 5 | 9 | 9:9 |
| 5. Dąb | 5 | 8 | 6:5 |
| 6. Sokół | 4 | 1 | 4:13 |
| 7. Hetman II | 4 | 0 | 7:14 |
| 8. Promień | 4 | 0 | 2:24 |

**(KS)**

Piłkarski Puchar Polski

# Polar czy Amica?

Dziś i jutro odbędą się mecze 1/16 finału piłkarskiego Pucharu Polski. Do rywalizacji o 750 tysięcy marek, tyle bowiem otrzyma zdobywca Pucharu (pokonany w finale odbierze czek na 150 tysięcy marek), włączają się najlepsze zespoły w kraju.

Przeciwko sobie zagrają pierwszoligowcy: Górnik Zabrze - GKS Katowice, Widzew Łódź - Polonia Warszawa i Śląsk Wrocław - Legia Warszawa. Pozostałe zespoły występujące w ekstraklasie trafiły na rywali z niższych szczebli rozgrywkowych.

Najciekawiej zapowiada się spotkanie we Wrocławiu, gdzie Legia Warszawa będzie chciała zrewanżować się za ligową porażkę na własnym boisku ze Śląskiem 3:4. Emocji nie powinno zabraknąć także w Poznaniu. Lider II ligi - Lech podejmować będzie czołową drużynę ekstraklasy Pogoń Szczecin. Białostockich kibiców najbardziej interesować będzie rywalizacja zespołów sponsorowanych przez konkurencyjne firmy z branży AGD. Zmierzą się w niej bowiem wrocławski Polar i Amica Wronki. Zespół z Wrocławia to najbliższy rywal Jagiellonii Wersal Podlaski (mecz rozegrany zostanie w sobotę) w kolejnym drugoligowym spotkaniu. Przed występem na Jurowieckiej, formę Polaru sprawdzi czołowy polski zespół - Amica.

### Pary 1/16 finału PP

**wtorek (9.10):** Ruch Radzionków - Wisła Kraków (godzina 14.30), Śląsk Wrocław - Legia Warszawa (14.30), Polar Wrocław - Amica Wronki (14.30), KSZO Ostrowiec - Odra Wodzisław Śląski (14.30); **środa (10.10):** Polonia Elbląg - Stomil Olsztyn (14.30), Małapanew Ozimek - ŁKS Łódź (14.30), Victoria Września - Groclin Dyskobolia Grodzisk Wielkopolski (14.30), Górnik Łęczna - Zagłębie Lubin (14.30), Lukullus Świt Nowy Dwór Mazowiecki - Hetman Zamość (14.30), Ceramika Opoczno - Orlen Płock (14.30), Pogoń Świebodzin - RKS Fameg Radomsko (14.30), KS Myszków - Górnik Polkowice (14.30), Górnik Zabrze - GKS Katowice (17.15), Widzew Łódź - Polonia Warszawa (17.30), Lech Poznań - Pogoń Szczecin (18.00), Odra Opole - Ruch Chorzów (19.00).

**(KS)**

## Wójtowicz w ŁKS

Dariusz Wójtowicz będzie trenerem piłkarzy drugoligowego Łódzkiego Klubu Sportowego. Wójtowicz zastąpi na tym stanowisku Mirosława Dawidowskiego.

- Wszystko już omówiłem z działaczami ŁKS i we wtorek podpiszę umowę z klubem - powiedział PAP Wójtowicz, który ostatnio pracował z grającymi w 4. lidze rezerwami Wisły Kraków.

Nowy szkoleniowiec piłkarzy ŁKS zapowiedział, że będzie chciał współpracować z Dawidowskim. - Znam trenera Dawidowskiego od pięciu lat i mu ufam - dodał Wójtowicz. Obaj trenerzy byli asystentami w reprezentacji Polski juniorów prowadzonej przez Michała Globisza.

Łódzki Klub Sportowy po 13. kolejkach zajmuje 17. miejsce w drugiej lidze. Do tej pory łodzianie wygrali 2 mecze, 5 zremisowali, a 6 przegrali.

**(PAP)**

Liga hiszpańska

# Sentyment Van Gaala

W najciekawszym meczu 7. kolejki Deportivo La Coruna pokonało u siebie Barcelonę po dwóch bramkach Frana. Goście odpowiedzieli tylko trafieniem Patricka Kluiverta, który tym razem nie wyjechał na mecz reprezentacji Holandii (z Andorą w eliminacjach mistrzostw świata), bo „Pomarańczowi" wcześniej zaprzepaścili szanse na wyjazd do Korei i Japonii. Problemów ze zwolnieniem Kluiverta nie robił holenderski selekcjoner Louis Van Gaal, który do „Barcy" czuje wielki sentyment, bo przecież kiedyś był tam trenerem.

„Katalończycy" prowadzili do przerwy 1:0, ale w drugiej połowie Deprotivo, które myśli w tym roku o wielkim sukcesie nie tylko na krajowym podwórku, ale też w Lidze Mistrzów, z nawiązką odrobiło straty.

Polskich kibiców najbardziej interesuje postawa Valencii, rywala warszawskiej Legii w Pucharze UEFA. Finaliści Ligi Mistrzów strzelają mało goli, ale prawie w ogóle ich nie tracą. Trafienia Juana Sancheza i Salvy Ballesty w ostatnim tygodniu dały Valencii cztery punkty, dzięki remisowi z Celtą i zwycięstwu nad Villarealem

7. kolejka:

**DEPORTIVO La Coruna - BARCELONA 2:1 (0:1).** Fran (51, 68) - Kluivert (37).

**REAL Madryt - ATHLETIC Bilbao 2:0 (0:0).** Raul (47), Solari (73).

**ESPANYOL - OSASUNA 1:1 (0:0).** Tamudo (75) - Aloisi (85-karny).

**MALAGA - CELTA 2:2 (2:2).** Musampa (6), Dely Valdes (45) - Jesuli (5), Karpin (10).

**BETIS - ALAVES 1:0 (0:0).** Tomas (80-karny).

**MALLORCA - Real SARAGOSSA 0:1 (0:0).** Yordi (80).

**Real SOCIEDAD - SEVILLA 3:3 (2:0).** Gabilondo (32), Demetradze (34), Alberto (79) - Moises (55), Olivera (66-karny), Njegus (90).

**TENERIFE - RAYO Vallecano 3:1 (1:1).** Ania (1), Jaime (54), Xisco (56) - Corino (7).

**VALENCIA - VILLAREAL 1:0 (1:0).** Salva Ballesta (45).

**VALLADOLID - LAS PALMAS 1:0 (1:0).** Turu Flores (7).

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1. Real Betis | 7 | 16 | 11:4 |
| 2. Barcelona | 7 | 14 | 11:4 |
| 3. Deportivo | 7 | 14 | 14:8 |
| 4. Celta Vigo | 7 | 13 | 13:5 |
| 5. Villarreal | 7 | 13 | 8:5 |
| 6. Valencia | 7 | 13 | 7:4 |
| 7. Alaves | 7 | 11 | 7:4 |
| 8. Sewilla | 7 | 11 | 12:10 |
| 9. Athletic | 7 | 11 | 9:8 |
| 10. Real Saragossa | 7 | 11 | 8:7 |
| 11. Osasuna | 7 | 11 | 4:7 |
| 12. Espanyol | 7 | 10 | 10:13 |
| 13. Real Madryt | 7 | 8 | 13:12 |
| 14. Las Palmas | 7 | 7 | 7:6 |
| 15. Malaga | 7 | 7 | 8:9 |
| 16. Teneryfa | 7 | 7 | 5:10 |
| 17. Valladolid | 7 | 6 | 5:11 |
| 18. Mallorca | 7 | 4 | 1:10 |
| 19. Real Sociedad | 7 | 2 | 6:14 |
| 20. Rayo Vallecano | 7 | 1 | 6:14 |

**(miłk)**


## II EDYCJA NASZEJ LIGI

ZESTAW PAR NA 17 PAŹDZIERNIKA

| | Drużyny | | | Wynik | Rozstrzygnięcie |
|---|---|---|---|---|---|
| 1. | ŁKS | - | POMORZANKA | | |
| 2. | MLEKOVITA | - | PANORAMA | | |
| 3. | SPARTA | - | WARMIA | | |
| 4. | SOKÓŁ | - | JAGIELLONIA II | | |
| 5. | POGOŃ | - | SUPRAŚLANKA | | |
| 6. | WŁÓKNIARZ | - | ORZEŁ | | |

Imię: Konto:

Nazwisko:

Adres:

**Kupon należy przesyłać na adres redakcji „Gazety Współczesnej": ul. Suraska 1, 15-950 Białystok, skr. poczt. 193 z dopiskiem „Nasza Liga".**
**Kupony można też wrzucić do skrzynki umieszczonej w holu redakcji na parterze.**

Oświadczam, że wyrażam zgodę na przetworzenie moich danych osobowych i ich opublikowanie na łamach „Gazety Współczesnej". Zostałem poinformowany, że: 1. administratorem danych jest - „KRESY BO" spółka z o.o. w Białymstoku, ul. Suraska 1, 2. celem zbierania danych jest obsługa konkursu „Nasza Liga", 3. moje dane nie będą przekazywane innym podmiotom, 4. mam prawo wglądu do danych, ich poprawiania i uzupełniania, 5. podanie danych jest dobrowolne.

GAZETA współczesna

.....
(data, podpis)


## ELIMINACJE PIŁKARSKICH MISTRZOSTW ŚWIATA

### EUROPA

Grupa 4

**Macedonia - Słowacja 0:5 (0:1).** Reyter (27), Dzurik (57), Nemeth (72), Pinte (81), Oravec (90).

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1. Szwecja | 10 | 26 | 20:3 |
| 2. Turcja | 10 | 21 | 18:8 |
| 3. Słowacja | 10 | 17 | 16:9 |
| 4. Macedonia | 10 | 7 | 11:18 |
| 5. Mołdawia | 10 | 6 | 6:20 |
| 6. Azerbejdżan | 10 | 5 | 4:17 |

Grupa 7

**Bośnia i Hercegowina - Liechtenstein 5:0 (2:0).** Konjic (34), Baljic (45-karny, 80-karny), Sabic (70), Dodik (83).

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1. Hiszpania | 8 | 20 | 21:4 |
| 2. Austria | 7 | 14 | 9:7 |
| 3. Izrael | 7 | 11 | 10:6 |
| 4. BiH | 8 | 8 | 12:12 |
| 5. Liechtenstein | 8 | 0 | 0:23 |

### AMERYKA POŁUDNIOWA

Do mistrzostw świata awansują cztery pierwsze zespoły, a piąty zagra w barażu z Australią.

**Brazylia - Chile 2:0 (0:0).** Edilson (53), Rivaldo (67).

**Urugwaj - Kolumbia 1:1 (1:0).** Magallanes (34-karny) - Valentierra (67).

**Paragwaj - Argentyna 2:2 (0:0).** Chilavert (51-karny), Orinigo (70) - Pochettino (67), Batisuta (74).

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1. Argentyna | 15 | 38 | 37:12 |
| 2. Paragwaj | 15 | 29 | 26:14 |
| 3. Ekwador | 16 | 29 | 22:19 |
| 4. Brazylia | 16 | 27 | 27:14 |
| 5. Urugwaj | 16 | 25 | 17:11 |
| 6. Kolumbia | 16 | 21 | 13:14 |
| 7. Peru | 16 | 15 | 13:22 |
| 8. Boliwia | 16 | 14 | 17:31 |
| 9. Wenezuela | 16 | 13 | 15:40 |
| 10. Chile | 16 | 11 | 14:24 |

### CONCACAF

Piłkarze USA są 21. finalistą po zwycięstwie z Jamajką. Jako pierwszy zespół strefy CONCACAF awans zapewniła sobie Kostaryka. Stany Zjednoczone zajmują drugie miejsce w grupie i nawet jeśli przegrają ostatni mecz z Trynidadem i Tobago nie zajmą gorszego miejsca niż trzecie, a tyle właśnie zespołów kwalifikuje się ze strefy CONCACAF do mistrzostw świata. W meczu o ostatnie miejsce premiowane awansem zmierzą się Meksyk i Honduras.

**USA - Jamajka 2:1 (1:1).** Moore (4, 81-karny) - Lawrence (13).

**Kostaryka - Meksyk 0:0.**

**Honduras - Trynidad i Tobago 0:1 (0:0).** John (61).

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1. Kostaryka | 9 | 20 | 16:7 |
| 2. USA | 9 | 16 | 11:8 |
| 3. Meksyk | 9 | 14 | 13:9 |
| 4. Honduras | 9 | 14 | 17:14 |
| 5. Jamajka | 9 | 8 | 7:13 |
| 6. Trynidad i Tobago | 9 | 4 | 5:18 |

Ostatnie mecze, 11 listopada: Jamajka - Kostaryka, Trynidad i Tobago - USA, Meksyk - Honduras.

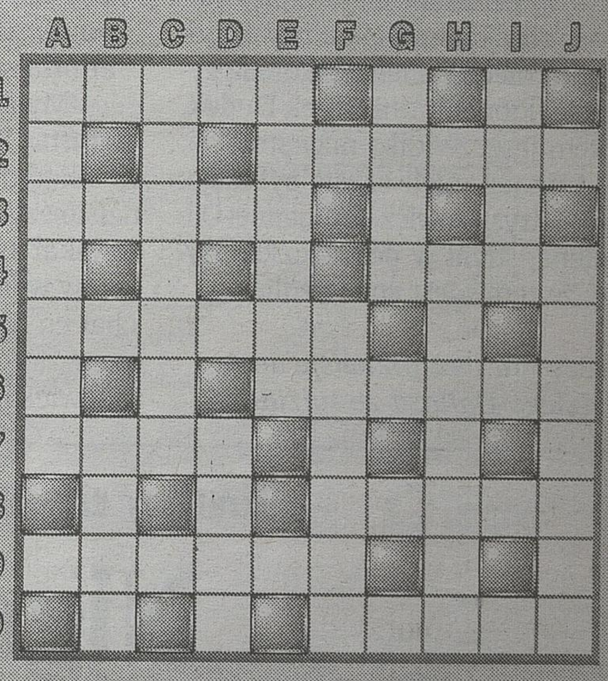
**(PAP, miłk)**

## TOTOLOTEK

**8 PAŹDZIERNIKA 2001**
**MULTI LOTEK**
1, 2, 4, 5, 9, 13, 17, 19, 20, 21, 26, 39, 43, 53, 56, 58, 63, 71, 75, 79,

**TWÓJ SZCZĘŚLIWY NUMEREK**
26 oraz 3, 27, 33, 35

## Krzyżówka z hasłem



Po rozwiązaniu krzyżówki litery z pól: A-1, G-10, F-2, I-2, J-4, I-1, E-5, E-1 utworzą DRUGĄ część przysłowia polskiego.

*POZIOMO: 1) przednia część, 2) pasek skórzany, 3) porcja leku, 4) skinienie, 5) słynny poseł nowogródzki, 6) manież, 7) na odpadki, 8) podnośnik, 9) utwór literacki, naukowy, muzyczny, 10) rośnie na murawie.*

*PIONOWO: A) prezent, B) narząd wzroku, C) zakrętas, D) pod kranem, E) stara, zdarta miotła, F) kiwi, G) spotkanie sportowe, H) lewy dopływ Narwi, I) płynie przez Olsztyn, J) ciężka, przymusowa praca.*

„GENTO"

KUPON 41/B

GAZETA współczesna

IZBA WYDAWCÓW PRASY

- dziennik regionalny. **Adres:** 15-959 Białystok, ul. Suraska 1, skr. poczt. 193 fax 748-74-01, **Internet:** http://www.wspolczesna.pl, e-mail: web@wspolczesna.pl. **Wydawca**: „Kresy BO" sp. z o.o., **prezes - Zbigniew Fabjańczuk, wiceprezes i redaktor naczelny - Marek Paszkowski** - tel. 748-74-00, 748-74-01. **Sekretarze redakcji** - tel. 748-74-74, tel./fax 748-74-73. **Dział miejski** - tel. 748-74-65, 748-74-66, 748-74-58. **Dział ekonomiczny** - tel. 748-74-53, 748-74-54. **Dział reportażu** - tel. 748-74-58, 0800-127-067 (748-74-60), 748-74-61, 748-74-62, 748-74-50. **Dział sportowy** - 748-74-80, 748-74-81. **Magazyn Tydzień** - tel. 748-74-50. **Studio komputerowe** - tel. 748-74-78. **Korekta** - 748-74-79. **Biuro marketingu i promocji** - tel. 748-74-21, 748-74-22, 748-74-23. **Biuro reklam i ogłoszeń** - tel. 748-74-30, 748-74-31, fax 748-74-32. **KRAMIK, płatne ogłoszenia telefoniczne 748-74-48; Dział handlowy** (085) 748-74-41, 748-74-43; **Oddziały: Ełk,** ul. Wojska Polskiego 55 - tel. (087) 621-08-05, tel./fax (087) 610-85-05; **Giżycko,** ul. Pocztowa 3 - tel./fax 087-428-52-80; **Grajewo,** ul. Osiedle Centrum 7A - tel./fax (086) 272-89-15; **Hajnówka,** ul. 3 Maja 20, tel./fax 682-59-89, **Łomża,** aleja Legionów 7 - tel./fax (086) 216-56-97, 216-78-99; **Mońki,** ul. Kolejowa 2, tel./fax 716-57-57; **Ostrołęka,** ul. Prądzyńskiego 4 (lok. 29) - tel/fax (0-29) 764-66-41. **Suwałki,** ul. Kościuszki 32 - tel. (087) 566-30-00, fax 566-57-26. **Druk:** SPP „Pogoń". **Konto:** 10801024-808-27001-801000-111 w Banku Polska Kasa Opieki Spółka Akcyjna II Oddział w Białymstoku. Prenumeratę na okresy miesięczne, kwartalne i półroczne przyjmują jednostki kolportażowe „RUCH" S.A. (Białystok, Ełk, Łomża), „Goniec Podlaski" (siedziba w Białymstoku) do 20 każdego miesiąca; Urzędy Pocztowe oraz listonosze na terenie województw: podlaskiego i warmińsko-mazurskiego do 14 każdego miesiąca. Informacje dział kolportażu - tel. 748-74-25, tel./fax 748-74-24. Nr indeksu 350133. ISSN-0137-9488. Redakcja nie odpowiada za treść reklam i ogłoszeń. Materiałów nie zamówionych redakcja nie zwraca, w nadesłanych zastrzega sobie prawo dokonywania skrótów i zmiany tytułów.

**Redaktor wydania - Stanisław Dobrowolski**

www.wspolczesna.pl

### Jerzy Engel udzielił wywiadu „Gazecie Współczesnej"

# Mamy wspaniały zespół

**Na pomeczowej konferencji rozpromieniony i szczęśliwy trener Jerzy Engel chętnie udzielał wywiadów. Rozpoznał korespondenta „Gazety Współczesnej" i zgodził się udzielić wywiadu, gdy wraz z kilkoma dziennikarzami polskimi i ukraińskimi poprosiliśmy go o krótką rozmowę.**

***W Chorzowie zakończone zostały eliminacje finałów Mistrzostw Świata. Już kilka tygodni temu Polska zapewniła sobie udział w Mundialu. Jednak dopiero dzisiaj zaplanowane zostało uroczyste fetowanie sukcesu...***

– Dopiero dzisiaj został zamknięty pewien rozdział w pracy tej reprezentacji. Można powiedzieć – awansowaliśmy, więc zadanie zostało wykonane. Brało w nim udział 23 piłkarzy, ale to nie tylko ich dzieło. Niewątpliwe zasługi mają również władze związku. Prezesi Listkiewicz, Boniek, Kolator i wszyscy ludzie w PZPN, nasi wspaniali lekarze i masażyści, cały sztab szkoleniowy mają niezaprzeczalny wkład w ten awans. Im wszystkim, w tym uroczystym dla mnie dniu, serdecznie dziękuję. Mamy wspaniały zespół – są w nim ludzie, z którymi pracuje się szalenie przyjemnie. Życzyłbym każdemu trenerowi, żeby mógł pracować z tak wspaniałymi chłopcami. Oczywiście nie są to aniołki, bo z aniołami do Mistrzostw Świata się nie wchodzi. Wielokrotnie pokazali taki futbol, że ręce same składały się do oklasków. Wynikiem z Ukrainą i tym meczem udowodnili chyba wszystkim, że tworzą wspaniały, uczciwy zespół, na który zawsze można stawiać.

***Czy Pana zdaniem, remis z Ukrainą to zasłużony wynik?***

– Myślę, że tak. Obie strony mogły strzelić bramki. Ukraińcy na początku meczu mieli doskonałą sytuację, którą obronił Jurek Dudek. Potem jeszcze kilka razy strzelali. Myśmy też mieli czyste sytuacje: Paweł Kryszałowicz, Emmanuel Olisadebe, strzał w poprzeczkę. Myślę, że remis jest sprawiedliwy.

***Czy ma Pan pretensje do sędziego Dallasa za udział w stracie bramki? Chodzi o ten nieodgwizdany faul na Dudku.***

– Muszę powiedzieć, że nie. Błędy są rzeczą ludzką i sędzia też ma prawo się pomylić. Dlatego nie mogę mieć pretensji. A wynik nam przecież ujmy nie przynosi.

***Czym była podyktowana zmiana Piotra Świerczewskiego na Jacka Bąka? I czy jest Pan zadowolony z postawy tego ostatniego gracza?***

– Jacek długo nie grał. To dzisiejsze wejście było akcentem dla niego, żeby dać mu dużo siły wewnętrznej. Jak się jest rezerwowym, to wiem jak to człowiek odczuwa. Zaliczenie tego meczu w reprezentacji bardzo pomoże mu w dalszej karierze. Chciałbym, żeby tak było, bo to świetny piłkarz, na którego bardzo liczę.

***To pewnie nie ma Pan do niego pretensji za stratę piłki, od której zaczęła się ta nieszczęsna akcja Ukraińców zakończona golem?***

– To nie tak. Tomek Kłos w meczu z Białorusią popełnił parę takich błędów, że normalnie nie powinno się go wystawiać. A dzisiaj był jednym z najlepszych na boisku.

***Jak wyglądał mecz z Ukrainą ze szkoleniowego punktu widzenia?***

– Początek był fatalny. Piłkarze powiedzieli, że zmyliła ich pogoda. Źle się rozgrzali – powinni byli zrobić to bardziej intensywnie. Po meczu powiedzieli, że ich na początku „przytkało". Potem już z minuty na minutę rozkręcali się. Opanowaliśmy środek boiska i zaczęła się gra.

***Czy nie czuje Pan niedosytu po remisie na koniec udanych eliminacji?***

– My się teraz tak cieszymy z awansu... Zakończyliśmy ten mecz, że tak to określę – z godnością. W dzisiejszym spotkaniu ten zespół uzyskał szacunek wszystkich kibiców w Polsce. Gdyby Pan posłuchał co mówiono przed tym meczem, to chyba nie znalazłby Pan człowieka, który nie mówił, że „odpuścimy" Ukrainie. Dlatego dzisiaj ten zespół pokazał, że trzeba go szanować.

Jerzy Engel i jego wspaniali chłopcy

A. Zgiet

***Kazimierz Górski i Jacek Gmoch też kończyli eliminacje remisami...***

– Nie mam nic przeciwko powtórce z historii.

***Na co stać polski zespół w finałach Mistrzostw Świata?***

– Na mistrzostwo świata... (śmiech dziennikarzy). Nie ma co się śmiać, trzeba w to uwierzyć. Czy ktoś z Panów wierzył, że awansujemy. Mówiłem w Kijowie, że awansujemy i Pan się wtedy śmiał. To nie jest już słaby zespół, nie musimy się go wstydzić. Może się pokazać na najlepszych stadionach. Trzeba się oczywiście odpowiednio przygotować do mistrzostw. Pytam więc – dlaczego nie mistrzostwo świata?

***Jak będą wyglądały przygotowania do finałów Mistrzostw Świata?***

– Przygotowania już się rozpoczęły. Powstał sztab, który przygotowuje całą logistykę – na jego czele stoi Zbigniew Boniek. Wiele rzeczy już jest przygotowanych.

***Kiedy wybiera się Pan do Japonii obejrzeć miejsce, gdzie będziecie grali?***

– Lecimy w grudniu na losowanie w silnym składzie. Potem od razu wracam, a na miejscu zostanie sekretarz generalny Zdzisław Kręcina oraz kierownik reprezentacji Tomasz Koter i będą oceniali miejsca, gdzie zagramy. Najpierw jednak musimy wiedzieć, gdzie to będzie: w Korei czy Japonii.

***Dzisiaj (sobota – przyp. red.) obchodził Pan 49. urodziny. Jakiego prezentu od polskich piłkarzy spodziewa się Pan na swoje 50. urodziny?***

– Na razie musimy sobie powiedzieć, że za rok mogę już nie być trenerem reprezentacji. Mój kontrakt wygasa w przyszłym roku i nie wiem czy jeszcze będę tutaj. Na razie jedziemy na Mistrzostwa Świata. Dlatego trochę za wcześnie myśleć o tym, co będzie za rok.

***Na kogo stawiałby Pan w barażu Ukrainy z Niemcami?***

– Jeśli chodzi o szanse Ukrainy, to są one bardzo duże. Ten zespół gra dobry futbol. A w tego typu meczach szanse są bardzo wyrównane. Ukraina dwa razy grała już w barażach i dwa razy niefartownie. Zabrakło jej szczęścia. Baraże mają to do siebie, że klasa przeciwników jest bardzo wyrównana. Często zespół uważany za słabszy wygrywa w dwumeczu z silnym, a o zwycięstwie decyduje dyspozycja przed meczem.

***Obok Pana na konferencji siedziała córka. Czy dostał Pan już prezent od rodziny?***

– Na konferencji prasowej była jeszcze moja żona i syn. Cieszę się, że są, bo nie widzieliśmy się bardzo długo. Wiadomo – zgrupowanie, przygotowania do meczu... Nie wiem co dostanę, ale wiem, że prezent jest już przyszykowany.

***Ma Pan zwyczaj pijać markowe alkohole z różnych krajów przed ważnymi meczami. Co będzie pijać Jerzy Engel w Korei i Japonii? Sake?***

– Muszę Panu powiedzieć, że byłem poczęstowany sake w Canal+ i bardzo mi nie smakowała. Nie wiem jak to z tym będzie w Japonii i Korei...

***Życzę więc, aby miał Pan jak najwięcej okazji do wznoszenia toastów.***

**Przemysław Sarosiek**

---

### Ukraińscy dziennikarze docenili klasę Oliego. Ich zdaniem, „Sborna" może pokonać Niemców w barażach.

# Nigeryjski syn polskiego narodu

W oczekiwaniu na konferencję prasową po spotkaniu Polska – Ukraina nieliczni ukraińscy dziennikarze dyskutowali z Polakami o przebiegu eliminacji i szansach „Sbornej" w barażowych bojach z Niemcami. Rozmówcą „Współczesnej" był Wiktor Branitskij, rzecznik prasowy federacji naszych sąsiadów, znany ukraiński dziennikarz piłkarski.

– Polacy zagrali dzisiaj bardzo dobrze i pokazali, że zasłużenie wygrali grupę 5. Ukraina bardzo starała się atakować, ale robiła to zbyt wolno. Pokazała kilka niezłych akcji, zwłaszcza w pierwszych piętnastu minutach. Potem inicjatywę przejęli Polacy i zasłużenie zdobyli gola. W II połowie nie było już dobrej gry. Polakom się wcale nie dziwię, mieli niewielką motywację, a nasi... Najważniejsze, że nie przegraliśmy i jesteśmy w barażach.

***Ale to Ukraińcy byli faworytami tej grupy jeszcze rok temu?***

– W Kijowie Ukraina przegrała z Polską, bo jej gracze popełnili zbyt wiele indywidualnych błędów. Zdecydowała też nasza słabsza postawa w meczu z Walią i Białorusią.

***Kogo Ukraina wolałaby w barażach: Niemców czy Anglików?***

– Nam wszystko jedno. Obie drużyny są silne. Trochę słabsi wydają się teraz Niemcy, ale to trudno przewidzieć jak długo to potrwa. Jednak dobrze nam gra się i przeciw niemieckim klubom, i reprezentacji.

***Przed rokiem w Kijowie ukraińcy kibice śmieli się z Olisadebe – „Czarnego Pana Polaków". Dzisiaj mówili o nim z szacunkiem...***

– Tak było. Kiedyś faktycznie nasi dziennikarze szyderczo pisali „Czarny Pan", bo w waszym języku ludzie zwracają się do siebie per pan. Teraz wszyscy zazdroszczą Polakom Olisadebe. Piszemy o nim z szacunkiem „nigeryjski syn polskiego narodu". W lidze ukraińskiej jest kilku czarnoskórych piłkarzy i myślano o tym, aby przyjęli nasze obywatelstwo. Ale to nie tacy, jakbyśmy chcieli, a inni grali już w reprezentacji Nigerii i w naszej już nie mogą występować. Macie dobry zespół, który może zwojować na Mundialu bardzo dużo. Wierzę, że odniesiecie sukces, jak w latach osiemdziesiątych.

***Powodzenia zatem w barażach z Niemcami.***

– Nie dziękuję, bo to przynosi pecha.

**(PS)**

DOM i wnętrze
GAZETA współczesna
Redaktor prowadzący
JAKUB BOGDANOWICZ

FADOM sp. z o.o.
15-703 Białystok, aleja Jana Pawła II 79
tel. (085) 65 13 022, 65 13 217
PRODUCENT OFERUJE HURTOWO I DETALICZNIE
STYROPIAN
Fs 12, Fs 15, Fs 20
Przedstawiciel: KREISEL
LETNIA PROMOCJA!
CEMENT, BETON, BLOCZKI M-4
SYSTEMY MOCOWAŃ I DOCIEPLEŃ (BOLIX, ATLAS), IZOLACJE
MATERIAŁY WYKOŃCZENIOWE
N1041524

Wystawa Domów Modelowych DOM MARZEŃ 2001

# Dom doskonały

**Mimo że prezentacja Domów Modelowych odbędzie się dopiero za dwa dni, już dziś pokazujemy naszym Czytelnikom jeden z czterech projektów, które doczekały się realizacji.**

Murator

*W domu D03 może wygodnie mieszkać czteroosobowa rodzina*

Dom Doskonały, oznaczony symbolem D03, to klasyczny dom z gankiem. Jest syntezą tradycyjnego kształtu i nowoczesnej, racjonalnej konstrukcji. Doskonały jest domem wolno stojącym, niepodpiwniczonym, z użytkowym poddaszem, przeznaczonym dla rodziny, która znaczną część czasu spędza wspólnie i lubi otwartą przestrzeń.

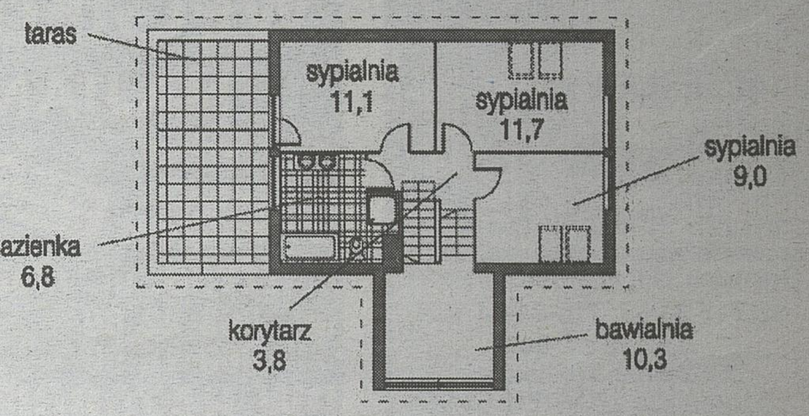
W domu D03 może wygodnie mieszkać czteroosobowa rodzina. Na parterze znajduje się pokój rodzinny połączony z kuchnią o łącznej powierzchni ponad 50 mkw. oraz pomieszczenie gospodarcze i mała łazienka, na półpiętrze – otwarta bawialnia (rozwiązanie prawie niespotykane w innych projektach), na poddaszu – trzy sypialnie z dużą łazienką. Z garażu na jeden samochód można wejść do domu przez pomieszczenie gospodarcze.

Ściany zewnętrzne i wewnętrzne domu wymurowano z cegły wapienno-piaskowej. Ściany zewnętrzne ocieplono 15-centymetrową warstwą wełny mineralnej. Zastosowano drewnianą więźbę dachową. Dach pokryty jest blachą dachówkową w kolorze ceglasto-czerwonym.

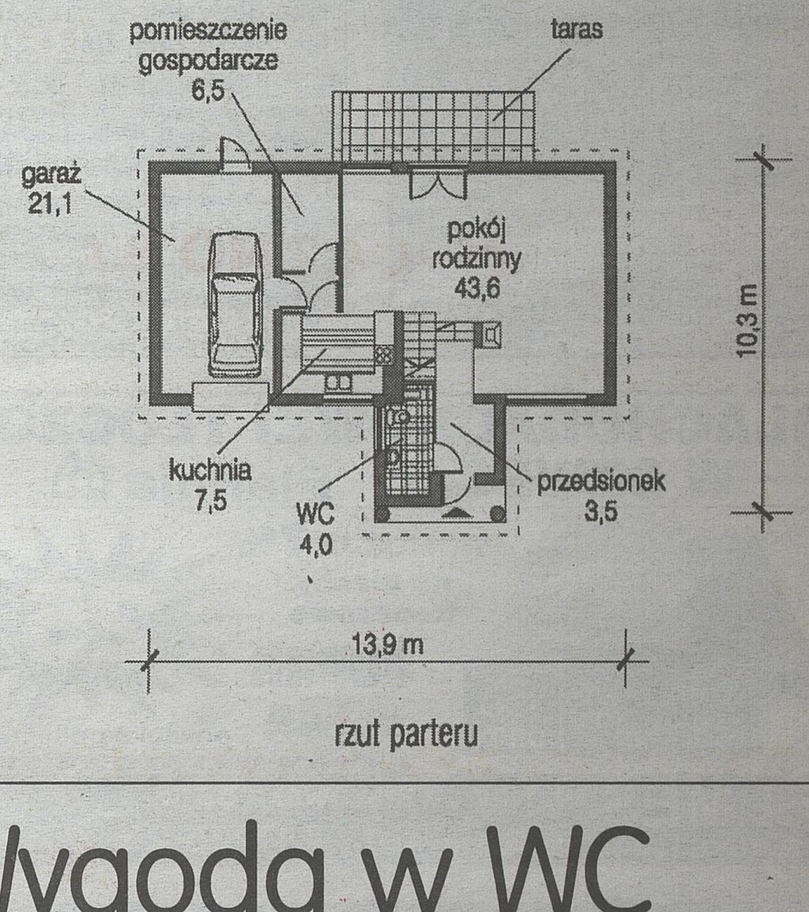
Elewację wykonano z tynku strukturalnego i łupanej cegły wapienno-piaskowej. Wewnątrz zastosowano tynki z płyt gipsowo-kartonowych, posadzki wykonano z terakoty i paneli drewnianych. Na poddasze prowadzą żelbetowe schody wykończone drewnem.

JBB

Autor projektu: arch. Paweł Wład Kowalski
Powierzchnia netto: 138,9 mkw.
Kubatura: 610,0 msześć.
Powierzchnia zabudowy: 123,9 mkw.




rzut poddasza




rzut parteru

## Zastosowano materiały i produkty firm:

AGB Technologie Budowlane, CRH Klinkier, Danfoss, PPHU drew-smol, Duet, Fabet-Łomża, Fakro, Geberit, Grupa Van Den Brink Polska, Haste, Helopal Polska, Hepworth Saunier Duval Polska, Hormann Polska, HTH Ekspert w Kuchni, Huta Florian, Instal-Projekt, Jadar PTE, Knauf Bauprodukte Polska, Koperfam, Kreisel Technika Budowlana, MK Systemy Kominowe, Pikiel – Dariusz Pikiel, PM Polska, Polifarb Cieszyn-Wrocław, Polo Systemy Elektroinstalacyjne, Press ZOMN, Rigips Polska – Stawiany, Roca Ceramica, Roca Polska, Rockwool Polska, Schluter-Systems, Solar Lighting, Stolarka Wołomin, Teka Polska, Viessmann, Wavin Metalplast-Buk, Whirlpool.

# Wygoda w WC

Suszenie ciepłym powietrzem zamiast papieru toaletowego, wyciąg zanieczyszczonego powietrza, podgrzewana woda to niektóre funkcje najnowszego modelu muszli sedesowej wprowadzanej na polski rynek przez szwajcarską firmę Geberit.

Wynalazek nosi nazwę Douche WC. Łączy w sobie funkcje ubikacji i bidetu. Wodę w tym urządzeniu można podgrzać do temperatury 37-40 st. C.

Urządzenie nie jest montowane na stałe. Po zmianie mieszkania można go zabrać ze sobą i zainstalować w nowej łazience.

Jak podaje producent, produkt jest sprzedawany w ponad 20 krajach. Największą popularnością cieszy się w krajach znanych z dbałości o czystość i higienę: Niemczech, Szwajcarii, Japonii. Ostatnio chętnie kupują go także Francuzi i Hiszpanie.

(MN)

• RATY
• WCZASY ZA DARMO
3 SKI
OKNA PCV
PRODUCENT TANIEJ STOLARKI BUDOWLANEJ
Białystok, ul. Wysockiego 70
tel./fax (0-85) 675 18 91

WIELKA WYPRZEDAŻ
OKIEN DACHOWYCH
Rabaty do 20%
przykładowa cena
• okno dachowe TERMO PLUS 78x140
905,22
724,18 brutto*
• okno dachowe TERMO PLUS 55x78
624,88
499,90 brutto*
OKNA DACHOWE FAKRO®
*oferta ważna do wyczerpania zapasów
BIELSCY Białystok, ul. Wysockiego 69
tel./fax (0 85) 675 04 76
D1041644

BIAŁYSTOK - SOCHONIE
Atrakcyjna lokalizacja pod lasem.
Domy w zabudowie szeregowej
do zamieszkania od zaraz i w budowie
114,1 mkw. p.u. 1550 zł/mkw +7% VAT.
Stolarka mahoń, parapety marmur
inst. centr. odkurzania.
Tel. 0603 791 097
N1044552

AKPOL Skład Okien Dachowych i Materiałów Budowlanych
OKPOL®
POLSKIE OKNA
POLSKIE CENY
zadzwoń i sprawdź
Promocja
BLACHODACHÓWKA
- 21,90 zł/m²
OKNO DACHOWE 78x117
cena brutto 577,8 zł
Białystok, ul. Prowiantowa 19, tel. (085) 868 18 14
A1041464

KAMIR
Białystok
ul. Ciołkowskiego 171
743 72 04, 743 73 26
743 32 33, 732 84 37
M1041649

ISOVER Gullfiber
RABATY do 30%!!!
UNI-MATA
PROFESJONALNE MATERIAŁY IZOLACYJNE

DRZWI
OKNA
PARAPETY

WIACZESŁAW AWRUK
autoryzowany dystrybutor PORTA
Ogrodniczki, Białostocka 12
☎ 718 38 69, 710-84-44,
fax 710-84-04
Hurtownia, Wasilków
Supraślska 12, ☎ 718 53 65
http:\\www.bialystok.com.pl\awruk
e-mail: awruk@bialystok.com.pl
Autoryzowane punkty sprzedaży
BIAŁYSTOK, PPHU "MIKADO" ANDRZEJ ROMANIUK, PRZĘDZALNIANA "M2", 747-00-65 HAJNÓWKA, "DOMLUX" MICHAŁ PUC, SIEWNA 23, 873-30-66 SIEMIATYCZE, GRODZIEŃSKA 40, 656-15-56 GOŁDAP, "ART.-BUD" SC KRÓLEWIECKA 2A, (087) 615-38-00 OSTRÓŁĘKA, PHU "AGAT" 11 LISTOPADA, (029) 760-29-61 OLECKO, PHU ANTONI KALEJTA PL. WOLNOŚCI 7D, (087) 520-26-69, 520-02-01 ZAMBRÓW, PHU LECH CHOIŃSKI WOLA ZAMBROWSKA 8, (086) 713-755 PHU "BEST" HELENA I BOGDAN CIBOROWSCY, AL. WP 18B, (086) 271-68-94 ŁOMŻA, PHU "VINDOV" SC AL. LEGIONÓW 42, (086) 218-93-63, PHU "AKCENT" AL. PIŁSUDSKIEGO 115, (086) 218-54-77 EŁK, PHU "AKCENT" MICKIEWICZA 42, (087) 610-98-12 AUGUSTÓW, CENTRUM BUDOWLANE PH KOSZEWSCY SC, TYTONIOWA 8, (087) 643-36-30 KOLNO, PPHU JANUSZ PICHALSKI WOJSKA POLSKIEGO 10, (086) 278-46-06 BIELSK PODLASKI, "ELWA" SP. Z O.O. BIAŁOWIESKA 117, 730-30-54 SUWAŁKI, A&D SC NONIEWICZA 34, (087) 566-52-81 OSTRÓŁĘKA, PHU "RAMIR" RAFAŁ GODLEWSKI, GEN. SIKORSKIEGO 35, (029) 760-80-18 AUGUSTÓW, "DOM POD KLUCZ" JACEK BAGIŃSKI, ZARZECZE 15A, (087) 643-34-22 CIECHANOWIEC, DOROTA BUDLEWSKA, SKLEP MEBLOWY, ŁOMŻYŃSKA 2, (086) 277-20-57

ELMIR
SZAFY Z DRZWIAMI SUWANYMI
RATY RABATY
STUDIO KUCHENNE
ZAŚCIANKI, SZ. BARANOWICKA 64/1,
tel./fax 746-62-06, fax 746-62-07
DH KORAL
ul. WYSZYŃSKIEGO 2/1, lok. 111,
tel. 744-44-30
N1041455

WĘGIEL
NAJTANIEJ
• kostka
• orzech
• groszek
możliwość transportu
KSIĘŻYNO, ul. Alberta 6
tel. 663 22 89
663 18 55
PW BAZAROL SC.
D1041527

Sp. z o.o. w Warszawie
FERRONA
Filia Białystok, ul. Sejneńska 3
tel. 74 55 686, 0604 219 429
SKUPUJE ZŁOM:
stalowy i żeliwny
od 14 gr do 22 gr/kg
metale kolorowe
W ATRAKCYJNEJ CENIE
miedź
mosiądz i brąz
aluminium plastyczne
aluminium elektr.
WIĘKSZE ILOŚCI ODBIERAMY
WŁASNYM TRANSPORTEM
D1041522

BLACHODACHÓWKI TŁOCZONE
W SZWECJI Plannja

PROMOCJA 7%
na blachy
trapezowe
SUPER CENA
25 zł/m²
powłoka poliester mat
RYNNY METALOWE SIBA
CERTYFIKAT JAKOŚCI ISO 9001
1041680
ELMES BIAŁYSTOK ul. Nowowarszawska 59 (wjazd od Piastowskiej)
tel. 743 25 23

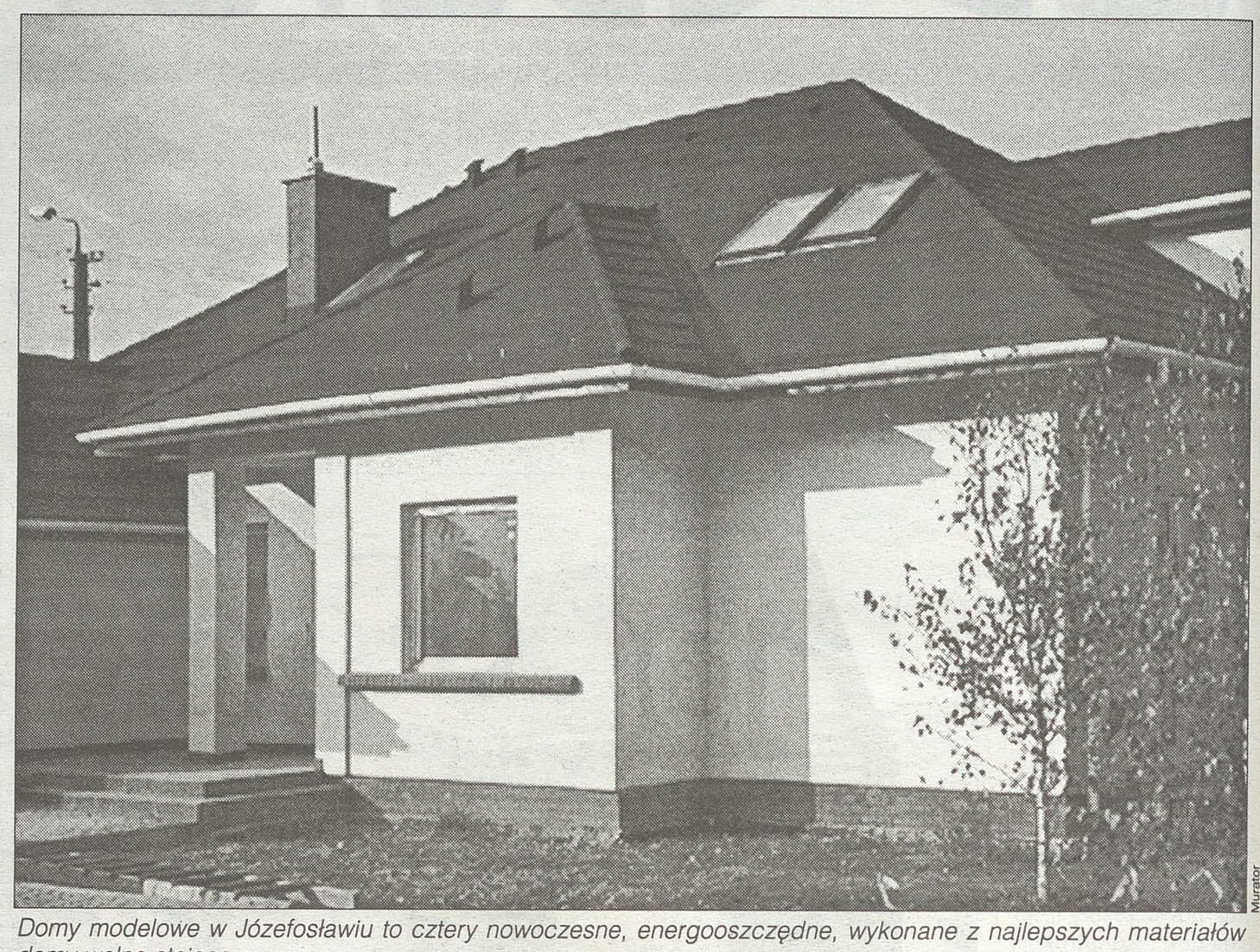
ASKO
TANIO I ŁATWO WYKOŃCZYSZ WNĘTRZE
PARAPETY cięcie na wymiar
WIÓROWE tylko 12.99 zł/mb brutto
PCV od 22.99 zł/mb brutto
Białystok, ul. Kolejowa 19 A, tel. (085) 65 11 106
Ełk, ul. Kościuszki 5 A, tel. (087) 62 16 100
N1041494

MIESZKANIA

N1041473a
Os. NOWE MIASTO ul. ZACHODNIA
• mieszkania od 24,70 m² do 60,10 m²
• stała cena od dnia umowy
• płatność w dogodnych ratach
• realizacja IV kw. 2002 r.
OSTATNIE MIESZKANIA w CENTRUM!
ul. SZPITALNA
• 4 pok. 75,70 m²
• raty - spłata do 5 lat!
• garaż podziemny
ul. PODLEŚNA
• 3 pok. 51,30 m², 61,30 m²
• realizacja wrzesień 2001 r.
STANOWISKA GARAŻOWE • ul. KRĘTA, ul. SZPITALNA, ul. ZACHODNIA
MARK-BUD
ZAPRASZAMY do PPU "MARK-BUD" sp. z o.o. ul. Lipowa 24
tel. 652-54-24 w godz.: poniedziałek - piątek 8⁰⁰-16⁰⁰, w soboty 9⁰⁰-13⁰⁰
www.markbud.com.pl e-mail:markbud@markbud.com.pl

Można zobaczyć, jak wygląda

# Dom marzeń



Murator

*Domy modelowe w Józefosławiu to cztery nowoczesne, energooszczędne, wykonane z najlepszych materiałów domy wolno stojące*

**Jeśli planujesz w przyszłości budowę własnego domu, zobacz jak zdaniem fachowców i projektantów powinien wyglądać dom modelowy. Od najbliższego czwartku przez nieco ponad dwa tygodnie, cztery kompletnie wykończone domy – uznane za domy marzeń – będzie można obejrzeć w Józefosławiu pod Warszawą.**

W dniach 11-28 października 2001 roku, w podwarszawskim Józefosławiu, przy ul. Wilanowskiej 20 odbędzie się wyjątkowa impreza wystawiennicza dla wszystkich, którzy planują budowę lub remont własnego domu – DOM MARZEŃ 2001.

Można tam będzie obejrzeć cztery kompletnie wykończone domy modelowe, pokonkursową wystawę projektów Dom Dostępny 2001, zapoznać się z ofertą wystawców Targów Materiałów Budowlanych, a ponadto skorzystać z bezpłatnych porad specjalistów. Organizatorami imprezy są Wydawnictwo MURATOR, Fundacja Dom Dostępny i firma Sedno.

Wystawa ma za zadanie m.in. popularyzację i rozwój budownictwa jednorodzinnego w Polsce. Elementem tych działań są wystawy domów modelowych, bowiem nic tak nie przekonuje ludzi do budowy własnego domu, jak możliwość zobaczenia domu marzeń na własne oczy.

Historia domów modelowych MURATORA sięga 1987 roku. Wtedy to, na terenie warszawskiej Wystawy Budowlanej, przy ul. Bartyckiej stanął pierwszy w Polsce dom całoroczny, wybudowany w technologii szkieletu drewnianego. W pierwszej połowie lat dziewięćdziesiątych Murator dwukrotnie budował kolejne domy modelowe.

Spektakularnym sukcesem zakończyły się dwie ostatnie wystawy domów modelowych, zorganizowane w 1996 roku w Choszczówce i w 1998 roku w Białołęce. Na pierwszej wystawie można było oglądać cztery domy wybudowane według projektów nagrodzonych w Konkursie Dom Dostępny`95. Jesienią 1998 roku zaprezentowano trzy domy zrealizowane według jednego projektu (Murator Modelowy`98) o podobnym układzie funkcjonalnym, w trzech różnych technologiach.

Wystawom towarzyszyły targi, gdzie swoją ofertę prezentowały firmy związane z budownictwem jednorodzinnym oraz banki. Obydwie wystawy dały realną możliwość porównania zastosowanych technologii budowlanych, sposobów wykończenia, pozwoliły ocenić układ funkcjonalny i przestrzenny domów. Imprezy cieszyły się ogromnym zainteresowaniem. Odwiedziło je ponad 50 tysięcy osób.

## Wystawa Domów Modelowych

Kolejna Wystawa Domów Modelowych DOM MARZEŃ 2001 to krok w kierunku propagowania idei budownictwa jednorodzinnego w Polsce.

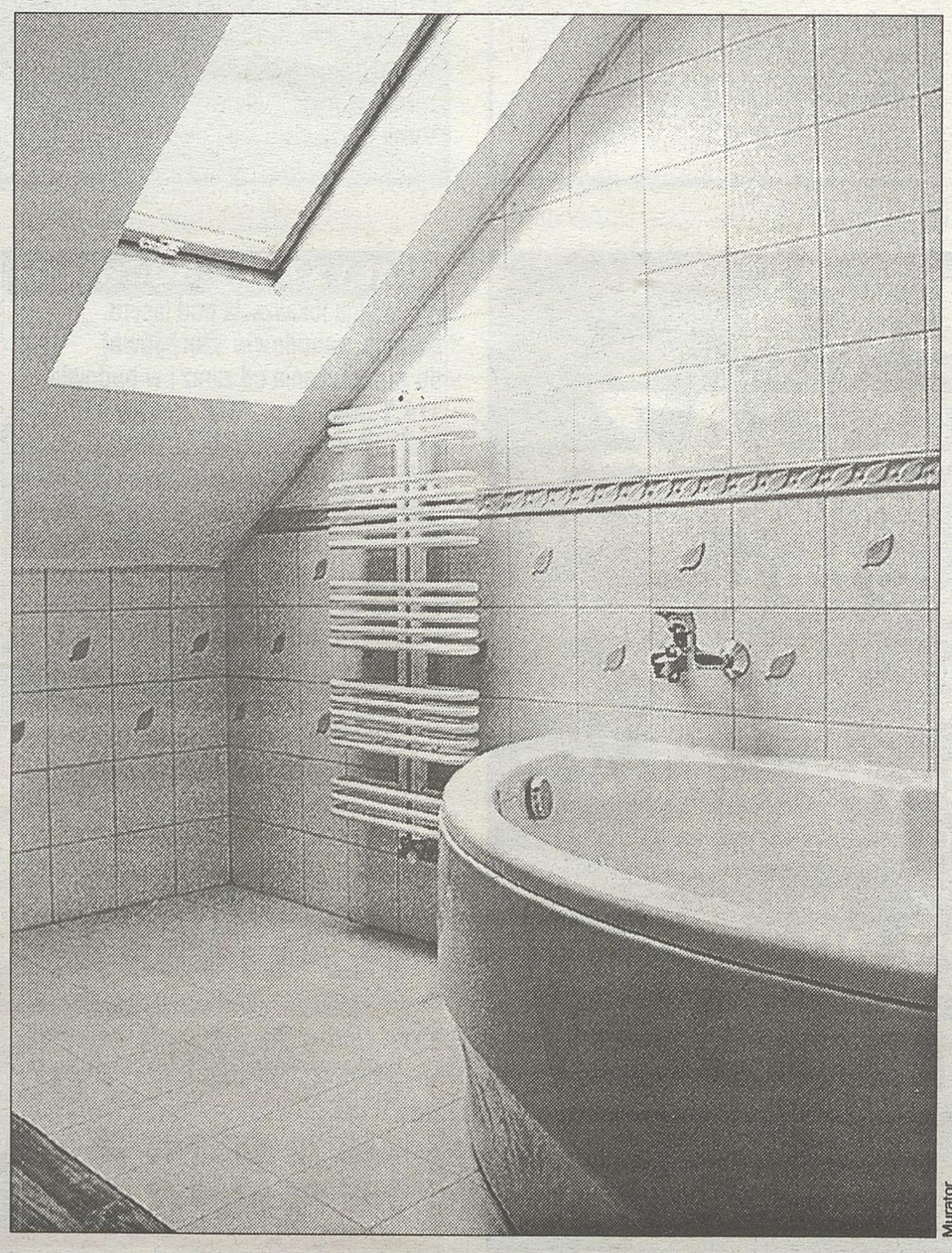
Domy modelowe w Józefosławiu to cztery nowoczesne, energooszczędne, wykonane z najlepszych materiałów domy wolno stojące. Projekty wybrano z katalogu „Dom dla Kowalskich". Są to: Murator D03 Doskonały, Murator D08 Przestronny, Murator D12b Przytulny oraz Murator D24 Z wykuszami.

Domy mają powierzchnię od 139 do 190 mkw. Dwa ze zrealizowanych domów są parterowe, a dwa – z poddaszem użytkowym. Domy wybudowano w czterech technologiach murowych: z ceramiki, betonu komórkowego, keramzytobetonu i cegły wapienno-piaskowej. Zastosowano również najnowsze materiały instalacyjne i wykończeniowe.

Zgodnie z ideą Programu Dom Bez Barier parter jednego z domów (Przytulny) jest przystosowany do potrzeb osób niepełnosprawnych z dysfunkcją kończyn dolnych.

Gotowe, całkowicie wykończone i częściowo wyposażone domy można będzie oglądać od 11 do 28 października 2001 roku, w godzinach 11.00–18.00 (11 października od 15.30) w Józefosławiu, przy ul. Wilanowskiej 20. Na miejscu można będzie uzyskać szczegółowe informacje o każdym z domów. W sobotę i w niedzielę (13 i 14 października), w godzinach 11.00-17.00 bezpłatnych porad będą udzielać: architekt, architekt wnętrz, konstruktor, prawnik i instalator.

JBB



Murator

# M jak mieszkanie

**Już w listopadowym wydaniu miesięcznika „M jak mieszkanie" ukaże się broszura zatytułowana „A jak apteczka".**

Zawiera ona wiele wskazań, o których warto przeczytać zanim rozpocznie się inwazja wirusów. Warto ją także zachować w domowej apteczce.

Jesień, chociaż często jeszcze ciepła i słoneczna, to jednak czas kiedy szczególnie łatwo o przeziębienie czy grypę. Nie bez przyczyny mówi się o niej „sezon grypowy".

Lepiej zatem wcześniej wzmocnić odporność organizmu i dowiedzieć się, jak skutecznie walczyć z jesiennymi infekcjami. W „A jak apteczka" czytelnicy znajdą: informacje o kuracjach homeopatycznych i ziołowych, o prostych i skutecznych metodach pomagających wzmocnić układ odpornościowy i uchronić się przed przeziębieniem i grypą, a także o sposobach zwalczania pierwszych objawów tych infekcji.

Ponadto w poradniku wszystko o:

– witaminach, ich działaniu, objawach i skutkach niedoboru, a także o produktach będących ich najlepszym źródłem

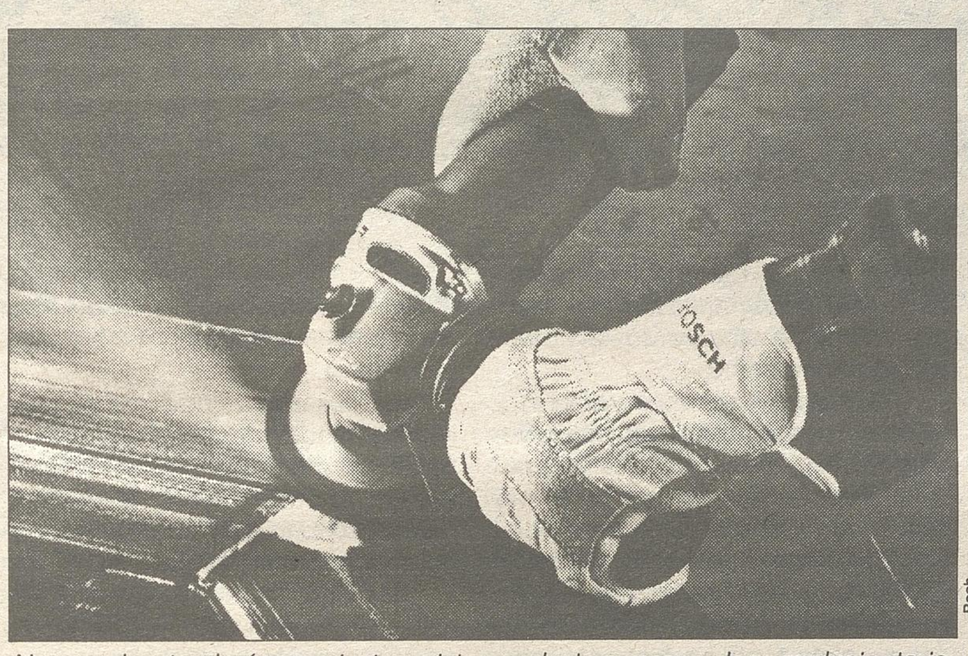
– lekach przeciwbólowych i przeciwgorączkowych bez recepty

– szczepionkach przeciw grypie.

**JBB**

Domowy majsterkowicz

# Spokojne szlifowanie



Bosh

*Nowy uchwyt zakończony jest swoistym rodzajem resoru. Jego zadanie to jeszcze lepsze tłumienie wszelkich wibracji.*

W ubiegłym miesiącu na rynku pojawiły się nowe szlifierki kątowe wyposażone w rękojeść tłumiącą wibracje. Nowy uchwyt w 70 proc. redukuje wibracje przy rękojeści, na jakie narażone są standardowe urządzenia tego typu.

Nowa seria szlifierek firmy Bosch, oznaczona symbolem GWS, składa się z sześciu modeli obsługujących tarcze o średnicy od 115 do 150 mm i mocy od 750 do 1400 W. W zależności od modelu urządzenia wyposażone są w system Constant Electronic utrzymujący stałą prędkość obrotową nawet w przypadku dużego obciążenia urządzenia (modele C). Szlifierki GWS 10-125 CE i GWS 14-125 CE wyposażone są dodatkowo w bezstopniowy, wstępny wybór prędkości obrotowej w zakresie od 2800 do 11.000 obrotów na minutę, przydatny m.in. do polerowania delikatnych powierzchni.

**JBB**

Nowe Poradniki MURATORA

# Co jest lepsze?

Październikowy numer miesięcznika Murator zawiera m.in. dodatek, który ma ułatwić dokonanie wyboru najlepszych produktów wykorzystywanych przy modernizowaniu i urządzaniu domu lub mieszkania.

Dodatek, zatytułowany „Co jest lepsze?" zawiera wyniki testów kilku popularnych materiałów wykończeniowych. Są to lakiery do drewna, farby do malowania okien, parapety wewnętrzne z syntetycznego marmuru, wykładziny dywanowe oraz szkliwione ceramiczne płytki podłogowe.

Artykuły, zakupione w wybranych losowo punktach sprzedaży, poddane zostały serii drobiazgowych badań i pomiarów w niezależnych laboratoriach. Każdy z przeprowadzonych testów został dokładnie opisany. Przy każdym produkcie podano oceny z poszczególnych etapów badania oraz ocenę łączną (w skali od 1 do 5), jaką wyrób otrzymał w wyniku testu.

Prócz raportów z przeprowadzonych testów konsumenckich w poradniku znalazły się także odpowiedzi na istotne pytania, m.in.:

– jakie uprawnienia ma klient z tytułu rękojmi lub gwarancji,

– jak składać reklamację wadliwego towaru,

– jakie obowiązki, dotyczące wprowadzenia produktu do obrotu nakłada na producenta i sprzedawcę prawo.

**JBB**

NOWE MATERIAŁY

# Podłogi 2001

Optiroc

*Dobry podkład pod posadzkę powinien być gładki, równy i szybko wykonany*

**Jesienią na rynku pojawią się nowe produkty podłogowe firmy Optiroc. Są to trzy specjalistyczne zaprawy przeznaczone do rozwiązywania wielu problemów budowlanych: Optiroc 148 – samopoziomujący podkład podłogowy, Optiroc 201 – samopoziomujący podkład podłogowy na trudne podłoża oraz Optiroc 341 – samopoziomujący, grubowarstwowy podkład podłogowy.**

Już w tym miesiącu na polski rynek wprowadzone zostaną najnowszej generacji podkłady podłogowe, nazwane przez producenta serią „Podłogi 2002".

Produkty charakteryzują się w pełni ekologiczną recepturą. Nie zawierają takich składników jak popioły lotne, żużle czy kazeina. Dzięki temu mieszanki są przyjazne dla zdrowia i samopoczucia mieszkańców, nie emitują amoniaku ani formaldehydów a także nie powodują odbarwień i niszczenia wykładzin podłogowych.

Nowe masy samopoziomujące charakteryzują się jeszcze lepszym rozpływem, wyższymi parametrami wytrzymałościowymi oraz większą odpornością na ludzkie błędy. Podłogi 2002 Optiroc mają doskonałe właściwości robocze – są bardzo łatwe do układania zarówno mechanicznego, jak i ręcznego. Można je wylewać małymi pompami o wydajności do 400 mkw. instalowanego podkładu dziennie. Urządzenia te mogą być szczególnie pomocne niewielkim – kilkuosobowym firmom, układającym wykładziny dywanowe i PVC.

Ważną cechą nowych produktów jest znacznie mniejsza ilość wody, potrzebna do uzyskania gotowej zaprawy. Dzięki temu minimalizuje się ilość wilgoci dostarczanej do pomieszczeń, w których wykonywane są podłogi – krócej trwa ich osuszanie, szybciej można je eksploatować.

Nowe produkty pozwalają na uzyskanie szybko i niewielkim nakładem sił, idealnie gładkiego, równego oraz wypoziomowanego podkładu pod posadzki w mieszkaniach, biurach i budynkach użyteczności publicznej. Jako warstwa wyrównująca zalecane są pod wykładziny dywanowe, PVC, korkowe, płytki ceramiczne, kamienne, lastriko, jastrychy cementowe, panele, parkiet. Doskonale współpracują ze wszystkimi klejami do wykładzin.

**Optiroc 148 – samopoziomujący podkład podłogowy**

Wyrób o bardzo szerokich możliwościach: od wygładzenia cienką warstwą do wyrównania i wypoziomowania podłoża w całym pomieszczeniu. Zaprawa ta zastępuje tradycyjne, popularne w Polsce związane z podłożem jastrychy („szlichty") cementowe zatarte na gładko. Polecana do szybkiego układania pompą dużych powierzchni, jest zarazem łatwa do nakładania ręcznego. Uwaga: jest przystosowana do wylewania także małą pompą. Ruch pieszy jest możliwy już po 6 godzinach od wylania. Grubość warstw od 4 do 30 mm.

Cena: 56,00 zł plus VAT za 25-kilogramowe opakowanie.

**Optiroc 201 – samopoziomujący podkład podłogowy na trudne podłoża**

Niezawodny przy rozwiązywaniu najtrudniejszych problemów podłogowych – zalecany do renowacji starych, słabych podłoży, do układania na izolacje ze styropianu i wełny mineralnej, stropy drewniane. Jest rekomendowany do stosowania w systemach ogrzewania podłogowego i podłóg izolowanych akustycznie w systemie Optiroc dB-Floor (producent oferuje gotowe rozwiązania podłóg wraz z obliczeniami). Podkład jest wzmocniony włóknami, ruch pieszy możliwy już po 6 godzinach od wylania. Grubość warstw od 4 do 30 mm. Cena: 65 zł plus VAT za 25-kilogramowe opakowanie.

**Optiroc 341 – samopoziomujący, grubowarstwowy podkład podłogowy**

Zaprawa ta przeznaczona jest do wykonania lekko szorstkiej, wypoziomowanej warstwy podłogowej na podłożach betonowych, ceramicznych, kamiennych, z lastriko lub jastrychów cementowych. Optiroc 341 to dobre rozwiązanie również dla podłoży słabych oraz dla podłóg w systemach ogrzewania podłogowego lub z izolacją akustyczną Optiroc dB-Floor. Jest rekomendowany do wykonywania grubowarstwowych podkładów pod posadzki. Mieszanka jest wzmocniona włóknami, ruch pieszy możliwy już po 2-4 godzinach od wylania. Grubość warstw od 10 do 50 mm. Cena: 45 zł plus VAT za 25-kilogramowe opakowanie.

**Oprac. JBB**

Optiroc

*Optiroc 148 – samopoziomujący podkład podłogowy; 4-30 mm*

Okna PVC
UWAGA! NOWY ADRES
BOMIKUS
tel. 676 05 31
ul. Kombatantów 4
N1043235

METALKOMPLEX - Krupniki 20 k.Białegostoku
tel. (085) 66-12-466, 66-16-856, fax (085) 66-16-665
lub Punkt Sprzedaży: Czyżew, ul. Słoneczna 2, tel. (086) 755 322
Poleca:
Blacha dachówkowa "Dona" i trapezowa TM-18 - produkcja własna.
Blachy lakierowane, ocynkowane.
Tłoczenie blach dachówkowych i trapezowych, na dowolny wymiar - również powierzonych.
Rynny, rury z blach - wyrób własny i PCV "Plastmo".
Okna dachowe "Fakro".
Folie paroszczelne i przepuszczalne.
Gwoździe, wkręty "Gunnebo".
Rynhaki, rurhaki i inne elementy mocujące i odwadniające dachy.
Krycie dachów.
RATY!
Zwrot podatku VAT dla obcokrajowców
Zapewniamy: materiały własne, dobrych fachowców, niskie ceny.
ZAPRASZAMY
N1035315

Konserwacja, odplamianie, pranie

# Jak dbać o dywan

**Przestrzeganie kilku podstawowych zaleceń pomoże nam dłużej cieszyć się dywanem i utrzymać jego atrakcyjny wygląd.**

Oto najważniejsze czynności, które na pewno przedłużą żywotność dywanu:

– dywan powinien być regularnie odkurzany;

– dywan powinien być co pewien czas gruntownie czyszczony;

– rozlane płyny jak najszybciej odsączamy bibułą albo chłonną tkaniną;

– inne substancje, będące przyczyną zabrudzenia usuwamy łyżką lub nożem;

– czyszczenie plam zaczynamy od ich krawędzi do środka, zapobiegnie to ich powiększaniu;

– dywan czyścimy niewielką ilością środków czyszczących, nie wolno go przemoczyć;

– po wyczyszczeniu plamy, dywan osuszamy bibułą lub dobrze chłonącym materiałem.

## Walka z zabrudzeniami

Największym problemem posiadaczy dywanów jest walka z różnego rodzaju zabrudzeniami. Kiedy jakaś substancja pozostawia ślady na dywanie, pojawia się pytanie: jak i czym to wyczyścić?

Najłatwiej i najszybciej można to zrobić specjalnym odkurzaczem piorącym, którego nie trzeba kupować, gdyż można bezpłatnie wypożyczyć we wszystkich marketach firmy Komfort. Do czyszczenia najlepiej stosować specjalne wysoko wydajne środki piorące. Należy jednak pamiętać, że każdy środek do wywabiania plam należy przetestować w mało widocznym miejscu, by sprawdzić, jak zareaguje na niego włókno. Wyczyszczony dywan suszy się rozłożony na podłodze w temperaturze pokojowej, zapobiegnie to „naciąganiu się" dywanu.

Gdy czyszczenie dywanu nie spowoduje zniknięcia tłustych, uporczywych plam, po wyschnięciu dywanu należy usunąć je rozpuszczalnikiem.

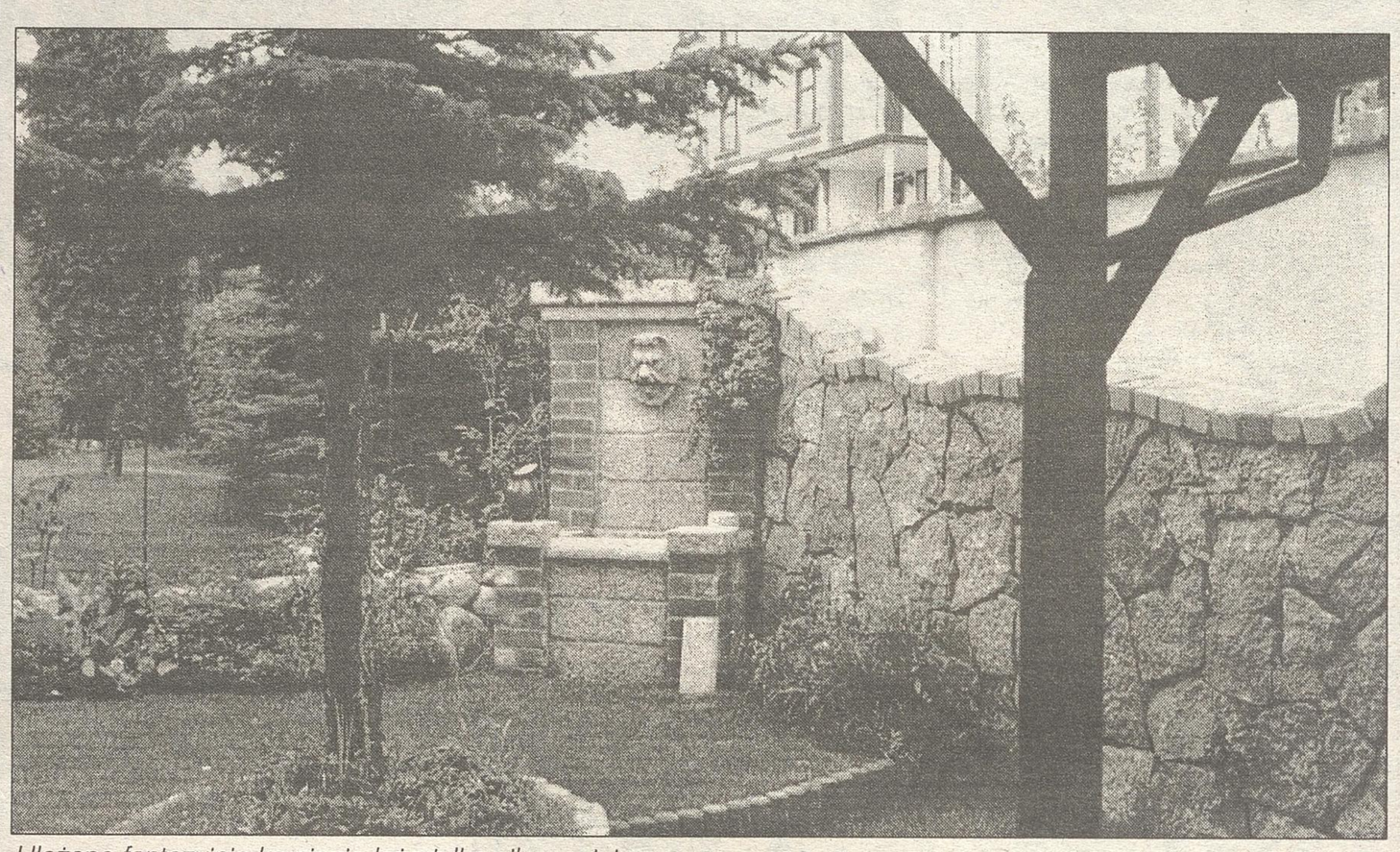
Jakie substancje czym najlepiej wyczyścić pokazuje poniższa tabela. **JBB**

## SPOSOBY USUWANIA PLAM

| Rodzaj zabrudzenia | Sposób usunięcia |
|---|---|
| Alkohol, likier | Użyć szamponu, a następnie kilkakrotnie przetrzeć szmatką nawilżoną denaturatem |
| Masło, oliwa, sosy, pasta do butów, kosmetyki | Użyć szamponu, jeśli to nie pomoże, kilkakrotnie przyłożyć szmatkę z rozcieńczonym amoniakiem |
| Piwo | Przetrzeć szmatką nasączoną roztworem spirytusu lub szamponu, następnie przetrzeć szmatką nasączoną roztworem octu. |
| Parafina | Wyprasować żelazkiem przez bibułkę, a następnie użyć szamponu do wykładzin |
| Kawa, herbata | Użyć szamponu, następnie zwilżyć denaturatem lub rozcieńczonym amoniakiem |
| Czekolada, cukierki | Kilkakrotnie przetrzeć szmatką nasączoną letnią wodą lub roztworem amoniaku |
| Klej, farba olejna | Użyć szamponu |
| Dżem, syrop, soki, cola | Przetrzeć szmatką nasączoną letnią wodą, można użyć roztworu amoniaku lub szamponu do wykładzin |
| Owoce | Przetrzeć szmatką nasączoną letnią wodą, jeśli to konieczne użyć szamponu do wykładzin |
| Tusz, atrament | Maksymalnie odsączyć przy pomocy bibułki, następnie przetrzeć szmatką nasączoną roztworem spirytusu, po czym zastosować szampon do wykładzin |
| Mleko, jogurt, kakao | Użyć szamponu, następnie kilkakrotnie przetrzeć szmatką zwilżoną roztworem amoniaku lub spirytusu |
| Rdza | Użyć roztworu kwasu szczawiowego lub specjalnego odplamiacza do rdzy |
| Krew | Zmyć szmatką nasączoną zimną wodą, następnie szamponem |
| Smoła, smar | Użyć szamponu do wykładzin |
| Wino, lemoniada | Użyć roztworu octu, następnie użyć szamponu |
| Długopis, pisak | Zastosować roztwór spirytusu |

Ciekawe pomysły

# Kamienny mur jak donica



*Ułożone fantazyjnie kamienie leżą tylko siłą swojej masy*

**Doskonałym miejscem na posadzenie skalniaków może być np. mur wykonany z kamienia. Udało nam się podpatrzeć jedno takie rozwiązanie w okolicach Supraśla.**

Kamień jest coraz bardziej popularnym materiałem budowlanym, który doskonale wtapia się w przestrzeń zwłaszcza części zielonych otoczenia domu. Okazuje się, że płot wykonany z kamienia jest nie tylko oryginalny, ale może być jeszcze dodatkowo funkcjonalny.

– Na początku nasz ogród otaczał najzwyklejszy mur, który jednak postanowiliśmy zmienić – powiedziała „Współczesnej" Joanna Glock. – Zamiast burzyć stary i stawiać nowy, co wiązałoby się z dużymi kosztami, zdecydowaliśmy do starego dostawić nowy od strony domu.

Na takie rozwiązanie pozwalała spora działka. I tak właśnie powstał wewnętrzy kamienny mur wokół posesji. Jednak na tym nie koniec. Mimo że jest on grubości nieco ponad połowy długości przeciętnej cegły klinkierowej, to, dzięki zamocowaniu na metalowym rusztowaniu, doskonale trzyma pion. Ułożone fantazyjnie kamienie leżą tylko siłą swojej masy. Dodatkowego uroku całej konstrukcji nadają szpary między kamieniami.

– Zastanawiałam się nad tym, jak wykorzystać dodatkowo mur i postanowiłam, że będzie on doskonałym miejscem na hodowlę skalniaków – dodaje pomysłodawczyni oryginalnego ogrodzenia.

Jak pokazują zdjęcia, rośliny przyjęły się, choć właściciele przyznają, że nie wszystkie, które posadzili. Oczywiście, zanim pojawiły się w szparach sadzonki trzeba było najpierw przygotować odpowiedni podkład.

Kamienny murek można też doskonale wykorzystać, jako rozgraniczenie między różnymi poziomami ogrodu. Wtedy, za ścianą z kamienia znajdzie się ziemia, którą roślina będzie mogła z powodzeniem wykorzystać do wzrostu.

**JBB**

*Na początku ogród otaczał najzwyklejszy mur*

OKNA i DRZWI
AUTORYZOWANY MONTAŻ
SOKÓŁKA OKNA I DRZWI
P.H.U. SA&SZA S.C.
GWARANCJA 5 LAT
D1041539
HURTOWNIA NR 1
Białystok, ul. 27-go Lipca 62
tel. 653-85-42, tel./fax 675-27-78
HURTOWNIA NR 2
Białystok, ul. Plażowa 2
tel. 7412-003, tel./fax 7412-053

STALMET EŁK
AUTORYZOWANY DEALER FIRMY
HÖRMANN
❑ bramy uchylne i przemysłowe
❑ bramy segmentowe i rolowane
❑ drzwi przeciwpożarowe
WYROBY ŚLUSARSKIE
❑ bramy ogrodzeniowe
❑ drzwi, kraty, ogrodzenia
SPRZEDAŻ WYROBÓW HUTNICZYCH
TRANSPORT I CIĘCIE MATERIAŁÓW NA WYMIAR
EŁK, UL. Strefowa 1,
tel./fax (087) 620 37 85
D1040742

# KĄCIK DZIAŁKOWCA

# Najpiękniejszy mały ogródek

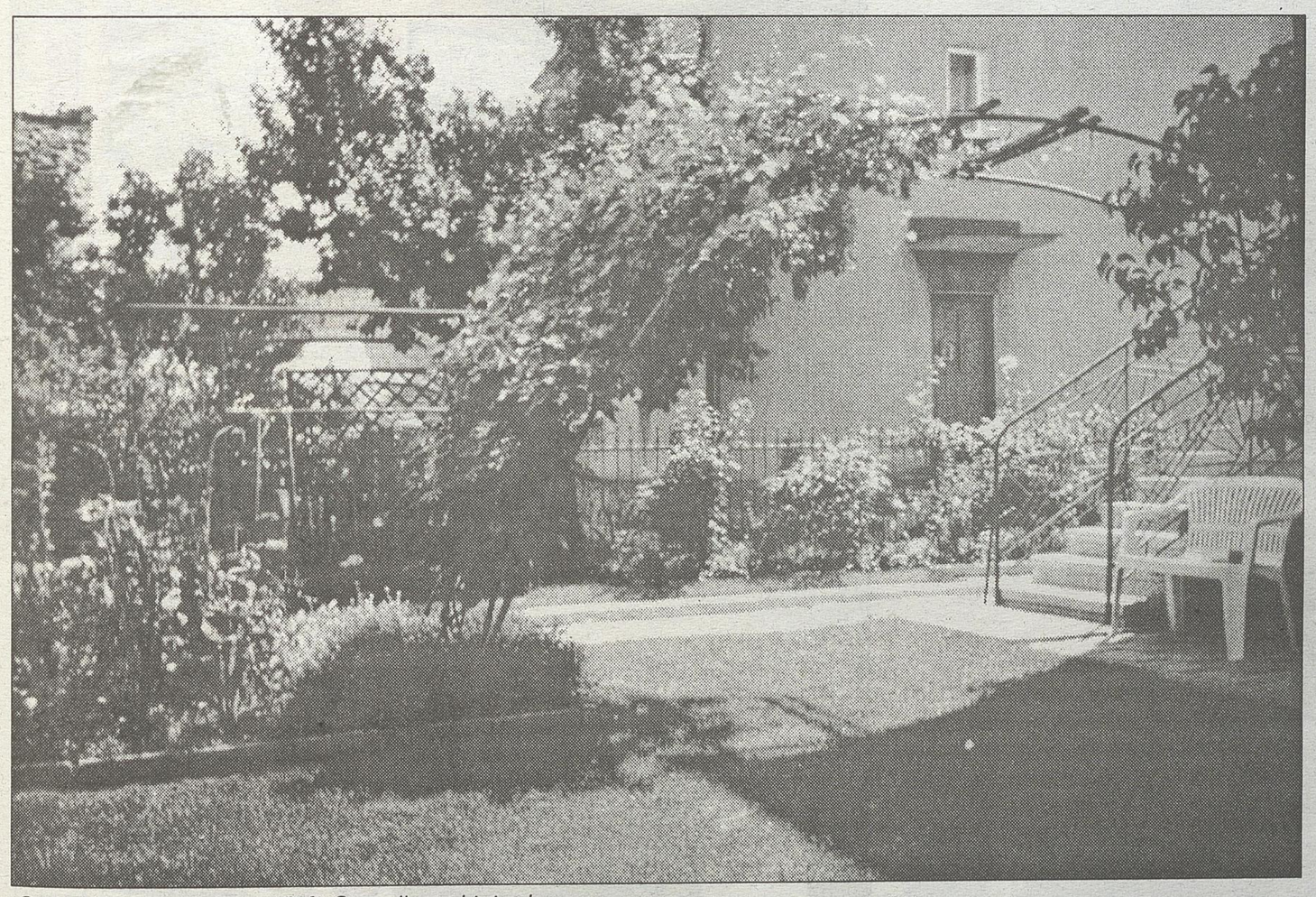
*Fragment pięknej działki państwa Lewandowskich w POD im. M. Konopnickiej w Białymstoku*

**Prezentujemy kolejne dwa ogródki, które otrzymały VI miejsce w konkursie na „Najpiękniejszy Mały Ogródek" zorganizowany przez „Gazetę Współczesną" i firmę „Egzoland" z Białegostoku.**

Działka Mirosławy i Romualda Lewandowskich w Pracowniczym Ogrodzie Działkowym im. M. Konopnickiej w Białymstoku jest dosłownie „wypieszczona". Wspaniałe kwiaty, starannie wykonana architektura ogrodowa, piękne oczko wodne, dopracowane ścieżki – widać, że działka to pasja państwa Lewandowskich. Mamy nadzieję, że dzięki kwiatom, które otrzymają w nagrodę w naszym konkursie, ich ogródek będzie jeszcze ładniejszy.

Ogródek Zofii Stypułkowskiej z Łap ma inny charakter. Jest tutaj więcej przestrzeni, co podkreśla wypielęgnowany trawnik. W takim ogrodzie także z przyjemnością można wypoczywać. Czytelnikom zwracamy uwagę na prostą konstrukcję, po której pnie się winorośl. Dzięki niej ogród ma zupełnie inny, ciekawszy wygląd.

**(MN)**



*Ogródek przydomowy Zofii Stypułkowskiej z Łap*

KĄCIK ZIELARSKI

# Wij się chmielu

**W wielu starych ogrodach lub sadach na wsiach jest uprawiany chmiel. Pnącze – raz posadzone – rozmnaża się samo. Wspina się po płotach, drzewach, krzewach. Z szyszek chmielu można przygotowywać np. lecznicze kąpiele.**

W nowo zakładanych ogrodach chmiel jest rzadko sadzony. Po pierwsze – w sklepach ogrodniczych bardzo trudno kupić sadzonkę tej rośliny. Po drugie – zimą część nadziemna chmielu zasycha (młode pędy wyrastają wiosną z podziemnych korzeni). Coroczne usuwanie zaschniętych części o długości 3-6 m w wypielęgnowanych ogrodach bywa kłopotliwe.

Chmiel na pewno będzie wspaniałą ozdobą ogrodów naturalnych, w których roślin się nie nawozi, nie przycina i bardzo rzadko podlewa. Poza tym ma właściwości lecznicze.

Pnącze wydziela olejki eteryczne, które mają działanie uspokajające. Szyszki chmielu (najlepiej zbierać je w połowie sierpnia) zawierają wiele cennych składników, w tym prowitaminę A, witaminę C, substancje bakteriobójcze. Kąpiel z wyciągiem z szyszek chmielu jest polecana przy takich schorzeniach jak nadpobudliwość nerwowa, bezsenność, zapalenie skóry, bóle reumatyczne. Wyciąg można także stosować do spłukiwania każdego rodzaju włosów. Poprawia bowiem kondycję skóry oraz cebulek włosowych.

Chmiel dobrze rośnie w miejscach częściowo zacienionych. Lubi ziemię żyzną i wilgotną. Najłatwiej rozmnożyć go wiosną (w okresie nabrzmiewania pąków). Wystarczy młody pęd pociąć na kawałki i wsadzić do ziemi (podobnie jak dzikie wino). Po kilku tygodniach sadzonka wypuści korzenie. Należy pamiętać, że chmiel jest rośliną dwupienną, czyli część roślin to egzemplarze męskie, a inne – żeńskie. Do ogródków lepiej wybierać egzemplarze żeńskie, ponieważ to one wytwarzają szyszki.

**(MN)**

## KONKURS Z HERBAPOLEM

Dwie pierwsze osoby, które zadzwonią dzisiaj o godz. 11 pod białostocki numer tel. 748-74-66 otrzymają ziołowe upominki ufundowane przez Herbapol Białystok SA. Zapraszamy osoby z Białegostoku oraz okolic, ponieważ zestawy będą do odebrania w naszej redakcji przy ul. Suraskiej w Białymstoku.

Uwaga! W tym konkursie upominek można otrzymać raz na 3 tygodnie. W ubiegłym tygodniu upominki otrzymały Sylwia Chaniewska z Białegostoku i Anna Gołębiewska z Wasilkowa.


**SPECJALNA OFERTA REKLAMY**
z GAZETY WSPÓŁCZESNEJ w **10 MIASTACH w POLSCE**

*KATOWICE, KRAKÓW, LUBLIN, WROCŁAW, POZNAŃ, SZCZECIN, GDAŃSK, ŁÓDŹ, KIELCE, WARSZAWA*

**przekazuje**

Telefoniczna Agencja Informacyjna **(085) 94-77, (085) 664-21-63**

http://www.tai.com.pl

t-b1-3

ASKO
TANIO I ŁATWO WYKOŃCZYSZ WNĘTRZE
PANELE
ŚCIENNE tylko 8,99 zł/m² brutto
PCV BIAŁE tylko 11,59 zł/m² brutto
PODŁOGOWE od 13,99 zł/m² brutto
Białystok, ul. Kolejowa 19 A, tel. (085) 65 11 106
Ełk, ul. Kościuszki 5 A, tel. (087) 62 16 100
N1041493

SZWEDZKIE BLACHY DACHÓWKOWE-TRAPEZOWE
BLACHY ALUMINIOWE POWLEKANE - DACHÓWKOWE
*(dowolna długość na zamówienie)*

BLACHY OCYNKOWANE (cięte na wymiar)
- ALUMINIOWE,CZARNE
- ORYNNOWANIE PROFIL MARLEY
- RURY CZARNE I OCYNKOWANE
- STAL KSZTAŁTOWA,STAL ZBROJENIOWA
- GRZEJNIKI ALUMINIOWE
- ŻELIWNE, PANELOWE
- PŁYTY GIPSOWE - RIGIPS
- WEŁNA, STYROPIAN, PAPA, LEPIK
- CEMENT, WAPNO
- CEGŁA KLINKIEROWA
- RURY KANALIZACYJNE PCV
- OKNA DACHOWE
- SYSTEM DOCIEPLEŃ ATLAS
- DRZWI PORTA
- PŁYTA OSB

RATY

TRANSPORT
FH Zajkowska
Białystok, ul. Handlowa 1
(teren centrali nasiennej)
tel. 745-50-29
0602 624 014, 0502 110 073
D1041472

BRAMY GARAŻOWE
z automatem
rabat 10%
Zestaw do bram przesuwnych już od 1199 zł netto!
ZPHU "JANREX"
Białystok, ul. Sienkiewicza 106
tel./fax 732-96-45
D1041550

OKNA • DRZWI
NOWEJ GENERACJI!
•OKNA PCV, AL, DREWNO • DRZWI ZEWNĘTRZNE • DRZWI WEWNĘTRZNE • FASADY
•OGRODY ZIMOWE • BRAMY GARAŻOWE • ZADASZENIA ALUMINIOWE • PARAPETY
ŁOMŻA, TEL. (086) 218-65-65, FAX 218-00-55
BIAŁYSTOK,UL.HETMAŃSKA 28
TEL.FAX 085/651-98-58 TEL.085/651-43-40
ZAMBRÓW, TEL./FAX (086) 271-86-26
KOLNO, TEL. (086) 278-10-08
GRAJEWO, TEL./FAX 086/273-85-46
CIECHANOWIEC, TEL./FAX (086)277-22-11
ŁAPY, TEL./FAX 085/715-73-44
HURTOWNIA MATERIAŁÓW BUDOWLANYCH
ŁOMŻA, TEL./FAX (086) 219-08-77, TEL. 473-51-44
SUWAŁKI , TEL. 087/567-50-87, FAX. 087/567-48-11
WYSOKIE MAZOWIECKIE, TEL./FAX 086/275-02-55
BIELSK PODLASKI, TEL./FAX 085/730-32-67
SIEMIATYCZE, TEL./FAX 085/656-03-00
AUGUSTÓW, TEL./FAX 087/ 643-12-64
GIŻYCKO, TEL./FAX. 087/428-25-22
PISZ, TEL./FAX 087/423-37-63
EŁK, TEL./FAX. 087/621-36-62
SOKÓŁKA, TE./FAX 085/711-42-28
SOKOŁY, TEL.FAX 086/774-14-55
TERRAZYT Okna i drzwi na całe życie...
10 lat gwarancji!
NOWOŚĆ!
Okna mahoniowe
Okna sosnowe
Okna inwentarskie
po super atrakcyjnych cenach!
N1041621

NAJWIĘKSZY wybór PANELI podłogowych i ściennych
SIDING płyta konstrukcyjna OSB
panel styl
ul .Wiewiórcza (róg Mickiewicza)
tel. 743-41-60
D1041526

Prezentujemy dom projektantów

# Ciepła chatka architektów

*Dom jest pełen obrazów, bowiem malarstwo jest pasją właścicieli*

**Powjedzenie „Pokaż mi swój dom a powiem ci kim jesteś" w przypadku państwa Hanny i Mirosława sprawdza się. Bowiem już od samego progu widać, że właściciele muszą mieć coś wspólnego z architekturą. I mają, jak najbardziej. Oboje skończyli Wydział Architektury Politechniki Białostockiej i obecnie pracują w swoim zawodzie.**

Dzięki umiejętnościom i intuicji właścicieli dom został urządzony nie tylko wygodnie, ale także niekonwencjonalnie.

Przed domem zwraca uwagą stara studnia. Kiedyś czerpano z niej wodę, w tej chwili pełni funkcję wyłącznie ozdobną. Na niej zostały ustawione stare kosze z kwiatami. Wygląda to bardzo efektownie.

Przed laty była to typowa trzyizbowa chata ze strychem. Zwykły drewniany dom, jakich są tysiące w podlaskich wioskach, nie zapowiada żadnych niespodzianek. Dopiero po wejściu do środka następuje zaskoczenie, ponieważ wnętrze nie przypomina typowego domu. Parter budynku jest jedną dużą przestrzenią. Efekt ten uzyskano wyburzając całkowicie ściany działowe. Poddasze zostało przebudowane tak, aby pomieścić w nim pokoje sypialne.

## Przestrzenie

W tym domu można mówić o dwóch przestrzeniach. Pierwsza – to przestrzeń wysoka domu, czyli salon z kuchnią zakrytą antresolą. Tam przyjmowani są goście.

Druga część domu jest jakby zamknięta, położona z boku po prawej stronie od wejścia. Jest to pracownia gospodarzy i biblioteka. Tu także, nie przeszkadzając innym domownikom, można spokojnie obejrzeć telewizję.

Za ścianą wyłożoną kaflami, w której znajdują się stare żeliwne drzwiczki od pieca, ukryte zostały drewniane schody prowadzące do sypialni na górę, gdzie goście nie mają wstępu.

Z lewej strony od drzwi znajduje się kuchnia z salonem i stamtąd można wyjść bezpośrednio do ogrodu, bowiem dom został zbudowany praktycznie na poziomie ziemi. Jest tylko o 30 cm podniesiony względem poziomu terenu.

## Domowa antresola

Antresola znajduje się nad kuchnią i częściowo „wychodzi" na pokój. Do podparcia antresoli zostały wykorzystane stare belki.

– Po odkryciu elementów drewnianych więźby (konstrukcji drewnianej dachu) – opowiada właścicielka domu – okazało się, że są w znakomitym stanie i poza tym mają piękny, ciepły kolor starego drewna. Ze względów konstrukcyjnych zostały na swoim miejscu.

## Kuchnia oddzielona kominkiem

Część kuchenną od części dziennej – salonu, oddziela kominek. Oprócz swych funkcji grzewczych, spełnia jeszcze jedną rolę. Częściowo zasłania kuchnię. W miejscu gdzie obecnie znajduje się kominek był kiedyś stary kaflowy piec, który służył do gotowania i ogrzewania domu.

– Piec zawsze się kojarzył z ogniskiem domowym – mówi pani Hanna – i dlatego w jego miejsce postawiliśmy kominek, wykorzystując istniejący komin. Chcieliśmy, żeby przypominał duży wiejski piec i tak go zaprojektowaliśmy.

W salonie zwraca uwagę ciekawa faktura ścian. Cegły po zburzeniu ścian działowych zostały wykorzystane w nowym wnętrzu

– Poprosiliśmy murarzy, żeby je murowali z szeroką spoiną – mówi pani Hanna. – Następnie pomalowaliśmy je farbą emulsyjną. To był pomysł mojego męża – dodaje.

Właściciele domu szczególną uwagę zwracają w doborze drobiazgów. Ale te przedmioty nie mogą być tylko ładne, muszą być także funkcjonalne. Taką rzeczą jest zegar-rybka, który został przywieziony z wycieczki do Włoch.

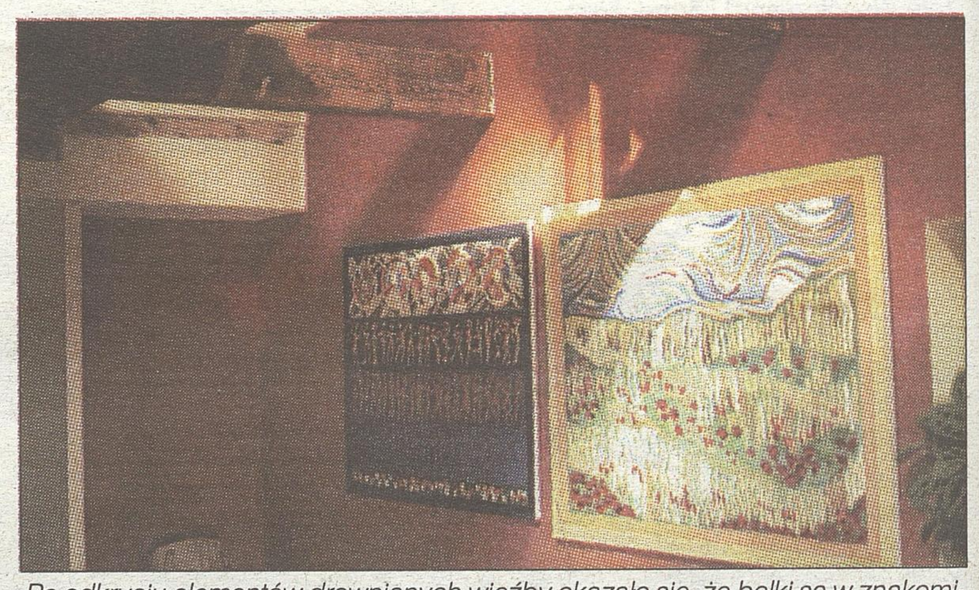
## Pod stopami

Podłoga w całym domu została wyłożona terakotą, dopasowaną kolorystycznie do reszty wnętrz. Z drewna na podłodze gospodarze zrezygnowali ze względów praktycznych.

Na prawie każdej ścianie można zobaczyć obrazy Pani Hanny. Malarstwo jest jej pasją. Mówi, że sprawia jej to ogromną przyjemność.

– Kiedy maluję odpoczywam od pracy mówi.

**Joanna Gościk**
**Fot. Autorka**



*Po odkryciu elementów drewnianych więźby okazało się, że belki są w znakomitym stanie. Po oczyszczeniu zostały użyte do podparcia antresoli.*

*Kominek oddziela część kuchenną od salonu. Projektując kominek właściciele starali się aby przypominał on stary piec. Na dole wykorzystano drzwiczki ze starego pieca.*

MATERIAŁY BUDOWLANE ▪ MAJSTERKOWANIE ▪ WYSTRÓJ WNĘTRZ ▪ OGRODNICTWO

# gdyby Drzymała odwiedził LEROY MERLIN

**Tak szeroki wybór produktów...
zapewnia tylko Leroy Merlin.**
W każdym wnętrzu można stworzyć niepowtarzalny nastrój i atmosferę. Potrzeba do tego wyobraźni i **specjalnych promocyjnych cen** na artykuły, dzięki którym zrealizujesz swoje pomysły.
Tylko do 29 października masz okazję zapoznać się z najnowszymi materiałami oraz trendami w aranżacji wnętrz. Promocyjne ceny i szeroki wybór produktów uwolnią Twoją wyobraźnię.

**Hipermarkety budowlane:**
**Warszawa** – Modlińska
**Piaseczno** – Puławska
**Gdańsk** – Kartuska
**Sosnowiec** – Środula
**Poznań** – Swadzim
**Białystok** – Produkcyjna
**www.leroymerlin.pl**

**99,90**
**cena za komplet**

**Komplet:**
– **firanki gotowe Malta**
**2 szt.**, wym.: 90 x 260 cm

– **karnisz typu kute żelazo**
**(komplet)** dł.: 180 cm
kolor: czarny, szary

– **tapeta Martinika**
**6 rolek,**
rolka: 10 m x 53 cm
6 kolorów do wyboru

**inspirujący wybór**

OFERTA SPECJALNA WAŻNA DO 29.10.2001

LEROY MERLIN
*Z Nami Się Uda*

**UWAGA!** **Każde ogłoszenie kończy się trzyliterowym kodem. Jest to kod biura nieruchomości. Jeśli zainteresowała Państwa oferta biura należy odszukać jej kod i numer telefonu w WYKAZIE BIUR.**

# SPRZEDAM MIESZKANIA

## JEDNOPOKOJOWE

Białystok, Antoniukowska, 26,95 mkw., III p, w pełni umeblowane, parkiet, wyposażenie, 42.000 zł, LOK
Białystok, Antoniukowska, 23,45 mkw., parter, cegła, do remontu, 36.000 zł, LOK
Białystok, Antoniukowska, 26,85 mkw., III p, cegła, jasna kuchnia, bez balkonu, 39.000 zł, LOK
Białystok, Antoniukowska, 28,8 mkw., IV p, balkon, 37.000 zł, WAN
Białystok, Antoniukowska, 24,5 mkw., IV p, dobry, po remoncie, 42.000 zł, MED
Białystok, Brukowa, 27 mkw., IV p, cegła, balkon, 1997r., 55.000 zł, FOR
Białystok, Dubois, 25 mkw., I p, z ulgą budowlaną, 49.000 zł, DOM
Białystok, Gruntowa, 17,8 mkw., III p, 29.000 zł, BIS
Białystok, Jarzębinowa, 35 mkw., cegła 1998 r., 57.000 zł, FOR
Białystok, Kalinowskiego, 35 mkw., II p, balkon, 52.500 zł, FOR
Białystok, Kamienica FAWOR, u zbiegu ulic Mickiewicza i Augustowskiej, BIS
Białystok, Kołłątaja, 31 mkw., I p, cegła, 1997r., 59.000 zł, FOR
Białystok, Malmeda, 35,69 mkw., II p, do zrobienia, 44.000 zł, WAN
Białystok, Nowogródzka, 26,6 mkw., II p, po remoncie, 47.000 zł, DOM
Białystok, Nowogródzka, 25 mkw., II p, 38.000 zł, ARE
Białystok, Nowogródzka, 23 mkw., II p, stan bardzo dobry, 45.000 zł, MED
Białystok, Podleśna, 31,9 mkw., I p, cegła, dobra lokalizacja, 46.000 zł, WAN
Białystok, Pułaskiego, 25,22 mkw., II p, cegła 1997, wysoki standard, 49.000 zł, LOK
Białystok, Rzymowskiego, 28,5 mkw., parter, blok z cegły, 5-letni, 41.000 zł, AMI
Białystok, Sienkiewicza, 35 mkw., III p, cegła, parkiet dębowy, 45.000 zł, LOK
Białystok, Sienkiewicza, 34 mkw., III p, balkon, tanio!, 45.000 zł, BMJ
Białystok, Sienkiewicza, 37 mkw., III p, wysokie, ładne, 50.000 zł, BMJ
Białystok, Sobieskiego, 38 mkw., parter, nowa cegła, wykończenie, 90.000 zł, MED
Białystok, Szarych Szeregów, 31,9 mkw., II p, 53.000 zł, ARE
Białystok, Świętojańska, 24,9 mkw., III p, cegła, po remoncie, z meblami, 45.000 zł, DRĄ
Białystok, Tuwima, 38,8 mkw., III p, z wymienioną stolarką okienną, 53.000 zł, AMI
Białystok, Warszawska, 29,7 mkw., II p, z nową glazurą, terakotą w łazience, wymieniona stolarka, 45.000 zł, AMI
Białystok, Waryńskiego, 35 mkw., III p, komfortowe, 54.000 zł, FOR
Białystok, Waryńskiego, 37 mkw., III p, po remoncie, 58.000 zł, BMJ
Białystok, Waryńskiego, 37,2 mkw., III p, do zamieszkania, 54.000 zł, WAN
Białystok, Waryńskiego, 37,24 mkw., III p, atrakcyjne, 58.000 zł, LOK
Białystok, Waryńskiego, 37 mkw., III p, 54.000 zł, ARE
Białystok, Wesoła, 31,5 mkw., III p, balkon, 45.000 zł, MED
Białystok, Wesoła, 29,4 mkw., 40.000 zł do negocjacji, POS
Białystok, Wesoła, 31 mkw., cegła, parter, 33.000 zł, FOR
Białystok, Wierzbowa, 24,5 mkw., I p, 42.000 zł, DOM
Białystok, Włókiennicza, 27 mkw., VIII p, 39.000 zł, ARE
Białystok, Wołodyjowskiego, 34 mkw., I p, blisko park, 46.000 zł, BMJ
Białystok, Wołodyjowskiego, 34,5 mkw., I p, balkon, 46.000 zł, WAN
Białystok, Zachodnia, 29,8 mkw., I p, cegła, 2000r., wyposażenie, 65.000 zł, FOR
Białystok, Zielona Oaza, 31 mkw., I p, cegła, 2000r., komfortowe, 65.000 zł do negocjacji, FOR
Białystok, Zwierzyniecka, 30,6 mkw., I p, balkon, 39.000 zł, WAN
Ełk, centrum, 40 mkw., I p, do remontu, 45.000 zł, ALM
Ełk, Wojska Polskiego, 35 mkw., I p, c.o., 45.000 zł, KOR
Łomża, 32,8 mkw., VIII p, 30.000 zł, TYT
Łomża, ks. Anny, 33 mkw., I p, glazura, terakota, jasna kuchnia, tel., liczniki, balkon, 56.500 zł, ARK
Łomża, Stacha Konwy, 28,5 mkw., parter, tel., wyposażenie standardowe, 34.000 zł, TYT
Łomża, Wyszyńskiego, 37,2 mkw., parter, tel., wykończone, 55.000 zł, TYT
Olecko, Kolejowa, 23 mkw., wolne, możliwość adaptacji na cele mieszkaniowe, 12.000 zł, OLE
Rajgród, 27,87 mkw., tanie, KLE
Warszawa, Koszykowa, 27 mkw., VIII p, tel., po rem., parkiet, okna plastikowe, 108.000 zł, TYT
Wiśniowo Ełckie, 30 mkw., I p, CO, bud. gosp., tel., 21.000 zł, KOR

## DWUPOKOJOWE

Augustów, 50 mkw., III p, nowe, 85.000 zł, KLE
Białystok, Antoniukowska, 37,5 mkw., I p, 52.000 zł, AMI
Białystok, Antoniukowska, 45,65 mkw., IV p, 55.000 zł, BIS
Białystok, Antoniukowska, 37,5 mkw., II p, 48.000 zł, POS
Białystok, Antoniukowska, 37 mkw., III p, 6-letnia cegła, 65.000 zł, BMJ
Białystok, Armii Krajowej, 47,5 mkw., 7-letni, cegła, 75.000 zł, FOR
Białystok, Armii Krajowej, 47,5 mkw., III p, cegła, 70.000 zł, BMJ
Białystok, Bema, 32,2 mkw., IV p, 45.000 zł, BIS
Białystok, Białostoczek, 32,3 mkw., II p, balkon, 51.000 zł, WAN
Białystok, Białostoczek, 48,6 mkw., III p, 62.000 zł, DRĄ
Białystok, Białówny, 50 mkw., I p, cegła, 85.000 zł, BMJ
Białystok, Boboli, 44,5 mkw., III p, glazura, terakota, szafa Komandor, b. ładne, 87.000 zł, LOK
Białystok, Boh. Getta, 50 mkw., III p, cegła, 65.000 zł, BMJ
Białystok, Broniewskiego, 42,47 mkw., III p, cegła, 55.000 zł, WAN
Białystok, Brukowa, 42 mkw., II p, komfort, 92.000 zł, FOR
Białystok, Chrobrego, 40 mkw., IV p, 55.000 zł, ARE
Białystok, Ciepła, 42 mkw., 3-letnia cegła, skosy, 70.000 zł, BMJ
Białystok, Ciepła, 36 mkw., IV p, cegła, 70.000 zł, ARE
Białystok, Ciepła, 36,6 mkw., IV p, ze skosami, obudowa kuchni, 70.000 zł, DRĄ
Białystok, Ciepła, 35/40 mkw., IV p, 3-letnie, POS
Białystok, Dubois, 39 mkw., II p, obudowa kuchni, garderoba, 74.000 zł, DRĄ
Białystok, Fabryczna, 48,6 mkw., III p, 55.000 zł, DOM
Białystok, Fabryczna, 48,6 mkw., XI p, z nową glazurą, terakotą w łaz., 39.000 zł, AMI
Białystok, Gajowa, 45 mkw., III p, nowa cegła, 73.000 zł, LOK
Białystok, Gajowa, 35,7 mkw., IV p, OWT, do remontu, 40.000 zł, LOK
Białystok, Jarzębinowa, 47,9 mkw., IV p, 56.000 zł, POS
Białystok, Jarzębinowa, 47,8 mkw., I p, 62.000 zł, DOM
Białystok, Jurowiecka, 53 mkw., wys. parter, cegła, 68.000 zł +garaż, BMJ
Białystok, Kamienica FAWOR, u zbiegu ulic Mickiewicza i Augustowskiej, BIS
Białystok, Konopnickiej, 56 mkw., II p, komfort, cegła, 135.000 zł +ulga, FOR
Białystok, Konst. 3 Maja, 42,9 mkw., II p, nowa cegła, atrakcyjne, 74.000 zł, LOK
Białystok, Konwaliowa, 42,6 mkw., III p, płyta, 55.000 zł, FOR
Białystok, Konwaliowa, 42 mkw., III p, balkon, 55.000 zł, BMJ
Białystok, Kościelna, 47 mkw., I p, cegła, po remoncie, 97.000 zł, BMJ
Białystok, Kozłowa, 40 mkw., II p, balkon, 56.000 zł, FOR
Białystok, Kozłowa, 39 mkw., nowe okna, 52.000 zł +garaż, BMJ
Białystok, Kozłowa, 39 mkw., IV p, 52.000 zł, POS
Białystok, Kraszewskiego, 45 mkw., III p, cegła, not, komfortowe, 115.000 zł, FOR
Białystok, Kraszewskiego, 41,8 mkw., parter, 6-letnie, 73.000 zł +garaż 20.000 zł, DOM
Białystok, Kręta, 54 mkw., II p, z nakładami, może być 3 pokoje, cegła, atrakcyjne, 120.000 zł, DOM
Białystok, Kręta, 53 mkw., II p, komfortowe, 115.000 zł, FOR
Białystok, Kręta, 46 mkw., III p, komfortowe, 96.000 zł, FOR
Białystok, Lawendowa, 46,9 mkw., IV p, 5-letnie, POS
Białystok, Lawendowa, 47 mkw., IV p, luksusowe, 7-letnie, 77.000 zł, DRĄ
Białystok, Mickiewicza, 48,7 mkw., I p, budynek nad stawami ogrodzony, 120.000 zł, DOM
Białystok, Mickiewicza, 45,9 mkw., I p, 62.000 zł, DOM
Białystok, Mickiewicza, 46 mkw., II p, zamknięte osiedle, parter wysoki, komfort, 130.000 zł, FOR
Białystok, Młynowa, 41,8 mkw., IV p, nowa cegła, 67.000 zł, WAN
Białystok, Niepodległości, 51 mkw., I p, 69.000 zł, FOR
Białystok, Nowogródzka, 35 mkw., parter, cegła, 57.000 zł, BMJ
Białystok, Nowogródzka, 44,42 mkw., III p, stan dobry, po remoncie, 63.000 zł, MED
Białystok, Nowogródzka, 38 mkw., III p, 54.000 zł, AMI
Białystok, Palmowa, 48 mkw., parter, 62.000 zł, ARE
Białystok, Palmowa, 47,9 mkw., parter, glazura, terakota, panele, po remoncie, 65.000 zł, LOK
Białystok, Piastowska, 33 mkw., II p, 48.000 zł, DRĄ
Białystok, Piastowska, 35,85 mkw., I p, 51.000 zł, AMI
Białystok, Piłsudskiego, 49,28 mkw., I p, z meblami, do remontu, 71.500 zł, MED
Białystok, Pogodna, 39 mkw., III p, cegła, not, komfortowe, 97.000 zł, FOR
Białystok, Pogodna, 44,4 mkw., wys. parter, 6-letnie, ładnie wyposażone, 80.000 zł, DRĄ
Białystok, Proletariacka, 46 mkw., II p, cegła, 67.000 zł, BMJ
Białystok, Pułaskiego, 44 mkw., I p, nowe, 75.000 zł, ARE
Białystok, Pułaskiego, 45 mkw., 6-letnia, cegła, 65.000 zł, BMJ
Białystok, Rumiankowa, 52,3 mkw., III p, po remoncie, 62.000 zł, AMI
Białystok, Rumiankowa, 43 mkw., II p, cegła, 6-letnie, okazja, z wyposażeniem, 74.000 zł, DOM
Białystok, Rzymowskiego, 35,76 mkw., parter, 70.000 zł, BIS
Białystok, Rzymowskiego, 48 mkw., I p, 67.000 zł, BIS
Białystok, Sienkiewicza, 46,67 mkw., I p, 82.000 zł, BIS
Białystok, Sitarska, 47,9 mkw., I p, OWT, 64.000 zł, LOK
Białystok, Skłodowskiej, 44,44 mkw., I p, 80.000 zł, BIS
Białystok, Skrajna, 45 mkw., parter, komfortowe, 92.000 zł, FOR
Białystok, Słowackiego, 46 mkw., I p, 63.000 zł, FOR
Białystok, Słowackiego, 35,9 mkw., II p, 55.000 zł, do negocjacji, WAN
Białystok, Słowackiego, 48 mkw., I p, cegła, 65.000 zł, BMJ
Białystok, Stołeczna, 35,4 mkw., IV p, cegła, do remontu, nowe okna, 42.000 zł, LOK
Białystok, Storczykowa, 44 mkw., II p, 5-letnie, 95.000 zł, POS
Białystok, Sukienna, 45 mkw., I p, cegła, 60.000 zł, BMJ
Białystok, Szarych Szeregów, 44 mkw., I p, cegła, 75.000 zł, BMJ
Białystok, Szarych Szeregów, 48 mkw., parter, 3-letnie, POS
Białystok, Świętojańska, 54 mkw., II p, 120.000 zł, ARE
Białystok, Towarowa, 39 mkw., IV p, po remoncie, 61.000 zł, FOR
Białystok, Ukośna, 32,3 mkw., II p, 49.000 zł, AMI
Białystok, Upalna, 48 mkw., III p, 54.000 zł, BIS
Białystok, Warszawska, 32,3 mkw., parter, 42.000 zł, DRĄ
Białystok, Waszyngtona, 61 mkw., kamienica ok. parku, 160.000 zł, FOR
Białystok, Wesoła, 38,66 mkw., parter, parkiet, jasna kuchnia, balkon, 55.000 zł, LOK
Białystok, Wesoła, 36 mkw., III p, stan dobry, po remoncie, 55.000 zł, MED
Białystok, Wiejska, 39,8 mkw., I p, do zamieszkania, 59.000 zł, BMJ
Białystok, Wiejska, 56 mkw., III p, 8-letnie, 98.000 zł, FOR
Białystok, Wołodyjowskiego, 46 mkw., IV p, wymieniona stolarka okienna, 72.000 zł, FOR
Białystok, Wyszyńskiego, 32,2 mkw., I p, do remontu, 47.000 zł, LOK
Białystok, Zachodnia, 44 mkw., I p, komfort, garaż, 105.000 zł, FOR
Białystok, Zachodnia, 43,55 mkw., I p, 92.000 zł, BIS
Białystok, Zachodnia, 43,6 mkw., I p, luksusowe z garażem, 100.000 zł, DRĄ
Białystok, Zachodnia, 46 mkw., parter, cegła, 60 mkw. ogródka, wykończone, 92.000 zł, FOR
Białystok, Zagórna, 43 mkw., III p, cegła, 1996r., 68.000 zł, FOR
Białystok, Zagórna, 35,6 mkw., VII p, 48.000 zł, BIS
Białystok, Zielonogórska, 43,8 mkw., IV p, cegła 8-letnia, atrakcyjne, 72.000 zł, LOK
Białystok, Zielonogórska, 44 mkw., nowa cegła, 75.000 zł +garaż, BMJ
Białystok, Zielonogórska, 50,5 mkw., parter, loggia z ogródkiem, 67.000 zł, LOK
Białystok, Żabia, 49,7 mkw., IX p, 74.000 zł, POS
Białystok, Żabia, 50 mkw., II p, cegła, 63.000 zł, FOR
Białystok, Żabia, 49,6 mkw., II p, stan dobry, 65.000 zł, MED
Czarna Białostocka, 48 mkw., II p, 40.000 zł, POS
Ełk, centrum, 48 mkw., parter, 62.000 zł, ALM
Ełk, Jezioma, 45 mkw., IV p, 66.000 zł, ALM
Ełk, Kajki, 41 mkw., I p, do wykończenia, 58.000 zł, ALM
Ełk, Wojska Polskiego, 42 mkw., II p, balkon, taras z widokiem na jezioro, 63.000 zł, KOR
Gołdap, Armii Krajowej, 44,3 mkw., III p, stare budownictwo, 35.000 zł, OLE
Kleosin, Kraszewskiego, 42 mkw., III p, komfortowe, 80.000 zł, ARE
Łomża, Boh. Monte Cassino, 35 mkw., III p, do rem., 36.000 zł, TYT
Łomża, ks. Anny, 49 mkw., IV p, glazura, terakota, jasna kuchnia, liczniki, balkon, 55.000 zł, ARK
Łomża, Małachowskiego, 48,64 mkw., IV p, tel., blok ok. 15 lat, 45.000 zł, TYT
Łomża, Pocztowa, 49 mkw., II p, parkiet, jasna kuchnia, tel., balkon, 43.000 zł, ARK
Łomża, Prusa, 49 mkw., IV p, zamiana na 36 mkw., tel., podłoga PCV, przedpokój zabudowany, 49.000 zł, TYT
Łomża, Prusa, 48,95 mkw., II p, glazura, terakota, tel., liczniki, balkon, 55.000 zł, ARK
Łomża, Reymonta, 49 mkw., I p, WC osobno, jasna kuch., tel., liczniki, balkon, 55.000 zł, ARK
Łomża, Reymonta, 49 mkw., I p, WC osobno, jasna kuchnia, liczniki, balkon, 52.000 zł, ARK
Łomża, Spółdzielcza, 49 mkw., VI p, glazura, terakota, boazeria, jasna kuchnia, liczniki, balkon, 55.000 zł, ARK
Łomża, Żeromskiego, 36 mkw., VIII p, jasna kuch., balkon, 40.000 zł, ARK
Łomża, Żeromskiego, 49 mkw., VII p, telefon, do zamieszkania, z wyposażeniem, 60.000 zł, TYT
Mikołajki, Złotych Kłosów, 38 mkw., parter, nowe, niezamieszkane, 60.000 zł, LOK
Olecko, Batorego, 35,4 mkw., parter, 53.000 zł, OLE
Olecko, Zyndrama, II p, 60.000 zł, OLE
Rajgród, 30,53 mkw., tanie, KLE
Suwałki, Hubala, 48 mkw., parter, 46.000 zł, TRA
Suwałki, Korczaka, 50 mkw., III p, 55.000 zł, TRA
Suwałki, Woj. Polskiego, 35,5 mkw., I p, garaż i ogródek, 45.000 zł, TRA
Warszawa, Jana Pawła II, 26,7 mkw., VII p, 105.000 zł, TYT
Wasilków, 45,6 mkw., IV p, komfortowe, z kominkiem, antresolą, 8-letnie, 66.000 zł, DRĄ
Wasilków, Kościelna, 40,28 mkw., parter, stan bardzo dobry, cegła, 70.000 zł, MED
Ząbki, 40,5 mkw., parter, glazura, terakota, jasna kuchnia, garaż, liczniki, balkon, 125.000 zł, ARK

## TRZYPOKOJOWE

Augustów, I p, nowe, hipoteczne, 110.000 zł, KLE
Białystok, Antoniukowska, 55,5 mkw., parter, 72.000 zł, POS
Białystok, Antoniukowska, 55,4 mkw., I p, komfortowe, 80.000 zł, LOK
Białystok, Armii Krajowej, 70 mkw., II p, komfort, meble, 110.000 zł +garaż 10.000 zł, DRĄ
Białystok, Armii Krajowej, 68 mkw., parter, kuchnia z aneksem, meblami, 100.000 zł, DRĄ
Białystok, Armii Krajowej, 67 mkw., wysoki parter, ogródek, cegła, 100.000 zł, BMJ
Białystok, Bacieczki, 64,7 mkw., IV p, cegła, wykończone, bardzo duży balkon, 110.000 zł, LOK
Białystok, Bema, 49,44 mkw., III p, 65.000 zł, POS
Białystok, Białostoczek, 48,2 mkw., parter, 64.000 zł, ARE
Białystok, Boboli, 56 mkw., III p, 4-letnie, 88.000 zł, FOR
Białystok, Boboli, 68 mkw., IV p, cegła, antresola, 125.000 zł, BIS
Białystok, centrum, Nowy Świat, 58 mkw., III p, nowoczesne, POS
Białystok, centrum, 90 mkw., III p, kominek, dwa balkony, cegła, 130.000 zł, BMJ
Białystok, Chrobrego, 61 mkw., I p, nowa cegła, 125.000 zł, WAN
Białystok, Ciepła, 54 mkw., IV p, cegła, 65.000 zł, FOR
Białystok, Daleka, 60 mkw., II p, stan bdb, raty, wypr. XII, 75.000 zł, FOR
Białystok, Dziecinna, 60 mkw., II p, do remontu, 69.500 zł, LOK
Białystok, Fabryczna, 60 mkw., VIII p, 65.000 zł, POS
Białystok, Fabryczna, 73 mkw., XI p, glazura, terakota, parkiet, tel., liczniki, balkon, 90.000 zł, LOK
Białystok, Gajowa, 60,5 mkw., II p, 72.000 zł, ARE
Białystok, Gołdapska, 60,8 mkw., parter, 70.000 zł, DOM
Białystok, Gruntowa, 64 mkw., I p, cegła 1994 r., 107.000 zł, FOR
Białystok, Kalinowskiego, parter, na lokal usługowy, 80.000 zł, WAN
Białystok, Kalinowskiego, 60,6 mkw., parter, na biuro, lokal, 85.000 zł, DRĄ
Białystok, Kamienica FAWOR, u zbiegu ulic Mickiewicza i Augustowskiej, BIS
Białystok, Kołłątaja, 59 mkw., III p, nowe, 87.000 zł, BMJ
Białystok, Kraszewskiego, 76,5 mkw., I p, blok, 5-letnia cegła, 197.000 zł, AMI
Białystok, Kraszewskiego, 62,5 mkw., parter, atrakcyjne, garaż, POS
Białystok, Lniana, 63 mkw., I p, ładny rozkład, 74.000 zł, BMJ
Białystok, Legionowa, 69,6 mkw., V p, atrakcyjne wykończenie, 85.000 zł, DOM
Białystok, Legionowa, 60 mkw., parter, komfort, 75.000 zł, FOR
Białystok, Lipowa, 56,4 mkw., I p, 80.000 zł, BIS
Białystok, Lipowa, 69,38 mkw., II p, 90.000 zł, BIS
Białystok, Łagodna, 65,6 mkw., II p, 105.000 zł, ARE
Białystok, Mickiewicza, 60 mkw., I p, zamknięte osiedle, parter wysoki, komfort, 200.000 zł, DRĄ
Białystok, Mickiewicza, 61,9 mkw., V p, glazura, terakota, parkiet, liczniki, balkon, 85.000 zł, LOK
Białystok, Mickiewicza, 62,9 mkw., III p, zadbane, 130.000 zł, AMI
Białystok, Mickiewicza, 110 mkw., IV p, skosy, nowa cegła, 200.000 zł, MED
Białystok, Mieszka I, 48 mkw., IV p, płyta, 56.000 zł, FOR
Białystok, Młynowa, 69,1 mkw., IV p, 7-letni, cegła, 125.000 zł, AMI
Białystok, Nowogródzka, 48 mkw., IV p, cegła, 68.000 zł, BMJ
Białystok, Nowosielska, 60 mkw., IV p, do remontu, 63.000 zł, LOK
Białystok, Nowy Świat, 88,5 mkw., III p, 130.000 zł, BIS
Białystok, Olsztyńska, 63,2 mkw., I p, cegła, ładne meble w kuchni, 100.000 zł, DRĄ
Białystok, Olsztyńska, 63 mkw., I p, 105.000 zł, ARE
Białystok, Olsztyńska, 63 mkw., I p, cegła, komfort, 110.000 zł, BMJ
Białystok, Olsztyńska, 63 mkw., I p, stan dobry, cegła, 104.000 zł, MED
Białystok, Olsztyńska, 63 mkw., I p, cegła, 1993r., 100.000 zł, FOR
Białystok, Palmowa, 60,3 mkw., X p, 60.000 zł, POS
Białystok, Piastowska, 48 mkw., II p, 62.000 zł, FOR
Białystok, Piastowska, 48 mkw., II p, płyta, balkon, 63.000 zł, FOR
Białystok, Piłsudskiego, 75,9 mkw., II p, stan dobry, 80.000 zł, MED
Białystok, Piłsudskiego, 61,8 mkw., VIII p, 110.000 zł, BIS
Białystok, Pogodna, 63,8 mkw., parter, blok z 1992 r., 113.000 zł, AMI
Białystok, Pogodna, 58 mkw., strych, komfortowe, 156.000 zł, BMJ
Białystok, Pogodna, 70,6 mkw., IV p, cegła, 9-letnie, 105.000 zł, AMI
Białystok, Porzeczkowa, 59,8 mkw., IV p, stan bardzo dobry, możliwa zamiana, liczniki, balkon, 82.000 zł, LOK
Białystok, Porzeczkowa, 59,7 mkw., IV p, 68.000 zł, BIS
Białystok, Powstańców, 69,5 mkw., I p, lokal w bardzo dobrym stanie, 105.000 zł, AMI
Białystok, Pułaskiego, 64 mkw., I p, cegła, 1994r., 98.000 zł, FOR
Białystok, Pułkową, 54 mkw., ładna okolica, cegła, 65.000 zł, BMJ
Białystok, Radzymińska, 60 mkw., do wprowadzenia, 65.000 zł, BMJ
Białystok, Rumiankowa, 63,7 mkw., I p, cegła, 5 lat, atrakcyjne, garaż, 110.000 zł, LOK
Białystok, Rzymowskiego, 52,3 mkw., II p, komfortowe, 107.000 zł, FOR
Białystok, Rzymowskiego, 53 mkw., II p, cegła, 106.000 zł, BMJ

Białystok, Scaleniowa, 71,8 mkw., parter, komfortowe,, 99.000 zł, LOK
Białystok, Scaleniowa, 72 mkw., III p, 80.000 zł, BIS
Białystok, Sienkiewicza, 56 mkw., II p, 85.000 zł, FOR
Białystok, Sienkiewicza, 56,8 mkw., II p, cegła, duży balkon, do remontu, 76.000 zł, LOK
Białystok, Skłodowskiej, 61 mkw., I p, cegła, 1999r., nowoczesne, ew. garaż, 155.000 zł, FOR
Białystok, Sobieskiego, 65,7 mkw., I p, 6-letnie, do zamieszkania, 125.000 zł +garaż, DOM
Białystok, Storczykowa, 63,8 mkw., III p, "glazura, terakota, parkiet, tel., liczniki, balkon,", 75.000 zł, LOK
Białystok, Stroma, 62,9 mkw., II p, glazura, terakota, telefon, parkiet, liczniki, 70.000 zł, LOK
Białystok, Stroma, 62,8 mkw., III p, 63.000 zł, ARE
Białystok, Stroma, 62,9 mkw., VI p, glazura, terakota, parkiet, garaż, telefon, liczniki, 66.000 zł, LOK
Białystok, Stroma, 63 mkw., III p, do remontu, 63.000 zł, LOK
Białystok, Stroma, 58,8 mkw., I p, 67.000 zł, DOM
Białystok, Stroma, 69,5 mkw., parter, komfortowe,, 80.000 zł, LOK
Białystok, Stroma, 62,9 mkw., II p, 70.000 zł, ARE
Białystok, Stroma, 62,9 mkw., II p, stan dobry, 70.000 zł, MED
Białystok, Sukienna, 60 mkw., IV p, po generalnym remoncie, blok 10-letni, 85.000 zł, FOR
Białystok, Swobodna, 60,12 mkw., III p, 69.000 zł, DOM
Białystok, Szarych Szeregów, 60,7 mkw., I p, garaż, 105.000 zł, ARE
Białystok, Szarych Szeregów, 55 mkw., I p, 5-letnie, 88.000 zł, FOR
Białystok, Szarych Szeregów, 63 mkw., I p, cegła, 102.000 zł, FOR
Białystok, Szarych Szeregów, 54,1 mkw., I p, 5-letnie, 85.000 zł, DOM
Białystok, Szeroka, 83 mkw., dwupoziomowe, do wykończenia, garaż 20.000 zł, 100.000 zł, FOR
Białystok, Szeroka, 62,9 mkw., IV p, stan dobry, 79.000 zł, MED
Białystok, św. Wojciecha, 58,5 mkw., parter, lokal zadbany, 60.500 zł, AMI
Białystok, św. Wojciecha, 48 mkw., II p, 70.000 zł, FOR
Białystok, Towarowa, 60 mkw., parter, 86.000 zł, BIS
Białystok, Waryńskiego, 78 mkw., I p, kamienica 10-letnia, 180.000 zł, FOR
Białystok, Wasilkowska, 48 mkw., III p, 67.000 zł, FOR
Białystok, Waszyngtona, 60,1 mkw., II p, stan dobry, 75.000 zł, MED
Białystok, Wesoła, 59 mkw., III p, cegła, 5-letnia, 110.000 zł, BMJ
Białystok, Wiejska, 67 mkw., I p, cegła, 1994r., 105.000 zł, FOR
Białystok, Wiejska, 61,5 mkw., I p, szafki w kuchni, szafa, 120.000 zł, DRĄ
Białystok, Wiejska, 67,1 mkw., I p, 9-letnie, 100.000 zł, DOM
Białystok, Wierzbowa, 54,6 mkw., parter, cegła, parkiety, do odświeżenia, 68.000 zł, LOK
Białystok, Witosa, 62,9 mkw., II p, w dobrym stanie, niski blok, 82.000 zł, LOK
Białystok, Wyszyńskiego, 62,2 mkw., IV p, mozaiki, glazura, terakota, 80.000 zł, LOK
Białystok, Zachodnia, 65 mkw., II p, luksusowe, nowe, 159.000 zł, FOR
Białystok, Zachodnia, 54,6 mkw., III p, cegła 2000 r, 115.000 zł, BIS
Białystok, Zachodnia, 54 mkw., III p, 115.000 zł, ARE
Białystok, Zagórna, 60 mkw., II p, 80.000 zł, POS
Białystok, Zielonogórska, 64 mkw., III p, glazura, terakota, parkiet, tel., liczniki, balkon,, 65.000 zł, LOK
Ełk, Grodzieńska, 61 mkw., II p, balkon, wieżowiec, winda, 76.000 zł, KOR
Ełk, Jana Pawła II, 55,9 mkw., parter, standard, 73.000 zł, KOR
Ełk, Kilińskiego, 60,8 mkw., III p, balkon, standard, 69.000 zł, KOR
Ełk, Kochanowskiego, 60 mkw., III p, standard, balkon, 75.000 zł, KOR
Ełk, Sikorskiego, 59 mkw., IV p, winda, balkon, wieżowiec, 65.000 zł, KOR
Ełk, Wileńska, 61 mkw., II p, balkon, pilnie, tanio, 69.000 zł, KOR
Ełk, Wojska Polskiego, 74,1 mkw., III p, balkon, wysoki standard, 110.000 zł, KOR
Giże, 60 mkw., z budynkiem gospodarczym, 35.000 zł, OLE
Gołdap, os. Młodych, 71,5 mkw., I p, 69.000 zł, OLE
Kozaki, gm. Gołdap, 76 mkw., I p, garaż, budynek gosp., działka, 38.500 zł, OLE
Lipsk, Nowogrodzka, 30.000 zł, OLE
Łomża, 1 Maja, 74 mkw., parter, glazura, parkiet, boazeria, liczniki, balkon, 80.000 zł, ARK
Łomża, al. Legionów, 62 mkw., parter, tel., okna plastikowe, przedpokój zabudowany, 65.000 zł, TYT
Łomża, Broniewskiego, 62 mkw., I p, WC osobno, jasna kuchnia, telefon, 1000 zł/mkw., TYT
Łomża, Broniewskiego, 60,5 mkw., III p, WC osobno, tel., balkon, 63.000 zł, ARK
Łomża, Broniewskiego, 61 mkw., I p, WC osobno, tel., liczniki, balkon, 61.000 zł, ARK
Łomża, Dworna, 56 mkw., I p, zamiana na mniejsze, balkon, do remontu, 1050 zł/mkw., TYT
Łomża, Mazowiecka, 65,5 mkw., IV p, WC osobno, jasna kuchnia, gaz, liczniki, balkon, 79 860 zł, ARK
Łomża, Poznańska, 56 mkw., II p, tel., własność hipoteczna, 50.000 zł, TYT
Łomża, Prusa, 49 mkw., IV p, tel., wykończone, 45.000 zł, TYT
Łomża, Prusa, 60 mkw., II p, 5-letni blok, wyk. standard, 110.000 zł, TYT
Łomża, Rządowa, 60 mkw., II p, tel., balkon, parkiet dębowy, terakota, glazura, 50.000 zł, TYT
Łomża, Słowackiego, 61,7 mkw., IV p, glazura, terakota, boazeria, WC osobno, tel., liczniki, balkon, 63.000 zł, ARK
Łomża, Śniadeckiego, 49 mkw., II p, glazura, terakota, parkiet, boazeria, tel., liczniki, balkon, 52.000 zł, ARK
Suwałki, Kamena, 48,8 mkw., parter, 46.000 zł, TRA
Suwałki, Witosa, 60 mkw., parter, ogródek, 60.000 zł, TRA
Świętajno, 58,30 mkw., parter, 35.000 zł, OLE
Warszawa, Króla Maciusia, 42,18 mkw., I p, parkiet, tel., liczniki, gaz, balkon, 120.000 zł, ARK
Warszawa, os. Marysin Wawerski, 45 mkw., I p, 120.000 zł, TYT
Zambrów, Woj. Polskiego, 40 mkw., parter, dwupoziomowe, 46.000 zł, MED

## CZTEROPOKOJOWE

Białystok, Chrobrego, 57,8 mkw., parter, po remoncie, 65.000 zł, AMI
Białystok, Gajowa, 77,16 mkw., VIII p, 58.000 zł, AMI
Białystok, Gajowa, 71,9 mkw., II p, MOŻLIWOŚĆ PODZIAŁU NA DWA MNIEJSZE, 80.000 zł, LOK
Białystok, Kamienica FAWOR, u zbiegu ulic Mickiewicza i Augustowskiej, BIS
Białystok, Konwaliowa, 77,8 mkw., I p, stan dobry, 99.000 zł, MED
Białystok, Mickiewicza, 72,3 mkw., I p, dobra lokalizacja, 90.000 zł, WAN
Białystok, Piastowska, 61,9 mkw., III p, po remoncie, 75.000 zł, DOM
Białystok, Pogodna, 88,3 mkw., IV p +poddasze, dwupoziomowe, skosy, 41.000 USD, WAN
Białystok, Pogodna, 57+30 mkw., IV i V p, komfort, 150.000 zł, FOR
Białystok, Pogodna, 86,3 mkw. +20 mkw., IV i V p, atrakcyjne, do zamieszkania, 6-letnie, 160.000 zł, DOM
Białystok, Pogodna, 80 mkw., wysoki parter, szafy, zabudowy kuchni, 160.000 zł, DRĄ
Białystok, Pogodna, 79 mkw., wysoki parter, komfort, cegła 1996r., 150.000 zł, FOR
Białystok, Rzymowskiego, 93,4 mkw., III +IV p, nowy blok, do wykończenia, 140.000 zł, AMI
Białystok, Rzymowskiego, 86 mkw., III p, po remoncie, 85.000 zł, BMJ
Białystok, Rzymowskiego, 84,75 mkw., VI p, stan dobry, 97.000 zł, MED
Białystok, Sikorskiego, 69,4 mkw., III p, 77.000 zł, POS
Białystok, Sobieskiego, IV p, cegła, 1993r., do odświeżenia, 76.000 zł, FOR
Białystok, Solidarności, 63,8 mkw., V p, glazura, terakota, mozaiki, 75.000 zł, LOK
Białystok, Solidarności, 57,7 mkw., VII p, 70.000 zł, POS
Białystok, Studzienna, 85 mkw., 5-pokojowe, do odnowienia, parter, 75.000 zł, BMJ
Białystok, Warszawska, 58 mkw., II p, płyta, do odświeżenia, 75.000 zł, FOR
Białystok, Waszyngtona, 76,9 mkw., XI p, stan dobry, nowe okna, 72.000 zł, MED
Białystok, Wąska, 72,6 mkw., IX p, stan dobry, 90.000 zł, MED
Białystok, Wiejska, 77,9 mkw., III p, loggia 12 mkw., 9-letnie, 138.000 zł, DOM
Białystok, Wiejska, 58 mkw., III p, 77.000 zł, BIS
Białystok, Wiejska, 78 mkw., III p, cegła 1993r., loggia, 135.000 zł, FOR
Białystok, Wiejska, 62 mkw., III p, 63.000 zł, FOR
Białystok, Wyszyńskiego, 58 mkw., parter, po remoncie nowe okna, 72.000 zł, LOK
Białystok, Zagórna, 60 mkw., stan dobry, 60.000 zł, BMJ
Białystok, Zagórna, 72 mkw., parter, 80.000 zł, BIS
Białystok, Zagumienna, 72,4 mkw., III p, 74.000 zł, POS
Białystok, Zielonogórska, 69,8 mkw., IV p, stan bdb, cegła, garaż, 115.000 zł, MED
Gołdap, Paderewskiego, 73 mkw., I p, garaż, 95.000 zł, OLE
Kleosin, Wyszyńskiego, 73 mkw., IV p, OWT, do wprowadzenia się,, 80.000 zł, LOK
Łomża, Kasztelańska, 72 mkw., III p, tel., blok z płyty, ocieplony, glazura, terakota, 81.000 zł, TYT
Łomża, Księżnej Anny, 85 mkw., IV p, balkon, jasna kuchnia, telefon, liczniki, 90.000 zł, TYT
Łomża, Księżnej Anny, 72,5 mkw., IV p, okna plastik., terakota, panele, 85.000 zł, TYT
Łomża, Mazowiecka, 74 mkw., parter, tel., wykończone, 92.000 zł, TYT
Łomża, Przykoszarowa, 72 mkw., III p, zamiana na mniejsze, WC osobno, jasna kuchnia, telefon, liczniki, 1000 zł/mkw., TYT
Łomża, Śniadeckiego, 72,36 mkw., IV p, WC osobno, jasna kuchnia, telefon, liczniki, 72.000 zł, TYT
Olecko, Kolejowa, 79,5 mkw., I p, 65.000 zł, OLE
Ostrołęka, 60,5 mkw., centrum miasta, I p, 900 zł/mkw., CHA
Rajgród, 112 mkw., tanie, KLE
Sokółka, Broniewskiego, 73,05 mkw., płyta, 52.000 zł, WAN
Zambrów, Białostocka, 74 mkw., IV p, telefon, 60.000 zł, TYT

## PIĘCIOPOKOJOWE

Białystok, Konwaliowa, 109,8 mkw., NP. +WP, z garażem, 147.000 zł, WAN
Białystok, Studzienna, 85 mkw., parter, glazura, terakota, parkiet, tel., liczniki,, 85.000 zł, LOK
Białystok, Studzienna, 84,2 mkw., I p, glazura, terakota, parkiet, garaż, tel., liczniki, balkon, 95.000 zł, LOK
Białystok, Towarowa, 71,3 mkw., parter, glazura, terakota, parkiet, telefon, liczniki, 82.000 zł, LOK
Białystok, Upalna, 102,5 mkw., II p, dwupoziomowe, glazura, terakota, parkiet, telefon, liczniki,, 128.000 zł, LOK
Łomża, Nowogrodzka, 60 +40 mkw., parter, 3 +2 pokoje, tel., własne ogrzewanie olejowe, wykończone, działka, 76.000 zł +100.000 zł, TYT

## DOMY

Augustów, dom w stanie surowym, do bliźniaka, 85.000 zł, KLE
Augustów, pensjonat nad kanałem Augustowskim, 10 pokoi, KLE
Augustów, działka 700 mkw., murowany, 200.000 zł, KLE
Augustów, ok. 120 mkw., zabudowa szeregowa, ogrzewanie, 220.000 zł, KLE
Babki, gm. Gołdap, 96/1480 mkw., 1/2 bliźniaka, murowany, garaż, 45.000 zł, OLE
Bardzo duży wybór gospodarstw, od 50 do 500.000 zł, GKR
Bartosze, 93/5600 mkw., wolno stojący, garaż, stan surowy zamknięty, 120.000 zł, KOR
Białowieża, 110/3067 mkw., 123.000 zł, HEM
Białystok, nowe domy z zabudowie bliźniaczej, POS
Białystok, Baranowicka, 280/1000 mkw., wolno stojący, 160.000 zł, LOK
Białystok, Białostoczek, 180/870 mkw., wolno stojący, nowoczesny, parter - salon, kuchnia, 2 pok., łaz., piętro - 3 syp. +duży pok. nad garażem, 310.000 zł, FOR
Białystok, Bojary, 90/600 mkw., drewniany, wolno stojący, pełne uzbrojenie, 160.000 zł, LOK
Białystok, Bojary, 97/582 mkw., wolno stojący, drewniany, z lat 50-tych, 160.000 zł, DOM
Białystok, Bojary, 160/1000 mkw., dom drewniany, po kapitalnym remoncie, 400.000 zł, WAN
Białystok, Dojlidy, 110/533 mkw., wolno stojący, po generalnej modernizacji, parter - otwarta przestrzeń, góra - 4 syp., 100.000 USD, FOR
Białystok, Dunikowskiego, 270/586 mkw., 500.000 zł, HEM
Białystok, Dziesięciny, 130/363 mkw., nowy, tynki, instalacje, elewacje, 260.000 zł, DRĄ
Białystok, Hryniewicze, 160/900 mkw., stan surowy zamknięty, 170.000 zł, FOR
Białystok, Jaroszówka, 150/600 mkw., 130.000 zł, ARE
Białystok, Jaroszówka, 110/531 mkw., 280.000 zł, POS
Białystok, Jaroszówka, 120/350 mkw., 120.000 zł, POS
Białystok, Kleosin, 160/811 mkw., st. zamknięty, cegła Lewkowo, dach blachodachówka, okna 3- szyb., tynki, prąd, woda, 190.000 zł, FOR
Białystok, Leśna, 65/1260 mkw., murowany, lata 50-te, do remontu, 40.000 USD, DOM
Białystok, Marczuk, 232/694 mkw., nowy, 420.000 zł, ARE
Białystok, Nowe Miasto, 180/450 mkw., szeregówka, 385.000 zł, ARE
Białystok, Nowe Miasto, 100/950 mkw., 190.000 zł, ARE
Białystok, Nowe Miasto, 160/211 mkw., szeregówka, 190.000 zł, AMI
Białystok, Nowe Miasto, 187/1246 mkw., wolno stojący, wykończony częściowo, 450.000 zł, FOR
Białystok, os. Jaroszówka, 164 mkw./455 mkw., stan surowy, pełne uzbrojenie, 139.000 zł, MED
Białystok, os. Nowe, 100/596 mkw., 150.000 zł, ARE
Białystok, os. Pietrasze, 240/590 mkw., wolno stojący, z lat 80-tych, 155.000 zł, DOM
Białystok, Os. Przemysłowe, 110/309 mkw., wolnostojący, pełne uzbrojenie, 200.000 zł, LOK
Białystok, os. Starosielce, 393 mkw./540 mkw., wolno stojący, pełne uzbrojenie, 265.000 zł, MED
Białystok, os. Wygoda, 111 mkw./406 mkw., 1/2 bliźniaka, pełne uzbrojenie, 150.000 zł, MED
Białystok, os. Wygoda, 320/580 mkw., nowy, komfortowy, 500.000 zł, WAN
Białystok, os. Zgoda, 200/430 mkw., wolno stojący, pełne uzbrojenie, 280.000 zł, MED
Białystok, Osowicze, 130/1150 mkw., stan surowy otwarty, 140.000 zł, FOR
Białystok, Pieczurki, 120/500 mkw., bliźniak, 190.000 zł, POS
Białystok, Pietrasze, 400/430 mkw., 300.000 zł, POS
Białystok, Pietrasze, 220/620 mkw., wolno stojący, nowoczesna arch., cegła klinkierowa, 310.000 zł, FOR
Białystok, Pracownicza, 187/1246 mkw., 500.000 zł, HEM
Białystok, Produkcyjna, 250/950 mkw., 10-letni, stan bdb, 300.000 zł, WAN
Białystok, Przemysłowa, 220/500 mkw., 140.000 zł, ARE
Białystok, Pułaskiego, 200/250 mkw., szeregówka, 5-letnia, wykończona, 220.000 zł, BMJ
Białystok, Pusta, 120/660 mkw., wolno stojący, drewniany, do kapitalnego remontu, 66.000 zł, DOM
Białystok, Serwitutowa, 120/657 mkw., wolno stojący, 220.000 zł, HEM
Białystok, Sielachowskie, rezydencja, 650.000 zł, FOR
Białystok, Słoneczny Stok, 242/694 mkw., wolno stojący, II połowa lat 90-tych, atrakcyjny, częściowo do wykończenia, 420.000 zł, DOM
Białystok, Sochonie, 133/579 mkw., 165.000 zł, HEM
Białystok, Sochonie, 145/600 mkw., wolno stojący, zamknięty, 165.000 zł, FOR
Białystok, Starosielce, 300/1200 mkw., dwurodzinny, przy lesie, 300.000 zł, BMJ
Białystok, Starosielce, 260 mkw./1200 mkw., wolno stojący, pełne uzbrojenie, 300.000 zł, MED
Białystok, Starosielce, 327/1216 mkw., 250.000 zł, ARE
Białystok, Starosielce, 170/400 mkw., szeregówka, stan surowy otwarty, 110.000 zł, BMJ
Białystok, Wallenroda, 280/500 mkw., murowany, do remontu, 155.000 zł, HEM
Białystok, Węgierska, 230/1200 mkw., słupek, las, 300.000 zł, HEM
Białystok, Wygoda, 165/442 mkw., 250.000 zł, AMI
Białystok, Wygoda, 190/1720 mkw., 2000 r., komfortowy, wykończony, 420.000 zł, DRĄ
Białystok, Wygoda, 250/800 mkw., 270.000 zł, ARE
Białystok, Wyżyny, 166/255 mkw., szeregówka wewnętrzna, do wykończenia, z lat 90-tych, 160.000 zł, DOM
Białystok, Wyżyny, 136/480 mkw., stan surowy, ładne położenie, 168.000 zł, BMJ
Białystok, Zana, 210/525 mkw., 55.000 USD, HEM
Białystok, Zgoda, 200/538 mkw., 345.000 zł, ARE
Białystok, Zgoda, 220/500 mkw., kilkuletni dom, 345.000 zł, FOR
Białystok, Żyzna, 70/1300 mkw., 120.000 zł, HEM
Boćwinka, gm. Gołdap, 65/2000 mkw., murowany, garaż, 45.000 zł, OLE
Choroszcz, 180/716 mkw., komfortowe, 320.000 zł, ARE
Ciche, 46/437 mkw., 1/2 bliźniaka, do remontu, 15.000 zł, OLE
Czarna Białostocka, 110 mkw./639 mkw., stan surowy, 150.000 zł, POS
Czarna Białostocka, 200/660 mkw., wolno stojący, idealny pod działalność gospodarczą, 190.000 zł, LOK
Czerwone, 250 mkw./20 ar, 180.000 zł, TYT
Danowskie, dom z działką 800 mkw., 250.000 zł, KLE
Dojlidy Górne, 134/1735 mkw., st. zamknięty, 190.000 zł, FOR
Ełk, 130 mkw./580 mkw., szeregówka, niewykończona, 200.000 zł, ALM
Ełk, centrum, 115 mkw./450 mkw., piętro, 180.000 zł, ALM
Ełk, os. Grunwaldzkie, 110 mkw./520 mkw., 170.000 zł, ALM
Ełk, os. Grunwaldzkie, 120/553 mkw., wolno stojący, garaż, 190.000 zł, KOR
Ełk, os. Grunwaldzkie, 110/510 mkw., wolno stojący, garaż, budynek gospodarczy, 170.000 zł, KOR
Ełk, os. Kochanowskiego, 120/889 mkw., wolno sotjący, parterowy, z użytkowym poddaszem, 157.000 zł, KOR
Ełk, Zatorze, 130/340 mkw., bliźniak, 25 lat, 145.000 zł, ALM
Ełk, Zatorze, 150/780 mkw., bliźniak, 180.000 zł, ALM
Ełk, Zatorze, 484/975 mkw., wolno stojący, mieszkalno-usługowy, garaż, stan surowy, zamknięty, 140.000 zł, KOR
Fasty, 120/2700 mkw., bliźniak, 220.000 zł, POS
Fasty, 150/169 mkw., szeregówka w technologii kanadyjskiej, rozpoczęte wykańczanie wnętrza, 160.000 zł, DOM
Filipów, 5 km, 120/1800 mkw., nowy, letniskowy, 170.000 zł, ALM
Giełczyn, 180 mkw./45 ar, parterowy, wykończony, 310.000 zł, TYT
Gołdap, Kościuszki, 162,6/900 mkw., murowany, garaż, stan surowy zamknięty, 1/2 bliźniaka, 150.000 zł, OLE
Gołdap, Wileńska, 102/975 mkw., 120.000 zł, OLE
Grabówka, 200/730 mkw., wolno stojący, pełne uzbrojenie, 155.000 zł, MED
Grabówka, 200/730 mkw., 155.000 zł, POS
Grabówka, 220/690 mkw., stan surowy zamknięty, 195.000 zł, AMI
Grabówka Kol., 199/778 mkw., tynki, elewacje, instalacje, do wykończenia, 320.000 zł, DRĄ

## Wykaz biur:

ALM - Alma, Ełk, ul. Armii Krajowej 7, tel. (087) 610-59-90
AMI - Amicus, Białystok, ul. Sienkiewicza 22, tel. (0-85) 743-62-08
ARE - Area, Białystok, ul. Malmeda 1,lok. 102, tel. (0-85) 744-51-77
ARK - Arkadia, Łomża, ul. Wyszyńskiego 2/10, tel. (0-86) 218-77-79
BIS - Bis, Białystok, ul. św. Rocha 11/1, tel. (0-85) 744-50-82
BMJ - BMJ, Białystok, ul. Boh. Getta 3, tel. (0-85) 744-50-60
CHA - Chatka, Ostrołęka, ul. Frezjowa 11, tel. (0-29) 760-67-00
DOM - Dominium, Białystok, ul. Lipowa 4/115, tel. (0-85) 653-72-99
DRĄ - AD Drągowski, Białystok, ul. Lipowa 51/9, tel. (0-85) 652-09-81
FOR - Forum, Białystok, ul. Lipowa 4/225, tel. (0-85) 732-94-33
GKR - Giełda KR, Suwałki, ul. Kościuszki 110, tel. (0-87) 566-26-50
HEM - Hema, Białystok, ul. Legionowa 14/16, tel. (0-85) 741-53-25
KLE - Klepaccy, Augustów, ul. Kopernika 4, tel. (0-87) 643-23-68
KOR - Kormoran, Ełk, ul. Wojska Polskiego 53, tel. (0-87) 621-15-75
LOK - Lokal, Białystok, ul. Lipowa 29, tel. (0-85) 742-87-53
MED - Mediator, Białystok, ul. Sienkiewicza 44/46, tel. (0-85) 653-72-81
OLE - Olecko, pl. Wolności 4/4, (0-87) 520-20-73
POS - Pośrednik, Białystok, ul. św. Rocha 11/1, tel. (0-85) 742-00-08
TRA - Transakcja, Suwałki, ul. Kościuszki 120, tel. (0-87) 566-56-14
TYT - Tytan, Łomża, ul. Polowa 45/204, tel. (0-86) 216-62-26
WAN - Wschodnia Agencja Nieruchomości, Białystok, ul. Suraska 1, tel. (0-85) 742-17-56

Hajnówka, 50/6560 mkw., drewniany, 150.000 zł, HEM
Hryniewicze, trzy domy 140, 160, 270 mkw. na dużych działkach, ceny od 145.000 zł, LOK
Hryniewicze, 103/1000 mkw., 170.000 zł, ARE
Hryniewicze, 213/1230 mkw., z 1991r., 360.000 zł, AMI
Hryniewicze, 158/1100 mkw., stan surowy zamknięty, 130.000 zł, WAN
Janowo, 110 mkw./900 mkw., wolno stojący, ogrzew. etażowe, wodociąg, prąd, 100.000 zł, ARK
Kalinowo gm., 220 mkw., 8 lat, wykończony, 180.000 zł do negocjacji, ALM
Kałęczyn, 50 mkw./2 ha, drewniany z podpiwniczeniem murowanym, TYT
Klepacze, 300/800 mkw., stan surowy, 120.000 zł, HEM
Klepacze, 60/3300 mkw., drewniany, 80.000 zł, HEM
Klepacze, 160/680 mkw., wolno stojący, stan surowy otwarty, 120.000 zł, BMJ
Knyszyn, 140/650 mkw., wolno stojący, parterowy, kilkuletni, 55.000 USD, FOR
Knyszyn, 200/5000 mkw., stan dobry, 100.000 zł, HEM
Kolno, 135/360 mkw., szeregówka piętrowa, 120.000 zł, TYT
Kolno, Mickiewicza, 70 mkw./5062 mkw., wolno stojący, kanalizacja, wodociąg, prąd, garaż, tel., podpiw., 100.000 zł, ARK
Krzewo Stare, 80/5300 mkw., piecowe własne, wodociąg, prąd, 65.000 zł, ARK
Kupiski Stare, 2400 mkw., oficyna murowana, TYT
Kupiski Stare, 34 ary, dom drewniany, 20.000 USD, TYT
Kupiski Stare, 100/1700 mkw., bud. gosp., 160.00 zł, TYT
Kupiski Stare, 200 mkw./10 ar, murowany, wolno stojący, 170.000 zł, TYT
Kupiski Stare, 120 mkw./80 ar +5 ha ziemi, 50.000 USD, TYT
Kuriany, 260/1002 mkw., wolno stojący, komfortowy, 300.000 zł, LOK
Kuźnica, 285/835 mkw., do wykończenia, 150.000 zł, HEM
Łomża, al. Legionów, z pełnym wyposażenie, 700.000 zł, TYT
Łomża, al. Legionów, 70 mkw./420 mkw., wolno stojący, ogrz. etażowe, kanalizacja, wodociąg, prąd, podpiw., garaż, tel., 130.000 zł, ARK
Łomża, Bema, 360 mkw./500 mkw., szeregowy, ogrz. miejskie, kanalizacja, wodociąg, prąd, siła, garaż, tel., 380.000 zł, ARK
Łomża, Bema, 359/241 mkw., mieszk.-usług., 470.000 zł, TYT
Łomża, Broniewskiego, 130 mkw., ogrzewanie miejskie, kanalizacja, wodociąg, prąd, podpiwniczenie, garaż, 51.000 USD, ARK
Łomża, Brzozowa, 250 mkw./260 mkw., szeregówka, garaż, podpiwniczenie, kanal., gaz, 85.000 zł, TYT
Łomża, Dworna, 100 mkw. mieszk. +70 mkw. pod działalność, 500.000 zł, TYT
Łomża, Głogowa, 200 mkw./270 mkw., szeregowy, kanalizacja, gaz, wodociąg, prąd, tel., 250.000 zł, ARK
Łomża, Jednaczewska, 110/633 mkw., stan sur. zamknięty, 95.000 zł, TYT
Łomża, Jednaczewska, 120/633 mkw., kanalizacja, wodociąg, prąd, podpiw., garaż, 90.000 zł, ARK
Łomża, Jesionowa, 152 mkw., szereg., stan sur. zamknięty, TYT
Łomża, Jesionowa, 220 mkw. pow. użytk., 180 mkw. pow. mieszk., stan surowy, bez tynków, 100.000 zł, TYT
Łomża, Jesionowa, 180/550 mkw., ogrzewanie miejskie, kanalizacja, gaz, wodociąg, prąd, podpiwniczenie, garaż, 90.000 zł, ARK
Łomża, Korczaka, 160/822 mkw., wolno stojący, 250.000 zł, TYT
Łomża, Kraska, 140 mkw./900 mkw., piętrowy, wolno stojący, prąd, podpiwniczenie, garaż, 120.000 zł, TYT
Łomża, Księżnej Anny, 405mkw./283 mkw., segment usługowo-mieszkalny, 500.000 zł, TYT
Łomża, pl. Niepodległości, 280/224 mkw., kamienica w zab. zwartej, parter usł. - handl., 350.000 zł, TYT
Łomża, Polna, 200/1810 mkw., piętrowy, wolno stojący, 180.000 zł, TYT
Łomża, Przyjaźni, 120/580 mkw., wolno stojący, 200.000 zł, TYT

**BIURA NIERUCHOMOŚCI ZAINTERESOWANE ZAMIESZCZENIEM OGŁOSZEŃ**
**PROSIMY O KONTAKT POD NR. TELEFONU**
**(0-85) 748-74-29**

Łomża, Pułaskiego, 140 mkw./350 mkw., bliźniak, garaż, telefon, CO węglowe, 155.000 zł, TYT
Łomża, Senatorska, 250/223 mkw., 420.000 zł, TYT
Łomża, Senatorska, 43/526 mkw., 1/4 oficyny, 2 pokoje, kuchnia, współwłasność, 20.000 zł, TYT
Łomża, Senatorska, 100/496 mkw., parterowy, 100.000 zł, TYT
Łomża, Stara Łomża przy szosie, 180/1000 mkw., parterowy, z podniesionym poddaszem, 200.000 zł, TYT
Łomża, Strażacka, 109/405 mkw., 1/2 bliźniaka, 150.000 zł, TYT
Łomża, Wesołowskiego, 230 mkw./250 mkw., szeregówka, 220.000 zł, TYT
Łomża, Wesołowskiego, 360 mkw./250 mkw., szeregowy, olejowe własne, kanalizacja, wodociąg, prąd, siła, tel., garaż, 219.000 zł, ARK
Łomża, Wesołowskiego, 400 mkw./567 mkw., szeregowy, kanalizacja, wodociąg, prąd, podpiw., garaż, 110.000 zł, ARK
Łomża, Woziwodzka, 170 mkw./350 mkw., bliźniak, 130.000 zł, ARK
Łomża, Woziwodzka, 190/341 mkw., st. sur., 130.000 zł, TYT
Łomża, Żabia, 120/600 mkw., stan sur., part., 120.000 zł, TYT
Łomża gm., działka 20 arów, dom jednorodzinny z barem, 300.000 zł, TYT
Myszyniec, 130/800 mkw., energooszczędny dom, do wykończenia, 135.000 zł, CHA
Nad rz. Hańczą, 200 mkw., dojazd MPK, bud. gosp., dz. 12 ha, 250.000 zł, GKR
Niewodnica Korycka, 300/972 mkw., murowany, do wykończenia, działalność, 200.000 zł, HEM
Niewodnica Kościelna, 182/829 mkw., wolno stojący, z 1996r., 270.000 zł, AMI
Niewodnica Kościelna, 120/4000 mkw., wolno stojący z lat 60-tych, do remontu, atrakcyjna, zalesiona działka, 60.000 USD, DOM
Niewodnica Kościelna, 180 mkw./800 mkw., 180.000 zł, POS
Niewodnica Kościelna, 180/800 mkw., st. zamknięty, 180.000 zł, FOR
Nowe Aleksandrowo, 120/1000 mkw., 160.000 zł, ARE
Nowogród, 90 mkw., działka 3 ary, sklep, 160.000 zł, TYT
Nowogród, Miastkowska, 210/526 mkw., bliźniak, kanal., woda, prąd, siła, podpiw., garaż, tel., 85.000 zł, TYT
Nowogród, Zdrojowa, 99 mkw./1633 mkw., st. surowy, 90.000 zł, TYT
Olszyny, 100/1700 mkw., parterowy, 130.000 zł, TYT
Ostrołęka, 130/800 mkw., 105.000 zł, CHA
Ostrołęka, Centrum, 300 mkw., 4 samodzielne lokale/mieszkania/biura, 320.000 zł, CHA
Ostrołęka, okolice, domy drewniane, z bala, do przeniesienia, niskie ceny, CHA
Ostrów Maz., 160/620 mkw., wysoki standard, 295.000 zł, CHA
Ostrów Maz., Komorowo, 150/1000 mkw., 89.000 zł, CHA
Pietrasze, 110/420 mkw., bliźniak, 140.000 zł, AMI
Porosły, 200/1300 mkw., stan surowy zamknięty, 180.000 zł, ARE
Porosły, 230 mkw./1267 mkw., stan surowy, 220.000 zł, POS
Puńsk, 800 mkw., kotłownia, dz. 1 ha, 200.000 zł, GKR
Rogienice, 280/1700 mkw., kanal., woda, prąd, siła, podpiw., 25.000 USD, TYT
Rutki, 50 mkw./84 ar, murowany, 28.000 zł, TYT
Sierzputy Zagajne, 100 mkw./52 ar, murowany, 100.000 zł, TYT
Sochonie, 240 mkw./1100 mkw., stan surowy, 180.000 zł, POS
Sochonie, 153 mkw., wolno stojący z 1992r., wykończony, 200.000 zł, AMI
Starosielce, 227/350 mkw., segment w zabudowie szeregowej, 230.000 zł, AMI
Starosielce, 200/400 mkw., szeregówka, stan surowy, 165.000 zł, POS
Starosielce, Grzybowskiego, 242/600 mkw., wolno stojący, wielorodzinny z 1988 r., docieplony, nowe okna, 245.000 zł, DOM
Starosielce, Popiełuszki, 110/433 mkw., 139.000 zł, AMI
Stawiski, Długa, 80 mkw./335 mkw., wolno stojący, ogrz. piecowe własne, garaż, 22.000 zł, TYT
Stawiski, Pocztowa, 200 mkw./1800 mkw., st. surowy, 80.000 zł, TYT
Supraśl, 249/548 mkw., nowy, 73.000 USD, HEM
Supraśl, 260 mkw./486 mkw., wolno stojący, pełne uzbrojenie, 200.000 zł, MED
Supraśl, 185/3066 mkw., nowy, 350.000 zł, ARE
Supraśl, 205 mkw./665 mkw., wolno stojący, z 1991 r., do zamieszkania, obok lasu, 255.000 zł, DOM
Supraśl, centrum, 405/503 mkw., 120.000 zł, POS
Suwałki, os. Hańcza, 187/525 mkw., bliźniak, 210.000 zł, TRA
Suwałki, os. Kolejowe, szeregówka, stan bdb, 190.000 zł, TRA
Suwałki, os. Polna, 430 mkw., styl kanadyjski, 200.000 zł, TRA
Suwałki, os. Północ, 140/350 mkw., zabudowa szeregowa, stan surowy, 135.000 zł, TRA
Suwałki, Zielona Górka, 180/1100 mkw., 260.000 zł, TRA
Szczuczyn, 190 mkw./2,9 ha, stan sur., 200.000 zł, TYT
Szlasy, 90 mkw., dz. 90 ar, dom murowany, 35.000 zł, TYT
Śniadowo, 150/600 mkw., 130.000 zł, TYT
Tracze k. Ełku, dz. 5500 mkw., bud. gosp., możliwość adaptacji na dom, 500 m do jez., 25.000 zł, TYT
Wasilków, 218/552 mkw., wolno stojący, stan surowy, 93.000 zł, DOM
Wasilków, 170/380 mkw., atrakcyjny, 10-letni bliźniak, 175.000 zł, BMJ
Wasilków, 120/600 mkw., do remontu, 130.000 zł, POS
Wieliczki gm., 90 mkw., murowany, bud. gospodarcze, 45.000 zł, ALM
Wieliczki gm., 140 mkw., murowany, bud. gospodarczy 78 mkw., 80.000 zł, ALM
Wydminy gm., parterowy, 4 pokoje, stan dobry, garaż, 130.000 zł, ALM
Wygoda, 112 mkw., dz. 11 ar, st. surowy otwarty, 65.000 zł, TYT
Zabłudów, 113/2203 mkw., wolno stojący, 73.000 zł, AMI
Zambrów, Nadrzeczna, 120/8120 mkw., własne CO, siła, podpiw., garaż, tel., 240.000 zł, TYT
Zawady, 145/615 mkw., 2000 r., nowoczesny, wykończony, z meblami, 330.000 zł, DRĄ
Zawady, 150/719 mkw., stan surowy zamknięty, tynki zewnętrzne, kominek, 165.000 zł, DRĄ
Zawady, 145/615 mkw., nowy, 330.000 zł, ARE
Zawady Wieś, 175/1200 mkw., wodociąg, podpiwniczenie, garaż, ogrzew. olejowe własne, 220.000 zł, ARK
Zbójna, Sadowa, 60 mkw./2000 mkw., wolno stojący, ogrz. piecowe własne, garaż, 35.000 zł, TYT

## DZIAŁKI REKREACJA

Augustów, rekr., budowlane nad jez. Białym i jez. Studzienicznym, z linią brzegową, FOR
Augustów, 200 m linii brzegowej jez. Białe, 23 zł/mkw., GKR
Augustów, centrum, budowlane, 100 zł/mkw., KLE
Baliki, 1200 mkw., rekr., możliwość zabudowy, 14.000 zł, TYT
Baranowicka, 7191 mkw., 4466 mkw., 27 USD/mkw., POS
Barany, 4000 mkw., pod zabudowę, woda, prąd, 40.000 zł, KOR
Becejły, 110/388 mkw., dom letniskowy, 4 sypialnie, kominek, jezioro Ingieł, las, 120.000 zł, TRA
Białystok, oferta działek w Białymstoku i okolicach, FOR
Białystok, Bacieczki, 1171 mkw., budownictwo jednorodzinne, 20 USD/mkw., POS
Białystok, Bacieczki, 600-800 mkw., usługowo-budowlane, 25 USD/mkw., POS
Białystok, Baranowicka, 970 mkw., rzemieślniczo-budowlana, ze starym domem, 150.000 zł, DRĄ
Białystok, Ciołkowskiego, 1224 mkw., budowlana, pełne uzbrojenie, 20 USD/mkw., POS
Białystok, Dojlidy Górne, 1056 mkw., budowlana, 12 USD/mkw., POS
Białystok, Dziesięciny, 600 mkw., 25 USD/mkw., ARE
Białystok, Hetmańska, 2551 mkw., pełne uzbrojenie, pod usługi, 50 USD/mkw., AMI
Białystok, Kręta, 661 mkw., pod zabudowę jednorodzinną, 35 USD/mkw., AMI
Białystok, Młynowa, 759 mkw., budowlana, pełne uzbrojenie, 200.000 zł, WAN
Białystok, Nowe Miasto, 1094 mkw., zabudowa mieszkaniowa i towarzysząca usługowa, 40 USD/mkw., DOM
Białystok, Nowe Miasto, 600 mkw., pełne uzbrojenie, zabudowa jednorodzinna, 42 USD/mkw., AMI
Białystok, Nowe Miasto, 2 x 550 mkw., uzbrojone, rzemieślniczo-budowlane, 35 USD/mkw., DRĄ
Białystok, Nowe Miasto, 830 mkw., 38 USD/mkw., ARE
Białystok, Nowy Świat, 2687 mkw., pełne uzbrojenie, 90 USD/mkw., WAN
Białystok, Okolice, działki budowlane, Olmonty, Grabówka, Kleosin, Halickie - od 1,50 do 22 USD/mkw., LOK
Białystok, Oliwkowa, 3320 mkw., zab. wolno stojąca, usługowa, 32 USD/mkw., AMI
Białystok, os. Ścianka, 483 mkw., zabudowa jednorodzinna, uzbrojona, 18 USD/mkw., POS
Białystok, Pieczurki, 510 mkw., 20 USD/mkw., BMJ
Białystok, Pogodna, 1685 mkw., zabudowa jednorodzinna z usługami, 35 USD/mkw., DOM
Białystok, Produkcyjna, 1,2 ha, uzbrojona, przemysł, usługi, 16 USD/mkw., POS
Białystok, Skorupy, 830 i 829 mkw., 28 USD/mkw., ARE
Białystok, Skorupy, 605 mkw., budowlana, 70.000 zł, POS
Białystok, Starosielce, 707 mkw., zabudowa mieszkaniowa, 19 USD/mkw., DOM
Białystok, Szosa Baranowicka, 3500 mkw., rzemieślniczo-usługowa, 10 USD/mkw., POS
Białystok, szosa do Ełku, 4749 mkw., usługowa przy drodze, uzbrojona, 10,5 USD/mkw., WAN
Białystok, Szosa Północno-Obwodowa, 881 mkw., usługowa, przy drodze, 50 USD/mkw., WAN
Białystok, Szosa Warszawska, 1 ha, teren usługowo-przemysłowy, 12 USD/mkw., POS
Białystok, Wojskiego, 1012 mkw., pod zabudowę wolno stojącą, 20 USD/mkw., AMI
Białystok, Wysoki Stoczek, 3078 mkw., pełne uzbrojenie, budowlana, 20 USD/mkw., BMJ
Białystok, Zielone Wzgórza, 1021 mkw., budowlana, 35 USD/mkw., BMJ
Boguszyce, 1000-1600 mkw., 10 zł/mkw., TYT
Choroszcz, 8526 mkw., budowlano-rzemieślnicza, w centrum miasta, 6 USD/mkw., WAN
Choroszcz, 710, 772, 899 mkw., zabudowa mieszkaniowa jednorodzinna z usługami, 12 USD/mkw., DOM
Czartoria, 1400 mkw., uzbrojona, bud., 7.000 zł, TYT
Dobrylas, 29 ar, możliwość podziału, bud. lub rekr., 30.000 zł, TYT
Dobrzyjałowo, 4 ha, rolna, nadaje się pod staw, 7-5 zł/mkw., TYT
Dobrzyniewo Duże, 810 mkw., budowlana, częściowo uzbrojona, 5 USD/mkw., WAN
Drożęcin Lubiejewo, 39 arów, rekr., 30 arów lasu, do ścięcia, 5 zł/mkw., TYT
Dworczysko, 1600 mkw., pod lasem, z domkiem drewnianym, ocieplonym, ogrzewanym elektrycznie i kominkowo, 90.000 zł, KLE
Działka nad rzeką z domkiem, 90.000 zł, KLE
Ełk, 530 mkw., budowlana bliźniacza, fundament, 55.000 zł, ALM
Ełk, 700 mkw., budowlane, nad jez., 70 zł/mkw., ALM
Ełk, 1400 mkw., usługowa, 140.000 zł, ALM
Ełk, 5500 mkw., budownictwo mieszkaniowe, 120 zł/mkw., ALM
Ełk, 3 km od miasta, 23 a, zabudowana, uzbrojona, 120.000 zł, ALM
Ełk, Kościuszki, 332 mkw., zab. mieszkalno-usługowa, nad rzeką Ełk, 55.000 zł, KOR
Ełk, okolice, 1,5 ha, budowlana, przy jeziorze, lesie, 11 zł/mkw., ALM
Ełk, Rumiankowa, 565 mkw., zabudowa mieszkalna, rozpoczęta budowa, 38.000 zł, KOR
Fasty, 646 mkw., budowlana, +ewentualne 350 mkw., 38.000 zł, POS
Giby, okolice, domek letniskowy podwójny, z wyposażeniem, las, jezioro Pomorze, 100.000 zł, TRA
Giełczyn, 19 ar, rzem.-usł., TYT
Gołdap, 575 mkw., budowlana, 36.500 zł, OLE
Grabówka, od 10 do 18 USD/mkw., ARE
Grabówka, 1021 mkw., budowlana, 54.000 zł, BMJ
Grabówka, 500 mkw., pod zabudowę wolno stojącą, 15 USD/mkw., AMI
Grabówka, 625 mkw., do kupienia razem lub osobno, zabudowa mieszkaniowa, 14 USD/mkw., DOM
Grajewo, 7700 mkw., budownictwo mieszkaniowe, szosa na Łomżę, 120.000 zł, ALM
Ignatki, 5459 mkw., produkcyjno-składowa, 2-7 USD/mkw., POS
Janowo, 6914 mkw., 10 zł/mkw., TYT
Janowo, 3300 mkw., 20 zł/mkw., TYT
Janowo, 52 a, bud., 9 zł/mkw., TYT
Jez. Białe, 4100 mkw., uzbrojona, z dojściem do wody, 15 USD/mkw., KLE
Jez. Blizno, rekreacyjna z domkiem, 100.000 zł, KLE
Jez. Dymitrowo, 2700 mkw., rekreacyjna, z linią brzegową, 56.000 zł, KLE
Jez. Kukowino, 5000 mkw., rekreacyjna, 15 zł/mkw., KLE
Jez. Łaśmiady, 0,5 ha, kemping 10 domków, pawilony, pomost, 300.000 zł, ALM
Jez. Sunowo, 1,1 ha, budowlana, energia, elektryczna, drzewa, 75.000 zł, ALM
Jez. Szostak, 1 ha, budowlana, z linią brzegową, 45.000 zł, ALM
Jeziorko, 1,30 ha, rolna, 40.000 zł, TYT
Jeziorko, 2,6 ha, bud., 10 zł/mkw., TYT
Jurki, 1647 mkw., rekr., 4 USD/mkw., TYT
Jurki, 2 ha, rekr., uzb., nad rzeką, las, 2 USD/mkw., TYT
Jurowce, 1624 mkw., 680 mkw., budowlane, 10 USD/mkw., BMJ
Jurowce, 2199 mkw., pod zabudowę wolno stojącą, 7 USD/mkw., AMI
Jurowce, 3,84 ha, atrakcyjna, z pozwoleniem na budowę, 0,5 ha nad rzeką, 80.000 zł, LOK
Jurowce, ul. Wjazd, 2848 mkw., pod zabudowę wolno stojącą, 9 USD/mkw., AMI
Kalinowo, 52 arów, łąka, z dostępem do rzeki, TYT
Kalinowo, 800 mkw., 10 zł/mkw., TYT
Karakule, 800 mkw., budowlano-usługowa, 12 USD/mkw., WAN
Kisielnica, 62 ary, bud.-przem., 85.000 zł, TYT
Kleosin, 700 mkw., 18 USD/mkw., ARE
Kleosin, budowlane, pełne uzbrojenie, różna wielkość, 25 USD/mkw., BMJ
Kleosin, Asnyka, 1459 mkw., pod zabudowę jednorodzinną, 19 USD/mkw., AMI
Klepacze, Wodociągowa, 750 mkw., pod zabudowę jednorodzinną, 13 USD/mkw., AMI
Kobylin, las 2,5-3 ha, 60-70 lat, 30.000 zł, TYT
Kobylin, 1,46 ha lasu i 2,26 ha lasu, TYT
Kobylin, przy drodze do Dobrzyjałowa, 2,30 ha las, ok.. 60 lat, TYT
Kobylin, przy szosie do Stawisk, 8,45 ha w tym las 1,57 ha, TYT
Kobylin, przy szosie do Stawisk, 2,14 ha rolna, z możliwością przekszt., do uzg., TYT
Kociołek Szlachecki, 8 arów, rekr., jez. Kocioł, 11 zł/mkw., TYT
Koziki, 2,16 ha, rolna, przy szosie, woda, 24.000 zł, TYT
Krzewo, 55.000 mkw., rekr., możliwość bud. przem., 165.000 zł, TYT
Krzewo, kilka działek, nad Narwią, 2 USD./mkw., TYT
Krzywe, k. Suwałk, 1,11 ha, dostęp do jeziora, 110.000 zł, TRA
Kudrycze, 10 km od Białegostoku, 3600 mkw., atrakcyjne, 18.000 zł do negocjacji, POS
Kupiski Stare, 3320 mkw., z możliwością podziału, 6 USD/mkw., TYT
Kupiski Stare, 49 ar, uzb. możliwość podziału, 5 USD/mkw., TYT
Łomża, Bartnicza, 300 mkw., 60 zł/mkw., TYT
Łomża, Bartnicza-Lipowa, 518 mkw., kanalizacja, wodociąg, prąd, 26.000 zł, ARK
Łomża, Cegielniana, 260 mkw., rozpoczęta bud. szer., 60.000 zł, TYT
Łomża, Dworna, 1651 mkw., 55 zł/mkw., TYT
Łomża, Kierzkowa, 6 - 12 ar, uzb., 50 zł/mkw., TYT
Łomża, Kierzkowa, 527 mkw., z oficyną, uzb., 15.000 zł, TYT
Łomża, Kraska, 800 mkw., kanalizacja, wodociąg, prąd, 23.000 zł, ARK
Łomża, Kraska, 783 mkw., 8 USD/mkw., TYT
Łomża, Kraska, 783 mkw., kanalizacja, wodociąg, prąd, 30.000 zł, ARK
Łomża, Lipowa, 270 mkw., kanalizacja, wodociąg, prąd, 20.000 zł, ARK
Łomża, Łąkowa, 801, 553 mkw., kanalizacja, wodociąg, prąd, 65 zł/mkw., ARK
Łomża, Łąkowa, 605 mkw., kanalizacja, wodociąg, 35 zł/mkw., ARK
Łomża, Mickiewicza, 140 i 275 mkw., 24 USD/mkw., TYT
Łomża, Nadnarwiańska, 271 mkw., 20.000 zł, TYT
Łomża, Nowogrodzka, 2016 mkw., bud., 10 USD/mkw., TYT
Łomża, Nowogrodzka, 3400 mkw., budowlana, wodociąg, prąd, 7 USD/mkw., ARK
Łomża, os. Medyk, 723 mkw., uzb., budow., do zabudowy bliźniaczej, 17 USD/mkw., TYT
Łomża, Piaski, 2000 mkw., uzb., do uzg., TYT
Łomża, Podmiejska, 793 mkw., rzeka, 10 zł/mkw., ARK
Łomża, Poligonowa, 2025 mkw., bud. nieuzbrojona, 26.000 zł, TYT
Łomża, Poznańska, 2400 mkw., bud.-rzemieślnicza, 42.000 zł, TYT
Łomża, Poznańska, 54 ar, rolna z bud., 25.000 USD, TYT
Łomża, Przykoszarowa, 8000 mkw., przem., uzb., 6 USD/mkw., TYT
Łomża, Rybaki, 600 mkw., bud., uzb., 40.000 zł, TYT
Łomża, Sikorskiego, 513 mkw., bud., 45.000 zł, TYT
Łomża, Sikorskiego, 710 mkw., 85.000 zł, TYT
Łomża, Stara Łomża, 20 ar, bud., 50.000 zł, TYT
Łomża, Stara Łomża, 1800 mkw., nad rzeką, szer. 12 m, 2,5 USD/mkw., TYT
Łomża, Stara Łomża, 35 i 99 arów, budowalna i rolna, po 100.000 zł, TYT
Łomża, Talesa z Miletu, 723 mkw., budowlana, kanal., gaz, wodociąg, prąd, siła, tel., 17 USD/mkw., ARK
Łomża, Woj. Polskiego, 387 mkw., 16 USD/mkw., TYT
Łomża, Woj. Polskiego, k. CPN, 10300 mkw., 3 USD/mkw., TYT
Łomża, Woj. Polskiego, 13344 mkw., uzb., 26 zł/mkw., TYT
Łomża, Zawady Przedmieście, 2400 mkw., rolna, 22.000 zł, TYT
Łomża, Zawadzka-Prusa, 3202 mkw., rolna, 15 USD/mkw., TYT
Łomża, Żabia, 6999 mkw., przem. uzb., 5 USD/mkw., TYT
Łomża gm., Stara Łomża przy szosie, 22600 mkw., wodociąg, prąd, tel., rzeka, las, pole, 226.000 zł, ARK

Łyski, 6 x 800 mkw., w trakcie przekształcenia w budowlane, 40.000-43.000 zł, DOM
Macharce, 6000 mkw., dostęp do jez. Serwy, 15 USD/mkw., POS
Mikaszówka, 0,47 ha, działka budowlana, ładnie położona, 45.000 zł, KLE
Miłki, 2,43 ha, jez. Jagodne, działka rolna, 10 zł/mkw., KLE
Modzele Stare, 11 ha rola, 6 ha, las brzozowo-sosonowy, 120.000 zł, rola - do uzg., TYT
Nad jez. Dręstwo, różne, cena do uzgodnienia, TYT
Niewodnica Kościelna, 841, 845, 841 mkw., bud., 9 USD/mkw., DOM
Nowodworce, 927 mkw., 1066 mkw., pod zabudowę jednorodzinną, 13 USD/mkw., AMI
Nowogród, 22 Lipca, 1870 mkw., budowlana, wodociąg, prąd, rzeka, las, 42.000 zł, ARK
Nowogród, 2300 mkw., przem., 1,9 USD/mkw., TYT
Nowogród, 3084, 17400 mkw., pod zabud. - jednorodz., tereny rekreacyjne, las, 25.000 USD, 5.000 zł, TYT
Nowogród, 550 mkw., przy skansenie, bud. +usł., 11.000 zł, TYT
Nowogród, 7,9 mkw., rzeka, 8 zł/mkw., TYT
Nowogród, Chętnika, 696 mkw., uzb., 14.000 zł, TYT
Olecko, Zana, 544 mkw., budowlana, 33.000 zł, OLE
Olecko, Zielona, 840 mkw., budowlana, uzbrojona, 76.600 zł, OLE
Olmonty, 957 mkw., budowlana, 10 USD/mkw., POS
Olmonty, 1413 mkw., budowlana, uzbrojona, 12 USD/mkw., POS
Oracze, k.Ełku, 0,59 ha, budowlana z prądem, 200 m do jeziora, 37.000 zł, KOR
Ostrów Maz., 3142 mkw., dwa budynki drewniane, blisko centrum, 260.000 zł, CHA
Otulina Parku Krajobrazowego, 1 ha, działka siedliskowa, nad rzeką, 20.000 zł, TRA
Pianki, 4950 mkw., nad Narwią, 2 USD/mkw., TYT
Piątnica gm., Jeziorko, 2000 mkw., wodociąg, prąd, siła, tel., las, pole, 8.000 zł, ARK
Piątnica gm., Kisielnica, 50000 mkw., wodociąg, prąd, siła, tel., pole, 50.000 zł, ARK
Piątnica gm., Kisielnica, 25000 mkw., wodociąg, prąd, tel., pole, 25.000 zł, ARK
Pisanica, 7000 mkw., budowlana, sąsiedztwo jeziora, 25 zł/mkw., ALM
Prostki, 500 mkw., budowlane, sąsiedztwo lasu, jeziora, 8.500 zł, ALM
Przejma Wielka, 1,80 ha, rolna, 45.000 zł, KLE
Ptaki n. Pisą, rekr., 10 zł/mkw., TYT
Pułtusk, okolice, 65 km od Warszawy, działka siedliskowa, przy trasie Mazury, budynki murowane zadbane, 95.000 zł, CHA
Radzymin, k.Warszawy, budowlane, 58 zł/mkw., CHA
Rajgród, 3570 mkw., 70 m do jez., las, uzb., 25 zł/mkw., TYT
Rudka Skroda, 7 ar, rekr., obok las i rzeczka, 3.000 zł, TYT
Rybczyzna, 3119 mkw., rekr., jez. Dręstwo, 35 zł/mkw., TYT
Rybczyzna, 500 mkw., rekr., 150 m do jez., 2000 nad jez., 25 zł/mkw., TYT
Sajzy, 1000 mkw., budowlana, 100 m do jez. Łaśmiady, 15.000 zł, KOR
Sajzy, gm. Ełk, 40 ha, rolna, 7 zł/mkw., ALM
Serwy, rekreacyjne, uzbrojone, 25 zł/mkw., KLE
Siwiki, 1 ha 47 ar i 1 ha 20 ar, rekr., 0,5 km do rzeki Pisy, 25 i 18 tys. zł, TYT
Sochonie, 707 mkw., pod wolno stojącą, 12 USD/mkw., AMI
Sochonie, 10 USD/mkw., ARE
Solniczki gm. Juchnowiec Dolny, 770 mkw., budowlana, 8 USD/mkw., BMJ
Stara Łomża, 1650 i 9700 mkw., po lewej i prawej stronie, rolne, do uzg., TYT
Stare Juchy, gm., 6000 mkw., uzbrojona, nad jeziorem, 20 zł/mkw., ALM
Stary Folwark, 822 mkw., bud.-usł., 64.000 zł, TRA
Stawiski, 5500 mkw., blisko zalewu, pod motel, 15.000 USD, TYT
Studzieniczna, 4110 mkw., pod usługi turystyczne, 16 USD/mkw., KLE
Supraśl, 652 mkw., zabudowa mieszkaniowa, 18 USD/mkw., DOM
Supraśl, 528 mkw., budowlana, pełne uzbrojenie, możliwość dokupienia 299 mkw. po 10 USD/mkw., 20 USD/mkw., DOM
Suraż nad Narwią, 3884 mkw., uzbrojona, 1,5 USD/mkw., POS
Suwałki, 23 Października, uzbrojona z projektem, 20.000 zł, TRA
Suwałki, Ełcka, 1283 mkw., uzbrojona, z projektem, 40.000 zł, TRA
Suwałki, Reymonta, 1017 mkw., uzbrojona, 35.000 zł, TRA
Suwałki, Staszica, 581 mkw., uzbrojona, 22.000 zł, TRA
Szczechy Małe-Rostki, 15 arów x 2, rekr., jez. Roś, 10 zł/mkw., TYT
Śniadowo, kilka działek, 1000 zł/ar, TYT
Śniardwy 100 m, do 2 ha, rolne, 14 zł/mkw., ALM
Śródlesie, 901 mkw., budowlana, uzbrojona, 105.000 zł, FOR
Świętajno gm., 75 a, rolne, nad rzeką, 5 zł/mkw., ALM
Troszyn, okolice, las 60-letni, 3,6 ha, 320.000 zł, CHA
Walne, 3000 mkw., linia brzegowa jez. Bliźno, 10 USD/mkw., TRA
Wasilków, 1962 mkw., przemysł, usługi, 10 USD/mkw., POS
Wierciszewo, gm. Wizna, rekr., 7700 mkw., z dostępem do rzeki, z możliwością podziału, 55.000 zł, TYT
Wizna gm., Sieburczyn, 4700 mkw., prąd, rzeka, staw, pole, 15.000 zł, ARK
Woszczele, 1218 mkw., pod zabudowę mieszkalną, 24.000 zł, KOR
Wólka Przedmieście, 3100 mkw., budowlano-usługowa, energia, woda, 56.000 zł, WAN
Zalesiany - Markowszczyzna, 780 i 1300 mkw., budowlane, 10 USD/mkw., BMJ
Zawady, 1067 mkw., rzemieślniczo-budowlana, 40.000 zł, POS
Zawady, 5570 mkw., rolna, 20.000 zł, TYT
Zawady Przedmieście, 4000 mkw., nieuzbrojona, 50.000 zł, TYT
Zbójna gm., Dobry Las, 1500 mkw., wodociąg, prąd, rzeka, linia brzegowa, las, pole, 15.000 zł, ARK
Zdory, 4254 mkw., rekr., nad jez. Seksty, 70.000 zł, TYT

## LOKALE UŻYTKOWE

Augustów, centrum, I, II p, KLE
Białystok, Cedrowa, 16 mkw., garaż, 12.000 zł, WAN
Białystok, CH PARK, lokal 20 mkw., doskonała lokalizacja, parter, 110.000 zł, DRĄ
Białystok, Chrobrego, 82 mkw., parter, 90.000 zł, AMI
Białystok, Ciepła, 139 mkw., I p, 2300 zł/mkw., AMI
Białystok, Częstochowska, 1570 mkw., kamienica, 1 300 000 zł, WAN
Białystok, Kraszewskiego, 33 mkw., I p, 32.000 zł, AMI
Białystok, Młynowa, 33,3 mkw., parter, 1600 zł/mkw., AMI
Białystok, Nowe Miasto, 24,5 mkw., parter, handel, usługi, biuro, 65.000 zł, WAN
Białystok, Pogodna, 38 mkw., I p, 67.000 zł, AMI
Białystok, Poleska, 20 mkw., garaż, 15.000 zł, WAN
Białystok, Rynek Sienny, 30 mkw., I p, handel, biuro, 6.000 zł/mkw., WAN
Białystok, Sukienna, 61,5 mkw., parter, handel, usługi, 110.000 zł, WAN
Białystok, Szarych Szeregów, 13,5 mkw., parter, 22.000 zł, AMI
Białystok, Upalna, 39 mkw., I p, pawilon handlowy, 41.000 zł, MED
Białystok, Wasilkowska, 26 mkw., parter, usługi, handel, 41.000 zł, WAN
Białystok, Wesoła, 23 mkw., garaż murowany, 23.000 zł, MED
Białystok, Wyszyńskiego, 22 mkw., I p, pawilon handl., 22.000 zł, MED
Białystok, Zwycięstwa, 56 mkw., parter, pawilon handlowy, 40.000 zł, MED
Bolcie, pensjonat 400 mkw., dom 200 mkw., 120.000 USD, OLE
Dubieninki, 368 mkw., lokal gastronomiczny, 250.000 zł, OLE
Ełk, 3122 mkw., obiekt handlowy, zamiana na podobny w Suwałkach, TRA
Ełk, Grodzieńska, 55 mkw., parter, standard, 36.000 zł, KOR
Ełk, Wojska Polskiego, 29 mkw., parter, standard, 50.000 zł, KOR
Janowo, 720/2000 mkw., bud. produkcyjny, magazyn, warsztat, plac, rampa, garaż, 145.000 zł, ARK
Kleosin, 1217 mkw., wolno stojący, biuro, handel, 18 zł/mkw., WAN
Kowale Oleckie, Usługowa, 4500 mkw., magazyny, 50.000 zł, OLE
Łomża, al. Legionów, 260 mkw., pawilon, woda, prąd, gaz, siła, kanal., zaplecze, tel., 400.000 zł, ARK
Łomża, al. Legionów, 350 mkw., biurowiec, woda, prąd, kanal., tel., 450.000 zł, ARK
Łomża, al. Legionów, 600 mkw., pawilon, woda, prąd, kanal., tel., 200.000 zł, ARK
Łomża, Browarna, 589/910 mkw., biuro, magazyn, plac, rampa, monitoring, alarm, tel., 280.000 zł, ARK
Łomża, Piłsudskiego, 1170/6553 mkw., biuro, magazyn, plac, tel., 500.000 zł, ARK
Łomża, Piłsudskiego, 1170/6553 mkw., biuro, magazyn, plac, tel., 500.000 zł, ARK
Łomża, Wyszyńskiego, 63 mkw., dom, woda, prąd, siła, kanal., monitoring, alarm, tel., 135.000 zł, ARK
Młynarze, przy trasie W-wa - Ostrołęka, 115 mkw., budynek pod działalność gosp., stan surowy zamknięty, 59.000 zł, CHA
Ostrołęka, 400 mkw., budynek usługowo-mieszkalny, każda działalność, blisko targowiska, 400.000 zł, CHA
Ostrołęka, os. Centrum, 719 mkw., nowy budynek handlowo-usługowy, 10 lokali handlowych, CHA
Ostrołęka, Stare Miasto, atrakcyjna lokalizacja, dwa obiekty produkcyjno-usługowe, CHA
Ostrołęka - Olsztyn, trasa, bud. gastronomiczno-mieszkalny, motel w budowie, staw, 260.000 zł, CHA
Rutka Tartak, 110 mkw., jedyny bar w okolicy, sklep 125 mkw., 300.000 zł, GKR
Suwałki, centrum, 44 mkw., łazienka, piwnica, 2200 zł/mkw., TRA
Suwałki, os. Północ, 350 mkw., pawilon handlowy, 130.000 zł, TRA
Suwałki, Staszica, 98 mkw., pawilon handlowy, po remoncie, działka 400 mkw., 75.000 zł, TRA

## SIEDLISKA

Bielewicze, 150/2300 mkw., dom drewniany, energia, woda, 50.000 zł, WAN
Budy Czarnockie, 1,7 ha, oficyna murowana, 60.000 zł, TYT
Chojny Stare, 54 ar, dom mur., oficyna 96 mkw., sad, 26 arów las, c.o. węglowe, 170.000 zł, TYT
gm. Olecko, 0,40 ha, dom mieszkalny +bud. gosp., 25.000 zł, KOR
gm. Stare Juchy, 0,50 ha, dom mieszkalny, 120 mkw., 500 m do jez. Jędzelewo, 50.000 zł, KOR
Jez. Sumowo, 12 ha, gospodarstwo z linią brzegową jez. Sumowo, 200.000 zł, KLE
Jeziorki II, gm. Gołdap, 0,62 ha, dom murowany 150 mkw., stodoła obora murowane, do remontu, 19.000 zł, OLE
Kamianki, 25 ha/6ha, las, 9 ha łąki, dom mur. 30-letni, piecowe ogrz., dachówka, stodoła z kamienia, 200.000 zł, TYT
Kobylin, 68 arów, dom mur. 140 mkw., z zabudowaniami, 110.000 zł, TYT
Kobylin, 27 arów, rolne, z możliwością zabudowy, TYT
Korzeniste, 380 mkw., 5600 mkw., dom, telefon, rzeka, las, bud. gosp., 80.000 zł, TYT
Lisy, gm. Banie Mazurskie, 11,66 ha, dom murowany 100 mkw., bud. gosp., 63.000 zł, OLE
Mały Płock, 1960 mkw., drewniany ok.. 60 alt, stodoła, bud. gosp., kryte eternitem, 45.000 zł, TYT
Miastkowo, okolice, duże siedlisko, dom drewniany, do remontu, bud. gosp., 12.000 zł, CHA
Mikołajówek, 17 ha, zabudowania, obora Złota Wiecha, 170.000 zł, GKR
Modzele Stare, 27 arów, drewniany, woda, c.o., zabud. mur., droga, struga, 120.000 zł, TYT
Olszyny k.Myszyńca, 1 ha, bud. mieszk. murowany 135 mkw., bud. gospodarczy, ładna okolica, CHA
Orłowo, Biała Piska, 1,5 +20 ha, dom 1/2 murowany, piece, podłogi drewno, obora z kamienia, stodoła drew., bud. gosp. mur., 150.000 zł, TYT
Prudziszki, 10 ha, duża obora mur., graniczy z szosą asf., 85.000 zł, GKR
Rogienice Wielkie, 180 mkw., dz. 9 ha, staw 23 ary, dom mur., działalność gosp., 350.000 zł, TYT
Srebrowo, gm. Wizna, 80 arów, dom mur. 75 mkw., 60.000 zł, TYT
Szypliszki gm., 3,31 ha, trzy stawy, 30.000 zł, KLE
Wasilówka, 8 ha, zabudowania, 65.000 zł, GKR
Widgiry, gm. Banie Mazurskie, 2,22 ha, 45.000 zł, OLE
Wiżajny, okolice, 43 ha, dwa duże domy, duże bud. inwentarskie, blisko jez., 250.000 zł, GKR
Zusno, 15 ha, bdb zabudowania, zbiornik na mleko, 27 szt. bydła, zestaw ciągnik., 250.000 zł, GKR

## WYNAJMĘ MIESZKANIA

Białystok, Białówny, 35,4 mkw., I p, jednopokojowe, 550 zł, DOM
Białystok, Boboli, 41 mkw., parter, 550 zł +liczniki, AMI
Białystok, Broniewskiego, 54 mkw., trzypokojowe, umeblowane, 650 zł, FOR
Białystok, Chmielna, 51 mkw., I p, trzypokojowe, umeblowane, 730 zł, DOM
Białystok, Konopnickiej, 54 mkw., II p, umeblowane, 650 zł +liczniki, AMI
Białystok, Konopnickiej, 54 mkw., III p, dwupokojowe, 650 zł, DOM
Białystok, Kraszewskiego, 60 mkw., trzypokojowe, umeblowane, 800 zł +garaż, FOR
Białystok, Kraszewskiego, 76 mkw., I p, częściowo umeblowane, 800 zł +liczniki, AMI
Białystok, Kręta, 60 mkw., pokoje częściowo umeblowane, 1 000 zł, WAN
Białystok, Kręta, 60 mkw., trzypokojowe, częściowo umeblowane, 1.000 zł, WAN
Białystok, Krucza, 44 mkw., II p, 650 zł z garażem +liczniki, AMI
Białystok, Marmurowa, 65 mkw., trzypokojowe, bez mebli, nowe, 736 zł, DOM
Białystok, Mickiewicza, pół bliźniaka, FOR
Białystok, Mickiewicza, 47 mkw., dwupokojowe, tel, umeblowane, 700 zł, FOR
Białystok, Mickiewicza, 42 mkw., dwupokojowe, częściowo umeblowane, 550 zł, FOR
Białystok, os. Wyżyny, 200 mkw., dom wolno stojący, 1 000 zł, MED
Białystok, Palmowa, 60 mkw., trzypokojowe, umeblowane, 450 zł, FOR
Białystok, Piłsudskiego, 52 mkw., II p, umeblowane, 650 zł +liczniki, AMI
Białystok, Poleska, 48,2 mkw., trzypokojowe, umeblowane, bez telefonu, 750 zł, WAN
Białystok, Pułaskiego, 55,6 mkw., dwupokojowe, umeblowane, tel., 700 zł, MED
Białystok, Pułaskiego, 43 mkw., dwupokojowe, umeblowane częściowo, telefon, nowe, 600 zł, MED
Białystok, Sienkiewicza, 50 mkw., parter, dwupokojowe, stylowo umeblowane, 700 zł, DOM
Białystok, Tysiąclecia PP, 61 mkw., trzypokojowe, umeblowane komfortowo, 1 700 zł, MED
Białystok, Tysiąclecia PP, 42 mkw., dwupokojowe, umeblowane, komfort, 1 300 zł, MED
Białystok, Upalna, 32 mkw., dwupokojowe, częściowo umeblowane, 500 zł, FOR
Białystok, Upalna, 51 mkw., dwupokojowe, umeblowane częściowo, 550 zł, MED
Białystok, Zachodnia, 60 mkw., 3 pokoje, częściowo umeblowane, garaż, 1 000 zł, WAN
Białystok, Zwycięstwa, 27 mkw., X p, jednopokojowe, umeblowane, nowe, 350 zł, DOM
Białystok, Żytnia, 33 mkw., dwupokojowe, umeblowane, 550 zł, MED

## LOKALE UŻYTKOWE

Augustów, centrum, I, II p, KLE
Białystok, Bażantarnia, 350 mkw., parter, magazyn z częścią biurową, 15 zł/mkw., DOM
Białystok, Branickiego, I, II p, biuro, cena do uzgodnienia, WAN
Białystok, Branickiego, 125 mkw., parter, I p, do adaptacji, 15 zł/mkw., WAN
Białystok, centrum, 62 mkw., pod gastronomię, 2.700 zł, LOK
Białystok, centrum, 20-30 mkw., na biura, od 17 zł/mkw., ARE
Białystok, centrum, 11,5 i 33 mkw., I p, 30 zł/mkw., ARE
Białystok, centrum, 50 mkw., parter, 30 zł/mkw. +VAT, ARE
Białystok, centrum, 60 mkw., parter, 2300 zł/m-c, ARE
Białystok, Grochowa, 100 mkw., I p, biuro, cena do uzgodnienia, WAN
Białystok, Jałbrzykowskiego, 130 mkw., parter, nowy, sklep, biuro, HEM
Białystok, Jana Pawła, 110 mkw., powierzchnia magazynowa, 12 zł/mkw., MED
Białystok, Jurowiecka, 30 mkw., I p, na biuro, 40 zł/mkw., ARE
Białystok, Kawaleryjska, 1030 mkw., parter, możliwość sprzedaży, budynek wolno stojący, część sklepowa, magazynowa, biurowa, do dowolnej adaptacji, 8.500 zł, DOM
Białystok, Lipowa, 38 mkw., parter, na biuro, 75 zł/mkw., ARE
Białystok, Malmeda, 91,5 mkw., I p, 30 zł/mkw., ARE
Białystok, Marczukowska, 1000 mkw., stan dobry, można dzielić, działalność, HEM
Białystok, Mickiewicza, 65 mkw., parter, 2000 zł/m-c, ARE
Białystok, Niedźwiedzia, 140 mkw., powierzchnia magazynowa, 1.000 zł, MED
Białystok, Nowy Świat, I, II p, 540 mkw., biuro, cena do uzgodnienia, WAN
Białystok, os. Młodych, 150 mkw., parter, I p, 12 zł/mkw., ARE
Białystok, Plażowa, 200 mkw., można dzielić, produkcja, działalność, HEM
Białystok, Sienkiewicza, 130 mkw., I p, 50 zł/mkw. +VAT, ARE
Białystok, Sienkiewicza, 30 mkw., biuro, 30 zł/mkw., MED
Białystok, Sienkiewicza, 130 mkw., parter, 40 zł/mkw. +VAT, ARE
Białystok, Siewna, 272 mkw., budynek wolno stojący, na produkcję, handel, 3500 zł +VAT, WAN
Białystok, Skłodowskiej, 2 x 13,5 mkw., biuro, usługi, 29 zł/mkw., MED
Białystok, Starobojarska, 60 mkw., parter z wejściem z chodnika, 1.900 zł, DOM
Białystok, szosa Warszawska, 200 mkw., budynek wolno stojący, usługi, handel, biuro, cena do zugodnienia, WAN
Białystok, Tysiąclecia PP, 30 mkw., biuro, usługi, 650 zł, MED
Białystok, Tysiąclecia PP, 680 mkw., I,II,III p, usługi, 25-30 zł/mkw., WAN
Białystok, Wasilkowska, 800 mkw., 1200 mkw., nowy budynek, można dzielić, HEM
Białystok, Wiejska, 23 mkw., parter, 700 zł/m-c, ARE
Białystok, Włókiennicza, 25 mkw., parter z wejściem z chodnika, 550 zł, DOM
Białystok, Wygoda, 280 mkw., dom wolno stojący, powierzchnia biurowa, 10 zł/mkw., MED
Białystok, Wygoda, 55 mkw., produkcja, magazyn, 700 zł, MED
Białystok, Wygoda, 163 mkw., dom wolno stojący, produkcja, magazyn, 2.400 zł, MED
Białystok, Wysockiego, 141 mkw., powierzchnia biurowa, 12 zł/mkw., MED
Białystok, Wysockiego, 2200 mkw., powierzchnia magazynowa, 8,50 zł/mkw., MED
Białystok, Wyszyńskiego, 28 mkw., biuro, usługi, 620 zł, MED
Białystok, Zapiecek, 50 mkw., budynek wolno stojący, usługi, 920 zł, WAN
Ostrołęka, duża hala produkcyjna, wys. 10 m, suwnica, 12 zł/mkw., CHA
Ostrołęka, os. Centrum, 719 mkw., nowy budynek handlowo-usługowy, 10 lokali handlowych, CHA
Sochonie, 840 mkw., hala, produkcja, usługi, 1 000 zł, WAN
Suwałki, centrum, 55 mkw., I p, 20 zł/mkw., TRA

## Wykaz biur:

ALM - Alma, Ełk, ul. Armii Krajowej 7, tel. (087) 610-59-90
AMI - Amicus, Białystok, ul. Sienkiewicza 22, tel. (0-85) 743-62-08
ARE - Area, Białystok, ul. Malmeda 1,lok. 102, tel. (0-85) 744-51-77
ARK - Arkadia, Łomża, ul. Wyszyńskiego 2/10, tel. (0-86) 218-77-79
BIS - Bis, Białystok, ul. św. Rocha 11/1, tel. (0-85) 744-50-82
BMJ - BMJ, Białystok, ul. Boh. Getta 3, tel. (0-85) 744-50-60
CHA - Chatka, Ostrołęka, ul. Frezjowa 11, tel. (0-29) 760-67-00
DOM - Dominium, Białystok, ul. Lipowa 4/115, tel. (0-85) 653-72-99
DRĄ - AD Drągowski, Białystok, ul. Lipowa 51/9, tel. (0-85) 652-09-81
FOR - Forum, Białystok, ul. Lipowa 4/225, tel. (0-85) 732-94-33
GKR - Giełda KR, Suwałki, ul. Kościuszki 110, tel. (0-87) 566-26-50
HEM - Hema, Białystok, ul. Legionowa 14/16, tel. (0-85) 741-53-25
KLE - Klepaccy, Augustów, ul. Kopernika 4, tel. (0-87) 643-23-68
KOR - Kormoran, Ełk, ul. Wojska Polskiego 53, tel. (0-87) 621-15-75
LOK - Lokal, Białystok, ul. Lipowa 29, tel. (0-85) 742-87-53
MED - Mediator, Białystok, ul. Sienkiewicza 44/46, tel. (0-85) 653-72-81
OLE - Olecko, pl. Wolności 4/4, (0-87) 520-20-73
POS - Pośrednik, Białystok, ul. św. Rocha 11/1, tel. (0-85) 742-00-08
TRA - Transakcja, Suwałki, ul. Kościuszki 120, tel. (0-87) 566-56-14
TYT - Tytan, Łomża, ul. Polowa 45/204, tel. (0-86) 216-62-26
WAN - Wschodnia Agencja Nieruchomości, Białystok, ul. Suraska 1, tel. (0-85) 742-17-56

N1041298
Dom Polski - Twój Dom
OKNA + DRZWI + BRAMY
posezonowa WYPRZEDAŻ
OKNA typowe i nietypowe
DREWNIANE: 8 producentów
PCV: 6 systemów
5 do 35%
DRZWI
wewnętrzne i zewnętrzne
2 do 12%
3 do 40%
BRAMY firmy „WIŚNIOWSKI"
- uchylne, segmentowe
- ogrodzeniowe, przemysłowe
BRAMY - 5%
Dom Polski sp. z o.o.
15-691 Białystok, ul. gen. F. Kleeberga 10
tel./fax 654-04-04, tel. 654-23-23

A1041546
Promocja
OKNA i DRZWI PCV
Zestaw balkonowy
1.140 zł*
034
660 zł*
OB4
480 zł*
JEZIERSKI
aluplast
*patrz przy max rabatach
BIURO HANDLOWE
Białystok, ul. Turystyczna 8
tel. 743-30-21, fax 743-73-85

RAK - BUD
Księżyno k/ B-stoku, ul. Przemysłowa 6
tel. 663-28-83, 747-42-23, 0502-384-533
BETON
ATESTOWANY
TOWAROWY- wszystkie klasy
transport - pompowanie - wykonawstwo
NAJWYŻSZA JAKOŚĆ, ATRAKCYJNE UPUSTY
ZADZWOŃ! SPRAWDŹ NASZE CENY
A1041525

N1041676
Bezpośredni dystrybutor
OPOCZNO
glazura
terakota
gresy
OPOCZNO S.A.
Atrakcyjna oferta
dla odbiorców hurtowych
i firm wykonawczych
unibud PODLASKI
Bielsk Podlaski
ul. Wojska Polskiego 1
tel. 730 98 49, 730 98 50,
Hajnówka Salon Budowlany,
ul. 3 Maja 42, tel. 682 37 93

NOWE MATERIAŁY

# Farba jak kurtka

**Nie przepuszcza deszczu i wiatru, ale pozwala na przedostawanie się cząsteczek pary. Kurz oraz brud spływają po niej wraz z deszczem, nie pozostawiając po sobie śladu. Tak w skrócie można opisać najnowszą farbę silikonową Arkol N firmy Atlas.**

Farba silikonowa Atlas Arkol N przeznaczona jest do malowania podłoży wykonanych z tynków cementowych, cementowo-wapiennych, cienkowarstwowych tynków mineralnych i dyspersyjnych. Ze względu na wysoką przepuszczalność pary wodnej doskonale nadaje się do stosowania w obiektach zabytkowych. Dzięki specjalnemu składowi farba ma niewielką skłonność do zabrudzeń, gdyż wszelkie zanieczyszczenia usuwane są samoczynnie podczas deszczu. Farba może być stosowana do malowania pierwotnego i renowacyjnego. Należy jednak pamiętać, aby podłoże bezwzględnie zagruntować preparatem silikonowym Akrol NX w celu wzmocnienia i wyrównania.

## Przygotowanie podłoża

Zanim zdecydujemy się na pokrycie elewacji Akrolem N, który dostępny jest w 256 kolorach, należy odpowiednio przygotować podłoże. Powinno ono być mocne, równe, nośne, bez spękań, suche i oczyszczone z kurzu, brudu, wosku oraz odtłuszczone. Stare powłoki malarskie o słabej przyczepności do podłoża należy dokładnie usunąć. Drobne uszkodzenia należy naprawić i zaszpachlować. Bez względu na rodzaj podłoża, należy użyć silikonowego środka gruntującego np. Arkol NX. Można też użyć rozpuszczalnika organicznego Silstop.

## Jak i kiedy malować

Farbę kupuje się w formie gotowej do użycia emulsji, którą przed użyciem należy dokładnie wymieszać. Do pierwszego malowania można dodać maksymalnie 2 proc. wody, czyli jedną szklankę o pojemności 200 ml na opakowanie 10 litrów farby. Akrol N nanosić można wałkiem, pędzlem lub metodą natryskową, lecz nie wcześniej niż przed upływem sześciu godzin po zagruntowaniu podłoża. Drugą warstwę należy nakładać poprzecznie do pierwszej po minimum sześciu godzinach. Malowaną powierzchnię musimy chronić przed bezpośrednim nasłonecznieniem, działaniem deszczu i wiatru. Czas wysychania farby wynosi ok. 30 minut (w zależności od podłoża, temperatury i wilgotności powietrza). Świeże tynki mineralne można malować po ich całkowitym wyschnięciu i zależnie od intensywności koloru farby silikonowej, nie wcześniej jednak niż po upływie 2-4 tygodni. Dyspersyjne tynki akrylowe można pomalować po upływie siedmiu dni.

JBB

**Dane techniczne**

Opakowanie – wiadra plastikowe 10-litrowe
Cena – 198-297 zł (plus VAT)
Temperatura podłoża – od +5 do +25
Odporność na temperatury – od –20 do +60

OGŁOSZENIA i REKLAMY PRZYJMUJĄ
GAZETA Współczesna
- Białystok, Biuro Ogłoszeń, ul. Suraska 1, tel./fax (085) 748-74-32, tel. (085) 748-74-30
- Bielsk Podlaski, Mickiewicza 60, tel./fax (0-85) 730-00-35 - ABA PLUS Antoni Murawski,
- Hajnówka, ul. 3 Maja 20, tel./fax (085) 682-59-89 - Oddział "GW"
- Siemiatycze, ul. Pałacowa 19, tel. (0-85) 655-31-41, B. Śliwińska
- Sokółka, ul. Ściegiennego 16 B, tel./fax (0-85) 711-41-89, "MAKLER"

MIESZKANIA
ul. Żelazna /przy ABC/
- cena już od 2170 zł/m²
- termin realizacji 2001

ul. Zachodnia
- cena już od 1950 zł/m²
- termin realizacji IV kw. 2002

ul. 1000-lecia PP
- cena już od 1775 zł/m²
- termin realizacji IV kw. 2001

ul. Sybiraków
- cena już od 1650 zł/m²
- termin realizacji zaraz albo II kw. 2002
- łatwa adaptacja dla niepełnosprawnych

LOKALE
ul. Legionowa
- apartamenty mieszkalne
- lokale biurowe
- lokale handlowe
- termin realizacji IV kw. 2001

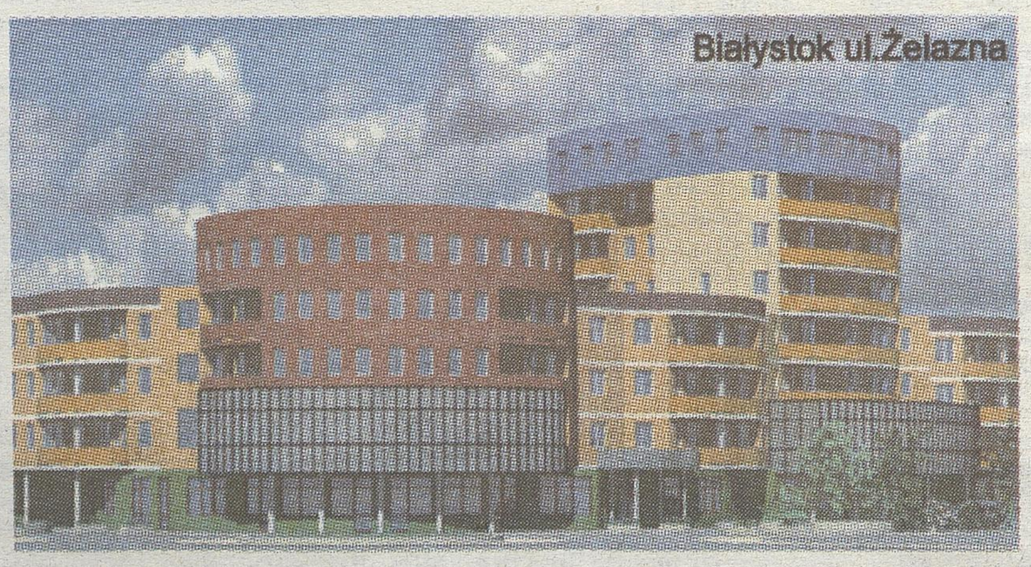
WERSAL PODLASKI
R. ROGOWSKI • A. PIEKUT

SZANOWNI PAŃSTWO! - ROZPOCZYNAMY NOWĄ INWESTYCJĘ

OSIEDLE BACIECZKI
UL. KOMISJI EDUKACJI NARODOWEJ

OFERUJEMY:
- mieszkania o powierzchniach: od 29 do 65 m²
w cenie już od 1600 zł/m²
- lokale handlowo - usługowe
- garaże

NOWE CENY




GWARANTUJEMY:
- STAŁĄ CENĘ
- KORZYSTNE RATY - 10 LAT*
- DOWOLNĄ ARANŻACJĘ
- TERMINOWOŚĆ
- MOŻLIWOŚĆ LIKWIDACJI KSIĄŻECZEK
- NAJLEPSZE LOKALIZACJE
- NAJTAŃSZE KREDYTY
- GARAŻE
- LOKALE HANDLOWE WE WSZYSTKICH NASZYCH BUDYNKACH
*TYLKO WYBRANE LOKALE

POSIADAMY RÓWNIEŻ MIESZKANIA W ATRAKCYJNYCH LOKALIZACJACH WARSZAWY

Przedsiębiorstwo Budowlane „Wersal Podlaski" Rogowski i Piekut s.j.
15-282 Białystok, ul. Piękna 3, tel. (085) 745-51-95, 744-30-11
Warszawa, ul. Wąwozowa 32, tel. (022) 446-36-50, 446-36-51
www.wersalpodlaski.com.pl e-mail: biuro@wersalpodlaski.com.pl